

منات النواز

أميركا ومقال العماد!

هددت الولايات العتدية الاميركية بسحب سخيرها من بمشق احتجاجا على مقال نشره العماد أول مصطفى طلاس

بهتنى المنبوب على محل سفره المعدد إن سمينى عدس وزير الدفاع السوري في جريدة "تشرين"، اعتبرت واشنطن أن فيه أشادة بالنين هاجموا السفارة الاميركية في التاعمة السورية، في التاسع من كانون الاول الماضي، وذلك اعتراضا على الضربة العسكرية الاميركية للعراق.

العماد طلاس أرسلٌ أيضاها ألّي الدريدة، بؤكد أن ما

عند نشر هذا الكلام، قد تكون الولايات المتحدة

الاميركية قد أكتفت بالايضاح، وقد لا تكون، وبالتالي قد

سبع مسيد المرسد من المراد المال الكلام فعلاً، المال الكلام فعلاً، من يستأهل مذا المقال (أو المقالان كما قبل) التصعيد

الكبير من أميركا، والذي كأد يقترب من قطع العلاقات

أم أن أميركا كاتت تبحث عن مشكلة تفتعلها مع دعشق، فجاء المقال "شحمة على فطيرة" وان اسباب البحث عن المشكلة تبدأ من رحلة الرئيس حافظ الاسد الى

باريس، والتقارب الاوروبي – السوري الذي توثق بعد ذلك، مرورا بصفقة السلاح التي قد تعقدها ممشق مع

موسكوً، وانتها بالاعتراض السوري "الرسمي" وليس الشعبي فقط على المعركة العسكرية والاقتصادية التي

- أن أميركا لا يعجبها هذا التلازم في المسارين وفي

– أن أميركا لا يعجبها هذا الاصرار العسوري على

مرورة التضامن العربي وحتميته، وسعي سوريا الدائم من

- أن أميركا لا يعجبها وقوف سوريا ضد "التطبيع" مع

- أن أميركا لا يعجبها هذا التوازن الديبلوماسي البالغ

أن أميركا لا يعجبها طبعاً أن سوريا لا توافق على

تدركات أميركية كثيرة في المنطقة، وأنما تجأمر بعدم

موافقتما هذه عبر وسائل الاعلام وعبر القنوات

اذا منعت دمشق تظامرة قامت قيامة واشنطن انتصارآ

وأنا سبحت بما كما جرى في كلُّون الأول، كامت

وما دمناً بالامثال، فحيرتنا معما كحيرة من لا يعرف من ابن "يبوس القرعة"!

قيامةً أميركا لان بمشق لم تمنَّعها بالَّتَوة. حيرتنا واشتطن، واحترنا كيف نتصرف معما.

الدقة في علاقات سوريا مع البول العربية، وفي علاقات

سوريا مع دول العالم وخصوصاً اوروبا.

اسرائيل، وأصرارها المستمر على السلام العادل والشامل.

"رمانة ام قلوب مَلَانة"؟ هذا هو السؤال

المصير بين سوريا ولبنان.

اقتبسته" من كلامهُ لم يكن بقيقاً.

تتابع تصعيد الموقف مع سوريا.

تقرير الخليل: صلاحيات لجلس الاعلام و٥ حلول للتلفزيون

## برمجة جديدة للاتحاهات الحكوم والحص يحرثك قانون الانتخابات

### "حالة طواريء" لانقاذ السير

في ما يشبه "حالة طوارىء" للحد من حوادث السيرُ بعدمًا تفاقمت على نحو مخيف أخيراً، تقررت أمس في لجنماع مجلس الامن الداخلي المركزي جُمَّلة تدابير بعضها يبدأ فورا مئل تكثيف الدوريات وبعضها الآخر بعد شهر مثل تركيب رادارات لتحديد السرعة واستعمال آلة لُفحص كَمية الكحول في دم السأدق ألى معالجات لزحمة السير. وكذلك تَقرر تكثيف الاجراءات اللازمة أمواجمة السرقات والجرائم.



مجموعة يمنية تهدد الاميركيين والبريطانيين

هددت مجموعة مسلحة يعنية ادعت انها مرتبطة برجل الاعمال الاصولي اسامة بن لادن الأميركيين والبريطانيين بالقتل اذا لم يغادروا اليمن في غضون ١٢ يوماً.

> عزيز ينفي تهديد الجيران

المان المحادث

\_\_ ئند: بې شه

3.4 · . . .

ىن شائز ياقې

al Dust.

Internation

!7 <del>< ></del> =

ليستا وللتماشوه

ان يكون العراق هند النول المجاورة له التي تتمركز فيها طائرات غربية تقصف امدافاً عراقية.

الطيران الأثيوبي يقصف مواقع أريترية

تدخل الطيران الأثيوبي مرة جديدة في القتال الحدودي الدائر بين القوات الأثيوبية والقوات الأريتريّة والذي يتركز على جبهة عصب

التراشق بالاحذية فی ایران

في "قضايا النهار" مقال لسالم مشكور بعنوان "ايران: التراشق بالاحذية بعد... الكلام".

اضراب اساتذة معهدالعلوم التطبيقية

ينفذ اساتنة معمد العلوم التطبيقية في الجامعة اللبتلاية اضرابا اليوم وغدا احتجاجا على الوضع الاكاديمي والاداري وعدم مساواتهم بالأساتَّذة الأخريَّن في الجامعة.



كريموف نجا من محاولة اغتيال

ئجـا الرئيس الاوزبكي أســلام كـريموف من محاولة لاغتياله بخمس سيلرات مفخخة في وسط

العاصمة الاوزبكية طشقند.

عشية جلسة مجلس الوزراء التي تلتئم اليوم أحت وطأة "البيان – الانتفاضة" لرئيس الوزراء سليم الحص، مالت الاتجامات التكومية آلَى ٱستبعاد صدور قرارات جذرية في موضوع الاصلاح: الاداري، وَلُو لَمْ يِخَلُ ٱلْآمر مِّن بُضعَّةً وكدشفت مصادر وزارية لــ"النهـار" ان

الاجتماع الاخير بين رئيس الجمهورية العماد

اميل أدود والرئيس الدص كرس تفاهما

بينُهما عَلَى كُلُّ شَيَّ، وانَهُما تُواَفَقا على درس مجمل الملفات على مراحل. وقالت ان لُحُودُ اكتب للحص ان لا تراجع عن اي شيء. وكان تفاهم بينهما على عدم التأثر بآي صفوط دسياسية بل متابعة الاجراءات الحكومية بالتقسيدا وعلى مراحل. في ذسوء ذلك برزت برمجة جحيدة للاتجاهات، الحكومية المقبلة تعتمد.

(- التريث في الاعفاءات واصدارها لاحقا ٦- ودغع مشروع قلنون الانتخابات فى مرتبـة مـتـقـدمـة. وفي هذا السيــاق علمتُ

"النَّمار" أن الرئيس الدص بادر الى دعوة اللجنة الوزارية المكلفة درس هذا المشروع الى مباشرة أجتماعاتها اعتبارا من غد في السرايا وبرئاسته، لوضع آلية عمل من شأنها احياء النقاش السياسي حول هذا القانون. ٣- مباشرة تطبيق المراحل التنفيذية لتشكيل المجلس الاقتصادي والاجتماعي.

 3- التركيز على مشروع الموازنة. ولم يدئنأ الرئيس الحص عشية الجلسة الخوض في تفاصيلُما مكتّفياً بالقول "ان جدول أعـمال البلسـة عادي". غيـر أنه بدأ واضداً ان البيان الاخير للحص سيرخي بظلاله على الدلسة وسيكون موضع نقاش من حيث الخطوات االتي ينبغيُّ اتخاذُها على اكثر من صعيد لمعالجة مكامن الخلل التي اشار أليها البيان في موضوع الاصلاح الأناري. وفيما يتوقّع ازّ، يؤيد مجلس آلوزراء في بيانه

تلفزيون لبنان". (ص ٥)

الرسمي موقف الحص، يتوقع أن يدلي رئيس

الوزراء خلال البلسة بمزيد من الايضاحات.

أعلاميا مفاجئاً شنه الوزير سليمان فرنجية

امس على الوزير حسن شلق الذي رُفضُ الرد عليه قائلاً "لا اسمح لنفسي بأن لرد".

وقد يطرح الموضوع من باب السلَّبيات التي

يخلفها سجال كهذا في توقيت غير ملائم

والعكاساته على صورةً التضامن الدكومي. ولوحظ أن اجتماعاً طويلاً عقد أمس في مكتب

ينف وزير الاصلاح الاداري ان يكون الاجتماع

توطئـة لمجلس الوزراء. واشـار الى امكـان

العودة عن بعض التعبينات عبر الامتناع عن

وافَّادُ بعُض المعلومات ان ما اثير في

الاسبوعين الاخيرين حول احالة رئيس مجلس

الجنوب قبلان قبلان على التغيش المالى بدأً

يتبدد في ضوء "فتوى" وجدت لما اسّناداً

لدى التفتيش عن قانونية التصرف بأموال عائدة الى مجلس الجنوب ومودعة مصرفآ من

طريق سحبها مباشرة أذا توافرت لهذا

الى نلك وفيما ادرج في جدولٍ اعمال

مجلس الوزراء المؤلف من ٢٧ بنداً تـقرير

وزير الاعلام أنور الخليل عن اوضاع الوزارة

وأعادة تنظيمها اوضدت مصادر حكومية ان

مَنَا المِلْفُ قَد يِرْجِأُ إلى الجِلْسَةَ الْمُقْبِلَةُ.

وتنشر "النمار" مضمون هذا التقرير الذي

يشمل اقتراحات لتنظيم الوزارة ولتعنيل

قانون الاعلام المرئي والمسموع باعطاء

صلاميّات تقريرية للمجلس الوطنّي للاعلام

وخمسة اقتراحات حلول خاصة بمعالجة ازمة

السحب ضرورات ملزمة.

## في مواقع المقاومة



نظم "حزب الله" امس جولة صحافية على مواقع عسكبرية متقدمة في مرتفعات اقليم التَّفاحُ وعلى مُقَربة من مولقعُ اسْرَائيل و"جيشُ

الاسلامية" ونكرى اغتيال الامين العام السلبق للحزب السيد عباس الموسوي. لبنان الجنوبي أ. وعلين المراسلون مُنصَاتُ لاطلاق صواريخ "الكاتيوشا" وتفقدوا مراكز عسكرية. (ص ٦) وتَأْتَيُّ هَدُه ٱلْإِرْيَارَة سنُوباً في اسْبوعُ "المقاومة

## قضية هدر أموال النفط

## استدعاء بارسوميان الى النيابة المالية

استدعى المحامي العام المالي خالد حمود الوزير السابق للنفط شامي بارسوميان والمدير العَامُ لدى الوَّزارة الموضوعُ في تَصرفُ رَئاسة الوزراء نقولا نصر الى جلسة عينما الثلثاء المقبل ٢٦ شباط لاستجوابهما في موضوع هدر اموال عامة : نائدة الى وزارة النفط بمُوجب الأَحْسِار المقدم من شَّرْكَة "فَالْكُون انترناسيونال" إلى النيابة العامة المالية بواسطة وكيلها المحامي بسام الداية، وطلب فيه أتخاذ الإجراءات التي تراها مناسبة لاسترداد أموال

الذَرْيِنَةُ الْلِبَائِيَةُ إِنِّي هِذَهِ القَضِيةَ. وكان الاخبار استند الى تصريح للوزير السَّابِقِّ في مُجِّلُس النواب يناقضُ مَّا كَأَنْتُ "النهار" القت المُوء عليه في شباط ١٩٩٨ عن فضيحة بيع نفدا سائل على أنه رواسب تفطية

الرئيسية في سوق بيروت الثلثاء ١٩٩٩/٢/١٦

الأورو الأورو المارك الألماني الأرتك الأرماني الألف لير أيطالي الآلف لير أيطالي الين الياباني 164.1£

3117. 1,YEAD 1,254.

ألى الرئيس ياسر عرفات. (عن ١٠)

اللنين فازا بالتزكية.



امرأة كردية تصرخ قرب مورة لزعيم "حزب للعمال الكردستاني" عبدالله أوج ألان خلال تظامرة قرب السفارة اليونانية

باعتقال تركيا زعيم أحزب العمال الكردستاني" عبدالله أوج ألآن بعد صفقة معينة على ما يبدو، ينتمي فعل من مأساة الاكراد، الشعب البادث عن وطن، من غير ان يعني ذلك انتهاء مشكلة تفجّرتُ مع بدأياتُ القرنُ ولَّا يبدو

انها ستنتهي بانتهاگه. وقال رئيس الوزراء التركي بولنت أجاويد ان أجمزة الامن التركية اعتقلت أوج ألان في نيروبي وأحضرته الى تركيا ليحاكم فيما. وأَضَّافُ ۚ أَن تَركيًا ليست في حاجَة الى المتَولات من اوروبا في شأن طريقة المحاكمة بعدما اخفق

الأوروبيون الفسهم في احالته على القضاء. وظلت ملابسات الإعشقال غير واضحة، فحكومة اليونان التي أقرت بأن أُوجٍ ألَّان كان في سُفارتها في نيروبي منذ `١٦ يوماً قالَت انْ الزّعيم الكردي انتقل من السفارة اليونانية الى

(11<sub>0</sub>)

لجمع حواتمة وعرفات

كشفت مصادر فلُسطينية في دمشق ان اتصالات تجرى حالياً بين "الجبمة الديموقراطية لتحرير فلسطين" التي

بِتَزعَمِما نَابِفُ حُواتَمة وحركة "فتح" يضطَّلُع فيما بدور بارزُ

أَلُوكيلُ الْأُولُ لُوزَارَة الْفَارِحِية مدير مُكتب الرئيس الْمَصريُّ للشؤون السياسية الدكتور أسامة الباز لجمع حواتمة

وصرح الناطق بأسم "الجبمة التيموقراطية لتحرير

فلسطين" علي بدوان لـ"النمار" ان "الأُجواء الملائمة لم

تتوافر حتى السَّاعةُ لَعدَد اللَّقاء"، مشيراً ألى ان الشرطُ

الأساسي ينطلق من "تعمد عرفات فتح الدوار بين أطرأف

منظمة التحرير من أجل إعادة بنائماً في أتجأه الوحدة

وقالت مصادر الجبعة إن "الإعداد الجيد للقاء يحول دون

تحوله تظاهرة إعلامية يفيد منها عرفات". وأكدت ان حواتمة لا ينوي حالياً العودة الى المناطق الفلسطينية في

ظل الضغوط التي يتعرض لما نتيجة إسقاط لجنة المتابعة

المنبثقة من المّؤتمر الوطني الفلسطيني عضويته بعد

مصافحته الرئيس الاسرائيليّ عازر وايزمانٌ في عمّان حيث

أنصار السلام يتصدرون

اللائحة العمالية

للانتخابات الاسرائيلية

تصدر المتتداون واتصار قيام الدولة الفلسطينية لائحة

مرشحي حزب العُمَالُ للانتخابات العامة في ١٧ أيار. ونال

اليُمودي الشُرقي شَلُومو بن علي أعلى نسَّية من الأَمواتَ في الانتخابات الحزبية ليحل في المرتبة الثالثة بعد زعيم

الحزب ايعود باراك ورئيس الوزراء السابق شمعون بيريس

اللكين عرب بالترحيد. ووصف رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو هذه اللائحة بأنها أكثر اللوائح العمالية على الاطلاق ميلا الى اليسار. واكد انهم "سيسلمون" بسمولة دولة فلسطينية

والرئيسُ الفلسُطينيُ ياسر عرفات في القامرة.

ايدي السلطات الكينية ومنها الى ايدي الاتراك

في ظروف غامضة. ونفت واشنطن أي دور

مبأَّسُر لُمَا في العملية وان تكن أبدت ارتياحماً

الكبير الى نجّاهها. وانكرت اسرائيل ان يكون

لجماز الاستخبارات الاسرائيلي "الموساد" أي دور في العملية كما أفادت معلومات توكالة الانباء

مي المحدد المسلم المسلم المسلم عن العملية. واتهم "حزب العمال الكردستاني"واشنطن

واسرائيل وتركيا وكينيا واليونان بالأشتراك في

"المؤامرة". واجتاحت اوروبا موجة من الاحتجاجات

الكردية تمثلت في اقتحام سفارات وقنصلبات

يونانّيةٌ وتركية وكّينية. وأضرم بُعضُ المحتّجين

سقوط أوج ألان في قبضة الأتراك

القضية الكردية من البارزاني الى اليوم

## من تسليم زعيم الى تسليم آخر

الوطنية الشاملة"

شاركا في تشييع الملك حسين.

تلب المدن المنه. الماء الماد الماد المادة ا

لكنه يعيد نفسه. بالأمس الملا مصطفي البـارزاني، واليوم عبدالله أوج ألان (أبو). ولعل المفارقة المدهشة أن التاريخ يعيد نفسه في القضية نفسماً، والمكان نفسه، وخلال أقل من ربع قرن. والعنوان واحد: المسألة الكردية في الشرق الأوسط بالامس أكراد العراق واليوم أكراد

تركيا. بعد عشرين عاما على التنقل والترحال من مدينة الى مدينة ومن قرية الى قرية ومن بلد الى بلد، وبعد خمسة عشر عاما على رفع لواء العنف المسلح، واطلاق اكبر وأوسّع وأشرس حبرب عبصابات واكشرها بمبوينا ومضاعفات وتعقيدات في التاريخ الكردى المعاصر، انتمى عبدالله أوج ألانً (عَّبدالله الْآخذ بالثأر) في يُدّ العنوان الذي استمعفته حركته

المسلَّدة "حزَّب العمال الكردستّاني"

الدولة التركية. لَّم تَكُنَّ المرة الاولى التي تنتمي فيها حركة عصيان كردي، مسحوة – ألتنمة في الصفحة ١٦ –

> أسعار العملات متوسطات أسعار عرف العملات

الدولار الاميركي

عتوسطات اللفاق العملات ألرفيسية

نبيل خوري

### تزاريات

### سلَّة شو؟

يستمرّ أو لا يستمر لم تعد مي المسألة، ودي الأساس لم تكن ولردة، فالرئيس الدُّس مستمرُّ منَّ عبه وربد وبشرور. ومراده من بيان "الانتفاضة" الناعمة تحسين شروط جذا الاستمرار، وتوفير الطروف الملائمة ليس الآ. اِما السَّوَّالُ ٱلَّنَّنَ مَاذَا يُفَعل رئيس الحكومة، بندما ضعَّ البلد ووقفت المياه عموماً؟ وعا مى حطوته المقبلة؟

لاحظ الجميع أن التحرِّك السياسي كان كتيداً في اتجاه الرئيس "المنتفض"، وان "الأقطاب" منوا زرامات ووحدانا متانين تضامنهم وتأييدهم. وكان الدديث في مجمله عن وجوب ازالة التراتيل والعمي والحجارة من طريق المكومة، ومنع مد الأبدي الى خرج الاصلاح أوسلّة التعيينات. وبالطّبع كانّ كلّام كثير عمّا يجوز وما لا يحوز، وعدن عناهم الحصر ببياته، وما أراد تحقيقه. ورغم تكتم رئيس الحكومة لمذه الجمة، وعدم دخوله في التفاميل الشائكة، لتضع أن القميّة "أياما" التي أحرجت سواه سابقا، مي التي كانت وراد البيان

وسي حير سب. مثلما قيل أن الرجل أراد أن يخمم الناس أنه ليس المسؤول الوحيد عن الأخطاء والهنات غير المينات. -- وهذه أسبابي وعلاتي، تجنني بعثاد ... وهذه هي العواجز التي اصطدم دها قطار الاصلاح. فتوذف عُرغماً. ويبدو أن المص لا يطلب في الوفت إلناصر أكثر مي نلك، وأكثر من عودة بعض التأييد الديَّاش الذي كان

وِّلكن يبقى الموضوع الأهم، والذِّي أبى الى هذه المزَّة العياغتة، ولولاه لما عرف اللبناتيُّون ان حليمة لم تتخل عن عامتما القديمة، وان العص مفقوس النفاية

والموضوع هو موضوع الاصلاح في رسالتيه، أو شي شقية الاداري والسياسي. ومع لن الضمياد النسياسي مو بيت الداء وبيت القميد، فالناس مقتنعون بان اصلاحه رابع المستحيلات. وبالكاد يصدقون ان الفعماد الاداري الدقيقي" سيدق به أحد. والتجربة أكبر برهان. وبيأنَّ الدص أَصدَّق

أَوْنَ عَادُوا الى نَفِهَةَ السَّلَّةَ، تَفَادِياً لَمَزِيدَ مَن الأخطاء... فعساها لا تكون سلة ماءا

## اعلان عن تأجيل عـشاء

نظرا للمصاب الاليم الذي ألم بعنائلة مخزومي، تعلن مؤسسة مفزومي عن تأجيل عشائما الذي تقيمه برعاية دولة رئيس مسجلس الوزراء الدكستسور سليم الحص وحضوره والذي كان مقررا في التاسع عشر من الشهر الجاري، الى يوم الخميس الواقع فيه الثامن من نيسان ا ١٩٩٩، في تمام الساعة الثامنة مساء وذلك في فندق البريستول. نرجو اعتبار هذا الاعلان بمثابة اشعار خاص.

## CASHLESS =

ليأتي قرار محكمة المطبوعات في كانون الثاني الماضي، مثبتا ما الثارتـه "النمار"، وكخلك

تصريح لوزير النفط الحالي سليمان طرابلسي

فالقيآ مزيداً من الضوء على الصفقة أأمشأر

اليما والتي اهدرت من خلالما اموال الخزينةً

العامة وفقا للاخبار الذي اشار الى تزويد

واضاف الاخبار أن "القضية ليست قضية

التخلص من رواسب نفطية واتما قضية بيع

نفط خام مخفف وقد جرى تمويه الصفقة بمزج

كميات النفط مع كمية قليلة من الرواسب

النفطية بعد تسييلها بدرجة حرارة معينة

وتصلُّ درجة النفط الخام الى ثمانين في المئة

فَّى مجمل الكمية". مشيرا بالتواريخ الى كيفية

القضه معلومات ووثائق تتعلق بمذه القضية

### is moving ahead!

Jisr El Bacha, Sin El Fil

Charles Debbas Ave. Al Bacha Garden Bldg. First Floor Bloc B.

اتمّام هذه "الصفقة".

01.511015 (5 lines), 03.664253

## معرض بيروت التجاري الدولي ٩٩

في مركز اكسبو- بيروت للمعارض عين المريسة (هوليداي ان سابقا)

من ۱۹ الی ۲۸ شباط ۱۹۹۹ من الساعة الرابعة حتى العاشرة مساء

ايام الأحاد من الساعة الحادية عشر لعاية العاشرة مساء

بمشاركة ٧ دول اجنبية

# فندق كورال بيتش

**CORAL BEACH HOTEL** رقيم الفاكسيس الجياسيا

(01) 859 012

مسنا تصرفت الفاعليات السياسية وللعزبية والنيابية المؤيدة للعهد الرئاسي الجديد والحكومة الاولى فيه عندما "بادرت" قبل يومين الى تجديد التأييد للرئيس سليم الحص بعد البيان السياسي الواضح الذي لصدره يوم الاحد الماضي والذي اعترف فيه بلخطاء معينة اقترفتها حكومته وحمَّل فيه جمات معينة، يغترض لنَّما حليفة، مسؤولية هذه الاخطاع، ووعد في ختامه باعادة النظر في امور كثيرة مع تدمل كامل المسؤولية، ذلك اتماً سوقفها هذا خففت من الاحباط الذي شعر به النص بُعد زماء شهرين من توليه سدة الرئاسة الثالثة والذي تسببت به حملات المعارضين له وللعمد والضغط الشعبي وخصوصا السني الذي مورس ولا يزال يَمارس عليه يَوْمياً، وسُوء تنفيَّد الاصَّلاحَ الادَّارِي الَّذِّي لا يسأل عنه وحده. كما انها اعطته املا جديدا في امكَّان القَّيام بمَّا يلزم او يبعض ما يلزم لاعلاة الحيويةُ الى حُكومته ولاستعادة ثقة الناس بما، فضلا عن أنما قد تكون اقنعته بضرورة الصبر وبتعزيز قدرة التدمل عنده، وَهَي كبيرة أصَّلا، تلافيناً لوصوله إلَى مرحلةً اليأس من تدقيق اي الماز والى مرحلة التصرف انطلاقا منها مع كل ما يعنيه ذلك من "كربجة" للوضع

لم يكن المعنيون مباشرة بلبنان بعيدين من المبادرة المذكورة للفاعليات السياسية والحزبية والنيابية، وقربهم منها أملته اعتبارات عديدة. منها معرفتهم أن أفراد الطبقة السياسية اللبنانية برمتها يبدون جاهزين دوما للسير في مواقفهم من بعضهم بعض ألى الأُخَر رغم معرفتهم بآثارها السلبية على الوضع العام. ومعرفتهم ليضًا ان هذه المواقف تنبع في معظمها من مصالح خاصة او شخصية، وفي احسن الاحوال طاثفية ومنهبية. وان التدخل المباشر من هؤلاء المعنيين هو وحده الذي يوقف اصحابها عند حدهم أو يعيدهم إلى جادة الصُّوابِّ أو ينبههم الى خطورة ما يفعلون على الخط الوطني العام 

ومن الأعتبارات لخيرا تأكدهم ان الاحجام عن مساعدة الحكومة على "التقليع" وعلى تمسين صورتها الشعبية سيؤدي الى انهيارها، كما أنه سيؤثر سُلبا على صورة العمد الرئاسي الجديد وتحديدا سيده في اوساط الرأى العام اللبناني الَّذي علق عليه أمالا كبيرة. كما أنه سيؤُثرُّ على صورة المعنيين مباشرة بلبنان وعلى الاقتناع المزمن محَلياً وَاقَلِيمنياً بانهم لا "يَعْلَطُونَ" في الرجال وبان قراراتهم وخيارآتهم مبنية دآئما على حسابات نقيقة وعلى معطيات موضوعية. فضلا عن أنه يضع البلاد لملم ازمة حكومية ليس الآن وقتها. وهي ازمة فعلا ليس لاحتمال وقوع فراغ نأجم عن عجز عن تأليف حكوماً جديدة. لأن الفرّاغ يُستحيل حصوله في ظلُّ "الرعاية" المباشرة للمعنيين باوضاع لينان، وفي ظَّل رفضهم اي فراغ لمسه مصلحة لبنان ومصلحتهم في أن ولحد، بل هي ازمة لاسبلب عديدة اخرى ايرزها تضاؤل الاختيارات في موضوع رئاسة الحكومة ذلافا لما كاتت الحال عليه ا الماضيُّ فمن جهة لا يمكن الاستعانة بلحد التكنوقراطُ لتأليفُ الحكومة الجديدة رغم المؤملات التي قد يتمتع

مزاد علنی هام

يومي الاربعاء ١٧ والخميس ١٨ شباط ١٩٩٩ الساعة ٥ مساء

على مجموعة من التحف والسجاد، ثريات،

لوحات زيتية، موييليات وغيرها

في صالة المزاد العلني

الحمراء - شارع ليون خلف اوتيل كومودور شركة تكسيم

ت: ۱۷۵۰ - ۱/۷٤۱۱۷۰ - ۲/۲۹۳۸۲۸ - ۱/۷٤۱۱۷۰ ت

الزيارة والمعاينة طيلة أيام الاسبوع

## دعم الحكومة يصوب مسيرتها

بما لان وضع البلاد لا يتحمل التجربة على هذا الصعيد وخصوصاً بعدما سببت تجربة الدكومة الدالية نوعا من ألخيبة عند الثاس من بعض تكنوقراطييها وليس منهم كلهم قطعا. واذا كأن هناك اشخاص تكنوقراطيون عندهم قماشة الاحتراف السياسي وهم مُوجُودُون والبعض منهم داخل الحكومة، فإن المصلحة الوطنية تَقَضِي كُما مُصلحتَهم ومُصلحة الجَّمات التي قُدُ تَقْكر فيهم، اعطاءهم الوقت الكافي لاكتساب الخبرة السياسية ومنَّ جهةَ اخْرَى لن يكونِ سملًا على المعنيين اعادة

الرئيس سليم النص على رأس حكومة جسيدة وأن كان معظمها من السياسيين لاعتبارات عديدة قد يكوَّن من بينهــا ۗ الرغبَّـة فيُّ ٱلافـادة من زخم ۗ رئيس جديد للحكومة بعدما افقدت التطورات الحص وحكومته بعضا من زخمهما. كما قد يكون من بينها عدم ارتياح المص لنُوعية عدد من السياسيين الذين لا بد ان تضمهم المكومة الجديدة ومنهم الحزبيون النين رفض اثناء تأليفه الحكومة بالتعاون مع الرئيس اميل لحود، اشتراكهم فيما. ومن جهة ثَالَثُة لَّا بِمَكْنَ آعادةُ الرئيسُ السابق للحكومة رفيق الحريري الى السلطة على الاقل في المرحلة الراهنة وريما فيّ المستقبل المنظور لان العمد الرئاسي الجديد قام لمواجهة "سلبياته"، كما يقول اركان منا العمد ومؤيدوه، وقام لأزالة الاضرار أتتى الصَّقَمَا بالبـلاد، ولان "الصَّمَام" أو الاشكال الذي وقع بين سيده والحريري بعد تكليف الاخير تأليفً الحكومة اظهر استحالة تعايش الرجلين في سلطة واحدةٌ او في حُكم واحد. وكذَّلكُ لأنَّ الأسَّتَّعَلَّةُ مِن جُديد بالدريَّري قدُ يُعتبرها اللبنائيون عودة عن "خطأً" أرتكب واعترافًا بحاجة ملحة اليه وعدولا عن أتمامات كثيرة وجهت اليه. ومن جهة رابعةً لا يُمكن الاستعانة بالرَّئيس رشيد الصلح لترؤس حكومة جديدة رغم ان أماله كبيرة في ذلك، على ما يقول قريبون منه، لان الحكوماتُ التي تناسبه هي انتقاليَّهُ في مُعْظَّمها ولانَّ العمدُ في حاجَّة الى رئيسُ حكومة ّقويُّ. علما أن الصَّلحُ قد يكون مريحا له والمعنيين مباشرة بلبنان كما ثبت في الملقي. ومن جهة خامسة واخيرة يبدو الرئيس عمَّر كراميَّ اكْثَرُ حطَّا من غيره لتوليُّ الرئاسةُ الثالثةُ. وقد يكون نلك واردا في انهان بعنضهم من لبناتيي السلطة لأسباب متنوعة منها كونه ابن بيت سياسي عريق. لكن الاستعانة به في حال حصلت يبقي شبحً الازمة الحكومية موجوداء لان شخصيته القوية والصلبة واحيانا المشاكسة والمعاندة قد تشلّ الحكم في مرحلة أُحوَّج ما يكون فيهًا لبنان الى الوئامُ وخصُوصًا دَاخلَ

يعني ۖ أن ۗ الحكومة الاولى للعهد الجديد باقية برئيسها واعضانُّها. ويعني ايضا ان رئيسها لا يزال ضمانا بخبرته ونزاهته وشفافيته وقدرته على الصبر والتحمل. الا ان ذلك وحده لا يكفي، اذ يجب على المعنيين من لبناتيين وغير لبنانيين أن يستغيدوا من العثرات والأخطاء التي حملت منذ تأليف الحكومة لتصويب مسيرتما ولتشجيعها على تنفيذ ما وعدت به ولمساعدتها في

تجاوز العقبات المعلمية والطائفية والمذهبية، نلك ان اللبنانيين المسيسين جدا يعون ضرورة استمرارها ولا يزالون يعتقدون ان في امكاتها لزالة بعض الاحباط الذِّي تسرب ألى نف وسهم بسبب بعض ممارساتها ولا ممارساتها فضلا عن ممارسات الاخبرين. وعسم النجاح في ذلك سيجعلهم يحنّون باخطائه ورفضهم لما. نلك انه في موازاة الاخطاء حقق الكثير منَّ الإنجازات.

سركيس نعوم

### معارضة قاسية. بل جلِّ ما قاله، هو العبارة الشائعة المسوية اليهُ عن "المسافة الواحدة من الموالاة والمعارضة، ومن الحكومة ومجلس النواب". لكن المطلعين على موقّف لحود يدافعون عن هذّه العبارة أذ يعتبرونها ترجمة

الوزاري المستمد بدوره واساسا من خطاب القسم.

فعلية لحدود الصلاحياتُ التي ينيطها الدستور برئيس الجُمهورية ويلُتُرَمها لُمود بحرفيتها، بل تدخل كذلك في صلب ممارسته الحكم بازاء مجلس الوزراء، من غير أَن يُقْرَنُوا ذُلُّكَ بحضوره الدائمَّ، بلا اتقطاعً، جلسات مُجلِّس الوزرةَ (فَي قصر بَعيداً اولا ثم في المقر الرسمي للمجلس)، ومعرَّفته الكاملة بالقرآرات الحكوميَّة (التَّي قال الَّحَصُ عَنَّ بِعَضَمًا كَالْتَعَيِّينَاتَ أَنَهُ غَيْرٍ مُصِيِّبٍ) المَنبِثقَةَ مَن تَنْكَ الْجَلسَاتَ، وَلنَّ هُو لَا يشارك في التصويت عليها، ومعرفته الكاملة ايضاً بردود الفعل على تلك القرارات. آلا أن حدُّود اضطَّلاع رئيس الجممورية بمسؤولياته الدستورية التي ترعاما، حيال العلاقة مع السلطة التنفيذية، بضعة اختصاصات معمة في الدستور منها المواد ٤٩ (سهره على احترام الدستور) و٥٣ (الفقرة العاشرة/ توجيه رسائل الى مجلس النواب) و٥٦ (طلبه اعادة النظر في قرارات مجلس الوزراء) وسواها... لا يرتَّبُ عليه من ضمن تلك الاختصاصات تحمّل وزر قرارات مجلس الوزراء سواء حضر جلَّساته او غلبُ، الا بمقدار ما هو معني مباشرة بتصويب عمل مجلس الوزراء عندما يخرج عن جادة التزام خطاب القسم، أو عندما يفقد مجلس الوزراء تضاهنه الدلخلي فيتعرض على غرار ما ادمن عليه العمد السابق التفكك والانقسام. اذ ذاك يملك رئيس الجممورية مبادراته كاملة بتأكيده تضامن السلطة التنفيذية وحمايته

منذ ما قبّل اعلان رئيس الحكومة سليم النص بياته الاخير (الاحد الفائت)،

وبدا من مرحلة تعتر خطتها للاصلاح الاداري، يسود لفط سياسي - في صلبه دستوري - يتصل بموقع رئيس الجمهورية العماد اميل لدود من الحكومة، ودوره

بازاً مَا تَتَعرض له من حملات، عزز هذا اللغط كلام أدود تفسه عن وقوفه على

"مسافة واحدة" من الموالاة والمعارضة، كما من الْحكومة والبرلمان. ثُمِّ اضحتُّ

التفسيرات التي رافقت كلامه بعد صدور بيان الدص مثابة "تبرؤ" من اعمال

الحكومة، تُسألُ عنما مي وحدماً. في المقابلُ كَلَّتَ بُحَةَ ارا ا نِيلِيةٌ تَقَوَّلُ بعدمُ

مسؤولية رئيس الجممُّورية عن "أخطاه" وزراء جاء هو بهم الَّي الحكم وضَّرورةُ

تجنيبه احتماعهم بموقعه الدستوري بغية تفاديهم اي محاسبة محتملة، وأراً، نيابيّة

لذرى معارضة تميّز بين تسليمُهَا شِقَة مطلقة بلَّحود وتمسّكها بعثاواَهُ حكومَةً

المص، واراً وزارية تَقَوَّل بموقع رئيس الجمهورية الشريك في مجلس الوزّراء

وخصوصا أن القرارات الحكومية تعبّر عن التزام مجلس الوزراء تطبيق البيّان

أمآ المتصلون بموقف لحود فيتداولون وجمة نظر مغليرة مفادها حتمية الفصل

بين ملاحيات رئيس الجمهورية كرثيس للدولة يعلو ألمؤسسات الدستورية

الآخرى، وتاليا فأن مِسؤوليتُهُ المستوريّة ذأت عَلَّةٌ مباشرة بالتزامه القُسّم

والبرنامج اُلذيُّ اعلنه حكما لُعمَّده ملازما لألتَّزَام القسم، وبين قرارات (سواء أصابتُ لُو انْطَأْت) تَتَخذها الحكومة وتكون مِّي البَسُؤُولة عنما مُبَاشَّرة أمام مُجلسَ النواب اذ يخضعها للمراقبة والمحاسبة. الا ان الرئيس لم يقل بعد صراحة في موقع يتخذه

مِن الدكومة عندما تكون في خطر. كما لم يقل أي موقع له منها عندما تخوض

في قرارات واجرائات هَي ترجمة فعلية لالتزامها خطاب القسم وتُجبّه بحملات

## "المسافة الواحدة" بين الحكومة ومعارضيها... مسافة "وهرة" العهد متى يكون لحود محايداً ومتى لا يكون؟

لتوأب عملا بلحكام المادة ٥٢ (الفقرة المأشرة). الا ان الامر ليس هذا فحسب. ولا هي اسباب كافينَّة لاتخاذ لحود موقف الحياد بازه الحكومة. بل ثمة اسباب اخرى مُفايرة لتلك التي يدني بما المطلعون على وجمة نظره، لا يستطيع رئيس المُمَّمورية أَتَخاذ موافِّ الديَّاد من اولى حكومات العمد، ولا يستطيع بالضرورة رسم "مسلقة ولحدة" لنفسه منما ومن البراءأن خصوصا، لمجرد التزامه وتسلّيمه بالمحافظة على الدستور وتطبيق القانون وبأصول النظام الديموقراطي البراماني الذي يجعل من الحكومة مسؤولة دستوريا أمام مجلس النواب، وهي المنبثقة من عُالبيته البراملية وَأَحكم بثقتُه. وحكومة الدص:

في طبيعة للدالَّ، ليست ابنة الغالبيَّة البرِّاءاتيَّة كُنما لم تكن كَذَلْكُ من قَبْلُ الحكومات المتعلقبة في العمد السابق، ولا في صوراة عنما الا بمقدار اطلاق هذه العَـالْبِيـة يد رئيس الجمـمـورية في كلّ مـا يُفعَلُ . ولذا ليس في وسع رئيس الجمهورية لن يكون مدايدا بازائما، آل حدود الكلام المنسوب اليه. الحكومآت للمرجومة

١ – واقع حكومة للحص التي هي سياسيا حكومة ركيس الجمهورية قبل أن تكون، وأكثر منما دستوريا تُكومَّة بتراسما الدَّص، صَارٌ بها رئيسا للسلطة التنفيذية. ولعلّ المخاض الذي أل الى آختيار الحصر رئيسا لاولى حكومات العهد الجديد بعد ساعلت على اعتذار الرئيس رفيق الدريري (وخروجه الدرامي والمفاجئ خَصُوصاً) ما يعبّر تماما عن مصدر قوة هذه الدكومة؛ المستعد من رئيس الجمهورية اولا واخيرا، من أثار انتخابه رئيسا للجمهورية تحت شعار التغيير، أو على الأقلُّ وفق العبارة المأثورة للوزير السابق فؤاد السنيورة (وكان اولى ضحاياها): "شطف

 ٢ – وواقع أن الدكومة غير سياسية، ولا هي منبثقة من الطبقة السياسية التي استأثرت على امتداد تسع سنين كاملة بالسلطة التنفيذية. بل اتى معظم اعضائها من مواقع مناوثة لتلك الطبقة. لذا جزمت غالبية المعارضين - أو على الاقل غير الراضين عن تركيبة الحكومة الحالية – بفشل مهمترها سنَّفا، في استعادة من هؤلاء جَمِيعًا لَلتَّجْرِبْتِينَ الْاقْرِبُ؛ اولى حكومات عَمد الْرئيس الراشُّ الياس سرَّكيس برئاسة الحص نفسه (١٩٧٦)، واولى حكومات عمد الرئيس أمين الجميل برئاسة الْرَئيس شفيق الوزان (١٩٨٢). أذُ قيل بانميارهما بعد نُحو سنة ونصف سنة من الدكم وبفشلهما بسبب اكتفائهما بذيراء دون السياسيين. ولعل اصرار مؤلاء المعارضين — على ما يقولون — على ترقّب تفكُّدُها وتوقع الميارها واستقالتها بعد نحو شمر أو شمر ونصف شمر على الاكثر ريثماً تكون أتَّمت تَمائيا ملف الاصلاح الاداريّ وموازنة ١٩٩٩، ما يعبّر كذلك أننّ سعي هؤلًا؟ الى اعادة فرض حكومة السياسيين على رئيس الجممورية. ولا ببعني ذلكُ اولًا الا العودة الحتمية الى ُالحكم لكُل مِّن َّداتَهم العَمَّد الجديدُ وإعتبر وَرَصوَّله الى الحكم سببا التقويض مكتسابتهم ﴿السياسية كما المالية كما الانتخابية﴾. ولا يعني ثانيا من انهيار تجرية الحكومة الدالية الرجوع الى حكومات السياسيينُ (الوجه ألاخر للوزراء "التوابت") فحسب، بل ليضا للي تماوي "ومرة" العمد برَّامته. ويعني ثلاثاً تُقييد سُلطةً المبادرة لدى رئيس الجمهورية في تأليف حكومة لا تُخمُّع نشروط الافرقاء المحلبين على غرارً ما فعل مع الحكومة الأولى، على انما حكومة رئيس الجمهورية بالذات، لا حكومة التوازنات الداخلية، أيا يكن المعارضون والغاضيون والمتضررون.

قال وزير نافذ ان موهوع اعفاء قبلان قبلان من مركزه

بات مسألة تقويم كلام بين الرئيسين بري والعص. 

لوحظ ان تمسريعسات متناقضة تصدر عن بعض الوزراء في شـــأن الامـــلاح الاداري.

FILL في معلومات مصدر وزاري ان زيارة اللواء جميل السيد المدير العيام للأمن العيام للرئيس المسريري لم تكن سياسية بل امنية.

### مديرية الآثار: حسان سركيس بالوكالة فشاكر غضبان اصيلآ

علمت "النمار" أن مجلس الوزراء يتجه الى تعيين النكتور حسان سركيس، الاستاذ في مانة النضارة المصرية القديمة في كلية الأناب في الجامعة اللبنانية مديراً علما بالوكالة أمديرية الآثار، أي بصحة موقعة ألى حين تعديل بعض القوانين حتى يعير ممكنا تعيين مدير عام من خارج **أملك**. وينتظر ان يعين في تموز المقسبل الْاستاذُ الجامعيّ في ستراسبور في فرنسا شاكر غضبان مديراً علما اميلاً.

## والمراجعة والمراجعة والمراجعة والمراجعة والمراجعة

وُدُنتُها، بتوجُّهه الى مُجلس الوزراء عملا باحكام المائة ٥٦، بمخاطبته مجلس

 ورئيس الجمهورية العماد اميل أحود استقبل امس وزير الاشَّغَّال والَّنقَل نجيب ميقاتي، ثم وفيدا من مُؤسسةً "كياريتياس لبنان" برئاســة الاب ايلي مــاضي، فمدير وكالة الامم المتحدة لغوث اللاجـــنين وتشفيلهم "الاونروا" الفريدو ميتشو، فمطران صور للموارنة مارون صادر، فقائد البيش العماد ميشال سليمان، والمدير العام لامن الدولة اللواء ادوار منصور. • وزير النفاع الوطني عازي

زعيتـرُ استقبل في وزارة الدفاع النواب: علام قلال النواب: علام قلال المرعبي، صالح الخير، ومنصور البون، \* النَّائب فسارس بويز التَّى

محاضرة عن "اللاجئين الفلسطينيين

فسفير قطر محمد على التعيمي. ثم استقبل سفير كورياً الجنوبية جين

ومفاوضات السلام" في مقر جمعية متخرجي الجامعة الأميركية بدعوة من 🛊 قائد الجيش العماد ميشال سليمان استقبل في اليرزة الملحق

المسكري الفرنسي الكولونيل آلان بالغريني.
• الامين العام لوزارة الغارجية طَّافُر الصَّسْنِ اسْتَقَّبَلُ في قُصر بسترس ممثل منظمة "اليونيسيف توماس ليكفال في زيارة وداعية امناسبة انتقاله الى السودان. السفير التونسي محمد عبد الرؤوف البَـــَاسطّي زّار مـــفـــتي

لْقَامِتُهُ حركَةً "أَمَلَ" في أُميشَيْفن" في الولايات المتحدة لوقد من موظفي المُجلِّس اللَّلِبْدَاني (ضم الى شـــراره، الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباتر المدير العام للدراسات والمعلومات في المجلس عمر حلبلب، ومستشار رئيس محافظ ألبقاع ميالاد القارح استقبل: المدعى العَّام فوري داغر، المجلس عبىدالله معوض والدكتور قائد المنطقة العميد سيف الدين محمد البتلوني) "ألا يستعجل ابناء فهمي وقائد اللواء السابع العقيد الجانية اللبنانية منا في اطلاق الاحكام على العهد الجنيد، فالبسالة ليست الركن حسن محسن.

بري: الاصلاح ليس لعبة "غميضة" مملكَّمة لما مضى بل رسم اسلوب في حسن استخدام السلطة ومنع التعسف بري، "ان الامال معقودة على هذا في الستخدامها وفي اتشاء اصلاح ألعهد ببناء دولة القانون والمؤسسات والسيبر خطوات لتحقيق ازدمار ادآري واقسعي يرتكز على امسلاح ســيــاسي ( ــ.). ان دوركم يقع في

تلقى دعوة لزيارة باكستان والتقى عائلة الصدر

وقال في كلمة القاما نسابة عنه معارسة ما ينتج من حياة المجتمع والدولة ائتم مطآلبون وندن ايضا بأن الاميِّن العامُّ للشـؤون الضارجيـَة في لأ نداكم ألبسائلٌ وكأثنا تلعبُ مجلس النواب بلال شرارة في احتفالً الفميضة واطلاق مراعم في شأن تمميش دور هذه البلدة او تلك (...). المسألة هي مسألة تدرير وتنمية وانتَّم رواد ّ التحرير والتنمية. ادعوكم فردا فردا الى القيام بدور لاطلاق افكتار والسعي الى اتجازها. يجب ان نخارج من الانعزال المناطقي والصزبي والنفقوي والمذهبي والطائفي آلى كُلُّ أبنان وأن نقدم أجملُ صورة للبناتنا".

وقال شراره أيضا "أن ما يجري فر لبنان اليوم يتجاوز أعفاء مديرين أو وضع أخرين في التـصرف. أنَّنا نم بُفترة انتقالية في اسلوب أدارة الدكم وهذُه الادارة تخطى، وتمسيب من موقع حسن النية وليس العقصود مَدَيِرٌ مِن جَمَاعَةً فَلَأَنَّ أَوْ عَلَيْأَنِ أَمَّا المقصود دور الادارة ومعمتها".

على صعيد آخر، نقل السفير الباكستاتي انيس الدين لحمد أأن رئيس مــجلّس النواب رســالة من رئيس المجلس الوطني الباكست (البرلمان) عن تشكيل لبنة مساللة باكستانية - لبنانية من ١٥ نائبا باكستانيا، وتتضمن دعوة لزيارة 

# أستس معنا اليوم مستقبلا مشرقا.





البناك المعربي شريك في تطلّعاتكم

من يوم الى يوم ومن جيل الى آخر، تتبدّل الظروف وتتغيّر متطلّبات اسرتك فامضى أوقان سعيدة معهم ودعنا نهتم نحن بالمستقبل. فالعناية بمستقبل عملاننا وحاضرهم كانت ولا تزال اهتمامنا الأُولَ لأكثر من ١٨ عاماً. اتصل بنا أو تفضّل بزيارة أحد فروعنا أو مؤسساتنا الشقيقة التي مُفْعِق، ٣٧٠ والمنتشرة حول العالم، لتكتشف معنى الشعور بالإنتماء الى عائلة البنك العربي.

والمربع فافوا

خعنل تعنوني

### صفير يلبى دعوة شيراك ويلتقيه أول آذار في الاليزيه

يقَـــوم البطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله صفير بزيارة رسمية لفرنسا في الاول من آنار تَّلبية لَدعوة من الرئيسَ جاك شيراك تكريمي في قصر الأليزيه.

ن ويتوقع ان يصل صفير شبلط ويحتفل الاحد بالقداس الالمي في كنيسة سيدة لبنان في باريس ويعاونه الوكيل البطريركي في باريس المونستيـــــور بطرسَ

ذكـر اسـمـه؛ "ان باريسَ توجـه الى صفير دعوة مفتوحة وخصوصا حين يرى أنه من المناسب لقاء المسؤولين الفرنسيينَ، فهو من الشخصيّات اللبنانية آلتي تحظّي لدينا بالتـقـدير والاحترام الكبيرين". واضاف: "سيتضمن اللقـ4 عرضـا

الكآردينال جان – ماري لوستيجييه والوكسيل البطريركي في باريس المونسنيــور بطرس حــرفــوش

انتقد من بكركي بعض المعارضة شمعون: الطلوب إصلاح صحيح



الإحبرار دوري شمعون الحكم على الهراء أصلاح اداري "صديح" ووقف آنَّمْدُر والسرَّقَاتُ مُّشيراً النَّ ان ۖ هذا ما ننتظره من الحكم الداضر

استنقبل البطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير امس في بكركي، رئيسَ حَـــزبـ الاحرار ألذي قال، "الزيارة تقليدية نقوم بها تأكماً للتشأور مع صاحب الغُطية، وكانت جولة افق للبحث في الامور المتداولة حالياً.

وُسُئل هلُّ من جُديد في موضوع المهـجـرين؟ فـأجـاب: "مـوضِـوع المهجرين، موضوع مهم جدآ، من والسياسة الوطنية، اذ لا يجوز ان يبقى اليوم مهجرون خارج قراهم وبلداتهم، ومبعدين عن اراضيهم الُّتي كان من المفتّرض أن يكونوا عادوا اليما منذ عام ١٩٩٠ ولكن يا واعتبر أنه مادام ملف المهجرين لم ينته فلا وجود للمصللحة الوطنية الصحيحة مئَّة في المئة.

لذاً من الضروري ان ينتمي هذا 🤻 الملف بسرعة، وهو يحظى بأهمية كبيرة عند الدولة اليوم. طبعاً هناك الموضوع المالي، يقولون ان الاموال غير مُتُوافِرةً لتَأمينُ هُذَهُ العودة، فأنا كان الموضوع مالياً فقط فلا ارى ضرراً انا فرض مبلغ صغير للُّمهجريْنُ على سُعر صفيحة البنزيَّنُ كضريبة وخصوصاً كما جرى في

وعن مسار الدكومة قال شمعون: قلت مراراً أن هناك اخطا*ه حصلت،* وان الاصلاح الاداري لا يتم بالشكل الصحيح الذي يجب ان يتم فيه، مناك من خرج من وظيفته ولم يكن ضرورياً لخراجه، وهناك من ادخل الى الوظيفة لم يكن ضرورياً مجيئهٍ. وحديث الرئيس الحص كأن واضمآء ونأمل في الرجوع عن النطأ فـنلك

والسفيران اللبناني ناجي ابي عاصي والفرنسي دانيال جوانو بالاضافة الى شخصيات ومسؤولين آخرين". ووقف الهدر والسرقات

للوضع في لبنان عموما والاستماع الى تقويم البطريرك" للمرحلة الاولى من عـمد الرئيس أميل لمود وحكومة

رثيس الوزراء سليم الحص ويذكرك ويذكرك

ستُسبق "زيارة الدولة" التي سيقوم بها لَحُود ۗ لَبَارِيسُ والَّتِي لَّم يَحَدُّدُ موعدها بعد، وذلك تابيةً لدعوة من

الرُّئيسُ الفرنسُي. واكد المصدر "ان مرحلة تقويم

الوضع واستشراف مستقبل العلاقات

لا تزال مستمرة، وزيارة البطريرك،

فـضـلا عن غـيـرها، تدخل في هذا

سارك في غسداء الاليسزية

الحاكم الجنيد وخصوصاً أن هناك الكثير من الاشخاص لا يملكون الخبرة العامة في الادارة ولا خبرة في السياسة. فإذا مُحدث الإخطاء، كان مجال للحصول على نتيجة ايجابية. طبعماً ندن لا ننتظر ان يحمدث معجزات في الأمر لكن ما نُنتظره هو اجرا امللاح اداري صحيح، ووقفٍ الهدر ووقف السرقات وخصوصآ لجراء الأصّلاح القضائي واكثّر من ُهذا لا تنتظر من الحكم العاضر".

فضيلة، وان تكون درسياً للطاقم

وعلق على تصريحات ادلى بها الوزير وليد جنبلاط قال: "أن الوزير جنبلاط مو صديق وبالنسبة أأي كلامه فاتا انتقده وأتا اعتبر أن كلاماً يصب في خانة التشنج بين الطوائف هو كلام غلط وليس من المفترض انٌ يقالُ وانا تكلُّمتُ مراراً مع الوزير جنبُـــلاط في هذا الموصـــوع، ولكن قُلِتُـهـا وَلَكَـرِرِها اليَّـوم أَنَّا وليـدَ "بيروقها" قليلاً فسيكون ذلك افضل لناً وله وللجميع".

: وعن المعارضة قال، المعارضة لا بد منها اتما المهم ان تكون معارضة بَنَاءَةَ لا ان تكونُ كُنَّائِةً عَنْ "قَــوم حتى اقعد محلك" وهذه مرفوضة والمعارضة البناءة ضرورية لأي حكم كان ولا اظن ان حكماً يكون قائماً إلا ويقع في بعض الأخطأء. ومن للمفترضُ أن تتكلم الناس فيما وان المعارضة الراهنة فاتا لست مسؤولا عنها وهناك قيسم منها لمصالح شخصية او للدفاع عن المصالح الشخصيةً وهذًا للشيءً مرفّوض كلياً وندن لسنا من الاشتاص النين يركضون ورآه مصالح وكرأس ووظائف وخصخصة وكل من أتى ألى الحكم وهو على استعداد للعمل لمصلحة لبنان وحتى وان لم يكن من

رأبنا فنحن نؤيده". وسئل رأيه في الوضع في الاردن بعد وفاة للملك حسين، اكد شمعون "ان الوصع سليم جَـــداً، والملُّك عبدالله شخص محبوب وقادر على الأســــّــــــرار على خطّى والدَّده أو ريماً الفضل بقليل. وانا است خائفاً على الوضع في الأردن".

جزين، فالنائب البطريركي الماروني على الاراضي المقدسة المطران بولس

ثم استقبل صفير السفير السابق سيمون كرم وعرض معه الوضع في

**Warehouse Clearance** 

ardiff UP TO 60 %

Finest Italian Men's Wear Hamra - ESTRAL Bldg. - Tel.: 01/346231



الحكومة هي خط الدفاع عن رئيس الجمهورية وليس العكس

## القوى السياسية المؤيدة تريد قبض ثمن تأييدها وترفض مساواتها بالقوى السياسية المعارضة في توزيع الخدمات

قال مسؤول سابق ان ما من عهد قام بعملية اصلاح اداري او تطهير لدارات الدولةٌ من الفسَّاد والفاسندين الا اخفق الأسباب شتَّى، لذلك كان علَىْ حكومة الرئيس الدص ان تلج هذا الاصلاح من ابواب جديدة كي لا تقّع في الدُخطة التي وقعت فيما حكومات سابقة، لا بل كان عليما ان تُستفيدٌ منَّ مُذه الاخطأُّ لَتتحاشى الوقوع فيما.

ولضاف ان اول خُطأ وُقعَت فيه حكومة الرئيس الحص هي اصدار قرارات الاعقَّهُ والتعيينُ على دفعات فكأن من الطبيعي أن تصدر بعد كل دفعة ردة فعل سلَّبِية وحملة انتقاد من النواب والسياسيين احتجاجا على من تناولُهم قرارُ الاعقُّه؛ وأن يحتاطوا للقَّرارات اللاحقة ويحولُوا دون أن تطاولُ الدفعاتُ التلاية الموظفين المحسوبين عليهم، وأن يتدخلوا لحمليتهم. فلو أنها كلفت هيئات الرقابة وضع لائحة بأسماء الموظفين المقترح اعفاؤهم من الخدمة ولائحة اخرى باسماء الموظفين المقترح اعفاؤهم من الخدمة ولائحة اخرى باسماء الموظفين الذين سيحلون مكاتهم في الوظائف الشاغرة حتى لو تطلب ذلك بعض الوقت، لكانت اصدرت قرارات الاعفاء والتعيين حتى لو تطلب ذلك بعض الوقت، لكانت اصدرت قرارات الاعفاء والتعيين دفعةً ولحدة، وكانت ردة الفعل عليها واحدة، ولا يعود في امكان اي تلاب أو سياسي متضرر من ذلك ان يفعل شيئا.

واخطأت الحكومة ايضاً في بعض التعيينات لأنها لم تضع فيما الموظف المناسب في المكان المناسب مراعاة منها لهذه الجمة السياسية أو تلك، فكان ذلك من الأسباب التي جعلت الرئيس الحص يعلن بصراحة في بيانه الاخير الذي فاجاً به الجميع "ان الحكومة خسرت كثيرا من رصيدها السياسي الذي بدأتٌ به لأن عجلة ٱلاعفَاءات توقفت قبل ان تحقق كل اهدافها، وانّ بعضً التعيينات لم تكن موفقة".

وليس للرئيس الحص في رأي المسؤول السابق ان يبرر الخطأ الذي وقعت فيهُ ٱلْحَكُومةُ بِالقُولِ إِن ٱلْحَكُومَاتُ السابقةُ وقعت أيضاً في الاخطاء عندما أجرت عملية اصلاح اداري وغفرت لها اخطاؤها، لأنه غير مسموح احكومته ان تكرر

ويؤيد المسؤول السابق من يفصلون او يميزون بين الحكومة والعمد في حملاتهم وانتقاداتهم لأن الحكومة هي التي تتحمل تبعة اعمالها سوا٬ كانت

تملك ولا تحكم، او كـانت تملك وتحكم لأنهـا هي التي تتـفـــر بحكم النظام الجمموري البرنماني الديموقراطي كلما قضت مصلحة البلاد بتغييرها، اما رئيس الجمهوريّة فمو ثأبت في مركزه مدة ست سنين ولا يتفير ومو ليس مسؤولا عن اعمال الدكومة ولا عن اخطائها. والدكومة ينبغي أن تكون خط الدفاع الأول عن رئيس الجمموريّة، لا ان يكون رئيس الجممُّوريّة خطُّ الدفاع عنماً حتى ولو اتخذ موقف الدفّاع عنما وعمل على دعمما، لأن الحكومة اذا سقطت فلنها تستبدل بحكومة اخرى، اما انا سقط رئيس الجممورية فان البلاد تواجه ارَّمة حكم قد يستعمي حلما، فتقع عندئذ في الفَّراغ الدستوري النظر. والحكومة عندما تسَّجل نجاحا في اعمالها، فانها لَّا تحتاج الَّى دعم احد ولا

يتجاوب الناس مع الحاملين عليها، ولكن عندما تخشل تجلب هي بنفسُها نقمة الناس عليما وتعطي سببًا لمعارضتماً، ولن ينفع أي دعم لمّا بما فيه دعم رئيس الدولة، الذي يصبح في غير محله، عندما يتدولُ التاس ضدها. لكِن المِســِؤُولُ النّســابّق يُعطّي الرئيس الحصُ الْحق في ان يرى القــوى السياسية المؤيدة لحكومته تقوم بدور المعارضة والانتقاد في مجلس النواب وفي وسلئل الاعلام عـوض ان تقـوم بدور المدافع عنهـا في وجـه القـوى

السَّياسية المعارضة لما لَا أن تلتقي معها، على ممَّاجمتها وكشف اخطائها وعثراتها كما حصُل في جلسة مجلس النواب الاخيرة. واذا كان للقوى السياسية المؤيدة للحكومة مآخذ وملاحظات على ادائما في أي مجالٌ عن المجالات، فُليس أما سوى أن تبديما في لقاءات خَاصة مع رثيس الحكومة والوزراء وليس بالتصريحات ألعلنية التي تخدم خصومها

لكن تبين ان القوى السياسية المؤيدة للحكومة تريد منها ان تدفع لها ثمن موالاتُمَّا، في التَّعيينات وفي الخدمات ولو احيانا على حساب القانون، وان تعفُّ عَن الموظفيُّن المحسوبينُ عُلى هذه القُوى في قرارات الاعفاء، وانْ تَؤْديُّ لما الخدمات التي تطلبها من اجل تعزيز وجودها ونفوذها في وجه القوى

وتتسائل القوى السياسية المؤيدة للحكومة كيف يمكنها ان تستمر في

يبدأ السبت زيارة للقاهرة ويلتقى مبارك الحص وسط تظاهرة دعم من الموالاة:

مستمرون في الحكم وسننهي الاصلاح بدفعة واحدة



الرئيس الحص مجتمعاً بالرئيس الحسيني في السرايا.

نقل زوار السرايا امس عن رئيس الوزراء سليم الحص تأكيده الاستمرار في المكم واقه على وفساق تـام مع رئيس الجـمـهـورية أميل لحـود، وهو متفائل ومصمم على متابعة مسؤولياته ومسللجَّة مكلمن الْخُلَل في الْمُرْحَلَةُ السابقة والتصدي للمشاكل الاجتماعية والمالية، ولمسوآ أن لديه طموحاً الى أتجاز الاصلاح الاداري دفعة واحدة

ويتوجه الدص السبت المقبل الى القاهرة في زيارة تستمر ثلاثة ايام يجريُ فيها مُحانثات مع الرئيسُ المصري حسني مبارك والمسؤولين المصريين الكبار.

العُـــرَّبِّ أكَــد رَئيسِ الوزرِكِ "ان المقصود من زياراتي للدول العربية عرض وجمة نظر لبنان بالنسبة الى الاحتلال الاسرائيلي وموقف لبنان من القرار (٤٢٥ ألذي يقضي بانسحاب اسرَائَيلي غير مُشروطٌ من الاراضي اللبنانية، وسأتطرق الى موقف لبنان من مسيرة التسوية واؤكد وحدة المسارين اللبناني والسوري، واعرّف

الحكومة في المجالات المختلفةً". واوضح أن العلاقات اللبنانية --

لديه لرؤية علالته.

اللبناني في سبيل اخراج البلد من زيارة لمصر

حالة نقترب فُيما من تغيير يحقق للناس كل الامـال التي عـقدوها على العمد والمكومة المحددة التي جاءت لتؤكد أن أحترام القوانين وأحكام وفي حسيث الى اذاعــة "صــوت الدستور واحترام دور المؤسسات وستُّل ما هو شكل التغيير المتوقع

فأجَّاب "في تصوريّ القضيّة ليسّتّ سملة بالقدر الذي يدكى عنه، طبعا لا يغيب عنا أن لجُّم زة الرقابة كانت مَعْيَبَةً في الْفَتْرَةَ السَّابِقَةَ وَلَمْ تَكُن تملك او لم يسمّح لما بأن تملك أن تمارس رقب التهاء وبالتهالي ان تملك ملفسات جسامزة وكساملة عن كل بتوجمات العمد الجديد وسياسة القطاعــات والإدارات والمؤسـســات، ومن اجل ذلك اعتب أن عملية الصلاح كان من المفترض ان تأخذ بعض الوقت نتيجة الممارسة بالشكل الذي ذكرت، الا أنه كنان في رأبي ورأيَّ جميعُ اللبنانيين ان تُنتَمَّي ُ هُدُّهُ العملية بدفعة سريعة والا تتحول جلسات مجلس الوزراء عمليات متتالية للاصلاح لانه يمكن اذا لم تكتمل عملية الاصلاح أن نتسرك في ذمن

المصرية "على احسن ما يرام وهي كانت كذلك وستبقى، وتوطيداً لهذه العالاقات وقع البلدان اتفاقات اقـتـصـاديـة وندن ســاثرون في هذا الطريق"، واشار الى "ان أبنان كان ولا يُزَالُ يعتمد على القَطاع الخاص لأنه تبنى نظام الدرية الاقتصادية لدى نيله الاستقلال عام ١٩٤٢ ومصر ايضا تعتمد آلان بصورة متزايدة على القطاع الخاص بعنما لجرت عمليات خصخصة واسعة وعملت على تتمية الصناعة وأقامت منأطق صناعية كاتت ناجحة جداء وهناك مصلحة للبلدين في تتمية العلاقة بين القطاع الخاص فيُّ لبنان والقطاع للضَّاص في مـصـر على ان ينفذ رجّال الاعمّال في كلاً البلُّدينُ مُشارِيعُ البَّلدِ الْأَخْرِ". وأعرب عَنْ الْمِلَّهُ فِي اَنْ تَكُونَ زِيارِتُهُ لِلْقَاهِرَةَ حلفلة بالاتفاقات.

وكان الدص استقبل النائب بطرس حـرب الذي قــال على الاثر: "الزيارة كانت لتهنئة الرئيس الحص على موقفه الاخير وخصوصاً أنه من المؤمنين بان المرحلة المقبلة يجب ان تكون مرحلة تغيير في النمج والفكر ووسيلة العمل، واذا لم تحمل معما عُمَّلِيةً التَغيير المطَّلُوبة من الرأي العام

"بين الموعد والموعد موعد من غير موعد"!

بينما كان في طريقه من منزله الى العسرايا، قبال رئيس الوزراه سليم العص لـ"النهار" امس انه "سفيفوط" الى درجة إنه لا وقت وقد بدأ أمس نشلطه السابعة والنمف صباحا ولم يئته الا قبيل مُنتَصِفَ لِللِّيلَ. وَأَضَافَ أَنَّهُ يَعَانَي فوض المواعيد وتعاخلها الى درجا باتَّتَ تُعَسِّمُ إلى ليجاد حَل أَبي شكل لا يعود جدولٌ اعماله على طريقة "بين آلموعد والموعد موعد مَنْ غير مُوعد ً وخصوصًا ان مُنَا الضغط يتعكس في كشير من

الهوازنة وسبل متابعة عملية التنمية المأزق الذي يتخبط فيه أن كان على في البلد بحيث لا تتــوقف نتــيـجــة لسياسة التقشف المحججة التي الصعيد السياسي او الاداري او القضائي او الاقتصادي والمعيشي اعتمدتما الحكومة وذلك فى لطآر ربي خطة شاملة لتنمية البلاد وسبل معالجة ويجب تفادى مثل هذا الفشل، ومن أُجِلُ ذَلْكَ اعتبر إنَّ النَّذَا ۗ الذِّيِّ اطلُقَهُ عملية العجز والوضع الاقتصادي الرئيس العص هو تعبير عن حالة رفض لطريقة مقاربة الاسور في مواجمة المشاكل القائمة ومطالبة بتغيير النمج وسعي الى ايجاد حلول القضايا المطروحة وهو ما يجعلنا في

\_\_\_\_\_ الناس الطباعـــا ان الامـــلاح يُـــري

امراعاَّة بعض الناسُّ او بتفاديُّ بعضٌّ

المؤسسات لان بعضُ المسؤولين همّ

قــريبــون من المســؤولين عن هذه

المؤسسات، واعتبر اله ليس ضروريا

ان تُعصل عمَّايـة الاصلاح في جلسة

مجلس الوزراء غسدا (اليسوم) وفي تصوري ان الحكومة باقت مستعدة ومقتنعة بأن عملية الاصلاح يجب ان

تجري دفعة ولحدة، ومن لجلُّ تحضيرها لتُحُمَّل دفعة واحدة يجب أن يعطى الوقت لأجمزة الرقابة بكاملها لوضع

تقارير كاملة حول اوضاع الادارات والمؤسَّسات وفي التثيجة يجب أن

تصدر في جلسةً لمجلس الوزراء تتم

فيما عملية الاعفاءات والتعيينات

والأحالات على الميئات المنتصة

بالرقابة او المختصة بالملاحقة الجزائية

والتأنيبية، انذاك تكتمل عملية

الاصلاح، بميث لا يبقى في ذمّن

الناس أن هناك موظفا مدميا أو قطاعاً

لا يجُوزُ مسه بلُ يجب انَ يدُخل في اقتناع الناس نتيجة العملية التي تقوم

بها الدكومة ان كل الناس خاصعون

لَلقَــاتُونَ، والقَــاتُونِ ســيطاول كُلُّ المَــالفين أيا يكونوا والى أي فـــــة

ومل يعـــــــد ان الدص قـــد

يستقيل، كما ردد بعض الصحف غداة البيان الذي اصدره فأجاب: "بالعكس

لمست تصميما عمينقا وجيدا على

متابعة مسؤولياته وعلى محاولة معالجة

مكامن الخلُّلُ في المرحَّلَةُ السَّابِقَــةُ

وعلى التــصـديّ اليــوم وفي المرحلة المقبلة والسريعة للمشكلة الاجتماعية

والمالية في خُلال مشروع الموازنة التي ستنكب الحكومة على وضعه وستسرع

فيه الانتها منه ويجب ان يطرح في

اقرب وقت على مُجلِّس النوابُ وهذا

المشروع سيتضمن في طرحه تصورا كاملا لطَّريقة حل ألمشكلة الاقتصابيَّة في البلد وخصوصاً مشكلة العجز في

سياسية ينتمون".

وقيلٌ له الحص في بياقه تكلم على معارضات وانت اشرت آلى تغيير في التوجه السياسي، فهل الحكومة في صدد الانفتاح على المعارضة فأجاب: "من خلال معرفتي بالرئيس العص او بالروح الديموقراطية التي يتمتع بها او بتوجيمات رئيس الجمهورية ليس منأك أتغلاق بين المعارضة والموالاة، الحكم يستعقيم بالحوار النائم بين اتخذ في بعض المراحل بعض الحدة نتيجة آموقف بعض السياسيين او وسائل التعبير عن مواقفهم فهذا لا

ومع لجنة تفاهم نيسان في حضور السفير ساترفياد.

بمراحل، بل تنكب اجمزة الرقابة على تحضير ملف كامل يشمل جميع التعيينات والاعفاءات والتدابير الادارية

والقانونية التي يجب ان تتخذ بمن

اعمفي بحيث يقعفل هذا الملف مرة

يعنى اطلاقكا أن هناك نظامكا

ديموقراطياً يمكن أن يستقيم العمل

فيه، في نظام تبتعد المعارضة عن

الموالاة وعن الحكم ويتسوقف للمسوار

النظام الديموقـراطي هي ان يستـمـر

الحوار بين المعارضة والموالاة فالأ

وسئل هل لمس ان عملية الاصلاح

ستستكمل دفعة واحدة أم ستستمر

على مراحلُ فأجابٌ "الذي عرفته منَّ الرئيس ان نديه طمـوحاً أن تحـصل

عملية الاصلاح نفعة واحدة فلا نمر

يحصلُ انفلاق احدهما في وجه الآخر.

وعربي وقالت "مع ان التحرك الرسمي الَّابِنَانِي فِي الْخَارِّجِ أَنْمُ سَرِ كَثَيْرًا ويكاد يكون معدوما مخارنة مع التحرك الذي كان يقوده الرئيس رفيق الحريري ووزير الخارجية السابق فارس بويز، فان لبنان يشهد منذ مدة حركة زوار اجانب لافتة. فقد زار بيروتُ الجمُّعَّةُ الماضي وزير الخارجيَّةُ الالماني يوشكا فييشر الذي تتولى بلاده الرئاسسة الدورية للاتحساد الاوروبي. وسبقه بأيام نائب رئيس الوزراء ووزير الاقتصاد والتجارة البلجيكي اليو دو ريبو. وكذلك زار يسروت مطلع هذا الاسبسوع وزيرة

كتب خليل فليحان:

لاحظت اوساط ديبلوماسية ان

لبنان لا يزالُ محط أهتُ مام دولي

الخدمات وتساويما بما في التعامل معها.

ولا يرى العص رأي هذَّه القوى في ما تسجله عليه من مآخذ، فالحكومة عندما تؤدي خدمة لمذه القوى السياسية او تلك معارضة كانت ام موالية،

فانها تؤديها لصاحب الدق، وليس لما ان تخالف القانون كي تؤدي خدمة من

الخدمات التي يطلبونها ولو على حساب القانون أو المصلحة العامة، ولا يجد

ىن الموالون ومن المعارضون؟

لقد كان النواب في الماضي ينقسمون بين مؤيدين للحكومة ومعارضين لما، وكانت الدكومة تعرف تقريبا عدد المعارضين وعدد الموالين عندما تواجه

المجلس او تطرح مشروعا. وكان النواب الموالونّ يتصدون للنواب المعارضين

دفاعا عن الحكومة ومشاريعها ويقفون معها عند التصويت عليها حتى ولوّ كان لهم ملاحظات واعتراضات على بعضٌ النقاط الواردة فيها، وكانت الحكومة

تعتَّمد نائماً، عند مواجَّمة المعارضة في مجلس النواب، على اكثرية ثابَّتة

أما في ظل الاوضاع الراهنة، فأن أي حكومة لا تعرف، وهي تواجه مجلس

النواب، مَن هم المعارضون ومن هم الموالون، فغالبا مَا يحتلط الحابل بالنابلُ

إما بدافع المصالح الشخصية وأما استجابة لاشارة تأتى من هنا او من هناك،

وُهو ما جعل السَّلطة التنفُّينيَّة تشعر بميمنة السَّلطةُ الاشتراعيَّة وترفض

تَقَديم أي دعم لما دون ثمن، وتصف النظام السائد بعد أتفاق الطائف

بـ"النظام المجلسي" وهو وضع لا يُجوز ان يستمر الله يشكل مصدر قلق ويحدث فقدان توازن وعدم تعاون بين السلطات ليس في مصلحة الاستقرار

شخصيات عربية ودولية تزور بيروت

رسالة من صدام الى لحود

ينقلها الصحاف آخر الأسبوع

والدص يشكو من موالين للحكومة يتحولون معارضين اذا لم تؤد لهم

اجل ارضا ً مؤيديما او تدرم صاحب الدق حقه لأنه من معارضيما.

من يدافع مَجَانًا عن الدكومة في وجه معارضيها وَخَصُومها.

للصّحّة الايطاليّة روزاريا بيندي ونائب ويرتقب وصول عدد كبير من

الشخصيات العربية والاوروبية بينها وزير الذارجية العراقي مدمد سعيد الصحاف الذي يتوقع وصوله الاحد المقبل، ناقــُلا رســاَلة من الرئيس صدام حسين الى رئيس الجممورية اميل لحود. ومعلوم ان الديبلوماسية القراقية بدأت تصركا في المنطقة لشرح النزاع الاخيير بين بغيداد وواشنطن وحشد تأييد في مواجمة المجمات الأميركية -- البريطانية على الاراضي العبراقيية، وتسعى زيارة الصحاف ايضا الى تدسين الروابط بين البلدين بعدما قطعت بيروت بسبب لزمحة ديبلوماسيية ألعلاقات الُديبلوماسية مع بفداد، ولا تزال

سفارتا البلدين مغلقتين في بيروت وبغداد، وهناك مكتبان اداريان في البلدين يديرهما موقفان لتناتر وعراقي لتصريف الشؤون القنطية لرعاياهما.

اميل خوري

من النُسُـبُـوعُ الجـّاري تلاب وزيرٌ الخارجية الاوكراني الكسندر ميدانيك آتيــاً من دمُشُقَّ وسيلتـقي رئيس الوزراء سليم الحص والامين العسام ويمل ايضا الى العاصمة اللبنانية

مع وزير المال جورج قرم اتخاقا لمنع

رئيس بلدية روما فرانشيسَكُو روْتُلي وكذلك عمدة مدينة لندن لفين أوف بوكشوكن. وتبلغت وزارة الذارجية انّ بعثة من رجال الاعمال البريطانيين ترافق بوكشوكن وهدف الزيارة التي تستجر ثلاثة ايام استكشاف فرص

ورراء خارجية وهم الجبيان وعربي زاروا بيروت في محمات مختلفة، ونلك يشير آلى مكانة لبنان في السياسة الخارجية وخصوصا في موضوع الحوار الأوروبي – المتوسطيّ وبعض النزاعات الاقلي مسية وفي أجتذابه الاستثمارات الاوروبية.

**9**ለሃሃሃሃ

94.449

444154

## ويزور بيـروت في النصف الثــاني تطوير العلاقات الثنائية.

للخُـارُجيـة طَافر الحَسْن لَلْبِـدت في بطريق دمشق، الثلثاء المقبل، نائب رئيس الوزراء وزير الخارجية المالطى غيدو دو ماركو في زيارة تستفرقُ يومين يلتقي خلالما المص، ويوقع

ُ وَفَي البِـوم نُفـسـه يزور بيـروت

التوظيفات في لبنان. وأشارت الاوساط الى أن ثلاثة

# بنك مصر لبنسان شهر

(محمود الطويل)

تأسس عام ١٩٢٩

اولاً - يسر بنك مصر لبنان ش.م.ل. اعلام زبائنه الكرام انه سينتقل من مركزه المؤقت في كورنيش القنال ٧ - تلة الخياط .الى مقره ألأصلي

بنك مصر ليـــــنان شارع المصارف - رياض الصلح

ونلك اعتبارا من يوم الاثنين في ٢٢ شباط ١٩٩٩

ثانيا المبحت ارقام الهاتف كالتالي:

السنترال السنترال الحسابات

التوفير وخدمات الزبائن 94-154 94-447 الكمييالات 9440-4 الكمبيو ዓለፕ-ዕኘ

الاعتمادات المستندية الحوالات والشيكات የለ-ለቦባ

٨٦٦٦٨ - سكرتارية الادارة العامة ٩٨٢٦٠٧ - المدير العام المساعد للشؤون المالية والادارية

المدير العام المساعد للعمليات المساعد للعمليات المصرفية

> ٩٨٠٧١٢ - ادارة التفتيش | ٩٨٠٧١٢ - ادارة القاضايا . ٩٨٣٥٦٩ - ادارة الفروع

شركة مساهمة لبنانية

| ٩٨٠٣٩٩ - مدير العلاقات الخارجية

لبنان عدنان دمياطي والمدير العام

للطرق سلماح مكارم والمدير العلم لقوى الأمن الداخلي اللواء عبدالكريم

ابرهيم ورئيس أركسان قسوى الأمن

العميد رفيق حداد وقائد الدرك ناصر

الرمبان وقائد منطقة جبل لبنان

العميد أغسان نجيم ورئيس لجتة

طوارىء شُؤون السير العميد اسكندر

عجلقة والعميد سعيد عيد والعقيد

زخْيا كَلَّابُ وَالْعَقَيدَ خَلِيلَ لِي راشد

والمقدم نقولا الهبر وممثلون عن

وزارة الاشلفال ووزارة النقل ومجلس

الأثماء والاعمار والجامعة الاميركية في

بيـروت، وخصص الاجـتـمـاع لمعـالجـة

حولٌ النوضع الأمني قال المر، "تبين

الأجمزة المختصة، ان الأوضاع الأمنية

على صعيد الجرائم والدوادث الأمنية

ملموس في الشمرين الماضيينَ. الخلل

الوحيد مو في موضوع السرقات التي

لا تزال كما هي. لذلك، قرر مجلس

الأمن تكثيف الدوريات من قوى الأمن

الداخلي والجسيش في كل المناطق

اللبنانيةً وخُصُوصاً في بيروت الكبرى،

البلنية، وهي شبه مفقودة حالياً

فطلب المضور ان أنقل الى مجلس

الوزراء امكان تضعيل دور الشرطة

البلدية والحراسة من البلَّديات، أما

بفرز عناصر من خدمة العلم أو السماح

للبلميات بتطويع عنامسر شسرطة

وعناصبر حسرس لأن الحسارس هو

الشرطي البلدي داخل النطاق البلدي

يعرف في الطرق الباخلية للقرية أكثر

مَنْ دوريَّة قَــوَّى الأمن من تَحــارجُ

وأضاف: "أن الأجهسزة الأمنيسة

اكتنشفت خلال الشمرين الماضيين

عشر شبكات سرقة، وكل شبكة

نفنتُ ما لا يقل عن ٢٠ سرقة.

والقوى الأمنية تقوم بواجيها على

أكسمل وجسه، لكننا سنقسوم بالأمن

الوقائي عن طريق تكثيف الدوريات

والدواجز من الجيش وقوى الأمن

والامن السياسي، تطرقنا بالتفصيل الى الخلل الذي أصاب الامن السياسي خلال هذه الفترة. والناتج من اوضاع

نفسية عامة في البلد أكثر مما هو

ناتج من عمل سيَّئ قامت به ألدكومةً،

فقد استغل الوضع سياسيا وشنت

حملات على الحكومة، فدرس مجلس

الامن المركَّزي في ما يُنستصّ بصلاحياته هذا الموضوع، واتخذ

القرارات والتحابير وسامية واجب

الاجمَّزَة الامنية للقيام به تجاه موضوع

الامن الاجتلماعي الذي عانى منه

المواطن بصورة ناصة، والامن

وجّه النائب محمد عبد اللطيف

كبارةً سؤالاً إلى الحكومة عبر رئاسة

مُعْلِسُ النوابِ عن التعابيسُ التي

اتخنتها للتخفيف من حوانث السير

على طُريق طراًبلس – بيسروت وملً من الممكن التستسدد في معساينة

المركبات سنويا وقمع المضائضات

وضيط السرعة الجنونية على

ألاوتوسترادات ومراقبة الصماريح

لبخصصة لنقل المحروقات وملاحقة

الاممال الاجرامي؟ وكذلك سأل النائب أحمد سويد

التكومة عن تصورها لمواجمة حوانث

السير وعن النطط التي أعدتها أمذه

الْعَايِّةُ وَعَنَّ سَبِبَ عَدَّمَ لَجُونُمَا ۚ الْى الاخذِ بالتجارب الناجعة للغير،

٤ سيارات "طارت"

بين الجديدة وريفون

اربع سيارات "طارت" بين الجديدة

غي ريغون، سرق مجمولون سيارة

مرسيس - ۲۰۰ زيتيـة طَرَاز

وفي انطليباس سبرقت سيبارة

سوروكي لندى سيشال كنعان

ُوفي جل الديب، "تبخرت" سيارة

لرسيسس – ٢٠٠٠ وقسمها

وفي الجديدة، كأن اليأس كشو

بعلك سيارة "مرسيدس – ٢٣٠,٤"

رُقِمِهَا ١٤٢١٤٢، قَبَلُ أَنْ يَسْرِقُمَا

ورقيها كلاللهلا.

١٥٨٨٨)٢ لرياض مخابل.

١٩٨٨ تعمل أوحة رقمها ١٥١٩٨٠٥

في المَّتن الشَّــمــالي وريفَــون في

أما موضوع الشرطة البلدية والدراس

موضوع حوادث السير.

## يطلق النار في كل اتجاه باستثناء بعبدا

## كرامي: الحكومة لن تقلع والوزراء جياع الى الوجاهة

في رأي الرئيس عمر كرامي ان هذه الدكومة "لن تقلَّع" وانها في أحسن الاحوال أمام فُرصتين لا ثلثتُهُ لَهُما: جلسة مجلس الوزراء اليَّومُ والجلسَّةُ المُقَبِلَةُ حدا اقمى لكي تتدارك "الأخطاء التي وقعت" فيها وخصوصاً في مسألة الاصلاح الاداري، وَّالا "فَانِ الدِّل يَبْغِي ان يبدأ بُحكومة جَديدة "تَضْم سياسيين ولا بأسّ من بعض "التكنوقراط" في صفوفها، وليس ضروريا ان تكون برئاسة غير رَئْيس الوزراء سُليمٌ الحصَّ، المشكلة في رأيه تكمن في تركيبة هذه الحكومة ُلْأَنَّ "التَّكُنُوقُراط" وُحده لا يكفي، ذلك أَن عُمل الوزيَّر سَياسي قبل كل شيء". وحمل كراس يشدة على معظم وزرام الدكومة ونعتمم بـ البوعاتين الى وحمل كراس يشدة على معظم وزرام الدكومة ونعتمم بـ البوعاتين الى الوجاهة وتسافل، "اليس غريبا ان أحدهم لم يلتق حتى اليوم المديرين في وزارته؟" وإذا قلت له آنه ربما يكون مشغولا رد. "يا أخي ما في حفلة كوكتيل

وَلَكُن حَاوِل "الافندي" التمييز بين رئيس الوزراء والوزراء، فانه إن يوفر "رفيق الامس" في "اللقاء الوطني النيابي" الدص. لويقولما صراحة: "الملعب بمعرض رشيد كرامي كان القشة التي قصمت ظهر البعير" وهو لا ينسى طبعا طرابلس، أبا أَثَي نَدِنَ للشَّمَالُ وَلَكُلُّ لَبِنَانَ وَلَكُنَّ فَعَلَّا مَا عَمْ يَجِيبُوا طَرَابُلُسِ أَلَى أَي موقع في الادارة، لا أربده محسوباً علي، المهم ان يكون من طرابلس، ولا اعتقد أنما تخلو من الاوادم وأصحاب الكفاية..." | ونسأله: أوليس في مجومك المفاجئ على الرئيس الحص بعض التجني؟ ألم تتسرع في الانتقال من اقصى الدعم الى اقصى المعارضة؟ فيجيب: أود ان أنكركٌ بما قلته اثر زيارة الرئيس العص لي، ضمن جولته على الرؤساء السابق للحكُّومة، يومناك قُلتُّ: "لقد وصل فريقنا ألى الحكُّم، لكننا لن نسكت عن الخطأ

ومن توحد الحدة على المعب في المرابس، يضيف مصعدا في لهجته المعارضة: "يا أذي القصة ليست قصة ملعب، ولكن الملعب البلدي في طراباس "من شو بيشكي!" طرحنا هذا السؤال على الرئيس المص فكان جوابه: "البلدية هكنا قررت" قانا له: "لقد فاجأتموهم ولا مشكلة،

البلدية ذاتها تقرر الملعب البلدي لدورة أسيا". وهل يستدق الامر مشكلة؟ ألم تر أنك تخليت بسرعة عن "رفيق الامس؟" يُجِيبُكُ على الْفُورِ: "أَذَا كُنت تَقَصَدُ أَتَمَامِي للْرَئيسِ الْحَصِّ بِالْبِلَطْنِيةَ، فَأَنَا أَعَني ما أَقُولُ: لقدُ التقيِّنَا في عشاءُ عشية لمدىّ جلْساتُ مجلسُ الوزر4 عندِ صديقٌ مشتّرك ويِقِينا ٢ُ سأعات نحكي ليّنتهي الامر بالرئيس الّحصِ دون أن ينبس بكلمة ولنا مَآخذ على الطريقة التي اعتمدت في الاصلاح الاداري". وما مي هذه المآخذ ولو كنت مكانه مانا كنَّت فعلت؟

أكـان من المفـروض ان يتم وضع جـمليع المديرين العـامين في التـصـرف: وليأخذوا وقَّتُهم ويُقرّروا لاحقا من يبقى ومن يُعفى، وليعرف المواطن من هو المرتكب ومن هو المقصّر، ومن هو السارق ومن هو الأدمي.. وعندهم خبير مهم في الاصلاح الاداري مو الوزير حسن شلق... كان من المفروضُ ان تتم العُملية

قلناً للزّعيم الشمالي، اتتم تحصرون هجومكم برئيس الحكومة وفي رأي البعض ان المعارضة تحفظ "خط الرجعة" مع العمد، هل ترى انها معارضة محقة؟ "بعدُ حوائث الـ٥١، كَـانَت الحكومـة بزئاسـةُ أَخَي، (الرئيس الراحل رشـيـد كرامي) ولم تستمر شمرين وجان بعدها الحكومة الرباعية، أين المشكلة؟ لما المُسَأَلَةُ فُمي ليستُ حفظ خُط رجعة ولكن لا يجوز لن يُعني تعثر الحكومة فشل

وقلنا له: "الرئيس رفيق الحريري يدافع عنك ويقول انك في تركيزك على الحكومة انما تؤكد ان السلطة التنفيذية هي السلطة المسؤولة قبل غيرها". ابتُسم قبل أن يجّيب: "يعني خلّيناً نرجَّع ٦٠ ايار (...) أَمَاذَا أَنَا وحَّدي أتحمل المسؤولية؟ أنا اختلف هنا مع الرئيس الدريري، عامداك كانت المشكلة بسبب زيادة الرواتب. انا كنت ضد، وطرحت المسألة في مجلس الوزراء، وقد وافق كما زيادة لرواتب الجمهورية استنادا إلى ارقام خاطئة عرضها وزير المال، فهل يجوز

والحال هذه ان يتحمل رئيس الحكومة وحدة وزر المشكلة؟ ثم يروي "حكايته" مع المزارعين في الشمال: "اصعد في سيارتي حتى القرنة السودا وأرَّى المزارعين من نيسان حتَّى تشرين يعملون مع عائلاتهم في ظروف قلسية والمحمول في النماية لا يتجاوز مليون ونصف مُليون ليرة... أيام الحريري اقترحنا على مجلس الانماء والاعمار بحيرة اصطناعية لم تنفذ لان الاقتراح من عندنا، الان كررت الامر على الرئيس لحود فسجلما عنده وان شاء الله خير". ويضيفُ: "بُاءَت "البضاعة" المصرية (خضر) وغدا الانتاج المعلى يذهب مدرا

ومواَّزَنة وزارة الزراعة لا تتعدى الواحد في المُثَّة وربما ستكُّون أقلَّ في الموازنة الجديدة (...) وعلى سيرة للموازنة، انا شايف لنما ستكون اقل من عادية: 20 في المئة كلفة السلسلة (رتب ورواتب) 20 في المئة فَّائدة الدّين، ١٠ في

ولا ينسى "عمر أفندي" في مجلسه المفتوح في "الرملة البيضاء" أن يشيد تكرارا بالرئيس اميل لحود: "يا أخي من حظ الوطن وصول شخص مثل اميل لدود الى رَئَاسَةَ الجَمهورية، انه فرصّة أذا لم يتم خُلالها الاصلاح الأداري وغيره فالعواقب ستكون وخيمة على الجميع. انه لا ينطلق من خلفية سيأسية ولاً أمداف

ونسأله: هل سيكون المواء شماليا ذات يوم؟ فيرد ممازحا بسؤال: هل تقصد

طلالً للمرعبي؟ ثمة اسئلة كثيرة تتراكم في تلك اللحظة:

لماذا قال رئيس الوزراء السَّابق رفيق الدريري قبل ان يسافر الى الولايات المتحدة ولدى سؤاله عمن سيخلف الرئيس الحص نات يوم؟ يومذاك قال لمن سألوه من الصحافيين: "٥٠ في المئة عمر كرامي" ومساء الاثنين حرص الحريري على القول لمن التصل به مستوضحا قراءته لبيان الرئيس الحص الاخير: "سلموا

ُ هلُّ يتحوُّل الهوَّاء شماليا ذات يوم، وهل ستهب رياح عمر كرامي عندما تمب

### مؤسسة غدار للمعدات وكلاء حصريون لحركات بركنز الإنكليزية **Serkins**

وكيلنها فسي البقهاع / قطع غيهار مؤسسة نبيسل نصّار وأخوانه الفرزل - ت: ۱۹۸۰۸۸۰ - ۲/۸۰۶۸۶۰



Announces the beginning of registration for the Spring Semester that starts in March 8,1999

Hospitality Management (Hotel & Restaurant Management)

**American Hotel & Motel Association** U.S.A

For more information call: (01) 305 910-305 928, (03) 646 098 Fax: (01) 70 11 50 C. & E. College, Makassed Center, Mar Elias Str. Beirut-Lebanon

## مجلس الأمن الركري برئاسة المرينسق مع الأشغال

### تدابير للحد من حوادث السير: رادارات لتحديد السرعة وآلات لفحص نسبة الكحول



اجتماع مجلس الأمن المركزي أمس في وزارة

وممثل قائد الجيش العميد الركن تحـــــرك جـــــدي أمس في وزارة الداخلية لايجاد حلول لمعضلة السير عصام عطوي ونائب رئيس الأركان العمليات ومدير المغايرات العقيد ومي قبسمان، الحوادث التي تودي بحياة المواطنين وامكان الحد منمأه والازدحام الخانق الذي يعانيه الداخلون الى العاصمة والخارجون منما كل صبح ومُساءً. الى الموضوع الأمني الذي ألقى بثقله على اجتماع متجلس الأمن

> وَقَـدٌ ترأس الاجتماع الذي عقد العاشرة قبل الظمر وزير الداخلية ميشال ألمر وحضره النائب ألعام لدى محكمة التمسر القاضى عدنان عضوم ومـفـوض الحكومـة لدى المحكمـة العـسكرية القـاضي نصـري لمـود ومحافظ مدينة بيروت يعقوب الصراف

ريمون علزار والمدير العام لقوى الأمن الداخلُي اللواءُ عبد: الكريمُ ابرهيمُ والمدير العلم الأمن العام اللواء الركن جسميل السيد وامين سبر المجلس العقيد خليل أبي رَاشُدُ والمدير العلم لأمن الدولة اللوآء الركن ادوار منصور ورئيس أركبان قوى الأمن العميد رُفْيَق حَداد ومَعثلُ الْقُواتُ السورية العقيد الركن رستم غزالة.

وتلاه أجــتــمــاع أمثى – اداري في الاشغال العالمة نجيب ميقلتي ومحافظ بيروت يعقوب الصراف ومعافظ جبل

### شلق: الاصلاح يتطلب دعماً والله يسامح فرنجيه

أكـد وزير الاصلاح الاداري حـسن شلق أن عملية الإصلاح تتطلب دعماً سياسيا مطلقا ومن يقرأ خطاب القسم ير انه يطلب تطبيق القانون مشيراً الى "ان الدعم السياسي موجود والرأى العلم متعطش الى الاصلاح".

كُلَّم شلق جاء في ندوة جمعته مع النائب خاتشيك بأبكيان نظمها "العجلس الثقافي للبقاع الغربي وراشياً" مساء أمس في مركزه في المصيطبة، وحضرها النائبان سامي الخطيب وروبير غاثم والنائب السابق حبيب صأدق وادارتها المحامية صونيا

ورأى شلق "ان الاصلاح يعتــمـ ثلاثة أسس؛ التنظيم اي الميكليـة، العنصر البشري وأسأليب العمل". وأوضح "ان أولى القسسرارات

العامين وتفعيل دائرة المراجعات وسأل المضور شلق عن الاتمام الذي وجمه اليه الوزير سليمان فرتجيه بانه المسؤول الوحيد عن

وقال بابكيان "الاصلاح ليس بالامر

العمل واعادة تفعيل مجلس المديرين

وحالاا نزيل ظهرنا عنه يرجع الى

وأشار الى انه "مهما كلنت رغبتنا في الاصلاح يبقى القرار السياسي هو الاساس".

الاصلاحيَّة الَّتِي اتَخَذت في مجلَّس

البيان الاخير لرئيس الحكومة سليم

🗣 حزب آلاتماد حيا الدص "علم

الصباح أمرة جنينة يبرمن الرئيس سليم العص انه رجل دولة من الطرار الرفيع، وانَّ عملية النقد الذاتي التِّي مارسها ويعارسها يوميا في مجالسة

صدمة ايجابية لدعم العهد

 عقد "اتحاد الرابطات اللبنانيـة المسيحية" اجتماعه الاسبوعي في مقر الرابطة المارونية في الكرنتينًا برَّئاسة الوزير السَّابق بيآر حلوْ وآصدرْ بيانا

الرئيس سليم المص، لا من حسيث المضمون ولا التوقيت، وهي جاءت معبرة ووآضحة، وتشكّل صدّمةٌ ليجلبه ووجدانية يجب ان يستفيد منماً كُلّ المعنيين للالتفاف حول مسيرة العمد والدكم وامتابعة الاصلاح في الادارة والسياسة والاداء.

تأتيا: يُصر الاتصاد على ضرورة استكمال الملفأت المالية، ويثني على مطالبة الاتداد العمالي العام في هذا المجالُ، ويؤكد إن أمأمنا استُدقَّاقات مالية واقتصادية والمطلوب مع التطلع المستقبلي عدم اغفال القضايا المعيشية والحياتية والانسانية".

الدصّ كما عميناه في المعارضة مو كذلك في موقع المستَّؤولية. فالثداءُ الذي اعلنه شكلٌ وقفه ضَمَير من اجل مسيرة الوطن وانتقاله بصورة حقيقية آلى عصر وسلطة المؤسسات بعيدا عن كل مصاصصة وارتصان لمراكز

النَّفُوذَ الطائفي والسياسي (....)". أمسجلس بيسروت في "المؤتمر الشعبي اللينائي" قبال أن الاصلاح الاداري" يجب أن تكون له مقاييس شاملة تطمر كل الفاسدين ممما علا شأنُ الجمَّة الَّتِي تقفُ ورَّا عم، وان من أسباب الدعم ألشعبي للعهد الدالي ابداً؛ عزمه على اجراء التصميح في

والتقى في حضور العدير العنام للوزارة خالة عبد الصمد ورئيس المُصَلَّحة الفنية احمد محمود، رئيسَ بلدية الرملية ومختارها، رئيس بلدية سرعين البقاعية على رأس وقد من البلدة، وبحث مع توفيق ابو جودة في أوضـاع المتن الآعلى. والتــقى كــذلك رؤسآء بلنيأت كفرعميه ورمحالا والشياح، ووفداً من مُهجري بلُدة عين كسور في الشخار الغربي، وأخر من نقابة صيائي الاسمأك في البنوب. ورأس الوزير الغليل اجتماعاً حضره

الذَّامةُ والْعَلَمةُ مِي الْكَلِيْلِ الْوَاضِعَ عَلَى سُفَافِيتَهُ وعَلَى الْخَلَقِهِ الرَّفِيعَةُ (...)".

### الاصلاح ووصفه المسائل التي يعالجم بالمحدوديَّة فأجاب: "الله يسَّامحه لا

السمل انه أمر شائك ومو أشبه بصائط من مطاط تدفعه الى الأمام

## أصداء على بيان رئيس الحكومة:

تواصلت امس ردود الفسعل على

"اولًا: لم يضاجأ الاتصاد بصرضة

مواقفه الموضوعية". وألتي رأى فيما "مواقف الرجل المسؤول، فالرئيس

### وزير المهجرين

الدامور – "النمار": استنقبل وزير ألاعلام وشؤون المعجرين الور الظيل امس في مبنى الوزارة في النامسور وفسودا بلدية و لُجَانَ عُودة بدث معما في شؤون

رئيس المندوق المركزي للمهجرين شأدى مسعد ونائبه عبد الدميد نامر وعبد الصمد ومحمود، بحثت خلاله مواضيع مختلفة تتعلق بمسيرة عودة

## نمح الحكم وتغيير الاشتخاص

والمساؤولين في الادارات والمصالح النين كان همهم مصالحهم الشخصية على حساب مصلحة الوطن والمواطن، واجراء اصلاح شامل دون تعييز بين فئة واذرى خصوصا وان الترويكا السابقة تتحمل كلها مسؤولية الفساد وكلما ساهم في الصفقات والمدر وَالْفَضَائِحِ... وبُالتَالِي فَان جُميعٌ

أعَــفُــالمُسا يَجِب أَنْ يكونوا تعتَّ العساب والقانون (...)". الشيخ ماهر حمود: "اتنا نجد تصريح الرثيس الدص الاخير دليلا على أن الحُكومـة تـسـيــر في طريق الامـــلاح بالشكل الممكن وان رئيس حكومة يصارح الرأي العام بعقبات الاصلاح وسائر مشآكل الحكم يؤكد

انه يسير في الطريق السليم. وأنناً اذ نصيي الرئيس الحص على مُــوَّقَـفـه الصريح والواضح نؤكد ان مـقــارنة بسيطة بين المعارضة "المستجدّة" والمعارضة التي كاتت تعارض الدكومات السابقة خلال السنوات الستُ الماضية تؤكد ان المعارضة السابقة كائت اكثر موضوعية وجدية وكانت محكومة – بشكل عام – بضرورات الاصلاح (...)".

 رئيس لجنة الدفاع عن الدريات العامة والنيموقراطية المحامي سنان براج: "أنَّا كَــَانَ الرئيسَ الدص قــد اشأر صراحة الى اخطاء وقعت فيما حكومته فانه لم يشر الى ملهية هذه الاقطاء والسبيل الى اصلاحما بعد تسميتها صراحة لا ضمنا. وعلى كل لا يصح في معرض الكلام عنَّ أصلاحٌ ما أَدَارِي كُنَانِ أَمْ نَصِياسي أَن يَصَبِح الاصلاح انتقائيا كما حصل في الاعــفـا-آت والتـعـينات. والذي يظمـر حتى الآن من السجالات العاصلة بين اهل النظام ان هذه الاصلاحات هي

محض سطحية لا تنفوص الى واقع الاهتراء الذي يلف السياسة والادارة في البلد (...)". ♦ رئيس "الدركة اللبنائية الديموقراطية" جاك تامر اكد دعم

"الحكومية والعجميد، والوقيوف الي جاتبهما بعد الصلات الاعلامية المشككة في قسدرة المكومــة على مسابعة مسيرة الاصلاح الاداري ، وطالب باعطائما الفرصة الكافية برغم اعتراف المسؤولين عن حصول بعضُ التَّغُرات في أَلَتُعينِنَات التَّي حصلت، وعدم اعفاء بعض الاشخاص المدسوبين على بعض السياسيين ورأى في بيان النص "نوعا جنيداً من التعامل الشفَّاف في مصارحة الناس، ونقداً ذاتها بعيد النظر في تقدير الواقع وتصحيح مسيرة الحكومة

€ رئيس "مركز الصحافة" ابرهيم

### السياسي الذي تواجمه الحكومة ولا تعلني منه، والمفروض ان يصار الى معالجته في اسرع ما يمكن". تدابير سير وفي مـوضـوع السير حــدد المر لسباب الحوادث وفي مقدمها السرعة الالعاب الأسيوية سنة ٢٠٠٠ انشاه ملاعب رياضية أوامبية جديدة فى وقيادة السائق سيارته في حال بيسروت والمناطق تلبي المواصفات السكر. واوضح أن جملة تدابير تقرر الأولمبية وتستوعب العدد الضخم من

 التتمة في الصفحة ١٦ – ِالمَشَارُكِينَ والمَتَفَرجينَ، لكن المجَامرُ َلْبَلِئِي فَي سُن الْفُـيْلُ كَـانَ يَنْتَظَرُ الفرصة لتحـقيق هذا الحلم وهذه كبارة وسويد سألا الماجة في بالنه فبنه مدينة ريأضية عن تدابير الحكومة عصرية شكل خطأ عريضاً في برنابج المجلس منذ انتخابه، لمواجهة حوادث السير

في تشرين الباضي تقدمت البلدية يطلب رسمي الى مسجلس الأهاء والاعمار تؤكد فيه رغبتها في القيام بالمشروع وخصوصا أن تمقيقه ليس صعباً، لأن البلدية تهلك عقاراً غير مستثمر يجمع مواصفات عدة تؤهله لاحتضان المشروع من جمة موقعه وحجمه وتوافر الشروط. وتبلغ مساحة العقار ٢٤ الف متر

سريع وتصوطه املاك عسامة تصل

سرے ر مسلمتھا آتی ۲۰ الف متر مربع

ويعود استثمارها الى البلدية قرار مجلس الوزراء في جلست الاخيرة نص على اعتماد الملاعب للرئيسية التي تستقبل دورة أسيا في بيروت ومأينا وطراباس، وملعبي جونية وبرج حمود بعد تأميلهما التَدريبُ وأنشه مُلاعب في كُل من طرابلس وصيدا وبعلبك وسن الغيل عَمْلاً بُعِبْداً الانعا المتوازن. والمعينة القبرار أنه حسم اللغط أأذي كأن حاصلاً، فخصص ٤ ملايين دولار ونشاء المدينة الرياضية في سن للقيل وكلف مجلس الاثماء والآعمار تنفيذهاً، وقد قوبل القرار بترحيب شعبي في المنطقة نظراً إلى ان هذه الخطوة الأماثية ستنعكس خيرا على الضادية الشرقية والعاصمة في أن واحد، وخصوصاً أنه ليس في ألمتن

الشمالي مئينة رياضية تتمتع بالشروط والمقاييس المنوي اتباعما في مدينة سن الفيل الرياضية قــرار مــجلس الوزراء وضع هذا البشروعُ العصري الضخمُ على السكة، فما هي أيجابياته؟ لمانًا سن الفيل؟ تيلغ مساحة الارض التي تمتضن

المشروع نمو ٤٥ ألفَّ متَّر مربع، وتقع في البقعة الممتدة بين "بيروت مُولٌ" ونَّمرُ بيروت و"سوقٌ الذَّصْارُ" من جمة والجسر الواطي وفتال من

عائم وفي حال الوفاة. ولا يتوجب هذا التعويض الاضافي: بَحْسَبُ النَّصِ الْمُقَـتَـرِحِ، الا عن الفَـتَـرة الَّتِي تكون الاشتراكات خُلالها متوجبة للصندوق على صلحب العمل. ويقولُ حرب أن وقف الدق في التّعويضُ الاضافي عند الذين يلغوا الستين من العمر أو الرابعة والستين (بحسب القَـاتُونِ النَّافَـدُ) آدى في التنبيجة الى حرمان عدد من المُضَوِّنِينَ هِذَا التَّعُويضُّ فِي الوقتِ الذِّي كَانِ مِن الولجِبِ الاقرار لهم بتوجب مثل هذا التعويض في بعض الحالات الاخرى. ويقول أن المضمون الذي يصلب بعجز عائم يقعده عن ألعمل ويضطره تلايا ألى تقاضي تعويض نهاية خدمته من الصندوق يحرم التعويض الاضافي المذكور بالغا ما بلغت سنوأت خدمته اللحقة العشرين السنة الاولى ليس لسبب الا لانه لصيب بمنا العجز قبل بلوغه الستين من العمر، وذلك تطبيقا لأحكام البادة (٥ كما هو معمولٌ بما لانماً لم تعط الدق في وجوب التعويض الاضافي الا في حال بلوغ المضمون الستين او الرابعة والستين من العمر لا غير. وكُذلك، تُبين من خَلالُ المادة المذكورة أن حرمان التعويض الاضافي لا يطاول فقط المضمون الذي يصاب بعجز دائم اتما يتعداه ليشمل حالا اشد ظلما وأيلاما الا وهي حال وفاة المضمون التي قد تحصل لاي كان قبل بلوغه الستين ولو بغارق يوم ولحد، فتكون التنيجة حرمان علنَّلة البضمون ليس معيَّلها فقط انها التعويُّض الاضافي عن السنوات اللاحقة للعشرين السنة الاولى آلتي لمضاما ا

كتبت ريتا شرارة:

الا اتما أرجأت النظر فيه ألى أن يتقدم الضمان الاجتماعي

بدراسة عن الانعكاسات المالية للتعديل. وما شجعما على البحث في واقراره هو التقرير الذي خلص اليه الضمان

الإجتماعيّ وفيه ان الدولة اللبنانية لن تتكبد أي خسائر

مآلية لانَّ المندوق مو الذي سيدفع مذه الفروق العالية إلتي لا تتعدى ٢٠٠ مليـون ليـرة سنويا على جـمـيع

تنص ألمائة المعمول بما على انه يحق للمضمون الذي

بلغ الـ ٦٠ او الـ ٦٥ من العمر أن يتقاضى تعويضاً أضافياً

يساوي راتب نصف شهر عن كل سنة ضمة لاشقة

لُلسنواتُ العشرين الاولى، ولا يتوجب مذا التعويض الا عن

الفترة التي تكون الاشتراكات خلالها متوجية للصندوق على رب العـمل الا ان حـرب في اقـتــراحــه، ارتأى ان يكون

للمضمون او لاصماب الدق من بعده (اي علالته) تعويض

أهْافي يساوي راتب نصف شهر عن كلُّ سنة خَمِهُ لاحقة

للعشرين للسُّنة الأولى في احدى الدَّالات الأتية: لدى بلوغه

السِّتين مكتملة إلى غاية الرابعة والسَّتين، إذا أميب بعجز

العملُ والذي كان من الواتجب أن يؤولُ حكماً إلى عائلته أوّ اصحاب الدقّ من بعده لولا نص المادة المذكورة. من هنا، أَخَذُت اللَّجِنةُ بِالْحَيِّثِياتَ التِي تَقَّدُم بِها حرب وبالدراسة للمشجعة التي تقدم بمآ صدوق الضمان الَّاجِتُمَاعِي، فَأَنْصَفْتَ الْمَضَّمُونَ عَنْ كُلَّ سَنْهَ خُدَّمَةَ لِاحَقَّةُ العشرينُ السنة الاولى في أحنَّى الدالات المنصوص عليما

ولا بدُّ في هذا السياق من التوقف عند المذكرة التي كان رفعما المدير العام السابق للصندوق الوطني الضمان الاجتماعي عبد الطيم حريبي في ٤ تشرين الثاني علم ١٩٩٧، وقيما اعتبر أنه لا بد من أحالة الاقتراح على اللجنة العاملة في أطار وزارة العمل لاحذَّال الحال موضَّوع التعديل

في اطار درسها وُمُراجعتها الشاملة لقانون الضمان.

تعديل قانون العمل وكذلك، أقرت اللجنة مشروع القانون الوارد بالمرسوم رقم ٦٦ الرامي الى تعديل احكام المادتين ٢٦ و٥٦ من

قاتون العمل، وكنان وقعه رئيس الجممورية اميل لدود في ﴿ ﴿ كَانُونَ الْثَانِي. والطلقت اللجة من اعتبار انه لا بد من محاربة تفشي الظامرة النطيرة لعمالة الاولاد دون ضوابط قانونية رادعة مما يعبرضهم لاخطار تعبوق نموهم العبقلي والنغبسي والبسدي. وتقول وزارة العمل أن كثيرا من مؤلاء الطفال ضدايا للاعالة والامعال والاستفلال وخصوصا من الناهية الاقتصانية، مما يوجب وضع ضوابط قاتونية كفيلة بحمليتهم وتخفيف معاتلتهم وتعزيز النمو الكامل لامكاتلتهم وطلقاتهم بشكل يتماشى واتفاق حقوق الطفل الذي لمبح نافذا في لبنان في ١٩٩١/٦/١٢ واتفاقات عمل دولية مبرمة تُمدف الى حماية الإحداث، وكذلك مع الاتجامات ببرات الدولية والعربية التي تُمدف لأى توفيـر لوسع مجالات الدماية القانونية لعمالة الاطفال وخصوصا لجمة ساعات

### وردت اقتراحاً لتعديل وزارة الشؤون عملهم وراحتهم ولجازاتهم واجورهم عملا بالتفاق الدولي رقم 174. التوصية رقم ۹۸ و 21 والاتفاق العربي رقم الانجاز المهم الذي حققته اللجنة النيابية للادارة والعدل ١٨. فبه تعديل المادة ٢٦ من قانون العمل كالأتي أيدظر برئاسة النائب شآكر ابو سايمان اس، تلخص باقرار تشغيل الاحداث الذين تقل سنهم عن الـ ١٨ اكثر من أ أَقْتَرَاحِ القَانُونِ الذي تَقَدَم به النَّائِبِ بَطْرِس حَرِبَ فَي ١٩٩٧/٨/٨ ولارلمي آلى تعديل لحكام الفقرة "ب" منّ البادة ٥١ من قَــأتونُ الضَّـمانُ الأجتماعي. وكــُاتِت اللَّجِنَةُ عَقْدَتَ جَلِسَةٌ خَامَةٌ فَي ٱشْبِلُطْ الْمَاضَىٰ النَّظَرُّ فَيْ الاقْتَرَاحِ،

الادارة "حققت العدل" في الضمان الاجتماعي

ساعات يوميا، يتخالما ساعة للراحة على الاقل انا تعاوزت ساعات العمل اليومية اربع ساعات متواملة. كما يعظ تشغيلهم في الفُتَرة المعتدة بين السابعة ليلا <del>والسابعة</del> صِياماً. ويجب منح الديث فترة من الرادة لا تقل عن ١٢ ساعة متعاقبة بين كل فترثي عمل، كما يعظر بعي مطلقة تكليفه عملا اضافيا أو تشفيله خلال فترات الراحة اليومية والاسبوعية، او خلال الأعباد والمناسبات التي تعطلها المؤسسة. لكل حدث الدق في اجازة سنوية منتما ٢١ يومًا باجر كامل بشرط أن يكون مستندماً في الوسسة مَنْذَ سَنَةً عَلَى الْأَقَلِ. يَجِبَ أَنْ يَفْيِدِ الْحَدِثُ مِنْ ثَلْثُي مِنِهُ الإجازة دفعة واحدة على الاقلُّ، على ان يغيد من بقيةً الدنة

ولرادت الوزارة أن تعدل المادة ٢٥ من قانونها ليضا لَجْهَةَ حَذِفَ "الْمُؤْسِسَات الخيرية من نصما وحصر أمر مَذَالْعُةُ لحكام المادتين ٢٦ و٢٦ من القانون بالمؤسسات المعدة لتعليم الدرف دون سواها. وكان ألَّه دف من ذلك تضييق الاستثناء وتطبيق شروط سن الاستخدام على المؤسسلة الغيرية مثل غيرها من المؤسسات. والتت المالة ٢٥ المعدلة كالآتي: يجوز في المؤسسات المعدّة لتعليم الدرف ان تخللف المائنين ٢٢ و٢٦ بشــرط ان يبين في منامج هذه المؤسسات نوع الدرف وساعات العمل وشروطه وإن

تصادق عليه وزارة ألَّعمل ودوالار الصدة على السواءُ أ ومن المشاريع التي سَحْبتُها اللَّجنة أو أَجَلْتَ البُّحتُ فيها نلك الوارد بالمرسوم رقم ١٢٦٢ الرامي الى اعلام تنظيم وَزَلْرة العمل. ويعود ذلك المشروع الى اعام الوزير للسابق للعمل اسعد حردان وكان وقعه الرئيس السأبق للجمم ورية الياس المراوي في ١٥ تموز ١٩٩٨، وفيه يرتئي حَرَدَان زيادة عدد المُصَالحُ في الوزارة ورفع مستوى وَجَوْدِها فِي الْمَصَافِظَاتِ مِن دُوَائِرَ الْي مَصَالِحٍ نَظْرُا الْي لزدياد المسووليات والمهمات وتسميلا لسير العمل وشؤون الموظفين، وكـدّلك، أراد أن يحدد مهمات المديرية العلّمة للوزَّارةَ لَّجَهَّةَ الوحداتُ التَّابِعَةِ لما او لجهة التُّنسيق بين القَطَاعِين العام والذاص في ما يتعلق بشؤون العمل. ألا أن اللجنة أثرت عدم البحث في هذا المشروع في انتظار القرار الذي ستَخرج به الحكومة نجَّمة تحديد الوزارات التي ستدمع

ومن البنود ألتي ردتما اللجنة اقتراح للنائب محمد عبد الدميد بيضون يعود الى ١٩٩٦/٧/٣١ وبطالب فيه بتعديل الملاك الدائم في وزارة الشؤون الاحتماعية وتصيدا في المديرية العامة للشَّؤُونَ الاجتماعية- مصلحة الخدمات الأثمائية. ولراد بيصُون أنُّ يَضِيفُ ٢٢٧ موظفاً في المائم. الدائم للوزارة من خلال اضافة الوظائف الاتية في مصلي الخدمات الْأَتْمَائِيَةٌ في وزارة الشؤون الاحتماعية ومّي. معيرُ مركز خدمات اتمائية (عدد ١٥)، مشرف في رئيس قسم (١٤ُ)، مساعدة أجتماعية (١٩)، اختصاص بالعمل مع الجماعات (١١)، مربية متخصصة (٢٦)، قابلة فانونية (٩) ممرضة مجازة (٦٦)، مديرة حضانة (٢) وكل مؤلاء في الدَّرجة الثالثة، مرشد اجتماعي (٢٩)، مساعده مربية (٥). مساعدة ممرضة (٢٧). معلمةً خياطة (١٤). معلَّمةُ تطريز واشفال يدوية ومحو أمية (١٩)، امين سر (١٦)، كالب (٣)، محرر (١٣)، مستكتب (٤) ومؤلاءً في البرجة الرابعة، عَلَيْبِ (٧)، خَادُم (٢٤)، نسأتُق (١٢)، عَارِس (٤)، عَامِل

ميانة (Y)، وطاه (١) وهم في الدرجة الخلسية. واراد بيضون في الاقتراح أن يثبت "حكما" المسـ والأجراء التكلُّمين العاملين في مَراكز الضمات الانعلاية الموجودين في الخدمة الفعلية في تاريح العمل بالغانون-الذَّى لَنَّ يُصُّدِر - في الملاك الْدائم لُوزارة السُّهُون الدِجُّتُماعَيَّةً في الوَطَائفُ التي يعملون فيما حسب الجدول الوارد في الماتة الاولى من القيانون من دون أن يؤدي هذا التثبيث الى تعديل في الفئة ونصم خدماتهم السابقة بموجبُ القوآتين المُرعيةُ الاجراء، على أن تفسط الحسومات التَقَاعِديةُ بَقَرَار مْنَ وزير المال. وَاعتَبرت اللَّجنة لنَّ اي تعديل في ملاك أي من الوزارات ينبغي أن يرد الى المهلس بمشروع قانون يوافق عليه مجلس الوزراء لا باقتراح فتنون

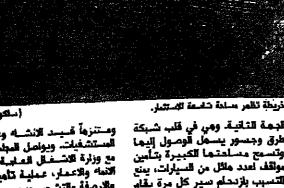
وكان واردا في جدول اعمال اللجنة ايصا اقتراح فانون 4 عد يعسود الى تاريخ ١٩٩٦/١/١٧ وقسمَّت النوابُّ خليلُ ّ المراوي، طَلَال المرعبي، زامر النطيبُ والنائية السَّابِعَة معي الفوري ويقضي بتعديل المادة ٢ من المرسوم الاستراعي رقم ۗ ٢٩٥٠ في ٢٢/٤/٢٢ (لي نظام الشُّعُـويمسَّاتُ والمساعدات) وذلك باضافة مادة تُفيد منها الموطَّفَات من التعويض "عنّ أولاتها كلما كان روجها لا يتعلطي عملاً مأجوراً يخضعه للضمان الاجتماعي او لاحكام تعاونية موظفي الدُولَة". وينت اللجنة قرارها بناءً على رأي مجلس الخدمة

### المنتية أنه لا تجوز الافادة المالية مرات من صناديق الدولة ٢٤ ألف متر مربع ومساحات شاسعة تتهيأ في سن الفيل للمجمع الرياضي



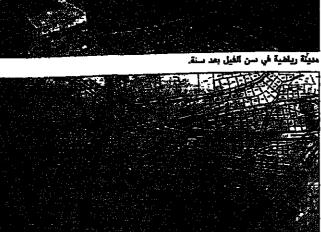


ذريطة تظمر مسادة تناسمة للاستثمار البهة الثانية. وهي في قلب شبكة طرق وجسور يسمل أأوصول إليها وتسمح مساحتها الكبيرة بتأبين مُواقف لعدد ماثل من السيارات، يمنَّعَ التسبب بازدحاء سير كل مرة يقام فيما احتفال او نشاط وخصوصا ان العمل بدأ على أزالة "سوق الخضار الموجودة حالياً بمحاذاة أأنهر حبث ينفذ مجاس الانماء والاعمار طريقا مخططاً منذ زمن يربط بين البسر الواطي وجسر البآشا.



سن الفيل التي تعتبر متنفس الضاحية الشرقية والعاصمة، تأخذ الانبه والسياحة على محمل الجد، ويسعى العجلس البلدي الى تعيويل المنطقة المحيطة بالمدينة الرياضية التي ينتهي العمل فيها بعد سنة منطقة سيلنية.

وهناك اليوم عدد كبير من المطاعم والمقامي والفنادق تشمل الُــ فــوتوروسكوب وايسروت مول



(سلكو بيكاريان) ومنتنزهآ قبيب الإنشباه وعبدياً من أأستشغبات ويواصل المطس الهلدي مع وزارة الانسغال العابية ومجاس الأنماء والاعمار، عملية تأميل الطرق والرمقة والتشهير ويعرص أن يكون سندر درج تات أستعادا بالماج بالخيمات والامتعام نغييم وتنجز شبكة الطرق نماية النسنة الجارية

وقند بدآ منطس الابياء وألابيسار وضع الدراسات لاقابة الببعع الرياضي ولوضع ففستسر الشسروط وتلزيم للمتسسروع. ويولكب البدلس اليلني الجماز الاستشاري البكلف ويعفل أي مداناة نلك على استكمال الإجراط القانونية أهم العقارات المديطة بالارض الاساسية ومسادتها 12 ألك

ويزمع المدلس البلدي الباؤ شبكة المالة السنة ٢٠٠٠ لاستقبال العدث الكبير،

بارعة سريح

واكيم والتقدمي يستنكران "المؤامرة" على أوج ألان

أكراد تظاهروا أمام السفارة اليونانية

واعتقال بعضهم وجرح ضابط في الجيش

(أ ف ب تيليغونو)

## عرض واقع الوزارة وتعديل هيكليتها وقانون البث تقرير الخليل: ٣ أقسام ومقترحات و٥ حلول

من المتوقع ان يعرض وزير الإعلام أنور الخليل على مجلس الوزرة قريباً تقريراً أعده لضيراً عن واقع الاعلام وعنواتهُ، "الاعلام، واقع ومرتجى". وعلمت "التمار" ان التقرير يقع في زمه ٧٠ صفحة، وينقسم تُلاثة أقسَّام، الاول ورتناول وزارة الاعلام، والثلثي الاعلام معامرتي والمسموع وصلاحيات المجاس الوطني للاعلام، والدغير المفزيون لبنان

في القسم الاول، يعسرض الخليل الوضع في الوزارة، مقدماً لمدة عن النصوص القاتونية والاطرية والتنظيمية التي رعت، ولا تزال ترعى عملهـا منَّذ لم ١٩٦٢، ويموجب المرسيوم الاشتراعي الرقم ٨٢/٢٥. ويتحدث عن مراسيم تنظيمية استنانآ الى المرسوم المُذكورُ أعلاه الَّذي اعاد تَنظَّيم الوزارَّةُ ولعظ في مائته الأخيرة امكان صدور مراسيم تنظيمية.

صدور المراسيم التنظيمية جعل الوزارة تعملُ بنصوصُ فَلتونيةً قديمة، بعضُمًا 🕻 يرجع الى علم ٩٦٨ (، واخرى الى عام ٩٨٢ (، مما زاد حال للضياع الاداري

النشرات المكتوبة والأخبار المذاعة وعطيات الانتاج محلياً واقليمياً وعالمياً وان ذلك لا يتفاقض بين طبي عيــة الانشطة الاعلامية وتطبيق النصوص القائونية والمالية المعتمدة وجَّا الله الله الله الكثر المتعلملير

وبعد أن يعرض التقرير الاقسام روسي مرير لشيؤون الصلاح الداري)، ويورد مَقَتَطَفَاتُ طُولِلَةَ مِنْهَا، داعياً "آلى تَينيها بعد جملها مطابقة للواقع الدالي.

وشروط التراخيص الى الوضع الاعلام ر حرد سرتيس في الوسم المحملي المركي والتلف زيوني، علماً أن مذه المملحة ضرورة لاستكمال قدرات المجلس على العسمل، وخــصــوصـــآ في

## قبانى يقترح على بري أفكاراً لتسوية الأملاك البحرية

اعطاء المذالفين حقوقاً ثابتة (...).

– فــرضُ غــرأمــة سنوية على

المضائفات تساوي رسم الاشغال الموقت، اما انا تم الترذيص لهذه

الْمَخْالفات أمدة زمنية لا تزيد عن ١٥

سنة، فيمكن تعبيدها سنة فسنة مدة

عشر سنين، لتصبح بعدها هذه

المخالفًات ملَّكاً للدولة. ويشترط هذا

الحل ان يكون الاشفَال قَانُونياً (...).

الايجار أو الأشغال للطويل الامد، وأتماً الاشغال الموقت وفقاً للأصول التي

حددها مجلس شورى الدولة عنام

اقفال الشاطئ للمشاريع الخاصة

– الخطر الذي يحسدق بشساطي:

العاصمة نتيجة قيام مشاريع خاصة

فضلاً عن مشاريع ردم البحر وشفط الرمول التي تلحق اضراراً كبيرة

ــ التمسك باقتراح القانون الذي

لقرته لجنة الإدارة والعدل والذي

يحظر الترخيص بأشفال الملاك

البحرية العلمة الخالية، الممتدة على

عمق ستين متراً من حدود المياه

المتــوسطّي الذي نُصُّ على تطّويرٌ خطة مـتكاملة تهـدف الى حـمالية

الشاطى، اللبناني وتنظيمه ( ...)".

– التقيد بتقرير بعثة البرنامج

ومخالفة القوانين، يضرُّ بالسياحة

ويحصرها بفئة من المالكين (...).

199( (...).

– لا يجبوز اقبرار مبيداً البيع او

وجه النائب السابق محمد قبانى مذكرة الى رئيس مجلّس النواب نبيثُ برى دعا فيها آلى مناقشة مشروع قاتون تسوية الاملاك البحرية العامة بالتزامن مع أقرار قانون لتنظيم اشفال الاميلاك العلمية العيائدة الى الدولة 📆 🏠 والبلديات.

واقترحت المذكرة سلسلة منطلقات للنقاش أبرزها، — أن المقياس الأول لمعالجة مخالفات الأملاك البحرية العامة ليس المردود المالي، بل البيئة التي هي حق - التـوصل الى حل مـوقت وعـدم

### "هيئة المعتقلين" قابلت السفير الايطالي

قنبل وفد من "المينية الوطنيية المعتقلين في السجون الاسرائيلية" السفير الايطالي جيوسيبي كاسيني وممثل مكتب نأثب وزير الضارجية الايطالي لورنزو انجليو. وابدى السفير الايطالي استعداد بلاده لتقديم مساعدة صدية وتدمل نفقلت استشفاء الاسرى المدررين. واكد انه "سيساهم مع الهيِّئات والمنظمات الانسانية الايطالية، في

أبراز قضية المعتقلين والضغط على

اسرائيل من اجل اطلاق الاسرى"،

ديون التلفزيون ٤٠ مليون دولار... والاعلام الديني غاب

والأعلام المرئي والمسموع"، مشيرة الى "أن الدائرة القانونية في الوزارة ترعى مذه المصلحة في شـقـمـا الاول، اي ال<del>صحاف</del>ة، وينب<sup>ّ</sup>غي ان برعى المجلسّ الوطني الشق الاذر من المصلحة نفسما أي الأعلام المرئي والمسموع، وخصوصاً بعد منجه استقلالا وصفة تقريرية". ولفيتت الى "أنّ الخليل أمّ يحدد المطلوب من مصلحة العلاقات العامة

ُ ويقول الظيل في تقريره ان عدم

ويورد التقرير ارقاماً حول اعداد المت علماين في "الأناعة اللبنانية" و"الوكالة الوطنية للاعلام" ومديرية الدراسات متوقفا عند الشغور الكبير في ملاكات الوزارة. ويقول التقرير أنّ العسمل في الوزارة يسير بواسطة المتعاملين ومنهم من يعمل منذ أكثر من ٢٠ سنة كمتعامل ولاسيما فر

يتنسلم المراكز القيبائية في الوزارة باستثناء المديرية العامة، فان التكليف مع المتماقدين او الاجراء يسدّ شوآغر ورلاك الدائم بغير مسؤولية قاتونية جَدّ)، وتضمن حق هؤلاء المتـعــامُلين الميكلية المرمية لذ لن القيادة للوزارية العاملة بغالبيتها عن طريق المتعاملين يجب ان تحصّن حقهم كي يتمكنوا من تحمل المسؤولية ومعارسة مفاهيم العمل بكل ما له من حقوق، وخصوصاً انهم حللياً عرضة للتبديل والتغيير في كل ان، لأن المتعامل لا ينستطع القيام بالرقابة التسلسلية، ووجوده الادارى فأتونيآ والا يستطيع أتخاذ اية قرأر بالعَدُّوبة أو السلطة أو التنفيذ. ويعود ذلك الَّى سُلْطة المدير العام أو الوزير" المستحدثة في الوزارة نتيجة الواقع وخصوصاً في مديرية الوكللة الوطنية، يُتطرقُ باستُماب آلى دراسة عن الوزارة سبقُ أنْ اعدتما لجنة خاصة من وزارة شــُوُّونُ الاصـلاحِ الادارِي عــام 1990، (وكان الوزير الظيل أتذاك وزير الدولة

هيئة الاذاعة والوكالة و٥ مصالح وفى لطار للمُقترحات، يشدد التقرير وفي نظار المصارحات. \_على فرورة وضع هيكلية الدارية جديدة المات للوزارة استناداً الى دراسة اللجنة، وتشكيل لجنة مماثلة لا تضم ليا من المستوولين في الوزارة علماً ان مصادر وزارية اطلعت على التقرير توقفت عند هُذَا الْاقتراح، ورأَت "انه ليسَ مناسباً، وخصوصاً أنَّ مُشَارِكة مسَوُّولين (في أَلُورَارِةً) في اللَّجنة مُسألة أَسُلُّسيًّا نظراً آلى النَّبرة والمعرفة للعميقة اللَّتين يتمتعون بعماً. ويقترح التقرير ايضا ان تتألف

الميكّلية الجنينة كَالَّاتَي، - فـمل الاناعـة اللّبنائيـة والوكـالة الوطنيـة عن الوزارة، وتشكيل "ميــــــة الأذَّاعةً" والوَّكالَّةُ، يَمِنحُ لَهُما أَسْتَقَلَالُ اداري ومللي، باشــرآف وزير الاعــلام مناشرة، بغية تمكينُهما من التحرك والانطلاق والتحرر من القيود الروتينية التي تعرقل عملهما. انشآه مصالح تابعة للمديرية

ار الماريكي ا

. کسی

العامة للوزارة وهي: مصلحة الديوان، مصلحة التخطيط والتنسيق، مصلحة المادة المعلومة والتعاون الاعلامي، أبر مصلحة المعلوماتية، ومصلحة الصحافة والزعلام المرئي والمسموع.

وانتهم بعرتي والمسموع.

- انشاء مجلس استشاري الاعلام (بدلا من المجلس الذي نص عليــــه المرسوم الاشتراعي الرقم ٨٢/٢٥).

- الفاء المجلس التنفيذي الذي نص عليـــه المرسوم المنكرة المجلس التنفيذي الذي نص عليــه المرســوم المنكــور اعــلاه وابـداله

ورأت المصادر "ان المقترحات المتعَلَّقة باستحداث مصالح فضفاضة، ومستى فُسطت الإذاعسة والوكسالة عن الوزارة، فلا حاجة الى زيادة المديريات او المصالح، ومنها مصلحة الصحافة

والتعاون الاعلامي، وجدواها"، معتبرة "أن المجلس الاستشاري للاعلام المقترح انشاؤه هو الاطار المناسب لإستيعاب الميثات النقلبية المعنية بالشأن الأعلامي

يقترح يعضهم، لأن المجلس الوطني سيمنح صفة تقريرية (التفاصيل في القَّسمُ الثاني منَّ الْتَـقُريرِ) ويضَّطلُّعُ بعض مشاركة نقباء المهن الدرة دوره صفة استشارية اكثر مما تكون

ولاحظت المصادر "ان التقرير اغفل

الحبيث عن موضوعُ الأعلام النيني، مما يتسبب يثفرة حساسة، نظرا ألى ما الاعوام الاخيرة. ومن المتوقع أن يثير وزراءً مُذه المسألة، عارضين ما لديهم من مقترحات عملية". ٥ ملول اـ"تلفزيون لبنان"

ويورد آلتقرير أن الديون المتراكمة

خمسة حُلُول لَّرْمة التلفزيون هي الأتية: اقفال "تلغزيون لبنان" اي تصفية

لَّخْتِيار الحل او اتخاذُ القرار المُلائم. سمل المجلس تتناسب مع الصف التــقــريرية التي منحت له وتجــعله مستقلاً. ويُورد ايضاً مقترحاتُ لتعزيز عمله، (سبق أن كشفتها "النهاء" وتقضي باربع مصالح، تُعمد اليما متابعة الشــؤون المتــعلقــة بالاوضــاع الادارية

رون بالمالية والمالية والاقتصادية والرامجية في المؤسسات الاعلامية الرامجية في المؤسسات الاعلامية ولاحظت المصادر الوزارية "ان مذه لمقترحات لم تنضمن أنشاء مصلحة فنية مهمتها متابعة الامور التقنية الخاصحة بالبث الاذاعي والتلفزيوني

### تشكيل لبنة وزارية

وحــنرت من "مـغـبــة ابقــا وضع التلفُّزيونُ على حاله، وتأخير المعالجاتُ وربطها بتعديلات القانون ٩٤/٢٨٢، لان موضوع التلفزيون مختلف ثماما ولا عالاقة له بقالون البت الاذاعي والتلفسزيوني الذي يلحظ في احسدى مواده المعتلة المقترحة في تقرير الذَّليل اعطه الحكومـــة حقّ تنظيم التلفزيون بموجب مراسيم لدى الحاجة". ولفتت ايضا الى "ان الحكومة تتجه

### الجانب الفنيُّ. كذلك اغفل التقرير تعديلات تتعلق بصلاحية المجلس في اقتراح عقوبات بدق المحطلت المخالفة،

الرقم ٢٨٢/٩٤، اضافة فئة خابسة الَّي فثَّاتُ المؤسسات الاعلامية المسموعة، هي فئة المؤسسات الاذاعية في المناطق على مستوى المدافظة، علماً أنَّ التقرير لم يقترح أضافة فئة مماثلة آلى فئأت أمؤسسات الاعلامية المرئية. ويقترح التقرير ايضاً تعميلات على

يتناسب مع أأولقع الأعلامي للجديد

(نقياء الصحافّة والمحرّريْن والفّناتين...) وليس المجلس الوطني تلاعــلام، كــمــا بالاعلان وضرورة اصدار قاقون خاص يتنظيمه، من دون ان يورد ألية او مُقترحات مديدة في هذا المجال. وفي فقرة من التقرير، اشارة الى

وكننك يتضمن التقرير دراسة مقتضبة عن واقع الوكالة الوطنية، واخرى تصرض خطة عـمل للسرحلة المقبلة، اضافـة الى دراسة عن واقع الاذاعة اللبنائية تثير بعض الافكار غير المكتملة لدور الاذاعة مستقبلاً". وفي الدراســة الاولى تركــيــز على ضرورةً استكمال التقدم الذي تحقق في

الوُكَّالَة خَلَالَ الْأَعُـوامِ المَاضِّيَةَ، وَأَبِرَامُ اتفاق البث بواسطة الاقمار الاصطناعية (علما أنه مجمد من اكثر من ثلاثة اشهر، رغم تأمين التمويل اللازم له). وتؤكد الدراسة عن الاناعة ضرورة ابرام مشروع الاتفاق مع الشركة الاميركية التي رسا عليها التزام تطوير وفي للقنسم الانسيسر المذ الاذاعة، ووقّعه الوزير السابق الناثب

باسم السّبع في حضّور وزير التجارة الفارجية الاميركية الذي زار ابنان من تعديل المجلس الوطني وقانون البّث ويتناول القسم الثاني من التقرير قانون البث الاذاعي والتلَّفزيوني الرقم ٩٤/٢٨٢ والتعديلات المقترحة عليه. وفيما يغفل نقاطأ تتعلق بشروط الْتَـرْخَيْصُ، يَركَـزَ عَلَى تَعَـّدُيلَاتُ فَي القَـانُون تَطَاوَلُ مِيــُـةُ تَنظيم الْبِثُ الصعود إلى الفضاء. الاناعي والتلفيزيوني، مـقـــرهــــاً ان يتــرأُسُـهـا المُدَيّر العــلم للاتُصالاتٌ

السلكية والاسلكية. وتســـاً المصــادر عن "جــدوى المفاظ على الميئة، علماً أنما البتت سابقاً عدم فاعليتها ووجود تضارب في الصلاحيات، وحملت خلافات بين المؤسسات الاعلامية المرخصة على انتداب ممثلين اثنين فيها، وثمة امكان ان تتكرر في المستقبل"، لافتة الى "أنّ وزارة الأتصالات السلكية واللاسلكية

وُضَّعت المنطط التوجيعي الصالّي، ويعكن ان تكلف مجدداً وضع مخطط الشركة وبيع ممتلكاتها. – خصخصة التلفزيون. – اعتماد المناصفة مجددا، على يُد عَند الضرورة، وبذلك تنتــفي الحلجة الى المبئة". وكذلك، تطاول التعديلات صلاحيات

المجلس الوطئي الاعلام، بميث تسقط

صعيد امتلاك اسهمه، بين القطاع العام (٥١ في المئـة من الاســهم) والقطاع الخاص (٤٩ في المئة).

عنه الصَّفَةُ الأستشارية ويعطى صفة تقريرية، ويقترح التقرير ان يعين مجلس الوزراء اعضاءه العشرة، ويتم تثبيت كل قراراته (اي المجلس الوطنَّى) بمنح التراخيُّص او حجبـهـ بوصي) بمع مسرسيس و مسجوب بموافقة الحكومة، بحيث يكون دور وزير الاعملام نقل قسرارات المجلس وريع المسام على سارت البحق الوطني الن الدكومسة. وابقي النص القانوني الذي يقول بنشر قرارات المبلس (وليس رأيه الاستشاري) في لجريدة الرسمية. --ويقترح التقرير تعديلات على نظاء

يحتاج الى تعديلات"،

رحي مستحد اشارت الى "آن ثمة اتجاها الى القبول باستحالة مجلس الإدارة الحالي التلفزيون، وتعيين مجلس ادارة جديد يتولى اقتراح خطة نموض بالشركة معززة بالتكاليف والارقام ومبرمجة على فترأت زمنية يرفعها بواسطة الخليل الى الحُكومةُ، بَغِيةٌ لقرارها والبدء بتنفيذها، وتأمين المال اللازم لما يواسطة قروض تُهنج لَشركة التلفزيون من مصرف لبنان، او تكون سلفــة خــزينة من الاحتياط بفينة تفادى الاقتراض من المصارف للضاصة وتراكم الضوائد

والرقيابة على محانخيل المؤسسات ومن للتعديلات المقترحة على القانون

الرسوم آلتي تنفعها المؤسسات الأعلامية المرجَّصة بدل استئجار القنوات والموجّات، مشدداً على ضرورة تعديل تُفاتَّر الشروط النموذُجيةُ الْحالية بما

يمسب مع سوسع التعلق الاعلام الديني والاعلان وفي جانب من التقرير، يؤكد الظيل اهمية تعديل قانون البث الفضائي من دون ان يقدم مقترحات عملية في هذا الشأن، كذلك، يورد نصاً يتعلق الشائد وفي ودة اصداد قادد خام

مسُألَةُ انشأءُ مراكز موتَّدة للارسال، على غرار ما يعتمده بعض الدول، من دون تقديم مقترحات عملية أو نقاط للمناقشة. ويتضمن التقرير صفحة عن واقع مراسيمٌ الترخيص التيّ مدرت فيّ الاعوام الاخيـرة، وبعض الجوانب غير القاتونية فيها. ويدّعو ألظيل آلى

لـ تَلْفُرُيون لَبِنَانِ ۗ الرَّسَمِي، لِاحظتُ المصادر أن الخليل تبنى خلاصة اعدما محبلس آدارة التلفسزيون عن واقع الشبركية بالمقبارنة بواقع المعطات التلفزيونية المرخصة، وما تعرضت له من ضياع حقوق لما، منما الدق الحصري عتى سنة ٢٠١٢ (الذي سقط بموجبًّ القانون ٩٤/٢٨٢)، وأسقاط دعاويما على مُؤْسسات اعلامية، وخسائر منيت بهاً، فَضَلا عن عدم تَمكن التلفزيون من

تعـويـضــات ألموظفينُ في مــا لو تم صرفها على اسـاس العـقـد الجماعي المعتمد حاليا الى زمة ٢٤ مليون دولارً: ويلغت خدمة الدين العام ٥٠٠ الفّ

التلفزيون ألتي تبناها الظيل الى اقتراح

ديونه وسد عدزه. - حل الشركة القائمة وتأسيس اخرى تتمتع بهيكلية ونظام جديدين. ويورد التـقـرير المفاعـيل المعنوية والوطنية والمانية التي قد تترتب على اعتماد اي حل من الطول الضسة. لكن الذليل لَّم يحــد الدَّل الانسب الذي

يجب أعتماده، تاركا للحكومة حرية وتبسري دراسسة مسجلس ادارة التلفُزْيونُ مُقَارِّنة بين المصاريفُ التي يتكبدها التلفزيون في وضعه الراهن (على الادارة، والاخبار والبرامج وموظفيه الـ29 ووضعه اذا تم صرف جزء من الموظفين، بصيث يبقى 200 موظف

تعصر كذلك، يورد التقرير عن التلفزيون الذي جاء في شكل "سلايدز" (شرائح ضوئية) المردود الملي لبيع منشأت الشركة، اذا اعتمد حل اقفالها نمائيا، وتأجير محطاتما، ودق البث الحصري للتلفزيون على موجة الـV.H.F.I

وكشفت المصادر "أن ثمة أتجاها الى تشُكيل لبئة وزارية تدرس تقسرير الخليل ومقترحات اخيرى اعدها وزراء للخروج بصيغة نمائية". ولم تستبعد "ان يصار آلي الفيصل بين مـوضـوع هيكليــة وزارة الاعلام الذي قد تتبناه الحكومــة، ومـوطــوع الاعــلام المرثي والمسمـوع والقـلةون ٩٤/٢٨٢ الذي

وفّي مــســألة "تلفــزيون لبنان"،

الى الفاء مفوضية الحكومة في التلفزيون، بعدما انتهى دورها المالي والاداري، واصبيحت الدولة المالكة الوحيثة التلفزيون، ومن شأن هذه الْخُطُوةَ حصر المسَّؤُولِيةُ نَجْآهُ الدولَّةُ في رثيس مجلس ادارة التلفزيون واعضائه باشراف وزير الاعلام، فضلاً عن توفير مبلغ ۷۰ الف دولار سنویا، بدل رواتب تَدفَّع لمخوض الْدَكُومة وَمَعاونيه، أَضَّافة الى تقديمات إخرى".

## وزيرة الصحة الايطالية لـ"النهار": لم أدخل جزين لأنها محتلة

كتبت ماري زعرب غندور: غادرت وزيرة الصحة الايطالية روزاريا ينندي أبنان بعدما شاركت في افتساح المؤتمر الإيطالي – اللبناني حول تمويل العناية المحية ووقعت ووزير الصحنة كبرم كبرم بروتوكولا للتعاون الصحي يدعم امسلاح القطاع ويمده بالنسبسرة والتكنولوجيا الطبية والتدريب. وكان في وداعــهـا في المطار الســفـ الآيطالي جيوسيبي كاسينى، أماً نائب وزير الخارجية الايطالي رينو سري الذي بقي في بيروتِ فيَشارك على مدى يومّين في مُـؤتمر تمويل المناية الصحية الذي يتعقد في فندق "ريفييرا".

توجــهت بيندي الى مـعــبـر باتر –

جـزين اول من امس يرافـقــهــا

كاسبني حيث ألتقت نواب المنطقة

ورئيس مستشفى جزين وسلمتهم هبة ايطالية لمساعدة المستشفى

تقــول الوزيرة الإيطاليــة في

حديث مقُتَّضِ ۗ أَلَى "النَّهَار" في خَتَامًّ زيارتُها القصيرة للبنان انّها أتخذت

قرار عدم دذول المنطقة رغم انها

كَانُت تُستطُبع نلك الكي اثبت

للرأي العام العالمي أن جدَّرًا من

الأراضّي اللبنانية لا يزآل مُحتلا ويجبُّ

الايطالية ستوظف بطريقة سليمة "وبدورنا سنحافظ على تعــمـداتنا،

وسنتسابع التسعساون العلميء ونحن

موهـودون للمساعـدة دائمـا في المراحل المقبلة"

ونوهت باهتمام كرم بموضوع

الوقّــأيّـة التّي يعتــمُـدها المشــروعُ الصــدي الايطالي العـام والسـيـاســة

الصحيح السليمة تجنب المواطنين

وهلُّ تتفير السياسة الصحبة في

"مبدئياً هذاً لا يحبث انها بحصل

تَفْيِيرَ فَي طَرِيقَةَ الْتَنْفِيدَ فَمَنَاكُ فَرَقَ

إن بلاده واوروبا والولايات المتحدة

اجل عودة السلام الشامل والكلمل الى

وسئل اثر زيارته مفتى طرابلس

والشمال الشيخ طه الصابوندي في

الأسرائيلية، فأجاب: "أن فرنسا

تضطلع يدور منهم في منفساوضات

السلام ونحن نترأس مجموعة المراقبة

الناصة بجنوب لبنان مع الولايات

المتحدة. وفي هذا الأطار نحرَّص جَيداً

على تطبيق تفاهم نيسان المتعلق

بمصاية المنبين، وهذا دور ايجابي

أبدى المفتى الصابونبي تقديره له،

واشأد بالجمود الفرنسية وبالتعاون مع

الصليب الأحمر، الامر الذي ادى الى

اطلاق الكثير من المحتجزين اللبناتيين،

ونحن نواصل جهودنا وتتعاون مع

الديبلوماسية الاميركية. ونأمل في ان

يعم السلام والعدل والأمان المنطقة

بأكملماء وهذا يفترض تطبيق ألدق

الدولى وقرارات الامم المتحدة واتفاق

اوسلو وواي ريفر وتفاهم نيسان.

وكل هذه آلامـور التي يتـفق عليــهـا

الاسترائيلي بنيامين تتنيامو اعلن ان

مناك أمكاتاً لتحريك المسارين اللبناني

والسوري مع اسرائيل. فمل يتوقعً

أَجِراءُاتٌ عَمليَّة لذلك؟ لجاب: "مَنَّه ميّ

الطريقة الوحيدة لاحلال السلام، اعادةً

التفاوض بين لبنان واسرئيل وسوريا

بما يتيح تعرير الجنوب. ونحن دائماً

نُقول أنَّ السلام لا يكون الا شاملاً".

ـــيل له: أن رئيس الوزراء

اصحقسائنا الاوروبيين وكسخلك

في المنطقـــة بعـــد الانتـــخــ

اراضيه وتدرير جنوبه".

ايطألياً مع تغير الحكومات؟

للمتظلمرون أملم للسفارة اليونلية.

يندي في اختتاء مؤتمر تمويل العناية الصحية وبعد لقاءلت مع رئيس الجمهورية اميل لمود ووزير الصحة، وقبل صحتهم بلُّ يسامم كلُّ واحد منهم افتتاح مختَّبر فَيَّ مُستشفى الكُرنتينا وتوزيع شـهادات في المكان عينه،

في تعزيز صحة الآخرين عبر ضريبةً يدُفعها الى الدولة كنأي ضريبة آخرى في مقابل خدمات معيّنة، فيصبح الاستشفاء متاحا للجميع". وَبَلِغُ نَفَقَاتَ الْاسْتَشْفَاءُ الَّتِي تَنفَعُهَا الْحَكُومَةَ الْايطاليَّةِ ١٠٠ الاف مليار لير ليطالي للقطاع العام و٢٠٠ لكن بيندي لم تدخل جـــزين

### الفُّ مُلْيَارُ لير للقُّطاعِ الخَّاصِ. ميقاتي

استقبل لمس وزير الاشفال العامة والنقل نُجِيَّب مِيِّقَاتَيُّ ٱلسفير الكويتي محمد سعيد الصلال في مكتبه في

البلدين مؤكداً السعي على تنميتها وتطويرها في المستقبل. واشار الصالال الى "ان العــمل متواصل لتنفيذ المشاريع التي يمولها الصندوق في لبنان" ناقعلاً عن محير الصندوق "أســـــــــــاده للبحث في حاجات الحكومة اللبنانية الجديدة سوآء عبر تطوير المشاريع القائمة او تنفيذ مشاريع جديدة تُخدم التنميـة في

## والسفير الكويتي

وزارة الاشفال.

ً وُاعلن ميقاتي بعد اللقاء ان "البحث جـارٌ لتطويّر المشاريع التي يمولهـا ...ر ...ريخ مستحريح التي يعونها الصندوق الكويتي للتنميـة في لبنان وتوظيفها في خدمة الاقتصاد" واصفاً المشاريع المنفذة حالياً بالممتازة. وشدد على متاتة العلاقات بين

### شاسع بين اقمى البسار واقمى جوانو التقى مفتى طرابلس:

اتفاق دولي على مساعدة لبنان وعن كثافة اتصالاته ولقاءاته وهل 

طرابلس — "النمار": أكد السفير الغرنسي دانيال جوانو تُسعى جميعا إلى مساعدة لبنان من وليس منأك تزاحم فرنسي – اميركي في الاتصالات الداخلية. فأنا والسفير طرابلس ما سيكون عليـه دور بلاده

### الأميركي صديقان".

ثم ادلى المفتي الصابونيي بتصريح قـال فـيـه، "كـانت زيارة السـفـيـر الفرنسي مناسبة للبحثُ في كثير من القضايا والمواقف المتعلقة بالوضع اللبناني الداخلي والموقف الفسرتسي والاوروبي هيبال القضايا العربية والدفاع عن الاراض اللبنائية المحتلة في الجنوب والجــولان، ونظرة اوروبا الى مستقبل هذه القضية الشائكة في مواجمة الطفيان الاسرائيلي والضغط الذارجي الذي يمارس لدعم اسرائيل

اوضاع المسلمين ومسيرة الاسلام في فرنسا بالذات. وقد أبدى السفير الفرنسي رؤية واضحة وعميقة نحو كل القنضايا اللبناتينة والعبربينة والاوروبيــة. ونحن من هذا المنطلق نأمل في ان تكونَ منآك مــفــــة جديدة وواضحة بين لبنان والعرب من جهة وبين اوروبا وفرنسا بالذات (...) نحن مطالبون في هذه الظروف بالنات بمزيد من الانفتاح والتعاون مع اوروبا بالذات لتكون لما حرية الحركة واستقلالية المواقف بالنسبة الى ما

يقوم بدور داخلي ما، قال: "لان لُنان لِّيسُ الْعَاصُمة بيِّروت فقط، لهَّذا من الطبيعي أن تكون هذه الاتصالات اللِنْانية – الفَرنسيّة وان تتمركز في كل الاماكن الشمال والبقاع والشوف والاصدقاء موجودون على كل الاراضي اللبنانية، وهذا يُعودُ إلى العلاقةُ التيَّ تربط فرنسا بالُجميع، وفرنسا تدعم لبنان كله وهي صديقة لجميع اللبنائيين وليس سكان بيـروت دون ســواهم. وفي كل مكان هناك افــادة من اللقَــاناتُ والصداقَــات. وثمــة شُخصيات تلعب أدواراً اساسية في حياة الجممورية موجودة خارج بيروت. ندن واوروبا واسيسركا نسمى ألى توطّيدُ ٱلْاسْتَقُرارِ ۚ في لبنان. والسّفير الأميدركي عملي ويقوم بالاتُصالاتُ نفسها. وهناك اتفاق بين جميع اصدقاء لبنان على مساعدته للنجاح.

والوقُّوفٌ في وجَّه الدَّق العربي. كخلك كانت مناسبة للبحث في يمارس في العالم (...)".

### محيطها على مسافة ٤٠٠ متر. وعلم من مصادر آمنية ان اجراءات اضافية لتُذَذِت لتعزيز آلامن في محيط السفارة اليونانية للسيطرة على التظاهرات. ولدى محاولة القوى الامنية تفريق المتطَّاهُرين عُمد هؤلاء الى رشـقـهـا بالدبار، فأميب المقدم في الجيش غابي

شمعون بجروح في وجمه استدعت نقله وقد اوقفت القوى الامنية عددا من المتظاهرين شسمسروا السكاكين على العناصر الأمنية واحالتهم على المراجع

السفارة اليوناتية في محلة النقاش

احتجاجًا على تسليم اليونان" زعيم

حزب العمال الكردستاني" عبدالله اوج

ألان الى تركيا واطلقوا متافات "يعيش

آبو" وهو لقب أوج ألان مــــــــرين

استعددا التضحية بحياتهم لانقاذه".

واعلنوا نيتهم الاضراب عن الطعام انا

المتظاهرون الذين احلطوا الســفـارة

حاملين صور زعيمهم منعتهم القوى

الامنيـة وجـمــاز امن النسطــارات من

الاقتراب من حرم السَّغارة، وبقُوا في

اقتضى الامرء

وابدي مسؤول في السفارة التركية ارتياحه للى الأجراءاتُ الامنية حول مبنى السفارة واعرب عن اعتقاده ان المتظلمرين لن يتمكنوا من الاقتراب من

## . واثار اعتقال اوج آلان ردودا محلية

النائب نجاح واكيم قال: "مرة جديدة كشفت السلطاتُ العسكرية الداكمة في تركيها عن وجـمـمـا البـشع، المتنكر للارادات الشعبية والحق في الصرية والديموقراطية، أنَّ الطَّريقة الَّتي لجأت أليها السلطات التركية بالتواطؤ مع اليونانيين والكينيين، لاعتقال البناضل الكردي عبدالله أوج الان، لا تعدو كونُمناً قرصنة موصوفة، جرت في

اشراف الولايات المتحدة التي نصبت تفسما حلكما على الشعوب. ان اعتقال اوج الان أيس الا محاولة يائسة لاتماء قضية عادلة تتعلق بشعب . لا يطمح الى اكثر من حريته في تقرير مصيره وادارة شؤونه، والمفَّاظ على مويته، وثقَافته، وتاريخه ولفته. واذ نندد باعت قال هذا المناضل

الشُجاع، نُذكر بان القضايا العادلة والمصقية للشعبوب لا تنطفئ نارها بُلُمِراطَت تعسفية ظَالَمة، ولا بد من ان تنقلب على اصحابها. ان ما حصل اليوم سيزيد لصرار

### الاكرآد على التمسك بحقوقهم وسيجعل من اوج الآن رمزا دلتما لنضالهم". التقعمي

واصدر الحزب التقدمي الاشتراكي سِلتَا جَا ۗ فيه: "اتنا اذ نُستَتَكَر مُدَّهُ المؤامرة المدبرة لاعتقال المناضل الوطنى الكردي عبيدالله اوج آلان نؤكيد الله رُغُم وجود ساعات كهـُرباء ٌ في بحسد تطلعات الشعب الكردي في ألدرية وحق تقرير المصير وبالتالي فمو رمزُ لَقَضْيةٌ وطنيَّةٌ لن تَسْتَسُلم بأَعتقالُهُ ولن تموت ودونهــا ألاف الشـــهـــداء

وُعذَّاباتُ القَهْرِ والاستبداد. اننا نناشد كل الجهات السياسية والديموقراطية في العلام، كماً نناشد . كُل المُنظَّمَات التي تعنى بحقوق الانسان على اختلافها للتحرك دفاعا عن قضية الشعب الكردي في حقه المشروع بالتحرك وتقرير المصير مثله مثل اي شعب في هذا العالم.

واتنا نؤكد للذين يتوهمون انهم اذا اعتقلوا أوج ألان فإن القضية الكردية ستختفى من الوجود، نؤكد لهم ان القضية الكردية بلقية بقاء الشعب للكرديّ وكما جسدها اوج ألان فهناك مساتين الشعب الكردي النين يجسدونها كل طالع شمس".

## أرام الاول

الى جنيف توجهه كهاثوليكوس الارمن الارتوذكس لبيت كيليكيا آرام الأول امس الى جنيف في زيارة تستـمـر اربعة ايام يترأس خلالما اجتماعات اللجان المركزية والتنفيذية لمجلس الكنائس العالمي ألتي ستنعقد في

وكبان في وداعيه في المطار وزير

الموارد المائية والكمربائية والنفط سليهان طرابلسي ممثلة رئيس الجمهورية أميل لحود. وفي المطار قسال الكاثوليكوس الارمني: "بعد تجديد انتخابنا رئيساً لمجلس الكنائس العالمي لسبع سنوات، اتوجه الى جنيف لتسرؤس الاجستمساع الاول للجمان المركمزية والتنفيذية التابعة لمجلس الكنائس العالمي بعد تولينا الرئاسة، وستتناول هذه ألامتماعات عددا من المواضيع التي تهم مجلس الكنائس العالمي لجهمة النواحي الادارية والعطاقات المسكونية، اضافة الى البحث في

### للمجلس التي العنقيت في هراري – زيمبلبواي في كاتون الاول ١٩٩٨. اضراب للاطباء المتمرنين في "اوتيل ديو"

الافق المستقبلية في تنفيذ مقررات

اجتنماعات الدورة العامة الثامنة

منفذ الاطباء المتمرنون العاملون في سستشفى "اوتيل ديو" في كلُّ الاختصامات ومعمم طلاب السنتين الأخبرتين في الُطب العام والمتمرنون في المستشفى نفسه، امراباً عاماً عُداً الذَّميس يستمر من الثامنةُ صباحاً الى

وقد تقرر الاضراب في جمعية بمومية للأطباء والطلاب المتمرنين النين، كما أوضع مصدر باسمهم لـ"التَّمَار"، يطرحون منذ مدة مطالب حيوية رفضت ادارة المستشفى حتى مجرد مناقشتها.

### التغيير، أمانا سقط الاصلاح في العوامة التي بُشِّرنا العُمْدُ الجديد بانَّمًا لنّ تتكرر؟ ولماذا اقصي بعض الموظفين الاوادم ليكل محلهم المشمولون بالنعمة؟ ولماذا بقي تجار الميكل في مراكزهم باعتراف الرئيس الدص غُسانَ تَوْيِنِي فَي لَقَائه مع ماغي فرح سأل؛ هل صحيح ان المال تدذّل فأفسد المسيّرة آلى تحقيق العلم؟ وسمى بعض النواب النين لا يملكون

المال، فأغلق ابواب الخوف وأعادنا الى الجذور، اي الى الحقيقة.

الأحلام كثيرة والمطلوب واحد

ربما هي المرة الاولى في تاريخ لبنان يعترف فيما رئيس مجلس الوزراء في تصريح رسمي بان حكومته اخطأت وبانه سيسعى الى تصديح الخطأ. ومنا انجاز يستحق عليه الرئيس الحص التهنئة، وهو الذي اعطي نعمة

لمبر، فاذا به ينفجر وهو لا يُملكُ من الدولة التي يحلم بها غير الديون

وحسنًا فعل الرئيس لدود عندما بادر الى تبني معاناة الحص، مما يعني

غير أن ثمة أسئلة لا يزال يطرحها المواطنون العاديون المتعطشون الى

ان لا خلاف بين الرئاسة الأولى والرئاسة الثَّالثُّة، وان لبنان سائر فيُّ

أمر واحد مطلوب للخروج من الدوامة؛ أن نطَّبق مبدأ الثواب وللعقاب وان يُكون حكامناً قادرين بالفعل على مواجّمة المستقبل واعطاء الشعب أنَّمسَّكينَ فسحة امل واطلالة حقيقية على الغد الواعد.

حفرة وروائح

ضررا صحيا كبيرا.

مواطن من الدكوانة، منطقة مار

روْكرْ، ضَّهر المُصين، شكا منَّ

المفرة الصحبة العائدة الى احد

المبائي المواجهة لمسكنه، وقال

ان الميساه الملوثة تجــري من

الصفرة وتملأ الطريق وتضوح

منها روائح كريهة، اضافة الى

تكاثر الحشرات، مما يسبب

وقبال ان عمار معاناته يفوق

السنة، وانه قسدم شكوى الَّى

البلدية مرارا. وكأن جوابها

توجیه انذارات من دون جدوی،

أضَّافَة الى أن ورَشَّةَ المجارير

مرت على بعد مثّة متر منها من

دون وصلها، معتبرین ان الامر

يحتّاج الى الدرس والمال.

اوضح ان الامالي تبرعواً بالقساطل

والريفارات، وستقوم البلنية باعمال

تمديد قساطل مجارير، لافتا الى ان

الاعمال تبدأ الاسبوع المقبل، وخلال

خمسة عشر يوما يتم وصل المجارير

اهالي جعبتا

وجه اهالي شِارع عجلون في جعيتا

نداءُ آلى المسَّوُولِيِّنَ في ُوزَارَةٌ البريد والاتصالات السلكيــة واللاسلكيــة

للاطلاع على ما يحصل في أشارعهم في ما يتعلق بتركيب شبكة الهاتف التي

كان مقررا ان تكون تجهيزاتما تئتُّ

الارض على غرار ما يجري في نسائر

المناطق اللبنانية وفقا للتلزيّم، فاذا بها

اصبحت على الاعمدة مما يعرضها

وأفأد هؤلاء في كتاب وجموّه عبر

"النمار" اتمم راجعوا المسؤولين عن انجاز مذه المنشآت طالبين اجراعها

تحت الارض، قالوا لمم: "أُسْعُواُ الَّي

وساطة حتى يحمل ذلك" مبدين

خشيتهم من ان يكون ثمة "توفير"

مـســؤول في بلدية الدكــوانة



## طلبات الترشيح

للامتحانات الرسمية اوضح ركيس دائرة الامتحانات في وزارة التربية حسان ملك أن الوزارة بدأت قبـول طلبات الترشـيح الى الامتحاثات الرسمية في مختلفُ فروع الشــهــادات اللبنانيــةُ، وان الهــويّةُ المحيدة من اسحاس المستندات المطلوبة، ونفى علمه برفض طلبات الترشيح على اساس الموية الجديدة.

### الضمان الاجتماعي والنح الدرسية

مواطن يسأل: هلُّ يحَّق لموطَّفي دار المندســة اشاعر ومشاركوه الاستفادة من المتح المدرسية المقدمة من الضمان الاجتّماعي كسائر المؤسساتٌ؟ ۗ وهل جميع الموظفين المضمونين

بستطيعون الاستفادة من المنح؟

مُصدر في الصندوق الوطئى

للضمان الاجتماعي أوضع ان

الصندوق لا يوزع منحاً مدرسية،

وان المعسمة من مسسؤولية

### لْمُؤْسسات التي يعمل فينها الموظفون. تعددت الاسباب

والقطع واحدا اهالي منطقـــة الرادوف في انقطاع التيار الكهربائي مُلَّذُ مَا يزيد على خمسة عشر يوما،

🗣 مصدر في مؤسسة كمرباء لبنان اوضح ان سبب ألانقطاع يعبود الى عُطَلَ في المحطة التي تغذّي المنطقة، وقد تم تصليحه وسيتأمن التيار

## في المال يُذهب اهدارًا الى غير مكانّه الفعلي عبر نقل غير قانوني للشبكة "حزب الله" أشاد بالعميد

## والكتلة تقدر تضحيات المقاومة

استقبات اللجنة التنفيذية لدرب الكتلة الوطنية امس في مقرما، وفداً من "حـــزب الله" ضم رئيس المجلس من "حــرب" السياسي النائب محمد رعد وعضو يكرم الاعلاميين المجلس تُولف الموسوي. وابدى وفــد "حــزب الله" تقــديره لموقف العميد ريمون اده والحزب في دعـمـمـما المقاومـة ضـد الاحتـالال الاسرائيلي، فيما أبدت اللجنة "تأييدهاً وتعاطفها وتقديرها للتضحيات والشــمـادة بالدم التي يبــذلمـا "حــزب الله" في سبيل المقــاومـة الوطنيــة اللبنائية من خلال العمليات التي يُنفذها ضـمن الاراضي اللبنائيـة المحتلة"، وقرر للطرفَّان ُ اسْتَكمَالُ الموار في لَقَاءَاتُ على صعيبد أخر، عقدت اللجنة

التنفيذية اجتماعها ألاسبوعي برثاسة رئيسما الدوري بول كنعان. وحضر ر سين العــام ابرهيم اسطفــان ونائب رئيس مجلس النزب عماد عثمان. وقَـال بيـان للَّجنة، "أن المجتَّمعين بحشُوا في الامور المطروحة في لبنان وعبروا عن معارضتهم لتذويب وزارة الَّبِيْئُةُ في وزارةُ الناخلُية او ٓ أي وُزَارُهُ أخرى لما باتث تشكله البيئة من مم يوميّ واساسي في حيثاة اللبناتيين، وخصوصاً ان عميد الحزب كان قد عين لْخيراً وكيلًا لقطاع البيئة، مو عضو اللبنة التنفينية البكتور جورج ابو زيد

### البيئية بوعي وموضوعية". جثمان الفقيه

نقل الى النجف نقل امس جشمان المرجع الشيخ محمد تقي الفقيه بعد الصلاة عليه في

وتم التجمع في التالثة بعد الظمر في قاعة الاحتفالات في المعهد الفني الأسلامي في مستديرة شاتيلا. وكان في انتظاره الرئيس نبيه بري، رئيس المجلس الاسلامي الشبيعي الاعلى الشيخ محمد ممدى شمس الدين، والتواب ايوب حسيد، علي حسن خُلِيلُ، علي الخليل، حسن علوية وعبد الله قصير، نائب الامين للعلم لـ"حزب الله" الشيخ نعيم قاسم وحشد من المشايخ ووف من حركة "امل وشخصيات فكرية واجتماعية وتربوية. وولكب شمس النين جثمان الفقية الى الحدود اللبنانية – السورية ومن

النجف في العراق،

# الشيخ التسخيري

في الذكرى العسرين للثورة الاسلامية في أيران كرم المستشار التقافي الأيراني محمد محدي التسخيري الأعلاميين في فندق "الماريوت" مُساء امسُ في حضور مدير "أنَّاعة لبنان" فؤاد حمَّدان ممثَّلا وزير الاعسلام أتور الخليل، والنواب محمد فنيش، ومحمد رعد، نزيه منصور، وألقَّائمُ بالاعتمالُ الايراني محمد أيراني، ونقيب الصحافة محمد البعلبكي وكمال فضل الله ممثلا نقيب المحررين ملحم كرم، والسيدة رباب الصدر، وحشد من العلماء والاعلاميين

وبعث عزف النشيدين اللبناني والايراني تحدث علي قصير مرهباء ثم تلاه التسخيري عن الاعلام ودوره ثم القي ضوءًا عَلَى الانْجَازِاتِ الْتِي حَقَّفَتِهَا الثورة الاسلامية في ايران في مجال الاعلام مشيرا الى أن عدد المطبوعات كــان في ايران قــبل الثــورة ١٨ مطبوعة، واصبح اليوم ١٠٦٤ مطبوعة في شتى الابواب الاعلامية. وختاما قطع التسخيري وحمدان

### عواد يطالب باحالة مدير المواصلات على التفتيش

وجه النائب محمود عواد ســؤالاً الى الدُّومة دعا فيه الى احالة المدير العام للمواصلات عبد المنعم يوسف على التفتيش والتحقيق معه في اسباب رفع عمَّةُ لبنان فَيَّ الاشتراكُ السنوي في اتحاد المواصلات الدولية من ٨٢ الفُّ فـرنك سـويـسـري الى ٢٥٦ الفاآ اي منا يعِنانُل ٢ (عُ الفُ دولار اميـركيّ سنويّاً. واشار للي ان يوسف "أظهيّر كبرمية هذا" خيلال مُشَارِكته في أجتماعُ اتحاد الاتصالاتُ الدوليــة في محدينة مينابوليس في الولايات المُتحدة و"كان مدفَّه أغراً؛ المؤتمرين لتأييده في ترشيح نفسه لمنصب هذا الاتصاد فستبرع من مال الخزينة متناسياً الحالية الاجتماعية

# ايمانا منه بضرورة مواجهة القضايا

بلئته مآريص الى بيروت ومنما الى هناك توجه الى دمسشق ومنها ألى

من جرح الطفولة إلى أسماع العالم

من ارض الشهادة الى أصقاع الارض

من دم الشميد حسين الموسوى الذي

يجَــمـعنا اليــوم الى كل صــوتُ وقلمُ

وضمير ينبض بالدرية، صوتنا نرفعه

مُلَّ دُنَلْجُرِنا لَسَلَهُ مِنْ غَـمَد الْأَلْمِ

لينسمع الكون صدى لتاتثاء لتكون

أسئلتنا برسم الاحرار والشرفاء ماذا

ومب العالم لطفولتنا؟ مل مي مدية

عيب الام يوم منجبزرة البيأس في

النبطية؟ ام نترك الجواب لزينب وقاسم

ولا يبقى لنا بعد كل المرارات التي

نكاندماً، الا ان نقف صارخين لتؤكد

واطفال المجازر ستبقى الشاهد على

سكوت المجتمع الدولي عن الغطرسة

الصهيونية الاميركية، وأن المقاومة مي الحق والشرعية والخيار الاوحد، أذ

نتعلم منها كيف ينبت من دم كل

شهيد الف طفل مقاوم وكيف تصبح

البراعم الخضراء حرابا في وُجه الاعداء. واذيرا نطالب منظمة الامم المتحدة

بادانة أسرائيل وتنفيذ انسحابها من

أرضًا، كمًا تُدَعُوها ألى برنامج عملي لدفظ حقوقنا وضمان حريتنا من كلّ

أثم القي النائب رعيد كلمية ندد

فيها بالاعتداءات والممارسات

الاسرائيلية الممجية ضد الامالي

والاطفال في الجنوب اللبناني والبهاع

قيود الظلم والاستفلال".

واخيرا الطفل علي رائد مقلد؟ (...)

### "لجنة أصدقاء" أوكوماتو في مؤتمر صحافي تناشد المعنيين منحهم اللجوء السياسي

معظمهم من الجيل الجديد. شيأن وفتيات في العقد الثاني من العمر التقوا من اجّل المطالبة باطّلاق المناضل لياباني كوزو اوكاموتو ورفاقه.

كأن مجيئهم مسألةً لافتة. فهؤلاء الذين كساقوا لا يزالون في السنوات وربماً الاشتصر الاولى من عمرهم حين نفذ اوكاموتو عملية اللد الشهيرة، هم وحدهم فكروا في المصير الذي ألّ اليه المناضل الياباني ورفاقه في أبنان، في حين تسي أخــرون من رفــاق الدرب، واهملوها، فصَفَلَت طَي النَّسَيان ومخل معها اوكاموتو ورفاقه السجن بصفة

الصحافي فحسب، فهم من أصدقاء كوزو اوكاموتو، شكلوا لجنة وضعت برنامح عبمل أدعم قضيية المناضلين ليَــابَّانيين. وكــان المؤتمر الصــحــافي وحدهم تذكروا ان ١٦ شباط ١٩٩٩، يصادف الذَّكْري الثانية لتوقيف المناضلين اليابائيين وايداعهم السجن

بتمعة الأنتماء الى البيش الاحمرا هدف المؤتمر للصحافي الى تحقيق جملة امور. أولهًا التذكير ُّبهذه القضيةٌ التي يبدو أنها دخلت كي النسيان. ومن ثم اطلاق حملة مناشدات الافراج

### مجهول ينتحل صفته نعمان تلقى دعوة للمشاركة في اجتماعات "عرىسات"

التسقى وزير البسريد والمواصسلات السلكية واللاسلكية عصام نعمان امس سفير السودان مصطفى عبد الحميد كاب الرفيق الذي نقل اليه دعوة للمشاركة في الدورة الثانية والعشرين لاجتماعات الجمعية العمومية للمؤسسة العُربِية للاتصالاتُ الفضائيةُ "عربسات" والتي تعسقــد في الســودان في ايار

للى "الوزير نعمان تحياتٌ نظيره الحكومة اللبنانية من الشعب، وناقشنا ســبل تطوير العــلاقــات في مــجــال الاتمالات بين البلدين".

خبراء المحاسبة المجازين في لبنان. من جهة اخرى، أصدر مكتب الوزير هاتف خليـوي رقـمـه ۲/۷۵۸۰۱۳ ُ يتصل بالمواطئين مدعيا انه الوزير نعمان وانه پجری تجارب علی خطوط الماتف لأشخاصُ لا علاقــة لمم بالوزارة او بالوزير، وتبين ان رقم الماتف المذكور من نوع "بروميير" وصاحبه مجمولً لاسم والعنوان. وسيقدم نعمان شكوى الاستئنافية للتحقق من هوية الفاعل وانزال العقوبة بكل من يثبت التحقيق أنه فاعل او شريك او متعدَّل.

> تبرئة "عوني" من مقاومة عناصر الامن

برأ القاضي المنفرد العسكري الجزائي العميد عصام الديماسي المدعى عليه جورج ربلنية بجرم مقاومة عناصر قوى الامن امــام مــبنى "تـلفــزيون المر الاشرفية على أثر منع بثُّ مُقَابِلةً للعمادُّ ميشال عون على التلفزيون المذكور

العام الماضيّ. وكان رباحية استجوب في حضور وكيله المدامي سامي خوري، فنفي الجرم التجمع أمام مبنى التَّلفزيونَ. وطلبًّ المحامي خوري البرآءة لموكلة. ثم صدر الحكم بيراءة رباحية أعدم كخلية

وكررث المحكمة دعوة المدعى عليهم بول بلسيل وجهورج حنداد والمهندس حكمت ديب وبسسام لطيف وطونى العتيق وانطوان مخيبر وزياد عيسى وانطوان الخوري وماتي عون آلى ٢ اذار.

### اعتقال عصابة سرقة في الجنوب

ةبضت مديرية المخابرات في الجنوب على عصابة سرقة من ستة أشخاص ارتكبت اعمال سلب عدة لقطع غيار سيارات ومولدات واجمزة كمربالية في امآكن مختلفة من محافظتي الجنوب والنبطية، وفي التحقيق مع الموقوفين تبين انهم يشكلون عصابة تتعاطى المذيرات اضافة الى السرقة. وصودرت النسروقات وأعينت الى لصدَّابها، في حين سلم الموقــوفــون الى القــضــة

### وفاة جريح برصاص شقيقه

افياد تقيرير لمني ان خيالد فيوزات حاطوم (١٤ عَامًا) تُوفيَ في مستشفى قلب يسوع متأثرا بجروح اصيب بم لدى لطلاق شقيقه فراسٌ خاطوم النار على راني مليح سعيد (٢٢ عاما) أخلافُ يينهما في قبيع – قطه بعبدا. واوقفٌ مطَّلَقُ النار.



# مسيرة "أطفال لبنان

أعد أعضاء اللجنة التي ليس لها رئيس كما يؤكد العاملون في اطارها اُسْتَمَارَةَ سَتُوزَعَ عَلَى مُنْ يَرْغُبُ فَي دعم قضية المناطئين اليابانيين وجأء فينها "أنَّا المواطن... تاشدكم العمل الامم المتحدة في بئر حسن. على منح اللجــو الســـــاسي في الجمُّ هُ وَرِيةَ أَلْلِبَأُتِيةَ السَّادةِ: كُورُو اوكاموتو، ماسلو اداتشي، مارو واكو، كلزيو توهيرا والسيدة ساريكو

ولما كانت اللجنة حريصة على اتجاح حملتما هذه فقد اعدت ورقة ضمئتها ملاحظات عامة حول كينفية صوغ المناشدات ومما جاءً فيما "أولاً: اطلب ضمن المناشدة لما العُفو عنهم ولما منحمم اللجوء السياسي في الجممورية

ثاثياً: واحرص ان تكون المناشدة: • مختصرة (كثيراً ما تعمل الخطب 🕏 مـهـذبة وهادئة وان لا تُعــّــــر تهجمية فانت تطلب مساعدة من 🛊 اكــد على قلقك وخـوفك على

> 🕏 أكد حرمك على تنفيذ القاتون الاسرائيلي وان "مجموعة كوزو

اوكاموتو هي جزء من المقاومة ضد استخدم في المخاطبة كمثال: "فخامة رئيس الجمّهورية، دولة رئيس مجلس التواب/الحكومة، صاحب الغبطة، سُماحَةُ الشَّيخُ/السيِّد، حضرة الاستاذ".

 واختم كمثال: بكل مودة، أقبلوا فائق الاحترام. ثَالِثاً: أَبِعَثُ مِناشِدِتِكَ مِباشِرةَ الَّي المعين بالمراسلة وتأكد من وصولها، اوكلموتو ورفاقه".

وتوجسهت اللجنة بدورها الى "اللبنانيين الوطنيين وكل من يُعنيـــه الامر" لاقـتناعــمم بأممــــة المناشــدة والرها الفي المالية خطوات البدائية، خصوصاً أن كثيرين من يقتنعون بقضية المناضلين اليابلسين، لا يؤمنون بفعل المناشدات. لذا، اعدت 

كان ألرسال المناشدات الى السلطات الرسّميةُ الاثر الفاعل في احداث تأثير نوعي أيجابي في مجرى حياة السجناء. أن السادة اوكامـوتو، اداتشي، ياماموتو، كازيو توميرا، ومارو واكو سجنا يمضون عقوبة تتتهي متتصف شباط عام ٢٠٠٠ ومهددون بالترحيل الى الحابان، حيث ينتظر أوكاموتو عقوبة الاعدام فيما يتتظر البقية عقوبة السجن لفترات طويلة...

لماذا لجنة أصدقاء اوكاموتو؟

سؤال جاءت الاجابة عنه في كلمة القلما مادي بكداش قال فيماء "حين اعتقل المناضلون اليابانيون شكلت هذه الدائثة صنعة كبيرة لكل وطني في هذا البلد. واتطلاقاً من أيماتناً بِٱلدِيُّدِ الْأَدِنِي مِنَ الوفْءَ الأُولِئِكُ الَّذِينِ ساهموا في موآجهة عدوناً التاريني، تأسست هذه اللجنة من اجل اعلادة الدق الى تصابه لا في ســــبــيل اطلاق مؤلاء المناضلين فحسب، بل في سبيل تَكْريَعُهُم لَمَا بُنْلُوهُ مِنْ تَضُّحَيَّاتَ فَيُ سبيل القَضية العربية التي تلكا الكثيرون من أدعيناً العروبة عن

وتوجيه بكداش الى رثيس الجمُّ هُ ورية اميل لحود والى رئيس الوزراء سليم الحص وحكومت والى مجلس النواب عبر رئيسه نبيه بري وبلسم "جمِّيع الشُرفُاءَ في هذا الوطُنِّ المتعرض دوما للاعتداءات الصميونية" طالباً منهم "العمل السريع على أصدار عفو جمهوري خاص يقضي باطلاق هؤلاء المناضلين ومند هم اللجسوء السِّياسي في الجمهورية اللِّبنانية".

### رعد وواكيم والبعلبكى

ثلاثة تصدثوا في المؤتمر الصحافي وهم من خارج عضوية اللجنة فضلاً عن الُمَعَامِيُ اليَّاسِ المطرانِ، هم: نقيبُ الصحافة محمد البعلبكي والغائبان نجاح واكنم ومحمد رعد. مَوَّلًا ۚ حَضَرُوا الى جانب الشباب وشـــاُرك ســواُمَم مــثل المحـامي مائي سليــمــان الذي ترافع في قــضــيــة اليابائيين الخمسة.

. الكلمات شددت على ضرورة اطلاق المناضلين اليابانيين فأكَّد البعلبكي ان "العمل الذي قام به اوكاموتو ورفَّاقه بطولي يدعم نضالنا المُسلح ضُدُ العدو الاسرائيلي"، مشيراً الى "ان النضال من أجل استرداد مق مكتسب ليس

وتحدث المحامي الياس المطران عن ظروّف الاعتبقالُّ الصّعبَّة للمناضَلينَ اليسابانيين النين تمنع عنهم الزيارة بِحْجَةً أَنَّ لَا أَمَلَ لَهُم فَي لَبِنَانُ، كَـمَـا تُمنع عنهم الكتب اليابانية. وتأشد المطران الحكومة اللبنانية ان "تمنح هؤلاء الابطال حق اللجـــــوُّ السياسي وعدم تسليمهم للسلطات اللبية"، كـمـا طلب عن النواب "الْأَنْخُراط في هذه الحملة دعماً لهذا

المطلب المدقّ". وتعدث رعّد الذي لكد ان "المقاومة الاسلامية" و"حزب الله" يتبنون ورقة العمل ألتى أعدتها الجنة لصدقاء كوزو اوكلموتو. وقال: "اننا نشعر بالفجلُّ الكبير طالما بقي هذا المناضل اسير السجن في لبنان، وان خلع ثوب العار لا يتم الآ بالافـــراج عنَّ المناضلين الىلالىين".

واكد واكيم "ان الاصلاح يجب ان يبدأ من منظومة القيم التي تتحل بما اي دولة قـبل إن يبحداً بالســـاسـة والادارة"، مشيراً إلى أنه "ما لم يحصل مُّذَا الْتَعْيِيرِ في الاولُّوياتِ فإن الدَّكُومَةُ "ستروكب" كما يحصل معما الأن". ووجه جميع العضور والمتحدثين تحية ألى الزعيم الكردستاني عبدالله اوج

# ضحايا الجريمة الاسرائيلية"

نظمتها أس "لجنة الدفاع من اطفال لبنان" في نكــرى ســقــوط الطفل حسين عُباس الموسوي، من جسر السلطان ابرهيم -- الجناح الى مسبنى شارك في آلمسيارة حشد الاطفال وتقدمها النائب محمد رعد ورفعت فيها اعلام ابنانية ولافتات

ورايات. وولكبتها قوى الأمن العاخلي. وفي باحة مبنى الامم المتحدة، كأن في استقبالها المسؤول الاعلامي نبيل ابو ضرغم وعسدد من المسسؤولين الأداريينَ والمُوطَفينَ. والقَّى الطَّفْلُ ياسر الاطرش كلمة "لبنة الدفاع عن

### ضحية جديدة في صديقين

حرر ضحية بريئة اخري للاسلحة الاسرائيلية المدرمة دولياً تسقط في صديقين (صور)، بعد أقل من اسبوعً على مقتل طفل واصابة آخر بقنبلة عنقودية في تول (النبطية).

طاثرة أسرائيلية ألقت جسما رمانيا غريبًا جنوبٌ شُرق البادة عصر الأثنينُ، مما اثار فضول عدد من الفتية الذين كاتوا يِلْمون في المكانّ، فهرعوا ندوه والتقطه احدهم محمد نبيه بلحص (١٤ علما) وجلس ارضا وفتحه فأحدث لهبا احرق وجمه وبعض اتحاء جسمه، ونقل الى مستشفى نجم في صور. ولفاد للدكتور جواد نجم ان الحروق التي اصيب بها بلحص ناتجة من مائة

الْغُرِبِي وَسَطَّ السكوت الدولِّي (...)". وسلم وفد من الاطفال مذكرة الى يـد نبيب فـريبي من "الاسكوا" الجمعية العمومية الرقم ٣٣١٨ تاريخ ١٩٧٤/١٢/١٤ للاعسلان العسالمي لحماية النساء والاطفال في حالات

كتب رضوان عقيل:

للحزب السيد عباس الموسوي.

اكشر من مئة اعلامي ومصور

يعملون لمؤسسات محلية وعربية

واجنبية تجمعوا في السابعة من صباح امس في مقر الوحدة الاعلامية للحزب

في بئــر العــبــد ثم توجــهــوا في

"المقاومة قوية"

دخلنا في أجواء العسكر والمقاومة

وعملياتها اذعرض شريط خلص

أعده جماز الاعلام الحربي في المقاومة

عن مجموعة من العمليات التي نفذها

زميل بريطاني قال لعظة مشاهنته

للشريط بعربية مكسرة المقاومة

قسوية الله اكسبسر". وعلى الطريق

استمعنا الى الاناشيد الوطنية والثورية

على وقع انغام سوسيسقى عسكرية

وكلنا كيان يمازح الزميلاء في الصرب

"آلى اين تأخذوننا هذه العرة انتبهوا

لا نريد ان نستشهد" ويرد المسؤول

فَى أَعَلَمُ الدَرْبِ الشَيخِ عَطَالِلهِ ابرهيم

من صّيداً توجّهتُ الباصات في

اتجاه بلدات اقليم التفاح كفرحتي

وكفرملكي... ثم سلكت طريقاً دلخلية

في بلدة كفرفيلا السياب أمنية فيما

كأنت الطائرات الاسرائيلية تعلق في

لجواء المنطقة الامسر الذي زاد من

في عين قاتا

مغامرة الجولة.

اتكم في حمايتنا ورعاية الله".

رجالها في الاعوام الاخيرة.

منذ انطلاقتنا من الضاحية الجنوبية

اوتوبيسلت نحو الجنوب

# للافذاخ الاسرائيلية

وروى مـواطنون في مــديقين أن

## الطواري، والنزاعاتُ المسلحة.



ورثيس دائرة الصحة في الجنوب علي أفتتندت امس رئيسة الجمعية جابر ورئيس الصليب الأحمر اللبناني العميد جورج حروق. والقى فورنيه كلمة ابرز فيها بشاعة الحروب سوردا احصاءات عن ضحايا الالغام. والقت برى كلمة قالت فيما "ان

ما تقوم به اسرائيل في حق اطفال لبنان وجنوبه هو برسم العالم باسره. وتساءلت منتى ينتسمي هذا الموت الاسرائيلي؟" واعتبرت "أن ما حدث فى النبطية اخيرا هو مجزرة ارتكبتها اسرائيل ودعت "الى بذل مزيد من الجمد من أجل الوقاية من الالفام باعتبارها اخطر مشروع في العالم".

اللبنائية لرعاية المعوقين رندي بري "المعرض الدولي حول مشكلة الالغام في العالم وتأثّيراتها الاجتماعية والاقتصاديةُ والصحية والبيئية الذي نظمته الجمعية ووحدة تعزيز الوقاية من المصر الحجوم في حجان المحمر في مع اللجنة الدوليـة للمنيب الاحمر في مجمع نبيه بري لتأهيل المعوقين في

وحضر رئيس بعثة اللجنة الدولسة في لبنان منري فسورنيسه ومعثل الصندوق الدولي للتأميل توفيق رزق الله وممثلة وحدة تعزيز الوقاية من مخاطر الالغام في لبنان حبوبة عون

# المتورطون في شبكة التجسس

وطلب القاض حمود اسدار مذكرة وجأمية بتوقيف رئيس البلدية الذي وجمعه بحوصيت رحيس سبيت سني اودع نظارة قصر العدل في بيروت. وكان المدامي العام المالي استمع الى نائب ركيس البلدية نسيل ابو خــزام وعضوي مجلس البلنية مالك غنام وعامر بو خزام والممندس فادي ضو واتيس كميل أبو ضرغم، والى افادة شاهد حق علم الني أقبر بدفته الفي دولار الي المدعى علَّيه في مقابل تسوِّية مُذَالفة

### الاستماع الى افادة مدير المرفأ

بوسين وكان القاضي تقي الدين استمع امس الى افادة المسؤول في الميئة

تأكيسا لما اوردته امس عن كشف "المقاوسة الاسسلامية" شبكة تعمل المصلحة استراثيل علمت "النصار" من

استكمل المحامي العام المالي خالد حمود أمس الاستماع الي اقوال رئيس حمود المس المستعمل من المورن ربي بلدية كفرحيم قاسم سليمان الطريفي في ضوء الاخبار المقدم الى التبابة العلمة الماليــة من نائب رئيس بلحية البلدة واعضاء فيها، في قضية هدر اموال

ليب بيرر الب أدارتها وذلك من طريق دس المواد ٢٥٩ و٢٦٠ و٤٥٦ بن قَــانون

أعلنت محيرية المضابرات غي الجيش كشفها قبل أيام.

# اصدرت محكمة التطبونيات في

استحعى القائب العام المالي احمد تقي الدين المدير العام السابق لمرفأ بيروت مميب عيشائي للاستماع ألى رسوم جمركية تتعلق بحطام الباخرة

العليا للاغاثة اللواه يديي رعد عن الشيك الذي تلقته النائبة بمية الدريري والمخصص لأهل ضحايا مجزرة قلنا.

كفرحيم: توقيف

## رئيس البلدية

لبنان بموجب ورقة طلب بعدماً ادعى عليه بجرم اختلاس اموال عامة اوكلت كتلاات غير صحيحة وتدريف الدقائق والتماس المنفعة الشخصية وتزوير مستندات المذالفات المعاقب عليها في

افايته في ضوء الانبار ألني كان تقدم به العدامي محمد المغربي عن عدم جباية

# من البقاع والجنوب وبيروت

مصادر لمنية ان هذه الشبكة كانت تعمل عبر جمعيات المانية لنسانية، وتتحرك من خلالما في كل المناطق الَّلْبَنَائِيةٌ، وتقُّوم بمممات مَّعَيِنَة وتتَلقَّى

تعليماتها وتوجيهاتها من ضباط في جـمـاز الاسـتـخـبـارات الاســرائيلي "الموســاد"، وجـمـاز امن "جـيش لبنان الجنوبي" في قـبـرص، وكـانت عمليـة الاتصالُ تُتمُّ عبر أجمزَّة ماتف خليويةً. وقد كأن لجماز امن "حزب الله"، دور منهم في كنشف هذه ألشبكة بالتنسيق مع الجمات الامنية الرسمية: أذ بدأ جمار امن الدرب تحركاته في هذأ الاطار منذ عملية أنفجار العبوة الناسفة في كانون الاول الناضي في جرود بعلبك الشرقية والتي كانت في شكل صخرة وادى أنفجارها إلى مقتل احد كوادر العزب زاهي حيدر احمد. ونتيجة هذه التحريات وممليات

الرصد، اعتقل عدد كبير من اعضاء هذه الشبكة بينمم اربعية من بعلبك ودير الاحمر، وغيرهما من القرى المحيطة الى اعضاء أخرين في بيروت، والجنوب. وافعادت المصادر الامنيــذ، ان هذه

امداف الشبكة: – رمد تدركات الامين العام لـ"حزب الله" السيد حسن نصرالله، وشخصيات عدة مسؤولة في قيادة المقاومة، وجمع المعلومات عن تنقلتهم واماكن

 تفخیح مراکز معینة تابعة للمقاومة، و"حزب الله" وغيرها من وتؤكــد المصادر ان هناك ترابطا وتلازمًا بين هذه الشبكة، وتلك التي

### حكم على "الشرق" لمصلحة هنري صفير

بيسروت برئاسة القساهي لبيب زوين وعضوية المستشارين وائل مرتثى وغادة عون حكما قضى بتفريم ساحب والمساحق معوني الكعكي مليزن ليرة والزامية دفع شمسية ملايين ليرة كتعويض للسيد هنري صفير بعد اللقة بُجرة نعه في مقالات بشرها في الجريدة في ٢٩ حزيران ١٩٩٤ و-٣ منه والزمقة نشر الحكم على نفقته في "الشرق" و"النمار". وتبرع صفير بالمبلغ للمقاوسة

# الفتى مصعد بلحص في مستشفى نجم أ

غارة في الرابعة والربع بعد ظمر اس على واد بين ياطر وجبال البطم في القطاع الفربي لليوم الثالث. وأفَّاد مرأسل "النمار" في صور ان الطائرات المغيرة القت صارونين جو ارض على الوادى الذى تصاعدت منه سحب الدخان الاسود وشوهدت

الزوطرين تعرضت في السابعة ُ صباَّحا لقمف مدفعي، اعقبه تعشيط لمحيط قلعة الشقيف وقرابة الثائية والتصف بعد الظمر تعرضت للقصف اطراف جرجوع واللويزة وتلة مليتا وجبل سجد ومزرعة شقماتا في اقليم التفاح. وفي الخامسة مساءً سقطت ٥٥ قَنْيَفَةً قرب عين السماحية في زوطر الشرقية ومزرعة الدمرا.

الاشجار في انتظار سيارات خاصة ومقفلة بفية نقل الوفد الى مواقع في أقليم التنفاح المواجنمية لعند من المراكز الاسرائيلية وجيش ابنان المسافة في عشرين بقيقة والعرق يتصبب من جباه ألزملاء واستطأع

الدزب من الزملاء الاختباء تدت ظلال

مقاوم ولملمه صاروخ "مالوكا".

المقاوم "سُيّد" (٢٤) عاماً) في سنته الجامعية الاخيرة في حال المندسة

الزراعية لَفت المراسلين الاجانب أذ كان يتحدث باللغة الانكليزية اثناء جولة

نظَّمُها "حزب الله" امسٌ على المواقع العسكرية المتقدمة في اقلَّيْم التفاح في الجنوب لمناسبة لسبوع "المقاومة الاسلامية" وذكرى رحيل الأمين العام السابق

المقاومون شبان جامعيون لا يخافون الموت

١٠٠ صحافي جالوا على مواقع لـ"حزب الله"

وزميل بريطَاني: "المقاومة قوية والله أكبر"

البعض الفوز يبعض "النظرات" من النوافذ الهلفوفة بالاقمشة هيث شأمدنا المنازل التي غادرها لصحابها ونخر الرصاص جدرانها آلتي لم تعد تسكنها حتى ألعصافير بسبب الوحشة و"انغاء" قذائف اسرآئيل. في هذه الاثناء طلب السائق اطفاء اجمزة الماتف الظيوي وكان يستمع الى اذاعــة "النور" التأطقــة بلســـان

### الحـزب وهي تحـيّي المقــاومين وتبث الاناشيد الماسية.

وصلنا الى الموقع عبر طريق ترابية لم تُعرف السفلتُ ومليئة بالصُدُور والحجأر والمغرء على المنخل راجمة مواريخ "كاتيوشا" مجهزة على سيارة GMC مغطاة بالوحول وأغصان الزيتون والشربين. والى جاتبها ثلاثةً شهبان يرتدون البسزات المرقطة ويحسملون بنادق ألم ١٦. القت النمار" التحية على لمدهم فرد

"عليكم السلام... معنوياتنا عاليـة وتوجه الصحافيون وسط كروم

### نزل المحافيون في أعالي بلدة عين الزيتون بواسطة مجموعة عسكرية قَاناً فَي كرم زَيْتُونَ يَقع في منطقة خُلْصةً وكُلُن في الاستُقبال ضباط تسمى "عين البربر" وطلب جُماز امن غارة لليوم الثالث على الغربي



صباحا لقصف مدفعى، وقصفت

شن الطيسران الصربي الاسسرائيلي

ونفذ هذا الطيران غارات وهمية كثيفة على علو مخغوض جدا فوق وكانت المدفعية الاسرائيلية

وكُتب مراسل "النهار" في النبطية ان مزرعة العمرا وسمل يحمر ومحيط

قصفت بين السايسة والسابعة صباحا وادى القيسية واطراف مجدل سلم وخَـربة سلم والصبوانة في القطاع الروسط، واطراف كفراً ويلطر ومربين وجبال البطم وصحيقين في القطاع

ونكرت مصادر أمنية أن قوة مشتركة من الاسرائيليين و بيش لبنان البنوبي" تقدمت قرابة الثالثة



قلعة الشقيف الاسرائيلي تعرض

(اسماعیل عبراوی) المدفعية مصدره. وفيَّ السادسة والدقيقة الـ٦٥ تعرض موقع علمان - الق<u>َصي</u>ر لقيمفَ من فيرون والزوطرين. وتعاملت معه آلمدفعية ومنّ مراسل "النمار" في حاصبيا ان الطيران الاسرائيلي حلق طوال النمار حتى ما بعد حلول الظلام، في أجواء

وِفِّي بِيِّرُوت، أُعلنت "السرايا اللينانية لمقاومة الاعتلال الاسرائيلي ان مجموعة منها هاجمت الساعّة ٦,١٥ مـــاح امس مــوقع قلعــة الشقيف، فيما قصفته مجموعة ثانية، وهاجمت مجموعة ثالثة موقع المثلث. وافلات "المقاومة الاسلامية" أن مجموعاتما هادمت الساعة ١١٠.٢٠ قبل الظهر موقع زمرياء والساعة ١٥,٤٠ موقع بلاط وكانت هاجمت

البقاع الغربي وحلمبيا.

ليل الاثنين مواقع سجد وهداتا وبيت يلحون القنيم ونكرت غرفة عمليات أفواج المقاومة اللبنانية - أمل أن مجموعاتها كبئت الساعة ١٢.٥٠ عصرًا لقوة اسرائيلية على طريق موقع الشقيف وماجمتها وقصفت

ُهِ السَّقَت "هيشة أبناء العرقوب وفدا من قيادة القوة الدولية مؤلفا مِّن ضــَّابِطُ الارتبــاطُ الجِنْرِالُ ايركي يوهيا ومساعده وقائد الكتيجة المندية الكولونيل باتابيال وقائد موقع شبعا في هذه الكتيبة السجر

### في 'اسبوع المقاومة' وذكرى الموسوي وحرب نصرالله: "حزب الله" الناخب الأكبر في اسرائيل أحيا امس "حزّب الله" النكري

عياس الموسوي عند مدخل البلدة

لافتتاح "مركز الشهيد السيد عباس

الموســـوي" وم<u>ـــّــدف</u> آثار ا<u>لشــمــداء</u> ومعرض المقاومة.

وحضر الاحتفال الني اقيم تحت

شعار "تأكيد خيار المقاوَّمة" النواب:

أبرهيم أمين ألسيد وعمأر الموسوى

وحسين الحاج حسن وابرهيم بيان

وربيسعية كيسروز وفييسصل الداود

وقائمقام بعلبك عمر ياسين والمقدم بشير طليس ممثلا قيادة الجيش

اللبناني ورئيس اقليم البقاع في حزب

الكتاثب المحامي ايلي ماروني ووفد

ابرانى تقيدمه السيب عييسي

الطباطبائي ورجال دين وفاعليات

ً افُتتح آلاحتفال بأي من الذك

الحكيم ومجلس عزاء حسينى ثم كلمةً

تعريف لأحمد ريا، بعدها الَّقي السيد

ياسر نجل الراحل السيد عباس

آلعوسوي كلمة جند فيها العها

والوفاء لوالده في مسيرة "حزب الله"

والاستمرار في نمج المقاومة وحفظها،

وُمَن لَجُلُ ٱلدَّاصَرُ والبسِّنَقَبِلُ ومو

ومن بين ســــر وـــــر في الذي اراد للمــقماومــة ان تكبــر في

انتصاراتها وانجازاتها واشاد يموقف

الحكومة اللافت لوقوفها الى جانب

نصرالله

وعرض الامين العام لـ "حزب الله"

السيد هسن تصرالله مرحلة ألاجتياح

وانطلاقة الحزب والمقاومة وما رافق

من تطورات سياسية وأوضاع داخليةً

واقليمية وخروج لبنان من محنته فى

الحسروب المأذليسة وتناول ثلاثة

"١- لطلاق العمليات العسكرية

للمقاومة بعد الاستنزاف وتوحيد

للصفوف والامكاتات لمواجهة اسرائيل

وتطوير المقاومة والانفتاح على كل

القوى والطوائف اللبنانية لنجية

وتوضيحه مقنمة للتخاهم والتعاون

فبألرأحل اهدت تطورا وعيمل على

استحداث أطر تسائد المقاومة أتدخل

في الحياة العامة فكان لا بد من

تأسيس جمعيات ومؤسسات أتدمل

المسؤوليات حيال لأملنا ومناطقنا التي

تتكامل مع المقاومة ورفع الاممال

والصرمان، فظن العدو الاسرائيلي

باغتياله قادتنا آنه يسكت مشروع

المقاومة ظناً أن الدزب اشخلص وغُلَب

عنهم أنه يقوى بالقتل والشهادة وان

"هـزب الله" ليس قـراراً بشـرياً أنماً

قرار آلمي وجزء من المسيرة التأريخية

والمنطط الإلهي الذي وحسده يرسم مستقبل الارض والمنطقة. "حزب الله"

باعتراف مندف ألعدو وقائته اصبح

الناخب الاكتبار في الانتكابات

الاسرائيلية في ١٧ أيار منا يدل على

مستوى التأثير فاستطاعت المقاومة

تغيير المعادلات وفي الانفتاح دخلت

في لَبْنَانِ إلى كل قلبٌ وبيت ووجدان

وضمير حتى من يختلف مع المقاومة

ً ؟- تصنيد الفظاب الس<u>ــ</u>

و تحقاقات

ووفود عائلتة

عن مستقبلهم وربما عن مصير عاثلاتهم.

الموقع ونزل الجميع في مكان تحوطه

الاشْجَارِ . وَفِي البِاحَةِ مُنصة تَبِتُ الى

جائبها العلم اللبناني واعلام الحزب

الصفرة. وثمة لافتة كتب فيها

"ترحب ُ بالاخُوة الاعلاميين في محاور

وفي المعادلة الثالثة تددث نصرالله السنوية السلبعة نرحيل أمينه العام عن أبعًاد المؤسسات و"الاسمام في تخفيف معاتآة املنا ووفينا ببعض السابق السيد عباس الموسوي وزراعية والمائية أبرزها مستشفى دار راغب حرب و"أسبوع المقاومة"، فأقيم أُحتَـفَالُ خَطَّابِي فَي حَسَّيِنِيَّةَ النَّبِيُ شيت اتَّمِي بمسيرة الى مقام السيد

و"سيد" اختصاصي باطلاق قذائف مدفع "الماون" من عيار ١٢٠ ميلليمتراً

انهم في مقتبل العمر عشقوا الارض التي أحبتهم ولا ينمالون في سبيلٍا <sup>ل</sup>ر

مرغ وجمه بالتراب ليخفي قسماته مثل المثات من رفاقه النين يحرسون هذه

الدكمية في بعلبك التي افستستحث واشار الى دور نواب "مـزب الله" في "كستلة الوفاء" ومسابعة أوصاع المنطقة خدماتيا والماثيا ومما قال. "مناك جمد في العمد الجديد ونأمل ألتوفيق للحكومة للنهوض بالمنطقة فنلك يحتاج آلى تعاون ووحدة الكلمة والابتعاد عن الدساسيات والاناسة".

ويعدما تددث عن حماد المرأة في

رحب الشحيح ابرهيم بالنسه

رحب النسيح ابرهيم بالنسفسور وبنقيب الصدافة مدمد البعلبكي معثلاً

بالزميل كمال غريب وبنقيب المدررين

ملتم كرم مثثلاً بالزميل كمال فُعُلَ

الله وقــأل ابرهيم "تُحـيّــة المقّـاومـة - التتمة في الصفتة ٦٠ -

الاسلام ودور "أم يأسر" التي سقطتُ مع زوجها السيد عباس، نطرق بأسهاب الى دور المقاومة "الَّتِي تَبِغِّي الامل وللضوء والملجس ووحدما الانيار واولم تكن هاصرة لأستسادت أسرائيل كل القرى والارض والاعراض وهي التي تَدافع عن الوطنُّ وَاوَقَـٰعَتُ ربي من القدم المستحدث خياراته معبة وبعمل حسابات لاي لمتياح أو اعتماء والكل آلى جاسما رسمياً وشعبياً. فعندما يسمع كلام رئيس الدكومة سليم الحص في "الاونيسكو" حول المقاومة يكون للمدو حسابات ويدرك كيف يعظل المستنقع والرمال المتحركة وحقل الالغام فلن بصمه سينعمل أنسلاء جنوبه (...) الاسة تجأوزت روحية الانمزاء والاستسلم ولا تتطلع آلى استمادة خطعة لرش منا ومناك انما لتحرير البنوب والبقاع الغربي في لبنان والدولان وفاسطين حتى لصبح العنو الاسرلابلي محكوه بالزوال والاباسة وكل لمستباب المفول والتُسُويات المثلة الى البحيم وأما يجري بآخل العدو وقراعة ميعالية للصرآع القائم بلنله فالسانة مسألة وقت وزمن. ما نحتاج اليه التقلة والسقين والايمان والأرادة المطب والتثابرة والعناد فما كان يتصور ان الاجتياح والمتعددة الجنسية تخرج من بيروت حتى الشريط في وقت كان يفكر الكثيرون في التعليش مع العمر الصميوني لكننا خرجنا وصعناً النصر ونستنغرب عندما نسمع خصاار أسراليل منذ اجتيادها للبنان يغوق كل حروبها مع الدول العربيَّةُ، مُمَّا بعني أنَّهَا لَم تَكُن عروباً عقيقية واو

### "حزب الله" نفي اي علاقة له باسامة بن لادن

حملت كما في لبنان أتنافس اليهود

على ركسوب الطائرات للنمسزام من

حيث أتواً، فنعن لا نحتاج في حروبنا

الى طائرات بل آلى استشماليين

والصمود والرادة وقليل من الوقت.

نفى مصدر مسؤول في "حزب الله" ما أوردته صحف لمس نقلا عن يعض الوكسالات الدولية المالياء في عالالية الرحاد الدولية للحزب بتدريب عصو ب المنافق بن كان م بالعلياردير السعودي اسامة بن كان م للحزب بتدريب عناصر لما مكللة غيره، واكد أن هذا النبر "عيار عن الصدة جبلة وتفصيلا وختاما لكد "ان العمل على تغيير

شُبكتي المجارير والسِّاه يجـريُّ تدريجاً"، مشيرا الى "أن أي تلوث

بسبب اهتراء الشبكة سيكون محدودا

ويمكن البلدية ومصلحة المياه أن

سؤال الاحدب

وتضافت الهيشات الطرابلسسة

بـ"التحرك الرسمي لمعالجة تلوث المياه

يزال يقتصر على الإجتماعات والكلام،

بدون أن تظمر أي بادرة تنفيذ حتى

في الاطار عينه وجه النائب مصباح

الاحتدب ســـؤالا الَّى الحكومــة امسُّ

بواسطة رئاسية ميجلس ألنواب عن

الاهمال في تدارك وقوع كارثة صحيةً

بسبب تلوَّث مياه الشفَّة في طرابلس،

وطلب الأجابة عليه ضأمن المهلة

وجا؛ في السؤال: "كنا طالبنا باعلان

طرابلس مدينة منكوبة نتيجة تلوث

مياه الشفة فيها وذلك أستنادا آلى

نتائج تماليل مخبرية بينت وجود

تلوث قد يؤدي الى كىارثة صحيـة،

ورغم التحدير لم تبادر المراجع

المُختصة الى اتخادَ اى تدابير لمنع هذه

الكارثة". وطالب بـ أَهْــتح تَدــقــيق

لتحديد المسؤولية في اهمال معالَّجةً

الكارثة الصحية التي حلَّت بطرابلس".

لبنان برئاسة رئيس الاتعاد محمد

سـمّـيلُ يموتُ يُرافُّـقــه عــد من

اعتضاء المجلس الاعلى ثلاتصاد

وحسدد مسوعسد الأنطلاق الى

بمشق السابسة والنصف صباح

الاحد المقبل من امام مستعيرة

🗣 نفينت بلبية راشيبا حملة

تشجيـر واسـعـة أمداخل البلدة وشوارعها الرئيسية، رافقها جمع

• اطاقت منظمـة "الشـبـاب

التقيمي" فرع بلدة بير قوبل –

عاليه حملة تشجير واسعة شملت

الشوارع الداخلينة وأحياء البلدة،

حيث غرست اكثر من ٢٠٠ نصبة

الطيونة — قرب سباق الخيل.

للنفايات من جوانب الطرق.

ورؤساء الجمعيات المشاركة.

تتداركاه بسرعة".

الأحدب طالب بفتح تحقيق

المياه النظيفة تصل الى طرابلس

قبل نهاية الشهر الجاري

العصان اكد محافظ الشمال خليل للهندى

العمل المثيث لتأمين المياه النظيفة الى طرابلس قبل نماية الشمر الجاري

الى طرابلس حبن حديد تنفيذا للوعد الذي قطعه وزير الموارد الماثية والكهرباثية سليمان طرابلسي

وكان المندي ترأس اجتماعا اداريا

بوصل مياه نبعُ ابو حلقة إلى محطة التصفية في البحصاص، وارتكز على

تنسيق الجمُّود بمدف تعجيل العملُّ

وازالة العراقيل الناتجة من تقاطع عمل

المصالح والمتعمدين وتداخله ومنها

التقطاع بين كابل كمرباء وخط ألمياه

واوضح "انه تم وضع مسسس

بالاجتماع الذي حضره رئيس بلعية

طرابلس العميد سمير شفراني،

وركيس مسملحة مسيساه طرابلس

المهندس سعيد ضناوي، ورئيس

مصلحة الماتف في الشمال رُشيدً

يوسف، ومتدوب مــــجلس الانماء

والأعمار المهندس سعيد ضناوي،

واشـــلّر الّي انه "تمّ التنســيق بين

الجميع من اجل انجاز العمل قبل نهاية

الشهر الماري"، موضحا أن جر مياه

ابو حلقة من شأنه تأمين كُمية المياه الْكَافيـة الَّى طرابلس، على ان تؤمن

معالجة التلوث في مياه هاب فائضا

بندو ٢٠ الف متر مكعب من المياه".

🗣 التـقى وزير البيئـة ارتيـور

نظريان ظهر أمس عددا من ممثلي

وررابطة الاساتذة الحامعيين لدماية

مواضيع بيئية تتعلق بالمطلمر

الصحية وحماية الشاطىء، اضافةً

الى آليَّة آلتعآمل بين الجمعيات

🗣 ينظم "اتحاد كشاف لينار"

حملة تشجير في مدينة دمشرّ

ــــــر ــي مدينه دمشق بالتعاون مع "اتداد شبيبة الثورة" ه

في ســورياً، في اطار بروتوكول

التُّعاون والتنسِّيق الموقع بينهما.

ويشارك في الدَّمَلَة وفَد كَشَفَى

وأثيـرت خــلال اللُّقــاء سلسلة

و"نداء الأرض" و"المنبر الاختضا

البيئة والخط الاخضر

البيئية والوزارة.

أَضَافَةَ إِلَى قَبِادات أَدارِيةَ اخْرَى".

وشـــارك فى

اليوُم الثاني نحو مئــة شــقص

اضافة الى ٣٠

اما في البقاع التصمصالي فاتطلقت الحملة

صباحا في اللبوة – البــزاليــة –

النبي عشمان

والعين وتم زرع

ندو ۲۰۰ غرسة

سر على الطريق

الدولية بمشأركة

١٢٥ متطوعـا

بعلبك والبشاء

الشسالي لمدة

محير البرنامح

"نجاح تنفيـذَ

المشتروع لليبوم

الثاني وتكثيف

ـد نائب

تقريبا.

وتس

عنم

الذي يجرى العمل على سحبُه.

في هذا الشأن،

### شكوى الى القصر وخبراء ينددون

## لتخريب عاود انتهاك البيئة والقانون أيضاً في وادي نهر ابرهيم وبلدة اده

وتمعدد منظمة الاونيسكو بعده

الموافقة على إدراج الوادي على لاثحة

التراث العالميّ. إضَّافةُ الىّ زفاتة إده

لاصحابها الناكب رشيث الضأزن

وشركائه ۗ في بلدة أدهً — جَبيل، والتّي استأنفت عملها بعد قفلها".

وأعتبر "لن هذه الأعمال تشكل

تلك الجرائم البيئية التي تكلم عنها خطاب القسم"، لافتاً ألى "أن وزارة

الداخلية هي المسؤولة عن مراقبة

تنفيذ القآنون، ولْم تصرك ساكنآ،

كأنها لم تسمع خطاب القسم".

وأضاف: "تُقدمت في ١٣ من الشمر الجاري بشكوى الى عَرفة الأوضاع في

القَصَرُّ الْجِمهُورِيِّ، مَتَمَّنِياً ان يُنجِحَ فيُّ قَفَلَ تَلِكَ الْمُواقَعِ "كما نَجِتَ الْمُساعي

سابقاً في قُفل مقلعي عمشيت

نظريان يعقق

الوزارة سترسل خيراء للكشف على

كسارة صفير في نهر ابرهيم وزفاتة

الخازن في أنه، وأنا أظمر التحقيق

أنهما تعمّلان في ظروف غير شرعياً

سُنطلب من محافظ جبل لينان عدنان

وأوضح "أننا في صدد الاطلاع على

المخطط التوجيعي الذي ينظم عمل

المقالع والكسارات، وسنعرضه قريباً

على منجلس الوزراء"، مشيّراً الى أُنه

أبعد اقرار المُنْظَط في شكل جدي،

أن نسمح لأى كسارة بالعمل بدون

رخصة قاتُونيةُ، وستتعاون مع الجهات

المعنية على قفل كل المقالع المذالفة".

الخبراء ينددون

أساسآ، وكانت تنتهك حرمة البيئة

تحت ســتـــار الطلام". ورأى وجـــوب

"إلفاء الكسارات تلك التي تُخرب في

النبير البيئي ولسن رزق اعتبر "ان

دميلطي قفلُهما فوراً".

وزير البيئة ارتيور نظريان قال "ان

رئيس الجمهوريّة إميلٌ لحود عن وقف الجرائم البيئية التي استفحلت في لبنان، لاحظ المسؤول عن البيئة في "الجمعية اللبنانية لحقوق الانسان" عبدالله زخياً "ان بعض المقالع والكسارات والمرامل التي توقفت عن العمل في أيام الحكومة آلسابقة ووزير البيئة السَّابق أكرم شهيب، بعَّدُ مراجعات عنيدة وحملات إعلامية، عاودت العمل خلافاً القانون"، نهـر ابرهيم (فـرات) الذيُّ سُـبقَ انَّ أقفل بعد تدخل الاعلاميين والممتمينء

معمل المكابح ... رد على الرد

## من المسؤول عن عدم التنفيذ الداخلية أم محافظ الشمال؟

ردا على توضيح محافظ الشمال - عُيِّلُ الهندي في شأن معمل جران، أُحَد وكيل الاهالي في الدعوي المرفوعة ضد المعمل المحامي حنا البيطار امس، "ان وزارة الداخّليــة والمندي يمتنعان عن تنفيــذ قـرار مُسجِلسُ الشسوريُ رقم ٩٨/٢٥ القاضي بوقف التُرحُيْسُ لمعمل

### "التيار الوطني" في سلعاتا

في اطار التركيـز على الازمـة التي يعانيها سكان سلعاتا بسبب "شركة كسيسماويات لبنان"، وعلى الاضرار الصحية والزراغية التى يتكبدونها بنتيجة تصاعد دخان التصنيع من مداخنها، زار مندوب الَّميئة الْمُحليةُ لـ َّالتيار الوطني الدر ّ في البلدة رزق الله طالب الشركة ومحيطها يرافقه اعضه لجنة البيئة والصحة العامة ومندوب الاعلام في مجلس قـضــاء - ﴿ الْبِسَرُونِ، وبعدما عُرضُوا مَعِ رئيسَ - ﴿ الْبِسُدِيةَ جُورِجِ سَلُومِ لَلْسِيلُ الْبِلَةِ الْي مـعــالجــة الازمــة، جــالوا في البلدة للوقوف على آر4 الابمالي.

IANIA TRAVEI

بانعكوك فوكيت وباتايا ماليزيا و تايلند (٨. ١١ و ١١ يوم)

## وزارة الداخليــة والمندي والردود

### الحياة كرم وعطاء

िल्या जिल्ला

بيروت، شارع ٦٠، فردان. تلفون/فاكس: ٢-١/٧٩٥٠٠، موقف مؤمن.

188 Y 8 1884 (1946 ) 1844 | 1844 | 1844 | 1844 | 1844 | 1844 | 1844 | 1846 | 1846 | 1846 | 1846 | 1846 | 1846 |

### في ٥٥/١/١٩٩٩، قـ خصيا بابلاغ وزارة الداخلية بواسطة كتاب رقم ٧٥١/٩٩،. َ فَي ١٩٩/٢/١ رَفَعت كَتَـابًا

ثانيا الى المحافظ ارفقته بصورة عن وثيقة تبليغ وزارة الداخلية وصورة صالحة للتنفيذ عن قرار الشورى. وللمرة الثانية، يتمنّع المحلّفظ عن تنفيذ قرار الشورى بحجة انه "لم يتبلغ من وزارة الداخلية اي شي حُولُ هَنَا الْمُوضُوعِ".

الجمــهــوريـة العّـمــاد أمـيل لحــود،

ورئيس الحكومسة سليم الحصء

وُوزير العدل جوزف شاوول طالبين

اليهم معالجة هذه القضية الخطيرة

ســــريـعــــا والزام الادارة – وزارة

الداخلية ومحافظة الشمال تحديدا

باحترام القرار القضائي وتنفيذه".

وارفق البيان بالمستندات اللازمة

وضمنمها الكتب التي رفعت الى

صبي حيرً... وأفاد في بيان له "تأكيداً لما أورنناه سابقا نوضح المقائق الآتية:

َ في ١/١/٨٩٤ صـدر قـرار

مــجَلس الشـــوري رقم ٥٨/٢٥

القاضي بوقف تنفيذ قرار الترخيص

في ٢٦/١١/١٩٩٨، وبعدما

تبلغت وزارة الداخلية القرآر لرسلت

بصفتي وكيلاً للامالي بواسطة قائمقام البترون، كتابا الى المحافظ

لرفقته بصورة طبق الاصل عن قرار

مجلس الشورى طآلبا بموجبه تنفيذ

قبرار المجلس، الا أن المصافظ تمنع

عن قلفل المعمل بحجة ان وزارة

الدَّاخلية لم تبلغه القرار.

الصادر عن المدافظـ

وادي نمر ابرميم عبر تنفيذ القُراراتُ السابقة ، مشدا على "ضرورة معالجة الرماة . بر برورد من المنطقة و الكام المرورد المرورد المرورد المرورد المرورد المنطقة والمرورد المنطقة والمرورد المرورد وازاء هذا التـهـرب المقصود من تنفيُّذ قرار مجلسُ الشوريُ وهذّا الانتهاك النطير لحرمة القرارات واساسية" مضيفا: "حكايتنا مع الكسارات طويلة، ويتبع اصحابها القـضـائيـة، ولان مـوقف وزّارة الداخليـة والمحـافظ يتناقض مع محسورات طولتانا ويتبع المحتود سياسة اللف والدوران، فعندما تعلو الصرخة في مكان ما يقفلون الكسارة موقتنا، ويباشرون العمل في مكان روحية العمد الجنيد وقيام نولة القانون والمؤسسات. آخُــر، في انتظار أن ينسى الناس المشكلة وهكذا تعــاد الكرة مــرات فَـــَاتُنَا مَع لجنة المتــــابعـــة والمؤسسات الأهلية في قنضاء البترون نرفع الاسر الي رئيس

بـ"الوفاء بوعدهما عدم المس بالبيئة ووقف الاجرام بحقها عبر المصالحة للفعلية والتحرك الفوري للحفاظ على

أما الخبير بيار ماليشيف فقال: لبنان بلد السيآحة ومنبع البياه لذلك يُجِبُّ المقاظُ على بيئتَّه وتحسين مُوارِّده؛ مشيرا أي أنه "من الباروك الى ضهر البيتر، استفعلت الكسارات وقيضت على الخضر. وفي اتطلباًس لُوثت فوارها الذي كلَّنتُ مِّياهه تُغذيّ محطة ضبيه، فخسرنا نِحو ٢٠ الفّ

متر مكتب من البياه يومياً". واعستسبر اته "يجب منع وحش الكنسارات من المكوث في منطقــة تاريخيةً وغنية بالينابيع مثلٌ وادي نهر ابرهيم"، عارضا الآثار السابية المتمثلة

مررح ، عرف المحر السبية المسلمة في ضرب مجاري المياه الجوفية واضعافها، وتفسيخ الارض". واضاف: "خلال عملية التـفجير، يخلط المازوت والبـارود والزئبق، وكلما مولد تتحلّل مع الأمطار وتلوث المياه. عدا تلوث المواء عبر بقايا مادة البارود، مما يضر بالصحة العامة ويؤثر سلبًا في الفابات والانسان. فكل هذه المواد تتفاعل مع بعضما

في حال عدم حصولكم

بسبب مشاكل في التوزيع

لحضور افتتاح فرعنا الجديد،

الرجاء اعتبار هذا الاعلان بمثابة دعوة.

على أمل اللقاء بكم في حفل الافتتاح

على بطاقة الدعوة

خارجة عن إرادتنا،

في ۱۸ شياط ۱۹۹۹،

يعد الظهر.

ابتداءً من الساعة الخامسة

"Zeina & Anne-Marie Beauté"

البنعض ومع اشتعنة الشنمس وتعطي بالاسم والموقّع، ونظل سـاكتينُ نشرب المياه المعابة خلف مكاتبنا إلى كافة أصدقاء وزبائن ونقُول "الوضع بالف خير".

الدكتور زخور، كما غيره من الدرصاء والغيارى على صورة

عكار، يدركون ما لإعلاميي عكار من نشاطُ عظيم عبرُ مؤسَّساتهمُ في رسم صورة عكار الجمالية. وما كتبوا الا الواقع وما جمدوا ألا لتأكيد طلب الامتمام ورفع الصرمنان عن عكار، حرصاً على

## المشروع البيئي لبعلبك - الهرمل: اليوم الثاني تشجير وساحات



بعلبك – من رامز اسماعيل: واصل امس برنامج الامم المتحدة للتنمية الريفية ومؤسسة الاسكان التعاونر والجّيشُ والبلّدياتُ وّالجمعيات الاهلية والمدارسُ تتفيّدُ المشروع البيئي ١٩٩٩ آ في بعلبك والذي يستمر حتّى ١٢ نيسان المقبّل. وتَضُمَن الْمَشْرَوعَ، في يومَه الثانيّ، تجميل المَّداخل في مدينتي بعلبك والمرمل و ٣٥ قرية اضافة الى تطوير المنطقة وانمائها. اقتصرت النشاطات في معينة بعلبك على انشاء حديقة عامة جعيدة عند المدخل الرئيسي جنوبا وغرس نحو ٥٠٠ شتلة بالتعاون مع البلدية وقسم

العمل ثلاث ورش. سى سنت ورس. الاولى تولاما الجيش وشملت معور المدخل شمالا من التل الابيض حتى ساحة للططري مع طلاب ٣ مدارس رسمية وخاصة. المحور الثاني نفذته الجمعيات والاندية ومدارس من امام فندق بالميرا، قبالة القلعة، وعولا حتى مجسم القدس – تعثال عبد الناصر. والمحور الثالث شمل حفريات وازالة ردميات على خط المدخل جنوبا – تعاضد الجيش – عين بورضاي وصولا الى متنزه رأس العين.



للقانون". وطالب وزارتي البيئة والثقافة والتعليم ألعنالي بـ"التدخل

الواديُّ، وَخُـصوصًا في ظل الْمساعيّ الرامية الى ادراجه على لائحة التراث من جمته عارض رئيس "جمعياً بيبولوس اكولوجياا أنطوان كيروز هَذَا "الْعَمَلِ التَّخَرِيبِي فِي الوادي لأنَّهُ يشوه معالمهِ الطبيعية ويقضي عليما"، لَّافَتُنَا الَى "ان تَصَرَكَنَاتَ مَنِيدَانِيةَ ستتخذها الجمعية لوقف عمل المقلع

مــادة .P.A.N وهي الاخطر كـــونهــا تسبب في السرِطان الرئويّ .

التغجيرات في المقالع التي تشكل زلزالا وسطيا يفسخ الاساسات"، لافتا

الى "ضرورة مراجعة كل التراخيص

الانتماكات البيئية، وخصوصا في

مناطق الغابات والينابيع، وترك جبال

لبنان بسلام واستيراد الحصى من

وأكد الذبير ميلاد جرجوعي ضرورة

وقف الكسارات والمقالع التي عاونت

العمل في نمر الحب والجمأل، عبر

اعتماد مخطط وطني"، لافتا الى "وجود زفاتة اده في منطقة قريبة من الناس

وتهسدد بخطرها الاهالي النين طالما

تُسببت لهم في امراض صدرية

وحساسية ، محذراً من الاستمتار \*أُثَّنَّه

أذا تمدمت البيئة عدنا الى نقطة

رئيس جمعية "حماية البيئة في

وادي نمر ابرميم – يحشوش" داود

بُركيَّات استتكر معاودة العمل في الكسارة، لانما "مخالفة واضحة

الصفر، وهذا ما لا ترجوه ابداً".

واشار ألى "ألبيوت المتصدعة من

وقسال رئيس بلعية لده بول اده "أن ُ هذه الزُّفَـالَّة التي تعــمل في المنطقة لم تتوقف يوما رغم صدور قـرار بقـفلُهـا منذ نـدو عـامين. وهي تحصل على مهل ادارية تجدد كل ستةً

وأضاف أأتما الحقت الاذى بالبيئة عبر نشر الفيار الكثيف، أضافة الـ، رمي نفاياتها في مجرى النهر مما ادى ألَّى جَفَاقَه، عدا المراضَ الصدرية التي يعانيها اهالي المنطقة من جرائها".

. ورأى ان "الخطوة الاولَـى الـتـي سنقوم بما هي توجيه برقية عاجلة تمياطي ننكره بقرار قيفل تلك الزفَّانَة أَلصادر عن المحافظ السابق

احد الممتمين بالشأن البيئي المحلمي جـوزف اده اشـار الي "أن الزفاتة تُعمِل مُنْذُ ١٥ عاما، مستغرباً استمرارها في العمل رغم صدور قرار عن المدافظ السابق بقفلها" مشيرا

## المشكلة أبعد منالصورة

فوجئت كثيرا بما جـاء على لسان الصديق الدكـتـور فرج رَحُورٌ مَا اعتقَده تصويبا (في رُسْلُئل القراء) في "أَلْنَمَـ أمس) لموضوع نشر حول مياه الشُرْب فَى عَكَارٍ، وأكثر ما كان السرب في عجر، واحتر له تحل مستغربا في كلامه هو ما تعلق بطرق عكار في الوقت الذي عالج الموضوع عنابات الهالي قرى وبلدات عديدة في المنطقة في تأمين مياه الشفة وليس الطرق." ولم نفهم ما علاقة المبادرة الفُـردية التي يتــحلى بهــا ابناً؛ القضاء بتقصير الدولة في تقديم خدماتها الرئيسية عبر مشاريع حيــوية لطالما طالب بهــا ابناء عكار بدون أن يكون ذلك من باب "كسر اليد والشحادة عليما" او منّة او مبـة. ولكن شــثنا أم أيينا، حضاريين كنا أم غير ذلك، لاً يمكن منع العيون من مُشاهدة عشرات النواب المتملة بغالونات المياه لحل مُشكلة الشربُ في اكثر من قرية وبلدة منكورة

والصور الفوتوغرافية التي نشرت مع الموضوع (مثار الجدل) لا يمكن تظهيرها من خيال اعلاميي المنطقة واتمامهم مكنا ومجاناً بأتهم مغالون او مبالغون

ندن مع دعوة الدكتور زخور من يشــــاءُ ألى زيـارةً عُكـارً ولاسيما العسـؤولين ليشاهدوا حقيقة ما نقول وما نصور. العيب ليس ما نشكوه من حرمان انما العيب أن يبقى الدرمان كما مو.

ميشال حلاق

## wednesday 8:30p.m.



ESMERALDA

LBC International

(الارشيف)

يستدعي الانجاز السريع لطلب الملح

وَالْمُوافِقُّهُ عَلَى أَقَتَرِادُاتُ الشركة في

وردت المصادر ازمة السيبولة الى

كونُ الشركة "لُجأُت الى الأستدانة

لشراء المواد الاولية اللازمة لحاجات

صناعتها مع ما يعنيه ذلك من فوائد

مرتفعة كان يمكن الشركة، لو تمكنت

مِنْ الاستِفْنَاءَ عِنْ سِياسَةِ الاقتراضِ،

توفير ما لا يقل عن مليون دولار

اميركي ونصف مليون ترتبت تتيجة

الاعباء على المواد الاولية والاستهلاكية

والضائقة التي ألت اليها شركة

وعلى الخدمات والرواتب والاجور".

شأن اعادة هيكلة نيونها".

### قرم وماكلينن وقعا اتفاق تشجيع الاستثمارات بين لبنان وبريطانيا

وقع وزير المال الدكستور جورج وعودة السلام والخطوات الواسعة قرم والسفير البريطاني بيفيد ماكلينن ظهر امس اتفاق تشجيع الاستثمارات وحمايتها بين لبنان وحضر احتفال التوقيع المدير العام

> للوزارة حبيب ابو صقر، والسكرتير الاول في السفارة لاري بنكس. والاتفاق سبق ان وقع بالاحرف الإولى ومحته ١٠ سنين، وهدفه "ضُمَّان معاملة عادلة للمستثمرين في كلا البلدين" وسيعرض الاتفاق على مجلسي الوزراء اللبناتي والببريطاني لاقراره واحالته على مجلسي النواب والعموم في البلدين لإبرامه.

وقــال مــاكلينن بعــد التــوقــيع:

"العدف من الاتفاق ضمان معاملة عادلة للمستَثمرين في كلا البلدين بما في نلك حق اقامة الاعمال وحرية انتَّقال الاستثمارات والعائدات. ومناك ايضا نص لآلية تسوية النالفات بموجب القواتين المعترف بها دوليا". واضاف: "يستثمر اللبناتيون في بريطانيا منذ سنوات عدة، وانتا ترحب بالمساهمات التي قدموها لنجاح الشركات البريطانية بفرص الاستثمار في لُبنان. ويريّطانيا هي الدّولة الثانية بعّد الولّاياتُ المتحدةُ الاميركية في حجم استثماراتها الخارجية وثمة عددً من الشركات البريطانية في لبنان ويعود وجود بعضها الى عقود عدة.

الجنوب - "النهار":

الانتاجية في الجنوب".

المناعة ميشال ايوب.

اعلن وزير الاقتصاد والتجارة وزير

الصناعة الدكتور ناصر السعيدي "أنّ

وزارة الصناعـة سـتـعـيـد النظر في

الشُروط الموضوعة في ما يتعلقُ

بالمناطَّةُ، الصنَّاعِبَةِ، وسنَّحاول تأمين

مجموعة تسميلات اضافية للقطاعات

جال امس وزير الصناعة والتجارة

والاقتصاد الدكتور ناصر السعيدي على

اماكن صناعية في صيدا والجنوب

والتقي فاعليات رسمية وأقتصادية في

المنطقة، ورافقه المدير العام لوزارة

فيصل الصابغ في السرايا. وقال على

الآثر ان "المستدف من الزيارة هو

الاطلاع على الواقع الصناعي والتجاري

والاقتّصادي في الجنوب، والمشكلاتُ

الُّتِي تعانيها ۗ المِنْطقة لَاتَخاذُ الاجراءات

اللازمة لمعالجتها وتشجيع تطورها

وخصوصا في ما يتعلق بالمناطق

الصناعية. وخلَّال الفترة بين ١٩٩٩

و٢٠٠٠ سنمتم بالقطاعات الانتاجية

بمدف تشجيع الاستثمار وادخال

الندوة الاقتصادية

كرمت ميقاتي

كبرم رئيس الندوة الاقتبصادية

النائب سليم دياب وزير الاشخسال

العامة والنقل نجيب ميقاتي وأودب له

غداء في فندق بالم بيتش في حضور

وزير السياحة والبيئة ارتور نظريان

ورئيس جمعية الصناعيين جاك صراف،

ورئيس جمعية تجآر بيروت نديم

عامى ورئيس تجمع رجال الاعمال

اللبنانيين روجيه نسناس ونقيب

وتبادل دياب وميقاتي كلمتين

جدول الاعمال التالي:

وتفضلوا يقيول فائق الاحترام ـ

المقاولين فؤاد الخازن.

تأسست في لبنان ولثلك التي تـفكر في اقامة وجُّود لها فيه وخصوَصا في مُبَالِي التَّمنيع والدَّمات". ورد قرم بكلمة شكر فيها الجمود المبنذولة لنجناح المقناوضنات ولما لبريطانيا "من مكانة رفيعة في عالم الاستئمارات والمال على المستوى العالمي. وتوقيعنا المشترك هذا المستند يدل على ان لبنان سياتحق اكثر بأهم مركز مللي هو ثاني اكبر مركّز مالي في العالم، وُهو أُسيتي اوف لندن ولبنان يعمل الآن لاصدار

التي تحققت في مجال اعادة الاعمار

شجّعت مستثمرين جددا. ان الجهود

المبدّولة لفتح أسّواق في المنطقة

نتيجة اتفاقات التجارة الحرة المعقودة

بين لبنان والدول المُجاورةُ مي حافر

اضافي كبير للمجيء إلى مناء وسيوفر

الاتفأق ثقة اضافية للشركات آلتي

الدولية ومنها لندن". واوضع: "ان مِّذا الاتف دليلُ اضَّافي على انفتاح لبنانَ على الاستشمارآت، وعلى الاهمية التي يوليها لتقوية الجو الاستثماري لديه مع اهم شركائه في التجارةً

وعن اقامة مناطق صناعية في

الجنوب، قال السعيدي ان هذا الامر

مو "احد امداف الزيارة ألى الجنوب

وسندرس مواصفات المناطق الصناعية

التي كانُ منوياً لنشاؤها في الجنوبُ،

وماً تزال اقامة المناطق الصناعية قيد

الدرسُ لائنا نلاحظ انه منذ عصدور

القَرَارُ في العمد السابق لم يعط لي

ترخيص للمناعات ويمكن أن يؤثر

هذا اللمر على كل التشاط الصناعي.

لنا سنعب النظر في الشسروط

الموضوعة في ما يخص هذه المناطَّق

لتـــســهــيل الامــور على المواطن

وشدد على ضرورة التعاون بين

وزارتي الصناعـة والبيئـة، ونفَّى أنَّ

يكون هناك تفكير بالفاء وزارة البيئة

واجتمع في غرفة التجارة والصناعة

والزراعة في صيدا برئيس الفرفة

مدمد الزعتري في حضور تائبيه مدمد

وامين المال قاسم خليفة، ورئيس

جمعية تجار صيدا على الشُريفُ

وهيئةً مكتب ٌ تَجمع صناعتي الجنوب" و تجمع صناعيي جبل عامل".

ر مبع صحيح ببن عمل واقترح الزعتري خلال الاجتماع رسم سياسة اقتصادية شاملة تراعي

المتغيرات الاقليمية والدولية وتتبنى

حلولا لُلمِـشكالات الفَّــائَمْــة وابلغ

السفيدي الى المجتمعين انه سيزور

كل شهر ولحدة من الغرف التجارية

والصناعية في لبنان اللاطلاع عن كثب على اوضاعها. ونحاول تأمين مجموعة

تسميلات أضافية للقطاعات الانتاجية

في الجنوب، وسنضع خطة للتعاون

وانمى جولته الجنوبية بتفقد عدد

من المصانع والمؤسسات التجارية

والاقتصادية في منطقتي صيدا

ميشركة التنامين المستعلم العربيت إما أودة

تأسست عام ۱۹۶۶

رأس المال المصرح به والمدفوع بالكامل ٥١،٠٠٠،٠٠٠ ل.ل.

المرسوم الجمهوري ١٠٣٢٧ تاريخ ١٩٦٨/٦/٢٢ ـ سجل محكمة التجارة ١٨٨٩ – سجل هيئات الضمان ٢

هينة خاضعة للمرسوم ٩٨١٢ تاريخ ١٩٦٨/٥/٤

المكتب الرئيسي: بناية الشركة - شارع فينيقيا - بيروت / لبنان

تلفُون : ۲۰۲۰۱۰/ ۲۲۳۱۱ (۰۱) و ۲۰۴۰۰ / ۲۱۲۲۱۰ (۲۰۰)

تلفاكس: ٣٦٥١٣٩ ١ ٩٦١ و ٣٦٣٦٥٩ ١ ٩٦١ – ص.ب ٢١٧٢-١١

دعوة الى مساهمي شركة التائمين العربية المحدودة شرمل

يتشرف مجلس ادارة شركة التأمين العربية المحدودة ش.م.ل. بدعوة المساهمين الى

حضور الجمعية العمومية العادية للشركة والتي ستعف بصورة استثنائية في السلعة

العاشرة من صباح يوم الاثنين الواقع في الخامس عشر من شهر آذار ١٩٩٩ فــــ

مركز الشركة الرئيسي، الكائن في بناء الشركة، شارع فينيقيا - بيروت، لننظر فيي

مجلس الادارة

شركة التأمين العربية المحدودة ش.د.ل.

١ - اتتخاب عضو في مجلس الادارة

٢ - أية مواضيع أخرى

فالرجاء حضوركم او انتداب احد المساهمين لتمثيلكم.

بين القطاعين العام والخاص".

لان الموضوع البيئي لساسي".

سنعيد النظر في شروط

انشاء المناطق الصناعية

الخارجية وفي عالم المال والاستثمارات وهذا الاتفاق سيعزز الصلح الاحتياطي: التعاون بين بلدينا". السميدي تفقد مصانع في الجنوب:

لـ "الْنَمَـار" أن الشركـة في مرحلة تفاوض مع المصارفُ الدائلَةُ بمُـدف بلورة الاقتراح الذي ستتقدم به الشركة في طلب الصَّلح الاحتياطي. سيولة شديدة تعانيما منذ مدة.

التجاوزات

### جمعية عمومية للدائنين لقبول الصلح "أترنيت": الديون ٢٧ مليار ليرة الحملة البيئية ضربت سوقنا المحلية



كتبت سأبين عويس: علمت "النهار" ان المحكمة الابتدائية المدنية في بيروت في صدد النظر في طلب الصلح الاحتياطي الذي تقدمت الصلح وفقا لقاتون التجارّة.

والاحتمالات المطروحة املم الشركة وامام المؤسسات المدنية، ولاسيما النصارف منها، لجدولة الدين تندرج في اقتراحات ثلاثة في حالٌ قبولٌ

١ – جدولَة آلديون بنسبة مئة في ٢− ٥̈٧ في الْمئة على ٨( شهرا. ٣- ٥٠ في المئة على سنة. وقالت مصّادر مسؤولة في أترئيت

حال الأستقرار بتجاوزها برغم الاستثمارات الموظفة لتطوير الانتاج

لمعالَّحة مشكلاتما المالية في ضوء ازمة ومع ذلك تقول مصادر للشركة انها سرتبطة بعقود للسوق اللبنانية واسواق سوريا وليبيا وقبرص "منها نصو ١٤ مليسون دولار لسنة ١٩٩٩ وبعقود اخری سنة ۲۰۰۰، مما يتعكس على القدرة الانتاجية للشركة

### كتاب للحود من الاتحاد الوطني

"لماً كنتم قــد اعلنتم عن امكان مراجعتكم بالشكوي من المواطنين في ما خص تجاوز القواتين المرعية الاجراء، ولما كأنت انتخابات ممثلي العمال في مجلس أدارة الصندوق الوطنى للضمان ١٩٩٩/١/٣٠ قد شميت خروقاً خطيرة للقانون العام وتجاوزات لا يمكن السكوت عنما حيث لم تنفع مراجعاتنا لوزارة العمل في وقف هذه

مرفقة بالطعن الذي تقدمنا به من وزأرة العبمل وكلنا ثقة باهتسامكم وُسُهْركم على تطبيق القانون واحقاق

جـديد في مـركـز لندن، وهو من المبادرين الى اصحارات سنوسة متكررة عبر اتصاله بالمراكز المالية

المِئة على ٣ سنوات.

ومدى التزامها تعهداتها وهو ما

# لنقايات العمال

وجه الاتحاد الوطني لنقابات العمال والمستخدمين كتابأ أمس الي رئيس ألجمهورية العماد اميل لمود يتعلق باتتخابات معتلي العمال في مجلس أدارة الصندوق الوطني للضحسان الاجتماعي اعتبر فيه "ان هذه للقانون العام". وفي الكتاب:

نضع بين اينيكم هذه الشكوى

به شُركة "الرنيت" مَن المُحكمة في ٢١ كـُـلنون الثـُـلني الماَّضي تمهيــدًّا لتوجيه دعوة الى الدلائين أعقد جمعية عمومية متوقعة خلال مهلة شهر يتم خلالها مناقشة اقتراح الشركة جدولة ديونما ليصير التصويت على طلب

لترنيت نموذج لما تعاتيه المؤسسات الصناعية العريقة وهي نتيجة تراكمات بدأت مع سنوات الحرب ولم تسمح

والتي بلغت ١٠ ملايين دولار. ويعود تأسيس أترنيت الى عام وتضم اكتثر من ٢٨٠ مـوظفــا وعاملاً وتلخص المصادر المسؤولة فيها اتما عاتت مشكلات عدة في السَّنوات الاخيرة في مقدمها: – عدم تجنيد الجماز البشرى

واضطرار ألشركة الى تحمل اعبأ الاجور والرواتب المرتفعة نتيجة عنصر الاقتمية أآذى يسيطر على نسجة كبيرة من الموطَّفين. – التوقف القسري للشركة عن الانتياج في مبراحل متعفاوتة خلال

الواضحة اجمة دعم المناعات الوطنية وحمايتها مما ادى في غالب الاحيان آلى مواجهة المصاتع الوطنية صعوبأتها

وحسأبات تسوية اشتراكات نهاية

 قيام الشركة باستثمارات مالية كبيرة في مجال تطوير انتاج الممنع وتنويعه أمواجهة المنافسة الناتجة من ستعمال السوق الاستهلاكية انابيب سصنوعية من مسواد منافسية لمادة الاميانت. وهذه الاستثمارات ديون قصيرة الامد في غياب التسليفات

وفي هذا الاطار تخلت الشّركة عام 99٤ أَ مُـــُسَاهِمُــةَ في شُـركــتي "هوياس" الخليــاف الزجــلجـيــة و"بونا" لانابيب الذرسانة المسلمة وغير المسلحة، وبلغت نسبة المساهمة فيمما ٧٠ في المئة. - العملة البيئية التي استمدفت

اتتاج الشركة لأحتوأئه على مادة الاستأنت وحظر انتاحما معا استدعى تعايير وقائية اتخذتما وزارة البيئة بعد دراسات منظمة الصحة العالمية. وقد التزمت الشركة كل التدابير التيَّ فرضتُّها وزارةُ البيئــة احمأيةُ العاماين في المصنع.

خسارة السوق المحلية

الا ان هذه العملة تركت اتعكاسات

سلبينة على للشركنة التي تقلمت امتنداداتها للسوق اللينأنية التي اعتمدت على الاستيراد "وقد بلغ حجم الاستيراد لانابيب مماثلة من المديد المرن من دول أوروبيــــــة ومن السعودية بنسبة ٩٠ في العثة من حلجة لبثان وباسعار تفوق اسعار السلعة الوطنية بنسبة تراوح بين ٢٠ في المئسة و٣٠ الى ٥٠ في المئسة احْيِقاً". هذا الواقع دفع بالشَّركة الى الاعتماد على سيأسة التصدير بحيث استأثرت اسواق التصدير، ولا سيّما ليبيا والعراق وسوريا وقبرص، بـ٩٠ في المئسة من الانتساج، لكن العظر المُفروض على السوقيّن العُراقية والليبية وقفل بعض الاسواق الخارجية بسبب انتهاء مشاريع الري التي كانت قَائَمَةَ فيها (مثل سوريا وقبرص) في مقابل سوق محلية لا تستأثر باكثر من ١٠ في المئة من الطاقة الانتاجية في احسنَ الاحوال، الت الى وقوع الشَّركة في خسائر مالية كبيرة بلغت في سنوات ١٩٩٦ و١٩٩٧ و١٩٩٨ ٣٦ مليار ليرة لبناتية مما دفع الشركة الى اتضَّادُ أجراءِن اساسيين: الاول انخال مساهمین جدد ("لیّباتون انفست والبيانون مولدينُغ أ بنسبة

مصرفي لأجال طويلة الامد وهو ما لم تتمكن من تعقيقه. ويأثي قرار الشركة تعليق تسعير سهّمها في بورصة بيروت تفادياً المضاربات سلبية على السمم ولفسائر

٢٠ في المئة لإجراء دراسات حول

حاجات الشركة وكيفية معالجة عجزماء

والثاتي هو ما اسفرت عنه الدراسات

لْزيادةً رأس المال، بقيمة ٧ ملايين

دولار والسمعي الى تأمين قسرض

وافات مصادر اترنیت ان هذا القرّار ليس نهائياً وسيعاد العمل في تسمير السهم في البورصة عند بلورة الاقترادات التي ستقدمها الشركة في طلب الصلح الوقائي: خصوصاً وانَّ البصارف الدائنة لبنت تغمما لواقع الشركة مما ييسر حلاً يراعي مصلحةً

ويذكر ان ديون الشركة بلغت ٢٧ مُلِيار ليرة منَّما ٢١ ملياراً ديوناً قصيرة الاجل والمليارات ليرة ديوناً متوسطة وطويلة الاجل. وهي تشيل تسوية تعويضات نماية الندبة البالغة

## الاجتماع التحضيري لمؤتمر شتوتغارت ويتيغ: الشراكة ينقصها الدعم اللبناني

فيما اعلن سفيرا العاتيا بيتر ويتيغ والاتحاد الاوروبي ديمتري كوركولاس أن "الاتصاد الاوروبي لقسرح تقديم المساعدة الى وزارة المآل التصار الاصلاحات الضريبية ألتى تعتبر الحجر الاسلس للشَّرَاكِةُ الاوروبيـة-المتوسطيّة"، "دعت وزارة الاقتصاد الى أُفُسرورة خــفضُ الرســـوم على المستوردات الزراعية وتليين الموقف من السياسة الزراعية". واكدت جمعية الصناعيين اللبناتيين من جهتها ان "الاتفاق هو صفقة خاسرة للصناعة، ولكن لا بد منه وعلى الدولة ان توجد المؤسسات الداعمة لناً، كما على الاتماد الاوروبي إن يعيد النظر في

وكان ويتيغ اعلن خلال انعقاد الاجتماع التحضيري لمؤتمر شتوتغارت في مـوضـوع الشراكـة الاوروبيـة – المُتوسَطية في فندق كومودُوْر، أمس "أن المبلغ المقرر للبنان عبر برنامج "ميسدا" سيرتفع في حلول سنة ٢٠٠٠) ومنحناً لتاريخه مبلغ ١٤٠ مليون دولار اميريكي

واكد كوكولس ان "اتفاق الشراكة يقدم فترة سنتين آلى لينان ليتمكن من تطبيق كل البنود. وهناك مرحلة انتقالية تصلُّ الى ٤٤ سنة". وكان استُّمل الاُجتماع الذي نظمته مؤسسة "فريديريش أيبرت" ممثلها سمير فرح الذي قال "أن هذا اللقاء تصفيري لمؤتمر شــُـوتغــارت الذي سِتنظمه المؤسسة في بيروت بين ١٦ آذار و١٧ منه برعاية رئيس الوزراء وزير الخارجية سليم الحص وأن الحوار

بَمْثُلُ لَحَدُ الْرِكَائِزِ الْسَاسِيَةُ لِلْشَرِئِكَةُ الاوروبية—المتوسطية". الطلسات بدأت الجلسة الاولى في موضوع وجملت النظر الاوروبية والالمانية وأدارها النائب نسيب لدود الذي قال أَن الشراكة الاوروبية–المتوسطيّة مي فرصة للبنان لينفيند من الذبرة الاوروبية والمساعدة على بلورة سياسة تسمّح له بالتأقلم مع تعديات العصر، وهي تقضي بان يصّبح لبنان

بلدا حديثًا له اقتصاده القوى والمبنى على استقرار جيد . وشدد ويتيغ على اهمية للشراكة الاوروبية المتوسطية وان الماتيا– التي تَتُولُى رَئاسة الاتحاد الْاوْروبي لَفترة أَ اشهر- "ستسعى الى تعزيز الاتداد للعمل على مستوى سياسي واتشاء المياكل والبنى التي تسمح للاتماد بالاضطلاع يدور على الساحة العالمية.

واضآف أن للشراكة اهسية استراتيجية بالنسبة الينا من حيث التقارب الجغرافي والتاريخي والروابط الثقافية، وكلُّ مَا يَجِري عَلَى السَاحة المتوسطية ينعكس مجاشرة في اوروباً، لَذَلُكُ لَنْ تَسمَحَ بِأَنْ يِسُودُ جُو من عدم الاستقرار الّامني والاتكماش الاقتصادي لان هذا الامر ينعكس سلبا علي الاتحاد الأوروب*ي".* 

وتصدث عن المؤتمر الوزاري الذي نيسان المقبل والذي يضم ٢٧ دولة، املا في أن يفسح المجال لتـقويم التقدم الحامل وأعطاء زخم لاتفاق الشراكة في المستقبل. ولفت الى ان " مشروع اتفاقات

الشُراكة لا يتمتع بدعُم كبير في لبنان، فقطاعا الصاعة والزراعة لا يزالان مشككين فيه، ومناك بعض ٱلْنَتَالَحُ السَيِئَةُ التِّي تُنتِّج في حالٌ تقليص الرسوم الجمركية، ولمواجهتها من الضروري ان ينص اتفاق الشراكة على بعضٌ ٱلاستثناءات وعلى اطار عام لحفض الرسوم . واقترح تطبيق الانفاق تدريجا وان

يمر بمرحلة انتقالية بين ١٢ و١٤ سنة وترافقه اجراءات وضماتات ودعيا الجانب اللبناني الى "العيمل على ادخــال نظام الضـرائب غـــر المباشرة وضريبة القيمة المضافة، وهي اجبراات محمة اذ تقلص من فـرّص التــهـرب من دفع الضـرّيبــة وترفع الضرائب على الصادرات". ۗ

ُ كُورِكُولاس كـوركـولاس قبال: "اننا نحـاول ان نطور المجتمعات المدنية والمنظمات غير الدكومية لاشراكها في هذه الشَّرْاكة التي يجب الا تنفع الشَّركات الاوروبيسة فسقط بل الشسركسات المتوسطية. وهذه الشراكة ستعيد جَنَّبِ الاستثمارات من حَلال اقامة مشاريع مشتركة مع اوروبا مما

ينعكس على النمو والاسواق". واذ شـــد عُلَى أن الأصـــلاح هو الحجر الاساسي للشراكة، نفت الى " ان الفرصة التي تقدمها الى لبنان مهمة بان يقوم بالاصلاحات بالتعاون مع اوروباً، والبديل اما ان يقوم بذلك بمفرده او ان يبقى معمشا. ويجب ان يدرج النقاش في موضوع الشراكة في أطار رؤيةً اوسع".

وتعدث عن التدابير التي يجب أن تَسَخُف في لَبنان بداً من اليوم، لا سيحما "العمل على ازالة الرسوم الْجِمْركية او النَّفَالَ ضَرَّائبَ جُديدةً، وسيقدم الاتفاق فترة سنتين للبنان

### مذكرة غرفة الملاحة الی بکداش

عقد اجتماع في مرفأ بيروت بعد ظمر امس، بين آلمِدير العام لادارة واستثمار البرفأ عصام بكداش، والميئة الاطرية للفرفة العولية للملاحة برئاسة ايلي زخور. وفي بيان صحر عن الفرقة، إن زخور قدم المذكرة التي سبق ان قعمها آلى وزير النقل والمتضمئة

اعتراضات الفرفة على بعض بنود التعريفات المرفأية المطبقة بدءا من ١٩٩٨/١٢/١ هَبَل تَعْيِينَ بِكِياشَ مديرا عاما للمرفأ، كما قدمت الهيئة لائحة بالمسائلُ والمواضيع التي تُرَى ضرورة لمعالبتما مع ادارة العرفاُ بغية تدسين خدماته وتمكينه من منافسة المرافىء المجاورة على صعيد تقديم خدمات التراتزيت البدري. وُنقل البُسِيان "أنْ بكداش اهتماما باقدراحات الغرفة".

# كوركولاس: معونة للاصلاح في

ليتمكن من تطبيق البنود كلها". برنامج "مسيدا" إلى لبنان، "ومناكّ مناقشات لإقرار يرنامج "ميدا؟" كما سنعيد القظر خلال مؤتمر شتوتغارت في شـروط البـرنامج لتكون اســهل". وأُكد ان ۖ النظام الجَمْركي الراهن يؤثر سلبا على صادرات لبنان، من هنا قان الاصلاحات الضريبية معمة وهي ثمثل معوقا لابرام الاتفاق واقترح اعتماد ضريبة القيمة المضافة "التي طبقت في نصو ١٢٠ دولة، وندرك تماما ان انخال الاصلاح لن يتم بين ليلة وضحاها لذلك اقترحنا تقديم المساعدة الى وزارة المال في هذاً

وتناولت البلسة الثلثية موضوع "الشراكة السياسية والأمنية— خلق حقبة من الامن والاستقرار"، حاضر فيما ممثلون عن وزارتي الضارجية ومركز الابحاث الاستراتيجية. وتم التسركيسز على الازماتُ في المنطقّة وتقديم اقتراحات تتعلق بالوقاية الوظيفية والبنيوية من خلال اتخاذ تدابير فاعلة وتعزيز منظمات الابحاث كنتَّكُ جرى التركير على حقوق

الحلسة الالالالة وحسملت الجلسسة الثسائسة عنوان "الشُّراكة الاقتصادية والمالية- خَلَقَ حقبة من الازدهار المشَـــّـركُ ادارها الثلأب الدكتور محمد يوسف بيضون للذي دعا الحكومة الى أن "تتوجه الى خبّارات محددة على صعيد بناء الاقتصاد، وان تضرج من عقليــة المقترض الى عقلية للشريك المنتج والى عقلية شراكة المنتجين وان تعمل على التنمية الشاملة بالأستشمار لا المفامرة بالاستثمارات.

وتحسدت تالين اورنشليان من وزارة الاقتصاد والتجارة عن الآثار السلبية المتوقعة من اتخأق الشراكة ابرزها "ان خفض الرسوم الجمركية تدريجا سيؤدي آلى تدن ملحوظ في العَلَادات الجَمركيية، وان ابدال الاستيراد اللبنائي من الاسواق العالمية ذات التكلفة المتدنية باستيراد من الاتحساد الاوروبي بتكلفسة اعلى وأنضفاض ألأتتاج المحلي بسبب مواجمة السافسة الاوروبية وبالتالى ارتُفاع نسبة البطالة، وتُعَرّضُ القطاعُ الزراعي لخطر المضارية والاغراق". وعرضت للنقاط العالقة في لتفاق

الشراكة ومنهاء "-ان بنيـة القطاع الزراعي لا تزال ضعيفة، ومن الصعب تقديم تنازلات أكثر. وسياسة المهاية المتبعة من الاتحاد الاوروبي على المنتجات الزراعية لم تتغير كثيراً ولم يقم بتحسين شُـروط ولوج المُتسَـجُـات الزراعـيــة اللبنانية الى أسواقه، فتسميل دخول المنتجات الزراعية اللبنانية للى الاسواق الاوروبيـة من شائه أن يضغف من تكلفت التأقلم والاصلاصات التي خصوصا وان الكميات موضوع البحث صغيرة ويمكن ان تستوعبها سوق الاتحاد الاوروبي الواسعة بسمولة

وتتاول عضو جمعية المناعيين اللبناتيين ماركو أيوب أتعكاسات هذا الاتفاق على المناعة الذي "نعتبره صفقة خاسرة ولا مصلحة لنا فيه". واذ دعا الى اشراك القطاع الخاص في العفاوضات، اوضح ان هذا الاتفاق لا بد منه "لانه يفتح فرصة تدسين أدا ألوضع الداذآي للمناعبة وتصين

وطالب "الصناعيين بتغيير ادائهم وأن يتبع الانتاج المواصفات العالمية، ومل الدولة ان توجيد المؤسسات الداعمة للصناعة، وهناك نقص لدى الاتماد الاوروبي في نطار المساعدات التي جاءت كلَّما ألى الدولة والقطاع العام".

وتصدث الزميل عصام الصردي فقال: "أن الرسوم الجمركية تمثل نُحوّ ٥٠ في الْمئَةُ مَنَ ايراداتُ للدولةَ في وقت تُواجه اختَنَاقاتُ مالية هَائِلة لَّا تُنيح لْحَطَّ تَفْقَاتَ استَثْمَارِيةً في الموازنة العامة باكتر من ١٠ في المئيَّة، وتعبيد الاعبمار بالقيروض وبروتوكولات الدين ويتُجاوز ديننا الى الناتج المحلي الـ١١٣ في المئـة. وأضاف أن التحدي الاكبر هو الذروج من هذه العلقــة المفــرغــة بزيادة

الأيرادات ومعدلات النمو". وتسائل عن كيـفيـة الموازنة بين الامداف المالية والانتاجية وبين استحقاق الاندماج في الاسواق الدُوليَّة ودخـول الشـراكـة الاوروبيـة ومنظمـة التجارة العالمية في ظلُّ هَذَّهُ الطَّروف. ولفت الى ان "لبنان هو البلد الوحيد في المنطقة الذي يحوز انفتاحا اقتصأديا ومو قابل للتكيف مع شروط الشراكة الاوروبية، وتم اقرار منطقة التبادل المر عربيا ولكننا لا نزال مختلفين على تصديد قواعد المنشأ مع اوروبا وغيرها مِن الدول، علما أنه لا يوجد نظلم منشأ وأهد بل انظمة منشأ دولية عدة".

الجلسة الرابعة وعالجت الجلسة الرابعة موضوع "الشّراكة في الحقل الاجتمّاعيّ-التقافي والشؤون الانسانية: تطوير الامكانات البشرية ونشر التفاهم بين الشقافات وتبادل التجارب بين مؤسسات المجتمع المدنى". وأدارها النائب كميل زيادة وعقب فيها كل من معشل عن وزارة الشــــــــؤون الاجتماعية ومبعوث عن الاتصاد الاوروبي والدكت ورة مدى رزق والدكت ورة أماني شعيراني وجورج الداج، وجورج اصاف، والزميل راجع النوري وحبيب معلوف وتتناول الضوري امورا اساسية

تصتم أن يخطو التعماون الاوروبي الشرق اوسطي خطى حثيثة بعد فشل التوجه الاميركي نحو الشرق اوسطية، وبعد الدخول في عصر العولمة مما ر. يوجب ايضا ترجمة التعاون الاوروبي المتوسطي في حسوض يعثل ٨٠٠ مليون نسمة".

## مصرف لبنان منتصف شباط ١٣,٨٦ مليون دولار

# تراجع الموجودات الخارجية

أظهر البيان الموجز الذي اصدره مصرف لبنان امس عن وضعه في 10 شباط 1999، مقارنا بما كان في (٣ كلون الثاني 1999، ارتفاعا في ارقام بنود "الذهب" و"محفظة الاوراق المالية" والتسليفات القطاع العام" والموجودات التُنْلَجِيَّةُ الْمُثْمِيَّةُ \* وتراجعا في ارقام بنود "مودودات بالعملات الجنعية" و التسليفات للقطاع المالي المدني" و الموجودات الاخرى المنتلفة في بعد و سنسيمات تنفضع الماني المحمي و الموجودة. الموجودات، وفي المقابل، تراجعت ارقام بندي "النقد في التحاول" و"وباللي: القطاع العام"، وأرتفعت ارقام بنود "ودائع القطاع المالي" و"فروق تقويم الذهب والعملات الاجتبية" و"المطلوبات الاخرى المختلفة" و"الأموال الخاصة" في بلب

وارتفعت الميزانية الاجمالية نحو ١٨٥ مليارا و٢٠٨ ملايين ليرة، وبلغت متتصف شباط نحو ١٥٦٤٩ مليارا و١٧٤ مليون لبرة في مقابل ١٥٤٦٣ مليارا و٤١٦ مليون ليرة في نهاية كلتون الثاني. وهنا التغييرات:

1 – أرتَّفُعت ارقَّامٌ بند "الدَّهب" نصو ٦٣ مليارا و٩٧٣ مليون ليرة نعيجة ارتفاع سعر الاونصة منه الى ٢٩٠.٠٥ دولارا منتصف شماط في مقابل دُهُ. ٢٨٥ دولُارا فَي نماية كـآنون الثلقي، في وقت بقي سـعـر مــرف الدولار مستقرا على ٥٠٨،٠٠ ليرات.

٢- تراجّعت ارقام بند أموجودات بالعمالات الاجنبية ندو ٢٠ مليارا و٨٩٥ مليون ليرة برغم استقرار سعر صرف الدولار على ١٥٠٨,٠٠ ليراث خلال النصفَ الأول من شياط. ويعزى ذلك ألى تدني حجم هذه الموجودات مقومة بالدولار الى نحو سنة مليارات و١٦,٩٠٠ مليون دولار منتصف شباط في مقابل نحو ستة مليارات و٢٣٠,٧٦ مليون دولار في نَماية كانون الثاني، اي ما متدار لرحة ندو ١٣.٨٦ مُليونُ دولار وثلك تَتَيَّجة تُدخلُ مصرف لبنانٌ في سُوق القطع بلاعاً الدولار تلبية لتأجَّلُت الطلب عليه حفاظا على استقرار اسعار الصرف وينكر أن الموجوَّداتُ الخارجية لمصرف لبَّنان تشمل آلى احتيَّاط القطِّع الخلص بَّة، وتلكُّع المصارف التجارية لديه بالعملات الاجنبية.

٣- ارتفعت ارقام بند "محفظة الأوراق المالية" نحو ٤٤٢ مليارا و٥٦١ مليون ليرة، نتيجة اكتتابات مصرف لبنان في اصدارات سندات الخزينة الاسبوعية، ٤- ارتفعت ارقام بند "التسليفات القطاع العام" نحو ١٢٢ مليون ليرة فقط لعدم اضطرار الخزّينةُ ألى الاستدانّة من مصرفُ لبنان ٥- تراجعت أرقام بند "التسليفات القطاع المآلي المعلى" نحو ٥٠٣٤ ملايين ليرة فقط لاسترداد مصرف لبنان بعض الديون المستحقة له على موسسات هذا

٦- تراجعت ارقام بند "الموجودات الاخرى المختلفة" ندو مليار و٨٦٧ مليون

"٧- ارتفعت ارقلم بند "الموجودات الثابتة المادية" نحو ٩١٢ مليون ليرة. ٨- تَّراجعت ارقام بند "النقد في التداول" نحو ٤٢ علياراً و٢٢ مليون ليرة

نتيجة عودة قسم من السيولة التيَّ ضخما مصرف لبنان في نماية كاتونَّ الثَّاني لدفع الرواتب والاجور للعاملين في القطاع العام، الى صاديقًه آ- أرتفعت ارقام بند "ودائع القطاع المالي" نحو ١٦٢ طياراً و٩٢٣ طيون ليرة، تتيجة استمرار انحسار الاكتتابات في سندات الخزينة وابتار اصحالاً الرساميل الاحتفاظ بجانب من السيولة الجاهزة. • (- تراجعت ارقام بند "ودائع القطاع العام" نحو ١٠ مليارات و٢٢٣ مليون

ليرة، نتيجة تزايد الانفاق العام ١ (- ارتفعت ارقام بند "فروقات تقويم الذهب والعملات الاجنبية" نحو ٥٥ ملياراً و ٤٩٠ مليون ليرة تتيجة أرتفاع سعر الاونصة من ٤٥.٤٥ الى ٢٩٠.٠٥ دولاراً في النصف الاول من شباط في ظل استقرار سعر صرف الدولار على ١٥٠٨,٠ ليرات طوال منه الفترة. ١٢- ارتفعت ارقام بند "المطاوبات الاخرى المختلفة" نحو ١٣ ملياراً و٢٦٦ "١٦٠- أرتفعت ارقام بند "الاموال الخاصة" نحو ٦ مليارات و١٩٨٠ مليون ليرة.

هنا "بيان الوضع الموجز" لمصرف لبنان:

Ī		ضع للوجر	
Ī	ليرات اللبنانية	بالإف ا	Karta Maria da Santa
Γ	1999/3/73	1999/1/10	100 - 14 P
			الموجودات
	T.419.AT1.T1.	£,-TT,A.9,A0-	الثهب
1	1172, -44,730.8	735.0AA.07£7	موجودات بالعملات الاجنبية
- 1	1,127,137,134	317,776,782.6	محفظة الاوراق السالية
- 1	1.1.471.451	1.5.1.4.694	التسليفات تلقطاع العام
- 1	1.7,0.7.27.	5-7, £94, 553	التسليقات للقطاع العالي المحلي
۱.	YSA STT. 141	777,779,899	قموجودات الاخرى المنتلفة
-1	178. • 7 • . 471	77.P.TTP,YT(	الموجودات التابتة العادية
	10.577.577.77	12,754.178,744	للمجموع
٦		-	المطلوبات
T	7Y3.4YP. FP7. E	1.505.9-1.125	النقد في التعلول
ł	GTA, AAP, -AZ, A	75A 12.733.A	ودائع القطاع العالي
- 1	F-7,774,736,1	1.575,12.,5.3	وداثع القطاع العلم
- [	7 1. 202.4 - 4.7	733,738,74.7	فروق تقويم كانمب والعملات
I	1		الاجنبية – المادة ٥ ( ( ق.ن.ت.
- [	EAE.174.T-T	6F0.3P7,VP3	للمطلوبات الاذرى للمختلفة
	ASY 3E, 31E	P3(,.AA,75A	الاموال الذاعة

10.ETT.ETT.TTY 10.TE9,1YE.TAY - يقوَّم الدَّهب في ميزانية مصرف لبنان على أساس السعر الفعلي للاونصة.

## ٣٢٨٠ ملياراً الشيكات المتقاصة في ك٢

### ٧٥,٥٦ في المئة بالعملات الأجنبية ١٣٥ ملياراً قيمة الشيكات المرتجعة 🗽

بلغ عدد الشيكات المتقاصة بالليرة الاجنبية فبلغ عددها في كاتون التأتي العملات الاجنبية في كاتون الثاني 1999، 18، 18 الغا و17 شبكاً نسبتها والعُمَّلات الاجنبية في كانون الثَّاتَيُّ ١٩٩٩، ٨٩٢ الفِّا و ٧٦ شيكاً قيمتما ٢٢٨٠ مليار ليرة، في مقابل ( ٨١ ألضاً و٧٤ شيكاً في الشهر نفسه من سنة ١٩٩٨ قيمتها (٣٤٩ مليار ليرة، أي بشراجع في القيسة ١٠٠٥ في المئة عقدارها (٢١ مليون ليرة، وزيادة من حيث العدد (٨ الفا و٢٥١ شيكاً ما نسبته ١٠ في المئة. وأظمرت احصاءات مصرف لبنان ان عبد الشيكات المتقامة باللبرة بلغ ٢٥٢ ألفاً و٢٩٤ شيكاً أي ما نسبته ٢٨,٢١ في المئة من العدّد الاجمالي، قيعتما ٥٠٪ مليون آيرة (٢٤.٤٤ فَي المُّنَّةُ مِن القيمة الأجمالية)، في مقابلٌ ٢٤٢ ألَفاً و٢٩٨ شيكاً في كانون الثاني ١٩٩٨ قيمتما ٨٦٤ مليون

ليسرةً، بزيادة في عسد الشيكات 2.19 في البشة، في حين سيجلت القيمة تراجعاً بنسبة ٢٠٨٤ في المئة. أما الشيكات المتقامة بالمُماات

٧١,٦٩ في العلية، مما يتسيسر الن أستمرار ارتفاع الدوارة. أما شية عده الشيكات فبلغت مليارا و٧٤٢ عليون دولار أميركي (ما نسبته ۲۵ ۵۲ مُنْ النبية من قيمة الشيكات الإجمالية)، وفيما زأد عدد الشيكات بالبقارنة مع كَلْتُونَ لِلْتُلْقِي ١٩٩٨ مُنْسِبَة ١٢,٤٢ في المئة تراجعت فيعتما ١٩.٥ في المئة. وبلغ عدد الشيكات المرتجمة في كانون الثاني ٢٦ اللفأ و٩٢٧ شيكا قيعتُمّاً ١٢٥ مَلِيار ليرة بيّنما ٢٨ أَفَقاً ولَمْ تَسْبِكُمُ بِالْعَمَلَاتُ الْإِجْسِيةُ، أي ما تُسبِيَّهُ ٨٢ ، ١٢ في المثَّةُ مِن المُعدد الاجمالي الشيكات ألبرنجعة، فيعلما ٧٧ مليون دولار (ما نسبنه ٦٢ ٥٨. في الملة من القيمة الاجمالية). وكانت الشبكات البرنجعة الاحطبة 🐔 لبرةً وعملات أجنسة، في كالون الثاني 1930 بلغت 19 النفأ و٢٢٧ شبيكاً

## بيان

بقيمة ١٢٨ مليار ليرة.

تعلن شركة سنايديرو ميديل ايست لصناعة المطابخ. ان السيد نديم الياس نهرا لم تعد تربطه ماشركة أية علاقة عمل وذلك من تاريخ ١٩٩٩/٢/١ وبالتالي نتمني على جميع الزيسائن الكرام حصر جميع معاملاتهم الادارية والمألية واتصالاتهم مباشرة بعدير قسم المهيعات في المركز الرتيسي للشركة الكائن في نوق مصبح --

طلعة يسوع الملك تلفون: ٨-٧-٢١٨٨٢٦/٠٠

### اتجاهات اسواق القطع والاسهم والمعادن

### ضعف الين والاورو يدعم الدولار والاسترليني

لم يطرأ اي تغيير على سعر صرف الدولار الاميركي ﴿ فَلَاقَةَ عَبَيَةَ الْـ ١٥٨٠٠٠ يِناً فِي ظَلَ هِدِيثَ عَن انه قد ﴿ دولارا اول من امس، بعدما ثبتت ٢٨٨٠٠٥ دولارا في سوق القطع في بيروت امس، نتيجة ابقاء مصرف ﴿ يتجه نمو عتبة الله ٢٠٥٠٠٠ يناً في الإيام العقبلة. ﴿ قبل الظهر وبـ٢٠٥٠٦ دولارا بعده. لبنان هامش تدخله في الاتجسامين على حساله بين ١٥٠٢،٠٠ ليرة شرك و١٥١٤,٠٠٠ ليرة بيعاً ليقفل في آخر العمليات بسعر وسطي معان ١٥٠٨,٠٠ ليرات، شأته منذ متتصف كأتون الأول المأضى.

ُ ولكن جرى تداول الدولار في العمليات المصرفية عند المد الاعلى لمامش تدخل مصرف لبنان الذي لم عُ يقطر الى بيعة به الا نلدرا اس لظمور عروض خاصة عدة بهذا السعر. وهكذا راح يتقلب معظم ساعات العمل بين ١٥١٣,٥٠ و١٥١٤.٠٠ ليرة في عمليات هادلة قدر حجمها بندو عشرة ملايين دولار تداولتها المصارف في ما بينما بيعاً وشراء في سوق متوازنة

في الخارج، اندفع الدولار صعبوداً ازاه الين والاورو في أسواق القطع العالمية مدعوماً بتصريحات أدلى بها امس المسؤولون الكبار عن السياسة النقدية الباباتية يعربون فيماً عن تمسكمم بخفض معدلات الفائدة في البابان، في وقت يتوقع أن يضطر المصرف المركزيُّ الاوروبي الى تخفيف قيود التسايف في منطقة الاورو دعماً للنمو الاقتصادي المتراش فيما ادى اجتماع مجلس حكامه غداً في فرنكفورت.

وفي هذا الاطار، تُفاعَل الْمُتعاملون كثيراً امس مع اعلان وزير المثل الياباني كيئيتشي ميازاوا أن حكومته 🏞 عازمة على اعادة شراءً سندات الذرينة التي تصدرها من السوق الثانوية في نماية منا الشَّمر ونَّلك حفاظاً على لسعارها من جمةً، وللضفط على معدلات الفائدة من جمة لذري من اجل لتعاش الاقتصاد اليابائي. وقد تعزز اعتقاد السوق باستمرار تدني مردود السندات اليابانية الذي من شأته لضعاف البن بما صرح به نائب وزير المال أليساباتي للشسؤون الدوليسة أيسسوكي ساكلكيبارا من أنه يرحب بهبوط سعر الين بعدما خفف "بنك اليابان" قيود التسليف الجمعة الملضي، معتبراً هذا نشطت عمليات تحقيق الارباح عليها، فأقفلت اونصةً التطور امراً طبيعياً. فكان ان تجاوز الدولار بسرعة الذهب في اندن بـ٢٨٥,٦٥٨ دولاراً في مقابل ٢٨٩,٧٠

وقد شكل هذا التطور علملا بأقما للورقة الفضراء لزاء الاورو عشية اجتماع مجاس حكام البنك المركزي الاوروبي غنداً في ظل لجنواء من الضنفوط الاامانيــة والفرنسية عليه لتخفيف قيود التسليف في منطقة الاورو التي يعاني اقتصادها تباطؤاً متسارعاً تسبب في تفاقم البطالة في المانيا على ندو بات يمدد الاستقرار فيماً. وعزز البدّاوف من حصول خفض في معدلات الفائدة الاوروبية ما تردد امس من وزير المال الالماني اوسكار لافُونْتَين سيشارك شخصياً الى جانب رئيس البوندسبنك هاتس تايتماير في اجتماع مجلس حكام المصرف المركزي الاوروبي للدفأع عن مطالبة دول عدة بتخفيف قيود التسليف في اوروباء

وهكذا تضافرت كل هذه المعطيات امس لتحرك المضاربات على ارتفاع الدولار ازاه العملات الرئيسية الاخرى باستثناء الاسترايني الذي لقي دعما من ضعف الاورو ومن تبدد كل لحتمالات خفض معدلات الفائدة للبريطانية الشمر المقبل بعدما تبين أن مؤشر التضذم في بريطانيا ارتفع الشهر الماضي فوق المد الاقصى للمُستُودِفُ لَهِذُهِ ٱلسنةِ والمُحدِدِ بِـُ٠٥، ٢ فِي الْمِنَّةُ بِأَنْ يلغ ٢٠٦٠ في المئة، فكان لن القفلت الورقة الخضراء في لندن كالآتي،

- 1,1190 للأورو في مقابل 1,1120 اول من

- ٢٣٢٠. ( للجنيه الاسترليني في مقابل ٢٢٧٠. (. - ١٠٧٤٨٥ مارك الماني في مقابل ١٠٧٤٨٥. - ٥،٨٦٤٥ فرنكات فرنسية في مقابل ٥،٨٣٣٥. - ١,٤٢٩٠ فَرنَك سويسري في مقابل ١,٤٢٥٥. - ١٥,١٣٦ ليرا ليطاليا في مقابل ١٨٥.١٧٢١.

- ١١٨,٣٥ يناً يَابِلِنياً فَي مُقَائِل ١٥.٥٥ (. واتعكست قوة للدولار سلّبا على للمعادن الثمينة التي نشطت عمليات تحقيق الارباح عليها، فأقفلت اونصة

و ٥٠٠٠ سـمم من بنك عـودة "ج"، و٤٠٠ سمم من بنك بيـروت "ج"، و١٩٠٠ سهم من بنك بيبلوس "ج"، و١٠٠٠ سهم من بوخليل ماركتس في السوق الموازية. وتراجع مؤشر لينان والممجر للاسمم اللبنانية ١٣.٢٠ نقطة نسبتما ١٣,٢٠ في

المئة واقفل على ٢٨١,٦٥ نقطة، وكذلك مؤشر ليباتون انفست العام "ليسبي"

\$£. • نقطة نسبتها ٥٠.٥٢ في للمئة واقفل على ٢,٩٩٨ نقطة، ومؤشرها الخاص

باســـم المصــارف "ليبكس" (٤٠٠ نقطة نسبتــمــا ٢٠,١ في المئــة واقــفل على

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للمصارف لدى مصرف لبنان

ودائع لاجل بالدولار الأميركي للمصارف لدى مصرف لبنان (من ٥٠ مليون دولار وما فوق)

فوائد الدسم والشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق آلية القرئر الرقم ١٦١٦

۲۰.۰۰

11,17

Y, C

3,0

(هذه المعطبات هي للمعلومات فقط: فوائد الحسم هذه ممكن أن تتغير في أي لحظة).

طبقا للمنكرة الانفرية الرقم ١٢٢٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير الى عدم

لحظ ما يقل عن الوحدة التقدية (القروش والسنتيمات) عند أيراد المبالغ بالعملة اللبنائية.

ليوم ولحد

لتلاثة فيلم

لسبعة فيلم

لتلاثين يوما

لاسبوع واحد

لثلاثة أشمر

۲۰ يوما

T+.++

9,10

۲۰ یوها

Y, SETYO

7.0£TY0

شمادات ايداع لمدة ٤٥ يوما

شهادات ايداع لمدة ٦٠ يوما

القائدة (٪)

7,71

34.4

4.10

1.,..

1.,40

الغائدة (2) 2,4110.

D, ETYO

0,0....

0.40...

0,840--

۱۸۰ یوما

7...

15,31

۱۸۰ يوما

¥.750

1.110

۲۰,۰۰

JT.11

Y,9EpT)

1.9201)

لول من امس، بعدما ثبتت ظهرا بـ٥٠٢١ دولارات. ولقيت اسواق الاسمم في البورصات الرئيسية دعما من فتح وول ستريت القوي لمس ومن تزايد احتمالات خَفَضُ مُعَمَّلاتَ الفائدة الأوروبية في وقت جاء ارتفاع الدولار ليدعم الشركات الاوروبية المصدرة. وتفاعلت بورصة انس أيجابا باعلان مصرف "باركليز" البريطاني عن لرباح فاقت التوقعات العام الملضي الامر الذي حرك س بري \_\_\_ المسادرات في النبأه القطاع المالي والمصرفي ودفع بوؤشر "الفايننشال تايس" صعودا ليقفل مرتفعا ٨٥,٤٠ نقطة على ٢١٠٨,٦٠ نقاط وتباين اتباه بورمتي فرنكفورت وباريس في ظل تضارب التوقعات في شأن المنص الذي ستتخذه معدلات الفائدة الأوروبيـة عَدا، فأقفَل مؤشر "نلكس" في بورصة فرنكفورت متحسنا ٦٠١٦ نقاط فقط على ١١٥٥١ نقطة، في حين اقفل مؤشر "كاك ٤٠" بخسارة هئيلة مقدارها ۱۲٫۸۷ نقطة على ٤٠٥٢,٢٢ نقطة.

كذلك بالنسبة الى الغضة التي اقفلت الاونصة منما

في لندن بـ٥.٤٧ دولارات في مُقَـابَل ٥,٧٣ دولارات

وتقابت وول سـتـريت بحـدة في الاثجـلمين تبـعـا لعمليات اعلاة شراه اسهم شركات التكنولوجينا المتطورة بكثافة وما أعقبها من تحقيق ارباح عليما بعد العديث عن نتائج سيئة لشركتي "ديل كومبيوتر" و"ميوليت باكارد"، فكان ان قفز مؤاشر "داو جونز" الصَالَعَيِّ اللَّى اعلَى على ٩٣٨٧, ٦٦ نُقَطَة لُيْـهِبُطُ بَعْدُ ذلك الى ادنى على ٩٢٥٨,٩٣ نقطة، قبلُ ان يسجل منتصف التداول في الجلسة المسائية ٢٠٢،١٥ وقطة، مرتفعا ٢٧,٢٦ نقطة عنه الجمعة الماضي.

وكان سبق نلك صباحا انتفاع بورصة طوكيو معونا بدعم من ضعف معدلات الفائدة اليانية، ليقفل مؤشر "ينكلي" بزينادة ١٧٧.٩٢ نقطة على ١٤٢٣٢.٦٤

ايلى قموجي

يورصة ييروت تراجعت اسعار اسهم سوليدير "أ" و"ب" وبنك بيبلوس "ج"، فيما استقرت

توزعت على جلستي التثبيت كالأتي، ي \_\_\_\_\_ البلسة الاولى: ٨٧ سهماً من سوليدير "أ"، و١٥٨٤ سهماً من سوليدير "ب". - إوراد 5 سورة عدد "

اسعار بقية الاسهم امس في بورصة بيروت. وبلغ مجموع الاسمم المتعلولة ١١٠١٩٦ سمماً قيمتما ١٧٨٠٠٠٤ دولارات،

الجلسة الثانية: ١١٢ سمماً من سوليندر "أ"، و١١٢ سمماً من سوليندر "ب"،

:1999/5/)7 4	ليوم الثلثا	رصة بيروت	منا دركة بو		ر ب ،	ماً من سوليد	اً، و۱۱۲ سم	ن سولينير ٣	١١٦ سيماً مز	ك الجلسة الثاثية: "
Shares Official Market	Combon Combon	Price L.L. سعر التثبيت ليل			Firme S	Total : Supply الكنية المعروضة	Total Demand Lylka Lict	Executed	Fixing Price	الأسهم السوق الرسمي
Solidere "A" (Int Fixing)	[ <del>-</del>	13761	15/02/99		9 2/8	773991	87	87	9 1/8	موليدير 🏲 (التنبت الأول)
Solidere "A" (2nd Fixing)		13761	15/(2/99	-1.35	728	772918	113	113	9 1/8	سوابنبر ۳ (التبيد الثالي)
Solidere "B" (Let Fixing)		13384	15/82/99		9 2/8	68204	1584	1584	9 7/8	سولينيز ب" (التثبت الأول)
Solidere "B" (2nd Fixing)		13572	15/02/99	-2.70	9.2/8	58620	112	112	9	سولينير "ب" (التثبت الثاني)
Banque Libanaise Pour le Commerce "C"		36302	11/02/99	6.00	17 3/8					المثك اللبناني التجارة "ح"
Baseque Audi "C"		43167	15/02/99	0.09	23 5/8	7090	34546	5990	26 5/8	بك عودة "ج"
Bank of Beirus "C"	L	11593	15/82/99	8.90	7 11/16	5569	47286	1480	7 11/16	ساد ببروت ع
Bybles Bank "C"		4147	15/02/99	436	3 14/16	113152	1900	F246	2 12/16	بك يبلوس ع
ВЕМО "С"		4995	16/02/99	0.00	35/16	50716			-	"¿" þ.;i
Researcy-Yourds Motor Company "8"		สเร	15/82/99	6.80	3 2/16	9495				تركة رساس يونس 🔍
Ciments Liberrals	7	895	15/82/99	0.00	19/32		I8107			شركة الارابة الابتلية
Eternit	5	895	07/ <b>01/</b> 99	8.89	19/32					تربيد
Chaents Blancs Bearer	ı	3686	12/02/99	9.80	1 25/32	-				السمت الأبيض (نططه)
Cimento Rinoca Nondrali		3691	04/02/99	0.00	I 24/32	5900				الدعات الاينص (استي)
Uniceranic Nominal (A)		2451	03/88/93	8.80	1 20/32	5000		·		بوبيسيرفيك اسعي (1)
Dalceramic Necesinal (B)										بويسيرانيك اسمي (ب)
Uniceratelic Bearer (C)		2922	08/82/99	6.66	1,39/30	2500				پورسېرانيک لطمله (ٿ)
Stares Junior Market										الاسم السوق البوتزي
Lebanan Holdings		10179	22/01/99	6.90	613/16	191745	2980			ليطون هولنينهز
Ben Khali Markets (B)		3016	15/02/99	8.00	2	11229	1000	1000	2	يو خليل ماركتس (ب)

## قوائد سندات الخزينة والودائع

- سندات الخزينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠٠) - نتائج المناقصة

37 A1/7/PPP 01/7/10 PPTF 7-,TF تأريخ مفع القسيمة 1999/A/19 5 --- /5/14

· عمليات حسم سندات الخزينة لدى مصرف لبنان (لجممور مصرف لبنان فقط على ان يكون عمر السند ثلاثة اشمر على الاقل)

441E. . . A0.E. .. ۲ اشمر (۱۸۲ یوما) 9505. .. ۲ اشمر (۹۱ یوما)

مخلت مرفأ بيروت امس (١ بلخرة ناقلة ١٢٤٣٠ طناً، وغادرته سبع. وبقيت في الاحتواض ٢١ بلخرة بينمنا ثمنان منسلفرة هي: "غيريب ٣٠-" و"ملال"

्रेडणाना,सामा अ

	الرهيث البافرة البخانة (ط) البخانة السرى البخانة السرى البخان ٧٠ خشباً سي. سجيد. سرفسز ( ١٠٠ خشباً السرى المرفسز ( ١٠٠ ماشية المرا المحتلفاً سي الاين ( ١٠٠ مختلفاً الموب شيينغ ( ١٠٠ مختلفاً الموب شيي										
	الوكيل البدرى	البضائع (طن)	الباخرة	الرهيف .							
	سي. سبيد. سرفسز	٣٠٠ غشباً	حاج عثمان	٧							
į		٢٠٠ ماشية	زامر – ۱	٨							
	سي لاين	١٨٢٥ مختلفاً	بيزائزيو	١.							
		١٩٠ مختلفاً	ST. 1341	) •							
	نيفينا لاين	۲۰۰ ماشیة	ثور المصطفى	11							
	سبيريدون	٦٧٤٥ مىيئا	معيي الدين –٧	1)							
	ميدكونرو	٤٠ مختلفاً	فيرا خوروزميا	71							
	غولف ايجانسي	۲۲۲۰ معروقات	فاسيليوس –٢	الدورة							
	اوفرسيس	للشحن	كايو فرد	الدورة							
	البدر	للشعن	باموك "ك"	0							
	أوفرسيس	للشدن	غاؤ من	الدورة							

قيمة للسند	المردود	5.44	تعميم	تاريخ	تاريخ	78km
الحرائية ٥	على السبد	للحسم		الإستعقاق	الاعتار	بالاشهر
9717,	11,17	11,£-	1794	1999/0/5.	1999/1/18	٢
9791,	18,	15,51	1799	1999/A/19	1999/5/14	7
AY11,	1E, AE	17,97	1799	5/5/14	1999/5/18	15

1---/4/17

تدفع مرتين

1 . . . .

محده بندسم/_	<u>الميث من تاريخ الاستخفاق                                     </u>
T+.++	٩ اشعر (٢٧٦ يوما)
T+	٦ اشمر (۱۸۲ يوما)
T	۲ أشمر (۹۱ يوما)
الستتين	~ قيمة النسم للسند الواحد لغير سندات فثآ
السعر	المدة من تلريخ الاستحقاق
WW36	(I - EUS)

و"كوزيت" و"بدر -٢" و"لينا" و"3T.1341" و"فيرا خوروزهيا" و"سي دياموند ·

(بالعملة اللبنائية)

(بالدولار الأميركي)

حسم :

شراه ،

شراء

وينتظر وصول عشر بواخر بحسب لائحة الفرفة الدولية للملاحة.

الباخرة	المرثأ	البضائع (طن)	الوكيل البدري
بدر المصطفى -٢	تريستا	۲۵۰ ملاشية	ي. برجاوي
بدر المصطفى؟	لاسبيزيا	٢٥٠ علاشية	ي. برجاوي
هابلكزي	اکیکس	٥٠٠ خضروات	إكو
حاج سعيد –(	تريستا	۲۵۰ ماشیة	ي. برجاوي
عازات	البيريه	١٥٢٠ مختلفاً	سيمن الترناشونا
جهاد –؟	طرطوس	۲۰۰ ماشیة	ي. برجاوي
الله – (	الاسكندرية	۲۰۰ بجالطا	ميترها
بلرائجر	اللانقية	۲۲۰۸ مختلفاً	سيمن انترناشون
توفيق بالله	السكندرية	٢٠٠ بطلطا	البدر
ويست غيث	الاسكندرية	۱۲۰۰ بطلطا	أأبدر

	·	<del></del>					100				/-js -7"		rJa X	
		1 14 4 14 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1				i i i			训。	7 . 4.				
<u> </u>		<u> </u>		( , ,	( ( ، ا	رت:	، تر ا	رت ت	التار	إن يعار				÷ .
الدولار الكندي	الدولار وسترالي			<u>ت .</u> ن الكو اتي الإسر		الفلورار المولندة	الفرئك البلجيكي البلجيكي	البر الإيطالي	المارك الإليائي	/ الفرنك السويسري	غرنك ترنسي			
1-1-, 48	947,	- 1	TT 1AA	.17 15	. 1	¥•,1£	170,13	FA, •	IF, YFA	1.09,55	SOA,	1 '		1
34.21·1 الدراخما	۹۷۷, ٔ الشلن		۱۹۰ TT الله بال الله	' L	<u> </u>	۷£,1٤ درهم	37,07 الدينار	۰٫۸۸ الدینار	۱۳,۱۲۸ الريال	۱۰۶۲,۴۲ الدينار	۲۹۰,٦ لونيه		.101E   11   ليرة	
اليونانية	نمسوي	مية ا	ري القبر	ودي القط	السع	الامأرات	الكويتي	الاردني	للعملني	البحراني	مري	التركية الا	ورية ا	<u>-11</u>
74,2 74,6	151,7		· )		ı	70, K.	37,77P3 37,7PP3	PA, 2112	741·.··	7445, £-}E,	££.,8	1 '		1 *
0,11	771.1	1167	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,			-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-	الدقية ا							
			<del></del>		<u> نان د</u>	<u> ナナー</u>	<u> زار است</u>	) <u> </u>	<u> تتر لات</u>					3.7 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
اوتصة الخصة		كيلو <b>ال</b> فضة	اونصة الذهب		كيلو الذه عيار ٩٥	<u>'</u>	لـ۵۰ بيزوس مكسيكي	' <u> </u>	الليرة العثمانية	ليرة يرانية		<b>الا</b> نكليزية ، اول		
A5		7£	£7A	1 -	500····		0	l l	¥0	40		3		الشراء المبيع
	<u> </u>		<del></del>			<del>-</del>				<del></del> _			<del></del>	A 12.29
			RYE		<del>_</del>		<u> </u>	<del></del> ::		ت الاج			<u>َ(نـــ</u>	10 F 4
الدولار الكندي		الاورد URO	الفرنك الفرنسي	ارك ا اماني ا		للير بطالي		الين الياباتي	الفرنك السويسري	البنية سترليني		الدولار الاميركي		
	<del>  ,</del>	זראד. -	*,1007 3701	.,14	,	•,••	,	·,·1797	1, -EAA	5,££		1,E9A. 13PA.	<u></u>	کندا الاورولاند
301P, T		7004 A004	-,1947	7,70	Tq	• • • • •			£,1-TE 1,5570	10, P 01, 7	1	0,43£0 1,7£40		قرنسا قمالیا
1107,-} 77,77	,	17, Y- 17, TY	\$96,50 5-,17	7Y,	π∫	٠,٠٦	,	(¥7,1'( -	1511,61 (P, 1Ā	7AT-,	E7	117, 10 117, Va		ايطاليا اليابان
730P. •	.	YOAT	7277 1321	. A1 . 3, -	77	•,••	. 29	·,·1701	.,2580	ξ,π -		1,£7·0 111£		سويسرا بريطانيا
-,1145	<u> </u>	1191	-,14-4	-,61	<del></del>	<del></del>		i. I.I.	·, V··A	1,17	<u>'-                                    </u>	<u>-</u> ,, <del>.</del>	•	الواتيات المتحد
_			·			{ 6u. }	ستستر [ا	<u>. الات</u>	سردان	<u>.</u>	· ·		·	
-		وشر داک		ي الياباني			ايمس البريط			٠٤ الفرنسي			ونز الاميركي	
	(۱۵.3) اق ۸,۹۵	قفال اليوم لاقفال السا	1	۲۲۶,7£ بق ۷۲,30•	قال اليوم قفال السا		11.77,1 1.77,1		اقفال الاقفال	£ • 05,75 £ • 70,19		1 5:	4544,•T 4542,49	
السابق	الاقفال الاقفال		 ايق	نفال الس	গ্র			ر السابق	الاقفار				ول ستريت	
19 155 53 271 <b>m</b>	,	PolaroidQi Ottaker Oa			5/8 Joh 7/8 Kel	ns. logg	- 1	1	13/16   Comit 11/16   Csx C		ابق	قفال السا برود اود	i <b>si</b> kul Allied S	

-		مؤشر داكس	ان <u>ي</u>		س البريطاني مؤشر ني		ۇشر دايت	٠٠٠ الفرنسي ه	<u>ىۋشر كاك</u>	يا (ا	مؤشر داو جونز الاميرك
ļ <u>s</u>	A90.11	اقفال اليوم	PEFTF.	72 09			قفال اليوم		قفال اليوم	آ ۾ [ا	لقفال اليوم ٢٠,٠٢
			12-02.	سابق ۲۴	٦٠٢٦ 🕰   الاقفال اا	ايق ۴۰,	لاقفال الس	لىق 19 م 2 - 3 🔰   1	لإقفال الس	، 🕰 🛮	الاقفال السابق ١٢٧٤,٨٩
السابق	الاقفال		السابق	الاقفال		لسابق	الاقفال	<del></del> -		(\$)	بورصة وول ستريد
19.155	1939	PolaroidQuaker	NI 5/5	34 5/8	Johns.	48 1/4		Coming Inc	1	-	
53.20m	4 1/16		35 9/16	38 7/8	Kellogg	40.34	41 1/16	Csx Corp.	السابق	_	
50 4575	44 6875		50 11/16	53.7/8	Litton	11 1/16		Cyprus Amax Min.	43		Allied Sign.
ID 5/In	41.1/4		36	36 15/16	Lockheed Martin	32.946		Deere	X4 11/16		Aluminum
# Min	73 15/16	I	77 15/16	75 7/8	Loews	52 9/16	52 1/2	Dolta Air Lines	100 1/8		Am Express Armeo
52.36.	52.74	Tandy	12	32 (72)	Mallinekrodt	35 5/16		Disney Corp.	5 1/16 13 7/8	133/8	Asarco Inc.
30	29.746	Tenneco	150 11/16	1511/4	Merck	653/5	1 1	Eastm Kodak	85  5/16		AT et Corp
90 Min	sn	Texaco	69.7/jh	49 I/2	Merril Lyn.	64 1/2	1	Estee Lauder -A-	58 13/16	57 7/8	Atl Richf.
95,636	યા હાત	Texas Instr.	77 3/3 56 3/4	76 7/16 85 7/16	Min Mining Mobil	697/16 577/8		Exxon Ford	42 5/8	43 7/16	Avon Prod.
7414	75.5%	Textron	47 1/4	87 #10 46 3/4	Monsanto	58 1/16		Gent Dynamics	62.7/8	64 5/8	Bankamerica
61.16	0.10	Time Warner inc.	108 3/8	110 1/4	Могдал	55 5/16		Gilette	35   17/16	35 13/16	Boeing
WI	See 11/16	1	11 1/4	11 7/16	Natl Semiconductor	14 1/16		Grace	39 15/16	29 15/16	Boise CASC
41.62	35 17/16	Union Carbide	35 1/6	42 1/4	Navistar	t5 1/8	65 3/8	G.T.E. Corp.	125 7/16	126.5/16	Bristol My.
48 17 16	40.13.16	Union Pacific Com	12	15 1/16	Occ. Petrol.	30 5/16		Halliburton	33 IVID	34 3/8	Burlington Northern
32.56 119	32 12/16 121 1/2	Unisys Utd Techno.	147/8	14.378	Olin	14 11/16		Hilton	44 13/16	45 1/2	Caterpillar
10 1/16	10.16	US Life Inco Fund	36	38 5/8	Penny	727/8	72 1/2	Honeywell	74 1/16	77 11/16	Chase Manh. Chevron
22.17/06	22 1.2	Usa Marathon Grp	37 (/16	37 7/16	Pepsico Person	16 13/16		INA Inna I tel	79 7/8 51 7/8	53 7/16	Citigroup
27.5/5	26 11/16	Usa Steel Grp.	- 130, 30 13/16	13013/16 313/16	Pfizer PG et Corp	115 173 1/4	11 (875) 172 344	inco Ltd. Inti Bus	64	64 7/8	Coca Cola
P4 15/16	N9 1/S	Warner Lamb.	54.16	31.016	Pharmacia Up John	4211/16	4) 15/16	Ind Paper	86 13/16	86 11/36	Colgate
11:.1/4	(14 %4	Xerox	12 1875	11 6875	Placer Dome	43 13/16	415/16	ITT Bus	12 12/10	45 5/16	Columbia Gas
السانة	الاقفال		السابق	الاقفال		السابق	الإقفال				بورصة باريس (اورو
118.	LIB	Tahnac	9521	.د <u>—</u> ن ۱ ۶۶۰	Cadbury Schweppes	173	1 121 S	Nicolas			بورصه باريس راورو
	14	Tate and LyleTesco	1 1625	1.16285	Centrica	ಬಿಕ	23.56	Nord-Est	السابق	الإقفال -	l
17772	1 7:.75	Texo	3.51	3 45	Charter	322	33	Norsk Hydro	11.91	12.5	AB SKF
19475	[445	Unit Biscuits	0,347.5	0.345	Coats Viyella	90	90	O.N.A.	272.3 136	218 134	Accor Air Liquide
107	1,35(2)	Victor	9,15	0.1300	Commercial Union	407	110	Petrofina	17.27	17.1	Barrick gold sico
11.33	11.315	Vodalone Group	1,3743	1.38 1.485	Conkson Grp Ple Cordiani	8,76	61 45	Philips Electropies	28.5	2877	Anglo Amer. C. S.A.
İ	(.)	بورصة طوكيو (ب	142	1-53	Courtaulds	152	153.5	Pinault-Printemps-R	769	775	ATT
ا رو	ري. ارده	Akai Electric	1.5	N3152	Diageo	76.95	75	Primagaz	308	30,4	Bayer Aktiengesells
2500	3465	Bridgestone Corp	10.3784	10.5v	Dixons	78 1530	1530	Procter and Gamble Roussel-Uclaf	R9 70	897	BCM
2275	2500	Canon Inc	24	2.38	ECC	39,19	38.41	Royal Dutch	90	93.8	BHV
4140	1140 125	Fun Bank Fuji Photo Film	5 175	5 1227	General Electic	128	1275	Saint-Gobain	52.25 306.42	54.2 306.42	Bic Bon Marhe
7/2	730	Hitachi	8 47	854	GKN	46,0	19.5	SCOR S.A.	27	225.1	Bouygues
1000	17 40	Honda Motor	2007	20.29 ( 11.78	Glavo Granada Grp	30.9	39.5	S.G.E.	582	574	Carrefour
36	312	]ai	6 01200	7 2435	Great Univ. Stores	4 76	781	Shell Transport	90.4	88,9	Casino Guichard-Per
140 juji	1421	Konn Brewery Matsushita E Ind	3,545	36	Guard, Ryl. Ex.	50,9	60 4	Siemens AG	5t.4	56.3	Casino Gui Per Adp
	745	Mitsubishi Corp	151	1.56	Hanson	10.7	10.8	Skis Rossignol	14.25	14.1	CFF
140:	[11 <sup>4</sup> 6	NEC Corporation	15.7	16.25	HSBC HLDGS	23.25	23.6	Sommer-Allibert	152.5	152.5	CTE Bancaire
	<u>-</u> 36.	Nition Kagaku San	2.45	5.4483	K	1726 31.9	175 I 30.5%	Suez Lyon - Des eaux Thomson-CSF	85.5	87.9	Club Méditerranée
20	201	Nip Steel Corp Nomura Sees	6,5728	H 433	Kinglisher	93	945	Total	30,0	39.6	Credit Lyonnais Danone (ex BSN)
1496	Jun's	Proneer Elec	801	7,59	Land Sec PLC	790	מא	Valeo	229.5 6.2	236 6 [2]	Danone (ex BSN)
1105	1127	Sharp Corp	8.77 x <25	8 9362 9 9766	Legai Gen. Grp Lloyds	28	28.4	Vallouree	47.33	47.88	Du Pont Nemours
-400 5050	5640	Sony Corp Takeda Chem Inds	34127	3 9723	Lioyas	2415	241.5	Vivendi	015	015	East Rand Prop
810	4110 653	Samuono Corp	281	29127	Lucas	66.35	653	Volkswagen AG	91.7	92.4	ELF-Aquitaine
] -n]	-10	Tishihi Com	3,645	3.665	Marks Spencer	45,91	45 91	Worms (CIE)	134	127	Eridania Beghin
2007	29.5	Toyota Motor Co	514	5,34135	National Power	124	•	Zambia Copper Inves	70 3	67	Esso
13/0	.55 B	Yamanouchi Pharm	12.75	13.74	Natiwes		ليني)	ابورصة لندن (استر	452.2	455	Eurafrance
(0.0	هوت ال	بورصة فرنكف	13.6	13,88nl	Pearson Grp	15757	4 7054	Allied Domecy	Bh.5	66.5	Fives-Lille
ļ			6.782[1 067	6 93155 P65	P. and O.	9,63	0.05957	Allied Zunch	815 74.95	838 747	Galeries Lafayette General Motors
	V.30	DELISCHE TELEKON Baver AG	864	% 5475	Pilkington Prudentral Corp.	1.56	1,5453	Asda Group Plc	89.8	SU	GTM-Entrepose
	3100	Bay Mot Werke	19	3 98	Rucal Electronics	5.015	5	Assoc Brit Food	30,30	201	Hoechst Akt.
17.94	25.47	Commerz Bank AG	2 455	202	Rank group	715	7.3126	BAA	153	157,6	1BM Corp
1	\$2.00	Degussa AG DT Baboock St	53634	5.745	Reed Intl	15 6457 8 056	1642 49728	Barelays Bass	78	7,9	ICI Ltd Pk
11.60		President Bank AG	5.292	8.73	Reuters	0 35	082	Bicc	241	242	LA Rochette
15.41	2500	RWE-DEA AG	130	139	Resam No. Tour	3 291	3 17	Blue Circle	80	83	Lafarge
100.0	115 15 641 [5]	Schering AG	5 25n7	7 89 2 57	Rio Tinto Rolls Royce	8 12	84	Boc Group	187.6 114.9	197 1179	Legrand ADP
1 11 14	73.71	Siemens AG Hypovereins Bank	2.5% 5.04	5.45340	Royal Sun	9.9952	4,3725	Boots	118	11/4	Logiano ADF Logindus
1 07	19.17	Di Lujihan a AG	27.33	3 541,1	Sansbury	8 675	8.55	British Petrol	12	12	Longometal-Afrique
Į . · ∣		Mannesmann AG	1.57	3.57	Sear-	131	1.2662	British Aerospace	\$81.5	576	L'Oréal
Core		Preu sag AG Thy sen AG	3365	3.24104	Shell	3.98	1 07971	British Airways	213.5	215	LVMH
11.11	्राष्ट्र	Vela AG	244	2471	Siche Ple	10,72	10 765	British Telecom	434	1,74	Metaleurop
	15.14	Volkswagen AG	7905	7.9945	Std. Chart Bank	241	2.473	BTR Burmah Orl	482	145	Mitsubishi Corp.
F 15	1.	Doutsche Bank AG	1.36	1.775	Storehouse T.I. Govern	750 8.345	7 Y X 17394	Burmah Orl Cable Wireless	76.35	74	Mobil Corp.
		Linde AG	3 85	3 5975	TIGoup	~_47	0.145	CATE PRICES	611	992	Moulinex

<u>متدرزيس الق</u>واهج

۲۰۹٫٦۰ | ۲۱۲۰۱۱ أيار

				~ <u> </u>	<u> </u>					<u>:</u>
الاورو HURO	اللير الإيطالي	الظوران المولندي	الدولار الكندي	الين الباباتي	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري	المارك ا <b>لا</b> لماني	الجنيه الاسترايني	الدولار الاميركي	
i 7 15.	T.15-4	7.15	¥4.3	•.11	7.15	1.11	7,15	17,0	2.97	ليومين
, T9	F9	T. 44.	£,97 £,97	30 30	T 4 T. 4Y	).•T ),)4	79 1.9y	0.00	34.3 P4.3	اشمر لـ1 اشمر
T -1	T 1	T 3	٤.٩٢	10	71	1,50	T1	0,-1	£.9Y	ا∟⊺ احشمر
T	r	₹.••••	٦٠،١	٠.٢٠	T,	).£}	T	0.70	0, ) V £, 9 <b>y</b> 4	ا لسنة ا لـ6 سنوات
-	-	_	_			l <u>-</u>	] [	[ ]	33.,0	الدا سنوات
<u> </u>				_~	L	<u> </u>			6,77)	ال ۲۰ سنة

استار البيدان الارائية والسلخ السلع الزراعية المعادن غير الحديد المعادن الثمينة لندن (ية للطن) الاقفال شيكاغو (بـ\$) الاقفال نیو<u>بورك (به)</u> الاقفال لندن (الاونصة بـ \$) 1227.0- 1797.0-\_\_\_ 44,947 140,30 كاتون الاول..... ){YY. • - ) }{A., • -كانون الاول اقلومینیوم ..... ۱۱۹۴,۰۰ ۱۱۹۴ TYT. . . ' TTT. YO الفضة 15.... 15.1... 1AF.C., 14F.10 )TTA. . . القصنير\_\_\_\_\_ ١١٢٠.٠٠ | ١١٨٢.٥٠ البلاتين كانون الاول.... ١١٤٠٠ ، ١٦٠٥٠ آلور ٢١٦٠٥٠ آلور ٢١٦٠٥٠ آلور ٢١٣٠٠ ١٢٠٠٠٠ آلور ٢١٣٠٠٠ ١٩٠٠٠ النيكل ـــــــ ٤٤١٥,٠٠ النيكل ـــــــــ 7.70 البلانيوم الزنك ــــــــــــ ١٠٠٩،٥٠ | ١٠٢٦،٥٠ TOY. 0. TOT, 0. 7.75 7. EA 114. - · | 110.10 7.08 7.2) حبوب الصويا تشربر الثاني\_ لندن اسعار السكر (بـ ٤ الطن) لندن اسعار البن (بـ 5 الطن) SAC.O. EAV.YO 1 - T. Yo 2-1 .. 545.70 1.Y.F. 2.7. .. . 594.73 1791, .. | 170-, .. ... ۰۱۸,۲۰ آنار 37.21

With the cooperation of Merrill Lynch

A tradition of trust. BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

אדר ועדן ... ועדן

الاريتـري بدأ الاحد الساعـة ٢٠,٠٠

(٠٠٠) بتـوقـيت غـرينيـتش)

بالمدفعية الثقيلة والماون على الجناح

الايسر" للجبهة الفربية. وأضافت أن

القوات الاثيوبية التي تؤكد انها

استعادت غيزا غيرلاسي في السادس

من شباط الدِّاري تعزز مواقعها على

منه الجبمة التي تعكن مسطيهون

اجانب من الوصول اليما الاثنين . ... الاولى عند تجدد المعارك على المالي

بينُ البلدين. وكانت القوات الاريترية تسيطر

على هذه المنطقة الصخرية **الواقعة** شرق سهل بادعي منذ ليار 1994.

حظر بريطاني في لننن. أعلنت وزارة الخارجية السريطانية أن حكومة طوني بلير

فرضت حظرا على بيع اليوبيا واريكريا

أسلمة بناء على طلب مجلس العن،

ونك في رسالة خطية وجمهما

وزيرالدولة للشؤون الخارجيية طهني

وكان محلس الامن طلب الوقعة

وحال المالي المالية ا

وقال لويد في رسالته: "أمل إراً

تعنو دول أخرى حدونا وتعتبر تصدير الاسلحة إلى اتبوبيا ولريتريا جريعة،

محنزاً عن أن المستحوار تعليم

الاسلمــة قــد يؤني الى إطالة هذا

فقط. فهو لم يكن قط سجينا بي "طالبان" التي لم تمنعه من التدري

وأفاد الناطق ناسم العيلينسينا

الاسلامية وكبل احمد أن أفراداً من

عائلة ألثري الاصولي بينهم نساه

وأولاد لا يزالُون في منطقة تسيطر عليها "طانتان". ونقلت عنه وكالة

الانباء الاستامية الافغانية التي تشفد اسلام نباد مشراً لما أن المركبة

خصصت عشرة حراس لغمان سلامة

بن لادن عندسا كان في منطقة

قندعار جنوب افغانستان وان هؤلاء

لُويدُ الى احد النواب.

عائلة بن لادن في أفغانستان

غارتان أثيوبيتان وقصف مدفعي متبادل

تشعل جبهة عصب الاستراتيجية

شنت ثلاث طائرات "مــيغ ٢٦"

اليوبية غارة أمس على خزان للمياه

يغذي عصب في جنوب شرق أريتريا،

لكن اسمرة أكست انما انطأت

مدفها. وبعيد ذلك شنت طائرات

أثبوبية غَارَة على محينة مرسّلا

القريبة من عصب والتي تعتبر مركز

الدعم اللوجستي للجيش الأريتري في

وتشكل الفارتان انتماكا جديدأ

الاتفاق الذي وقعه الجانبان الاثيوبي

والاريتسري في ١٤ حسزيران الملضيّ

والذي ينص على عسم أستسخدام

الأثيوبية سألومي تأديسي أن قصفا

مدفعياً عنيفا تبودل أمس بين القوات

الاربترية والقوات الاتيوبية على جبمة

بوريه قرب مينه عصب. وأضافت أن:

الطيران دعم عملياتنا"، متصمة

القواتُ الأريترية بـ"مواصلة عمليات

وكانَّتُ القُواتُ الْأَتيوبية فتحت قبل

أيام جبهة ثالثة في منطقة مينك

عُمِٰبُ الأريتري على البُدر الاحمر حيث

حشد الجآنبان قوآت ضخمة. ومعلوم

أن ميناء عصب كان المنفذ البحري

الوحيد لأثبوبيا قبل استقلال اربتريا

وأعلنت الحكومة الاثيبوبينة ان

الجيش الاريتري قصف مساء الاحد بالمدفعية الثقيلة ومدافع الماون

مواقع اثنوينة على جُبِهة بادمي في

غرب البلاد في محاولة لاستعادة موقعً

غيزا غيرلاسي. وقالت ان "القَمَّفْ

الاستفزاز على الجبمات"،

وصرحت الناطقة باسم الحكومة

السلاح الجوي.

(أ ب، رويترز تيليفوتو)

السكان المدنيين اذا اقتضى الأمر".

وعرضت مشاهد لعدد من الجرحي

ونسبت وكبالة "انترف اكس

الروسية المستقلة الى مصادر في

مقر الحكومة انه ندى مرور الموكب

الرئاسي أمَّام المقر سَمعٌ لَطلاقَ ثار تبعته أتفجارات عدة.

وقد دمرت اثنتان من السيارات

الفمس تدميراً كاملاً والتّلاث الأُخْرى

تدميراً جزَّئياً. وتعطُّم زجاج مقَّر

الدكومية. وضربت قبوى الشرطة

وقالت "انترفاكس" ان الانفجارات

كلتت قبوية الى درجية ان زجاج

النوافذ تكسر في المبأتي الواقعة في منطقة شعاعها كيلومتران. وروى

شهود "ان أضراراً فابحة وقعت في

وسط المدينة حيث دمرت منازل

وّتعطم زجاج النوافذ". وقال شرطي

كان بقف في ساحة الاستقلال في

وقالت: "اذا لم يحصل اتفاق قان

الصرب ينبغى ان يعرفوا انه سبق

لنا ان قلنًا ان من ينسف المفاوضات

سيتحمل تبعة ذلك. وفي حال

الصرب، هذا يعني حصول قصَّف من

ولا يزال المرب يعارضون رغبة

المجتمع الدولي في نشر قوة أطلَسية

مسلَّمة تُفَّم ثَلَاثينَ الفَّ رجل في

كــوســوفــو أملين في أن يلقي موقفهم دعماً روسياً. ألا أن وكالة

'الاسوشيتدبرس' نسبت الى مُصدر

في العلف رفض نكسر اسسمسه، ان

مـــوسكو أبلغت الى الدول الــــ (

حلف شمال الاطلسي"

طوقاً أمنياً حُول الدي.

وهم ينقلون آلى خارج مقر الحكومة.

أبلغ أميىر الكويت الشبيخ جبابر

الاحمد الصباح الى صحيفة الرابة أ

ان"الكويت باتت معتادة التمديدات

العراقية التي تؤكد النيات العراقية

ازاء الكويت ودول المنطقة". وشُـدد

على "وجوب التـزام العـراق تنفـيـذ

قرارات مجلس الامن والامم المتحدة

حتى تنعم المنطقة بالأمن والاستقرار".

المحاف

الخارجية العراقي محمد سعيد الصحاف

في حديث ألى صحيفة " الظيج" أن

العراق سيرفض أي مبادرة من الامم

المتحدّة لا يُجرى حوّار معهُ في شأنها ولا تؤخذ موافقته عليها سلفاً. وقال:

أاذا كاتوا (اعضاء مجلس الامن)

يرفضون أن يتكلموا معنا ممنوع أن

يأتوا آلَى بِلَّدِنَّا ولا عَــلاقــة لَنَّا بما

يفكرون فيه اذا لم يتشاوروا معنا".

(...) مَم لا يخططون أموقف أو اجراء

سينفذونه في المياه الدولية، هم

يتخذون قرارات ستنفذ على أراضينا

ان مجلس الامن سيد أحكامه لكن

ذلك لا يعني ان يصبح ديكت اتوراً

وكانت بفحاد رفضت في نماية

جنسي تعرض له. واعتـقل خـمسـة

يكفى من الشكوك في شــــــأن

مسؤولية المتممين الخمسة لاجراء

وفي نابلس حذرت حركة المقاومة الاسلاميـة "حمـاس" من أن الحـال

الصحية لكثير من ناشطيما المضربين

عن الطعيم في سيبون مسا

واشـــارت الى تدمور وضع ١٥ من

المعتقلين المضربين عن الطّعام منذّ

٢٣ يوماً في سجني جنيد واريحا، وان بعض مؤلاء "تقيا دما".

وكان ندو خمسين معتقلا سياس

مداكمةً جديدة.

خارج نطاق الميثاق والقانون الدولي

من جسمة اخسري، مسرح وزير

## عزيز يقلل تهديدات رمضان لقاعدة أنجيرليك وواشنطن تحذّر من العواقب السلبية على العراقيين

نفى نائب رئيس الوزراء العبراقي طاِرق عــزير امس ان يكون العــراق مبَّدُ الدولُ المجاورة له التي تتمركز فيما طائرات غربية تقمَّف اهدَّافاً عراقية، بينما لوحت الادارة الاميركية برد سريع وقوي على العراق اذا ماجم جيراته أو القوآعد التي تستخدمها الطائرات الاميركية والبريطانية.

وقال عزيز في مؤتمر صحافي في أنقرُهُ أَنْ " ٱلْعراقَ لا يهدد جيرانه، انما تُهددكم الطائرات التي تنطلق من مجالكم الجوي. فأن شكُّونا من ۖ ذلكٌ فهل بعد هذا تهديدًا؟".

وكان نائب الرئيس العراقي طه ياسين رمضان كرر تدنيرات الرتيس صدام حسين للكويت والمملكة العربية السعودية التين تنطلق من أراضيهما الطائرات الفربية التي تقوم بدوريات فوق جنوب العراق. وصرح الذاعة "مونتي – كارلو" إن قاعدة الجيرليك التركيَّة "معنية بالتأكيد" بالرد العراقي تستخدمها الطائرات الطيفة. الا أنه عسرص على الاشسارة الى ان "مناك تبلينا، فتركيا عضو في حلف شمال الاطَّلَسَى وَحَلَّيْفَ لاسْـراتَّيْلُ، في حين ان السعونية والكويت بلدان عربيان شُقَيقَانَ يُرتَبطأن بمُعاهدة امن وُدفاعً وشدد عزيز الذي وصل الى تركيا

ادعتُ أَتَها مرتبطة برجل الأعلَّمال الأِمسولي أسامه بن لادن أمس

الأميركيين والبريطانيين الموجودين

في اليمن بالقتل إذا لم يغادروا البلاد

بالإِنكَالِــزَية حــملَ توقــيع "جـيش

الانتَــداريينَ، المجموعةُ ٦٦، جناح بن

لادن وجه فيه: "إنا بقيتم تكونون

قبد اختبرتم الموتب سنجيعلكم

تدفعون ثمَن کل قطرة دم عربية

ومسلجة سالت منذ الحملات الصليبية.

إُجمتوا أغراضكم وارحلوا. أخرجوا من

هذه الأرض التي لن تقسم لكم إلا

الحقيد والعنفِّ، وتوجيه البييان إلى

اصطمين أزواجكن وإلا ستستندن

وحدد مهلة لتنفيذ الإنذار تمتد ٢٧٦

نساعــة بدءاً من الأولى فــجــر أمس

وَنَفتَ السَّفَارَةُ الأَميركيةَ في صنعاء

علمها بالبيان، لكن أميركيين يعيشون

فى العاصمة اليمنية أكدوا أنهم سمعوا

لا تعذيب في غـضـون ذلك، أفـاد الطبـيب

الشّرعي فؤاد محمد القّاهري الذّي كلفته النيابة العامة فحص حُمسة

بالتهديد من أشناص آخُرين.

بتوقيت غرينيتش.

جثثهم العُفنة إليكن في نعوش

ـاً: "عندمــا تـفــرجن من هنا

وصدر التمديد أمس في بيان

في غضون ١١ يوماً.

نَهْبَيَّةَ تَقَّضَي بَانَ بِسَتَقْبَلُ رَئِيسَ الدولة الضيوف الاجانب الكبار".

الاكراد في جنّوب شّـرق تركيــا

وحاول عزيز في ختام زيارته وقبل

ص تمانوا كثيرا في زيادة بدر الدم بينهم وبين شعب العراق". السعودية والكويت مجموعة يمنية مرتبطة ببن لادن

واثارت التحديدات العراقسة للسُعودية والكويث رد فعل لا سأبق

له في الصحافة السعودية التي دعت للى "قطع رأس الافــــعّى التيّ تحكم العراق"، في اشارة الى صدام حسين

ستقتل الأميركيين والبريطانيين إذا لم يرحلوا اسرائيل تمنع مفتى القدس متهمين أجانب يحاكمون في اليمن بتهمة خطف ١٦ سائحا غربيا قتل من دخول مكتبه الجديد في الأقصى منهم أربعة في كـاتون الأولُ الماضيّ، امام المحكمة في زنجيار في شرق

> النائبُ العام اربعة بريطانيين وجزائرياً يحمل جواز سفر فرنسياً ولم يجد واعتبرت اسرائيل ان فتح المكتب جنسيي. ورد الطبيب على محامي يخرق اتفاقات الدكم الذاتي التي تمنع الدفاع الذين سألوه مل لاحظ على السلطة الفلسطينية من العمل في أجسآم المتممين جروحا ناجمة عن التعديب، ان هؤلاء "لم يتعرضوا

> > يشتكوا او يقولوا آئمم تعرضوا لكن النفاع اتمم الطبيب الشرعي الاسرائيلي المتطرف لاحقاً بـ "عدم فحص المتممين بشكلً

> > وكان المتحصون البريطانيون الذمسة مالك هرهرة ومدسن غيلان وشاهد بوت وسرمد اهمد وغلام حسين وكذلك المتهم الجزائري عامر عبد الرّحَمَّن النين اوقَفُوا في كانونُ الاول ١٩٩٨ أكـــنوا انمم ضُـــربوا وكرموا النوم وتعرضوا لصدمات

شأن محاكمة المتعمين الليبيين.

وبموجب اقستسراح بريطاني

اميركي، ستجمد العقوبات بمجرد

تَسَلِّيمُ المتسمسمين الى مولندا

وفي الكويت عسرح الامين العسام

لجامعة الدول العربية الدكتور عصمت

عبدالمجيد أنَّ ازمةٌ لوكربي قُد تنتمي

المصرية أن تمة علامات مشجعة جداً

وانه يري أن موقف ليبيها يتسم

الجماميرية الأنباء "اوج" الليبية ان

طائرة تنقل وفدا رسميا من بوركينا

فاسـو وعلت ليل الاثنين آلي مطار

طرابلس منتهكة الحظر الجوي

المفروض على ليبيا، وقال رئيس

الوفدُ وزير الري في بوركينا فأسو "ان الوصول بالطائرة الى ليبيا يتفق

وقرار القمة الخريقية في واغادوغو".

(رویترز، و ص ف)

من جـهــة إخــرى؛ أفــانت وكــالة

بالمرونة الشنيدة.

قريبا. وقال لأناعة "صوت العرب

موسى العائد من لقاء والقذافي: أزمة لوكربي قد تحلُّ في أيام المفروض على هذا البلد، من غير ان يوضح ما أنا كان حصل على تصريح

موسى لدى عودته من طرابلس عن احتمال التوصل في "الايآم المقبلة" الى اتفاق في شأن معاكمة الليبيين المتحمين بتفجير طائرة الركاب الاميركية هوق لوكربي في اسكوتلندا

الرئيس المصري حسني مبارك على تتلئج محادثاته في طرابلس وخصوصا مع الزّعيم الليبي معمّر القّدُافي أنه "خــلال الايام المقـبلة يعكن أن يتم الاتفاق على ما تبقى من تفصيلات الصمانات التَّي تطالب بما طرابلسَ لتسليم مواطنيها المتممين "لم تعد عائقاً بالنسبة ألى حل المشكّلة. ومناك مفاوضات مستمرة كما ان هناك تُقدما مستّعرا". وأمل أن يؤدي ما تحقق الى "تفاهم ينتمي قريبا الى رفع العقوبات

وبثَّتُ الاذاعـة الليـبـيـة في وقت سأبق ان القذافي اجري محادثات مع موسى الذي سلمه رسالة من مبارك. وكُانَ موسَّى جند ُلدى وصُّولُه ُالى طرابلس جنوا تأييسد منصبر لرفع العقوبات المفروضة على ليبيا منَّذ عامَّ ١٩٩٢ من طريق ايجاد حُل لأزمـةُ

لوكربي. وسئل عن رحلته جوا الى ليبيا، فأجاب آنه لم ينتهك العظر الجوي

## اخار تزيية تُغيرة

### رسالة من الرئيس اليمني الى الملك فهد

الرياض – و ص ف – تلقى الملك فعد بن عبد العزيز امس رسالة من للرئيسُ الْيَعَني علي عبدالله صالح سلمه لياما في الرياض وزير الفارجية اليمني عبدالقادر باجمال الذي وصل الى العاصمة السعودية لمناقشة موضوع ترسيم العدود المشتركة. وسلّم بأجمال قبل ان يقادر الرياض رسالة بن الرئيس اليمني انى ولي العمد الامير عبدالله بن عبد العزيز تناولت "التعاون الثنائي والمشاورات بين مُنْعاء والرياضُ للتوصل آلى تسوية مقبولة لدى الطّرفين حوّل مسألة تُرْسِيم الحدود المشتركة في كمان أعلن السفير اليمني في الرياض مُحمد كباب.

### اختتام المناورات الفرنسية – القطرية

الدوحة - و ص ف - اختتمت القوات الفرنسية والقطرية امس مناورات عسكرية مشتركة في قطر هدفت الى "تدسين القدرات النَّفاعية" للجَّيْش

وقامت القوات البرية القطرية تدعمها طائرات مليكوبتر فتالية بسلسلة عن التمارين المسكرية مع قوات فرنسية بالذخيرة الدية. وأَفَانَّت وكالةَ الانبُّ الْقطريةُ "قَنا" إن ركيس اركان القوات المسلحة القطرية التميد الركن حمد بن على العطية شهد صباح لمس المرحلة الاخيرة من تمرين "درج الوطن". ونقلت عنه "أن هذا التمرين كان حيداً وقد أثبتت القوات القطرية والفُرِّنسية أن هناك تنسيقا وتعاونا وكفَايَّة عالِّية". وتُرتبطُ الدولتان منذ عام ١٩٩٤ بُلتفاق دفاعي تجري بموجبه قولتهما تعارين

وفي تشرين الاول ١٩٩٨ وقعت باريس والنوحة اتفاقا لتعزيز تعاونمما الدفَّاتَّى ينصُّ عَلَى أَنشَاءَ لجنة من رئيسيَّ اركان قُوات البلدين تجتمع دوريا بدءًا

الاحد بدعوة من رئيس الوزراء التركي بولنت أجاويد ان "الطائرات الاميركية والبريطانية تقتل العراقيين وتدمر الم تلكات العراقية وهنا أمر عير مقبول بطبيعة الحال. ومن المؤسف ان قاعدة جوية تركية تستخدم في هذه المجمنات. ناك لا يفيد العالاقات الطيبة بين تركيا والعراق. نأمل في

استَقَبالُ ٱلرئيسُ التركي سُليمانُ ديميريل اياه، ملاحظاً ان " ثمة قاعدة

عودته الى العراق استغلال مخاوف تركيا من ان تؤدي الدوريات فوَّة، شمال العراق الى قَيام دولة كرديةً هناك وتشجيع الروح الانفصالية بين قال "أن منطقتي حظر الطيران لم تعلناً لحماية أحد وانما لتقسيم العراق

(...) العسراق هو الضحيسة الاولى

مادلين اولبرايت التي ترافق الرئيس بيل كلينتون في زيارة للمكسيك أن تستخلص تركيا النتائج الصحيحة تحذيرا واضحا للعراق ليرجع عن تهديداتُه. وقالت للصحافيينَ ليل ورفض أجاويد الاثنين طلب نائب الاثنينُ - الثلثاءُ: " لقد أوضحناً بجلاء رئيس الوزراء العراقى وقف الطلعات انه أنّا حصلت أي هجمات على قواتنا الجوية الاميركية من الاراضي التركية أو على الدول المجاورة فان ردنا قاثلا أن الطيارين الاميركيين يدافعون عن انفسهم. ولم يصدر أي تعليق تَرْكي على تَهْدِيداتُ رمضَانُ. الا أنّ لشـُوُونُ الامن القـومي صَـمـُويلُ بَرغـرُ عـزيز لم يكتم الزعـاجـه من عـدم

بدوره بفداد من مفبةً الاستملقة بقوة عزمٌ الولايات المتحدة قائلا : "ينْبغي ألاً يســـاور العــراقــيين ســو، فــه للعولقبُ التي سُيتُمخض عُنما أي هجوم. واضاف: "اعتقد ان اتخاذ اجراً كَهُذًا سُيكون له أثر سُلبي جداً على المراقيين". لُكُن هذا التحديير لم يمنع الصُحافة العراقية من العودة الي التمديد. وقالت صحيفة "الجمهورية" ان "حُكِلِم السعوديَّة والكونتُ قَـد

للعقوبات وتركيا هي الثانية". وتقول

انقرة انها خسرت نحو ٢٠ مليار دولار

من جراه العظر التجاري الذي فرض

على الفسراق منذ غسزو الكويت عسام

واطلقت وزيرة ألفأرجية الامبركية

وحدر مستشار الرئيس الاميركى

سيكون سريعا وقويا".

عـدن، أن المتـهـمين لم يتـــــرهـــوا

للتعنيب ّ، وأضافَ ان النَّمسةُ امس ان الشرطة الاسترائيلية تحاول ابعاده عن مكتبه ارضاء لليمين

الفلسطيني صلاح التعمري اسرائيل بسبب نشاطات الاستيطأن الجنيدة تقلص ثقة الفلسطينيين بعملية منع السلام. ونصب التعمري خيمة احتجاج قبل اسبوعین علی تل تهدد اسرائیل

ادرته لشق طريق يربط المستوطنات اليمودية المديطة ببيت المستوطنين جاؤوا قبل شمرين فقط وبعد توقيع اتفاق واي بلانتايشن وَّاسِ تَــوَطُنُوا ۗ التل في مَنَازِل مِتنقاة. واضاف انهم لا يجرفون الارض وحدها بِّل معما ليمان الفلسطينيين بالسلام.

معظّمهم من ناشطي "حماس" بدأوا اضرابا عن الطعام مطابين بالاضراج

### تصادر الدكومة الارض ويستولي عليها المستوطنون من لبنة العقوبات التابعة للأمم معتدلون يتصدرون لائحة العمل وأكدت اللجنة الشعبية العامة في ليبيا السبت انه تتيجة لجمود السعودية وجنوب افريقيا حصل انفراج على طريق انصاء الجمود في

تصدر معتداون لائحة مرشدي حزب العمل الاسرائيلي المعارض للانتخابات الصامـة في ١٧ أيار. ونأل نصير قيام للدولة الفلسطينية النائب اليتماودي الشرقي شلومو بن عامي اعلى نسبة من الاصوات متقدما الوزير العمالي السابق المكلف عملية السلام يوسي بيليد. لكن زعيم الحزب رئيس الاركان السابق ايمـود باراك تزعم اللأئمـة بالتزكية لينافس زعيم تكتل "ليكود"

الحاكم على رئاسة الوزراء. وقد يكون باراك الاكشر تشددآ بين المرشحين الأربعة الاوائل في اللائحة. ُوحل رئيس الوزراء السابق شمعون بيـريس في المرتبة الثانية بالتزكية

واظمرت النتائج الرسمية لفرز اصوات نمو ١٧٠ الفاً من الاعضاء المسَّجلين في الحرزب ان بن عامي الليبيرالي من اعل مخربي نآل اكب تسبية من الاصوات ليحل في المرتبة 10 11 م م الاست التَّـالتَّـة في اللائشة. وتلاه بيلين، ثم مساعد رئيس الاركان السابق ماتان فيلنائي ومو مبتدئ في السيياسة استقالُ من الجيش قبل بُضعة اسابيع فقط ويصنفه المعلقون بين الصقور في ما يتصل بعملية السَّلَّام. وتقنَّمُ فيلنائي شخصيتين لخريين من الجناح اليساري في الحزب هما رئيس الوكالة اليـمـوديّة أبراهام بورغ والنائب عوزي

ومسرح بيلين الادائسة الاسسرائيليسة: 'مَـزَبُ أَلَّعْتُمُلُ مُـرِبُ يَسَـارِي. مَـزب يساري فخور بنلك. حزب للسلام فخور بذلك وزعماؤه رجال سلام وسيضعون

وحمل رئيس الوزراء بنيامين تتنيامو لى هذه الناحية قبائلاً "انها اكتر اللوائح التي طرحها حزب العمل علىً النَّطُلاقُ ميثُكُ الَى الينسأرِ". واخذُ على مرشحي حزب العمل أنهم يشمون الى المَّاضَى ولذا فهم بعينين عن الأتجاء التام لاسرائيل و"سيسلبون" سمولة الى الرئيس الفلسطيني باسر عرمات دولة فلسطينيية واجتزاء من القيدي مر— لتكون عاصمة للفلسطييين. وتنط ان سون اللائمة تفتخر ال وضود جنيده ومرشعين شناب مقاربة بلاشنة مرشس تكتل "ليكود".

وأشار متَّتقدون أخرون الى انه في ما نا بن عامي، ليس مناك ا<u>حد على</u> رأس لأفَّحة حَزْت العَمَل مِن البِيمَـود الشرقيين دوي الاصول المربيث. في حين يَشُغُلُّ هَزُلاَّ مراكزُ لَكَثَر تُقَدَّماً فَيُّ لائحة "ليكود".

وعلى صعيد قضائي، امر رئيس محكمة العدل الاسرائيلية العليا باعادة سرائيل والسلطة الفلسطينيية في محاكمة خمسة عرب اسرائيليين حكم شأُن المسجد الاقصى، وتصديدًا المكتب الجديد لمفتي القدسُ الشيخ عكرمة صبري الذي افتتح اخيرا في عليهم بالسجن المؤبد عام ١٩٨٤ بعد ادانتهم بقتل يمودي اسرائيلي. وكان عثر على الشَّابُ باني كَاتَّز الذي حرم المسجد بعدما منع المفتى من خطف في حيفا في شمال اسرائيلً محنوقا، وظمرت على جثته آثار عنَّفُ

عـربُّ اسـرَائيليين بعـد الجريمة هم احمد كوزلي وسمير غائمة وفتحي القــدس، وطلبت من المفــتي عــدم غانمة وعلَّي غَنيم وعلَّاطف صَبِيحيٍّ النين اكسوا دائما براحمم. وقالوا وكان الشيخ صبري قال اول من لدى محاكمتم ان اعتراضاتهم انتزعت منهم بالقوة، وأبرز محاموهم سلسلة تناقضات بين اعتبرافاتهم والادلة الحسية التي جُمَّعت في شأن الجَريمة. واعتبر رئيس المحكمة القــاضي امارون باراك في قــراره ان لديه مــاً

في غــُــــون ذلك ماجم النائب في الضفة الغربية التي قال اتما

م وقراها في الضَّفةُ الغربيةُ. وقال للصحافيين في الموقع ان وأكد ان ثمة تنسيقاً بين الحكومة الاسرائيلية ومجلس المستوطنات اذ

(اب، وص ف، رويترز)

# ونتنياهو يصفهم بأنهم الأكثر يسارية

ليفي ومن المنتظر أن تتغير لأئمة حزب العمل التي اطلق عليما أسم "اسرائيل ماددة" ولحدة بضم اربع او خمس شخصيات من خارج المربّ اليما، ويريد بأرك من ـــر. فصوصاً استقطاب وزير الخارجية السابق المنشق عن "ليكود" ديفيد لبغي وبعض المتدينين المعتدلين، وقال

يْرَاكُ أُمْس أَن "ليفي يتمتع بثقّل وطني وأمل أن ينضم الينا". ويعتبر ليفي (٦٦ عاماً) الذي ولد في عائلة فقيرة هاجرت إلى اسرائيل من المعرب عـلم ١٩٥٧ المدافع عن اليمود الشرقيين الاكثر فقراً في المجتمع الاسرائيلي. ينَ عامي

ويشكل حـمـول بن عـامي (c1) عاماً)، الذي ولد ايضاً في المغرب، علي اكبر نسِبةً من الأصوات، نجاماً شخصياً مبرراً لمنا الديباوماسي النبير في التاريخ. فقد كان في المرتبة الـTE الاخيرةُ على لائحة الحزبُ في الانتخابات التي اجبريت عمام ١٩٩٦. ومن شمأن نجامه أن يفيد حزب العمل أذ يلطّف صورة "الصقر" الملتصقة بباراك. اضف ان موقعه البارز في اللائمة بمكن ان يتيع للحزب اصلاح الضرر الذي أثاره أَلْنَائُبُ اوري اور في صفَوف تَأْخَبِي الدرب اليمود الشرقيين بتصريحات ممينة لليمود المغاربة. ولم يحصل اور على موقع جيد في لَائحةُ الْحَرَّبِ يَضَمَّنَّ

ومع بن عامي سيكون لدزب العمل مرشّح مَن البهود الشرّقَبين في موقع قُـوِيُّ لَمُواجِعِـة هـزب الوسطُ الذيُّ بتزعمه اسحق موردخاي العراقي الاصل وتكتل "ليكود" الذي يتزعمه نتياهو والذي اختيار الكثير عن النشرفيين في المراتب الاولى.

مرافقو تتنياهو من جهةٌ أَشْرُى، روى تَسْهُ وَد أَنْ مرافقي بتيناهو تعرصوا بالهرب لاعد التعارة عندما مديدة محاولاً عصافسة رئيس الوزراء ونقل الضحيحة الي أستنسفي فاقدأ الوعي وقال الباطور المستقبل المناطق المنطقة المتخارة المتخارة المتخارة المستميا الرك الفطأ الذي ارتكست مراشقود. وحصل العادث في بلدة اور يمودا قُربُ تَلُ أَبِبُ حَيثُ كَانَ نَنْهَاهُوُ يَقُوم بِجُولَةُ انْتَخَانِيةَ، وَكَانَ الْمَرَافَقُونَ قَعَرُوا مِنَ المنصة ووجمُوا لَكَمَاتَ الْيُ الرجلُ النِّي كيان يقد يده لنصاف نتنيامز اعتقادا عنهم انه يخفى سلاما في علف كأن ينمله تحت ابطه.

(وص ف، رويترز)

كانون اثناني الماضي مبادرة مجلس الامن الى تأليف ثلاث لجان فنيــة المدينة. وتحدث التلف زيون عن "محاولة اغتيال للرئيس كريموف" امراجعة العلاقات بين العراق والامم نجا منما وهو في طريقه الى البرامان المتحدة، مشددة على أنها لم تستشر لعقد اجتماع طارىء. واتهم رئيس قبل هذه الهبادرة وتألبأ تعتبر نفسها جماز الاستخبارات رسم اوناياتوف جمات خارجية بانما وراء الحادث، وأكد ناطق باسم الشرطة ان أُشخاصاً عدةً يشتبه في تُورطهمٌ في المصاولة اعتصقلوا في مطار

وظهــر كــريموف في التلفــزيون وقــال: "هذا العـمل خطط له سلفــاً والانفـجـارات وقـعت في أربعــة أو خُمسة أماكن. المدف كان قتل الرئيس وبث النسوف والذعسر بين

وسط طشـقُند ان سـيـارة الرئيس توقفت فترة وجيزة بعد الانفجارات

ثم عانت انراجها مسرعة. وعلى الاثر طوقت قبوات أوزبكينة وسط

إ نجاة كريموف من محاولة اغتيال

بخمس سيارات مفخخة في طشقند

مطلم احدى السيارات المفخخة التي اتفجرت في طشقند لمس واستهدفت الرئيس الاوزيكي

اسلام كريموف، للذي يتحدث في مؤتمر صحافي عُقب المحاولة. ``

بث التلفسزيون الاوزبكي ان

الرئيس اسلام كبريموف تعبرض

لمحاولة أغتيال عندما أنفجرت عبوات

ناســُفــة شــديدة القــوة أمس في

طشقند على مقربة من مقر الدكومة

سنأرأت مفخخة انفجرت قبيل الظهر

على جادة شرف رشيدوف في وسط

العاصمة الاوزبكية مما ادى الى مقتل

تسعة اشخاص على الأقل وجرح

أكثر من ثلاثين نقلوا الى مستشفى

ونقل عن شــاهد ان خـــمس

(و ص ف، رويترز)

## تحرك أميركي في اتجاه ميلوسيفيتش لاقناعه بقوة دولية في كوسوفو

ليوغوسلافيا الاميركي كريستوفر هیل قصر رامبوییه قرب باریس حيُّث تجرى مفاوضات السلام في اقليم كوسوفو وأنتقل الى العاصمة اليوغوسلافية بلغراد لادراء مدادثات مع الرئيس سلوبودان ميلوسيفيتش في شأن رفض الوفد الصربي نشر قُوة اطلسية في الاقليم الصربي ذي الغائبية الانبانية لمراقبة تنفيذ أتفاق

\_\_\_رح الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية جيمس روبن ان أُبِلَغْتُ الى ميلوسيفيتشُ في اتصال هاتفي امس ان وفد ألبان كوسوفو مستعد لتوقيع مشروع الاتفاق الذي اقترحته مجموعة الاتصال ليوغُوسلافيا السابقة، في حين يتــُعنتُ الوفـد الصربي ويصر على مواقفه. ومعلوم ان مجموعة الإتصال امهات الفريقين هتى السبت للتوصل الى اتفاق، وكانت الوزيرة الاميركية زارت رامبوييه الاحد وانتــقـدت بشـدة الجانب الصربي وُحملته تبعة البطُّ في المفاوضاتُ واوضح روبن ان هيل ، الذي توسط بين الفريقين في الأشهر اللخيّرة، سيطلع الرئيس اليوغوسلافي على

تفاصيل الاتفاق. ووصف الاتصال المسلقي بين أولبرايت وميلوسيفيتش بانه كان "جديا". الى ذلك، اكسنت اولبسرايت في حـــديث آلى شـــبكة "سي ان ان الاميركية للتلفزيون ان رفضَ الجانب الصربي ارسال قُوات من حلف شمال

الاعضًا؛ في الطف عدم معارضتها نشر القوة الاطلسية لضمان تنفيذ الاتفاق في حال التوصل اليه. واوضح المصدر أن الروس لم يطلبوا الاشتراك في هذه القوة على غرار مشاركتهم في قوة ترسيخ الاستَقُرار في البُّوسنَة "سَفورَ" بقيادة خلف شـمـال الاطلسي ولا يزالون على معارضتهم لاستخدام الْقُوةُ، ومنَّ المقرِّر أن يعقد المجلسُ الدائم للحلف على مستوى السفرا

الاطلَسي للى كوسوفو لا يمكن أن يؤدي إلا الى "قصف" اهداف صربية. البرنامج الرسمي للرئيس.

اجتماعًا اليوم في بروكسيلٌ لمناقشَة هذه المسألة. وفي باريس عسقسد الرئيس الفرنسي جآك شيراك اجتماعا مصفرا في قبصر الالبيزية تناول، على ميا قَـَالَت مصادر مطلعة، قضــة كوسوفو ومسائل الدفاع في اوروبا.

وشارك في الاجتماع رئيسُ الْوُزْرَاء ليونيل جوسبان ووزيرا الدفاع الان ريشار والخارجية أوبير فيدرين ولم يدل قصر الالبزيه باي معلومات عن هذا الاجتماع الذي لم يكن واردا في

المنفى) يتعاونان معا لاحبلط الانفتاح

السياسي" في أيران، كذلك قال انّ

"الالماني ألذي قتل السبت في ايران

اغتيل بمسب تطيلي الشخمي في

اطار خطة بين اسرائيل والمجاهدين

(...) أنهم وراء كل عمليات الاغتيال

والقيتل فيضلا عن المبجوم على

أُوتوبيس للسياح الاميركيين في

من جمعة اخرى، أعلنت وكللة

الجممورية الاسلامية للأنباء "ارنا"

الايرانية توقيع عقد بين ايران

وكونسورسيوم بريطاني – كندى

أمس في طمران قيمته ٢٠٠ مليون

دولار لتطوير حقول بلال النفطية

الايرانية في الظيح واستشمارها.

ويضم الكونسورسيوم شركتي أبوو

فُـالي" الكندية و"برومييير أويل"

البريعانية ومدة العقد سنتان

ويعنَّعد فيه نظام "باي باك" القاضي

بدفع قبيمة القرض من طريق

الدمول على قسم من الانتاج.

اتفاق نفطى لطهران وكونسورسيوم بريطاني - كندي

### الجنرال رضائى يتهم اسرائيل بالضلوع في الاغتيالات في ايران

الجنرال محسن رضائي اسرائيل بالضَّلُوع في اغتيبالات لمعارضين ومثقفين او هجمات على أجانب شمدتها البلاد في الاشمر الأخيرة. وقال القائد السابق للمرس

تشخيص معلمة النظام في ايران

تقف وراء عمليات القتل والاغتيالات السياسية الاخيرة في ايران فضلاً عن المجوم في تشرين الثاني على مجموعة سياح اميركيين". واعتبر ان أسرائيل "تعاول بذلك منع اي انفتاح داخلي واي تطبيع للعلاقات بين ايران والوّلايات المتحدة واوروباً". وأضاف: "يريدون الاساءة الى صورة النظام وفنصوصا اظهناز الرئيس الاصلاحي محمد خاتمي عاجزا عن السيطرة على الوضع". وقدم شرث طويلا ومعقدا لأظمار ضلوع جماز الأستخبارات الاسرائيلي "الموساد" في مــوجــة العنف التي مزت ابران عند تشرين الثاني العلقي. وأكد أن قتل المعارض داريوش فبوروهار وزومىتــه في تَحْــرَينَ السَّانَيَ في طهـــران "خطط" له عنصـــر من الاستخبارات الايرانية عنل "بأيدار من عملاء من الموساد". وأشاء الى ان "الموساد ومجامدين خلق (حركة

التَّـوري الايراني "باسـّدران" أنَّ "أجهزة الاستخبارات الاسرائيلية

وفي دبي هــــرة نائب رئيس يُتـــركـــة "رويال دانش / شِل" البريطانية - المولندية لبنطقة أسيا والشرق الاوسط حورح لوفروي ان النسوكية سازمد على المشاركية في تطوير الصناعة البتروكيميائية في ايران، مؤكدا ان هذا القطاع سيفتح امام الاستثمارات الاجنبية. المُعَارِضَةَ الأبرانيَـةَ التسلَّمَةُ في

و"طالبان" تنفي صفقة مع واشنطن الافغانية لمس وجود أي صفقة بينما وبين الولايات المتسمنة في شسأن رجل الاعمال الاصولى المنزوعة عنه جنسيته السعودية أسلمة بن لادن، وأكدت استمرار وجود اسرته في منطقة اففاتية خاضعة لسيطرة المششات الإسلامية.

وصرح زعيم "طالبان" الملا محمد عمر في حديث الى صحيفة "أوصاف" الباكستانية أن ما تردد في هذا الشأن "لا أساس له من الصحة على الاطلاق ومقبرك". وشدد على انه أيا كان المُكَان الَّذِي تَوجِه اليه بن لادن فقد توجه آليه بأختياره وان "طالبان" لم تطلب منه ذلك. وقـُالُ ان أبواب المركة ستظل مفتوحة أمام بن لادن، مشيراً الى اته يعتبر ضيفآ عليما وانها تقدر تضحياته

لافغانستان وشعبها وسئل عن احتـمـال تعـرض اففانستان لضربة أميركية جديدة فاجاب ان "طالبان" لن ترضخ أبداً للضغوط الاميركية وان الإفغان على استعداد لمواجمة الموت وان حكومة "طالبان" حكومة مستقلة. وأوضح ان الحرأس الذين عينتهم الميليشيا

المراس تلفوا أواسر بعدم كشف مكان وجوده حالبا حتى للدركة وقال "لا نعرف فعلا أبن هو الأن". وْسَــئُل عن شَــانعباتُ تُرددت ِ فَي ايران عن وقاة بن لادن. **فأجاب، "أب** تدعل على أي معلومات عن وفاته". وتعتبر واسنطن بن لادن مسؤولاً عن الاعتداءين على سفارتي الولايات المتحدة في كينبا (٢١٢ فنبلا)

وتنزانيا (٦٦ فتيلا) في السابع من أب الناضي. وكرر أحمد أن "طَعَبَان" تطلب من د. لادن مسفسادرة افغانستان وانه أفادر على الدفرية قراراته بنفسه ً.

## اخبار دولية ويي

### كلينتون: هيلاري ستكون "سناتورا رائعاً "

ميريدا (المكسيك) – و ص ف – توقع الرئيس الاميركي بيل كلينتون أن تكون زوجته ميلاري "سناتورا رائعا" إنا قررت ان ننوص المعركة الانتخابة

وقال مساء الإثنين في المكسيك: "اعتقد انما سنكرن واثعة هي مجلس الشُّيوخُ، لكنه قرَّار عَلَيهاً هي ان تَتخذه، ولم ينسن لها حَتَى الآن لنَّ تتحت مع النَّاس النين يَوْيدون ترشيدها واولئك النبن بعنقنون العكس". واضع

أسأدعمها بحماسة" أيا يكن قرارها. وتسري شائعات عن احتمال ترشح هبلاري كلبشون لبسب سنقور نيويورك لتظف الديموقراطي دانيال باتريك موينيمان الذي فرز التقاعد

● في واشتطن، اعترفت ليندا تريب التي كانت تعمل في البيت الأبيض والتي فضمت علاقة كلينتون بمونيكا ليوينسكي بانها تنسعر بقنوف علهس حياتما. وقالت في حديث إلى شبكة "سي ان أن" الامبركبُ للتُلفُرُيونُ. "لُسَّتُ مَصَّابَةَ بِمُوسُ وَلَكِنَ لَنِّي أَسَبَابَ تُدعُّونِي عَلَى ٱلْآفِلُ إِلَى السَّعْفِرَ بالقلق"، وكشفت أنها تُلقت تهديدات "مناشرة" و"مبطنة" من "اشخاص قريبين جدا من الرئيس" وصفتهم بأنهم "ليسوا أناسا شرفاء"، وإمالات، "لا اقول أن الرئيس أو أحد رَجلَه العقربين سيدهب به الامر ألى حد التربص بي وراء الاشجار بعداء رشاش ولكن من العبكن أن لحد نفس يوما أمام شاهمة

مجنونة او أروح صحية حادث مؤسف . وكانت تريب سحلت سرآ المكالعات الماتخية الني لسرت البها فيما مونيكا بأمر عُلَاقتها بالرئيس الاميركي ثم سلمت هذه التسجيلات الل المدعي

### قمة أوروبية - روسية في موسكو

بروكسيل – و ص ف – تعقد غداً في موسكو القمة نصف السبوية بين روسيا والاتداد الاوروبي عي أحوه عليدة يسودها الغموض والتشكيك بسبب الازمة الاقتصادية والسباسية التي تشعدها روسيا.

ولم يعرف الإتماد الاوروب حتى الاتنين ما لقا كثلث المدادلات بين الطرفين ستنتم مع الرئيس الرؤس دوريس يلتسين أو رئيس الورراء يغيينيهم. بريماكوف، علما أن القمة تعقد عادة في حضور الرئيس الروسي. وشند نيكو فيغنر الناطق ناسم التفوص الإوروبي المكلف العادانات بع دولُ اوروبا الشَّرقَية مَافس هَان سَ بروكَ انَّ الْأَلْمَكُ الاوروبي بِرَكِه عَرْمه

على المساهمة في استقرار الوضع في روسيا على الصفينين السيافس والأفتمادي على حد سواء". ويتوقع أن تتطرق القمة الى المساعدة الفظائية الاوروبية لموسكم والوسوع الاتماد الأوروبي ليشمل دولا من اوروبا الشرقية ورمي تقايلت لهوية ويسية

### إيرلندا الشمالية تقترب من الحكم الذاتي

بلغاست - و ص ف - اجتبار عواب ابراندا الشيم البياء أيس اللطوة الاشتراعية الاخبرة في فحاه الحكم الداني في المقاطعة البريطانية المهيدة هيكلية مؤسساتهم المقبلة التي يتوقف تخولها حبر التنفيذ على فرع أسقعة

وتنقسم البروتستات الوحنويون حيال منا البوهوع عصوت ٢٩ عضوا منهم على المؤسسات الجديدة للسلطة التنفيذية والحكومة واجهزة التعاون بين بلغاست ودبلن فيما صوت ٢٩ ضدها.

ونجع زعيم الوحدويين رئيس الوزراه ديشيد ترييل في ثبتب المعارهي واحتفظ بدعم حزيه كاملا. وغال أنه "سعيد جنا بتلاج التمويث الذي التمويد بِمُوافِقَةً ٢ ٢٠ في المئة من السُواب.

وأيد جميع النوف الكاتوليك المؤسسةت الهديدة



🚣 رئيس الوزراء التركي بولنت اجاويد في مؤتمره الصحافي.

اعتقل رجال أمن أتراك في كينيا ليل الاثنين، زعيم "حـزب العمـال الني تعتبره حكومتها ارهابيا يمكن ان يكون مصيره الاعدام. وأثار اعتقاله موجّةً من الاحتجاجات الكربية في أوروبا وجمت في معظمها الى اليونان التي اعتبرت مسؤولة عن انتقال أوج ألانَّ في ظروف عَلمضة من السفارَّة اليونانية في نيروبي الى ايدي السلطات الكينية ومنها الى ايدي رجال الأمن الاتراك. وتبايئت ردود الفعل الدولية التي غلب عليها نفي أي مشاركةً في العملية التي انتهت باعتقال الرجل الذي تدمله انقرة تبعة مقتل أكثر من ١٩ الف شخص في حملة انفصالية دامت

، وأعلن رئيس الوزراء التركي بولنت تُباويد في مؤتمر صحافي في لنقرة

صباح امس ان أوج ألان اعتقل في عملية سرية نفنتها قوى الامن التركية واقتيد إلى تركيا حيث سيحاكم وُقَـَالُ ان أُوحِ أَلَانَ وَمَلَ الَّى تَـركـيـُـا الساعة الثالثة فجِراً (الأولى بتوقيت غرينيتش)، موضحاً انه "لم يصل بعد الى وجمته النمائية، وما ان يصل سنعلن ذلك". وأضاف: "لقدّ أوقف خلال عملية سرية قامت بما قوى ألامن

ورفض الادلاء بايضاحات عن ِظروه اعتقال الزعيم الكردي مكتفياً بأأثنا نتعقبه منْذُ ؟ ﴿ يُومَأْ فِي بُولُ عَدَةٌ ۥ وان اعتقاله كان ثمرة "مطارية مكثفة وبعيدة عن الاضواء". وأكد انه "اعتقل من غير ان يصاب بِأَدَى ومن غير ان يصاب أي شخص آخر (...) قلنا اتنا ستعتقله في أي مكان في العالم يكون قيه، وقد نفننا وعد الدولة منا".

الكردستاني" عبد الله اوج الان

الملقّب "أبو" (٩٤ عاماً) "زّعيماً

ولاحظ ان "أوج ألان الذي طرده العالم يعتبر زعيم أحزب العمال

ورأس أوج ألان، ذو السنسطرة الثاقبة والشاربين السوداوين بقبضة من حديد "حزب العمال الكردستاني" منذ تاسيسه وهو حزب ءاركسي – لينبني انشأه في تشرين الثاني ١٩٧٨ مع عدد منّ زملائه الطلاب، وحل هذا الحزب محل "جيش التحرير الوطني لكردستان الَّذي كان أُسُسهُ ايضاً قبلُ نلك يضعة أشهرٍ. ولد عام ١٩٤٩ في قرية عمرلي

القضائية وستكون مثالا للاسرة الدولية".

تنسباً اهجمات كربية. وقال مسؤولون اتراك في ديار

أوج ألان اجاً الى السفارة اليونائية في نيبروبي، لكنه لم يـورد ايـضاحـات

ونكر بَأَنَّ في لَمَكان ناشطي الدزب الثانين. الذامة بالتائين. وفي وقت لاحق قال أجاويد أنَّ أوج ورأى وزير الدفاع التركي حكمت المي تورك ان اعتقال أوج ألان "سيزيح مأساة الارماب عن كامل تركيا، وينمي آلام الامة التي عانت

بأجراً الله مستعجلة هد حكومتي تركيا واليونان امام المحكمة الاوروبية لحقوق الانسان في ستراسبورٌ. وقَالت في مؤتمر صدافي عقدته في امستردام ان اعْتَقَالَ أُوجُ أَلَانَ ونقله الى تركياً لـ يكن "ليحصل من دون معلومات من اليونانيين أو تعاونهم". وأضافت انما تشتبه في دور ما الاميركيين "لكنني لا استطيع تَأكيد نلك". وأبلغت الى هيئة الاذاعة البريطانية "بي بي سي" أن أوج ألان اعتقل مساء الاثنين "في السفارة اليونانية في نيروبي" مشيرة الى "دخول الشرطة الكينية المبنى واخراجها أياه رغمآ عنه مستخدمة القوة ونئك في حضور السفير اليونائي". و"استنتج ان اليونانيين سلموه الى الاتراك لانهم كأنوا يعلمون بان الطائرة ستنقله الى تركياً، ومن المحتمل أن يكونوا قد وأعطى المحللون الاقتصاديون صورة طلبواً من الشرطة الكينية التصرف على

وردية، عن الاقتصاد التركي بعد اعتقال بري. شركة "أوزيمبر" للاوراق المالية في القُردُ: "شُهدتُ السُوقُ اتباها إلى الارتفاع مع بداية المعاملات، وكان لأنباء القبض, على أوج ألان تأثير ايجابي على السوق بعد ذلكّ".

محاكاته ستجرى بناء على القواعد

عاصمة منطقة جنوب شرق البلاد ان ثائراً كردياً توفي بعدما أضرم النار في نفسه احتجاجاً على اعتقال أوج ألان ، وان سجيناً آخر أصيب بجروح بالغة في محاولة التحار.

وتـعــددت الروايات عـن ظـروف اعتقال أوبح ألان، فنقلت وكالة "لاسا" الايطالبة عن المدامي الايطالي جيوليانو ببسابيا ااني يتولى الدفاع عن الزعيم الكردي، ان موظفين في السفارة اليونَّانَيَّةَ فَي نيروبي سلمُّوا أوج ألان إلى السلطات الكينية واقر بان

وقبل ذلك قال "مركز الاعلام حول كرنُستان الذي يتخُذُ كولونيا في المانيا مقرآ له في بيان، ان أوج ألان مو بين ابنى السلطات الكينية.



(رويترز تيليفوتو) الكراد أطلوا من نوافذ القنصلية اليونانية في دوسلدورف بعدما احتلوها.

أجمع، عاد اخيراً الى تركيا، وسيكون :ىليە ان يقدم حسابات عما فعله لأأخرين أمام القضاء التركى المستقل و على الجميع ان يعرفوا انه لا يمكن أياً كَنانَ أَنْ يَحَفِّقُ أَيْ شَيِّ إَطَّلَاقاً في تركيا من طريق الارهاب". وكشف أن عدشرة مسؤولين لتراك فقط كاتوا على عام بالعملية، مبدياً ارتباحه الى عدم دصول ای تسریبات ودعا آعضا نهاية الطريق، تلتقيكم أمام العدالة".

ألان أُحضر الى قاعدة عسكريّة تركية.

وصرح المحامي الايطالي للحكومة التركية أوغوستو سيناغرا أن أوج ألان يولُّجهُ "فقط" عقوبة لا تتجاوز السجن عشـر سنين. وكان سيناغرا تولى الدفياع عن طلب استبرداد أوج ألان الذي قُدمته أتقرة عند اقامته في روماً من المناطقة الله الما المُحَلِّفُون السَّالِي. وقال أن أوج ألان سيلقى معاملةً في تركياً أفضَّل منها في أي بلد أخر"، واستبعد ان بحكم عليه بالا: بدام. لكن الاوساط القضائية التركية أفادت أن الزعيم الكردي، سيئاكم بتهمة محاولة تقسيم البلاد بمـو.جــب المـادة ١٢٥ مـن قــــاتــون العقوبات التركي، وعقوبتما الاعدام.

وتراقع المعللون السياسيون ان تفوز الحكومة الصالية في الانتخابات العلمةُ المقررُ لجراؤها في نيسان. وصرح الناطق باسم الحكومة التركية شكري سينا غوريل في نماية جلسة لمجلس الوزراء: "تركيا دولة قانون. وعبدالَّله أوج ألان موجود حالياً في ليدي القضاء آلتركي وسيحاكم بناء على قوآعد دولة القاتون". وشدد على ان

وعززت السلطات التركية الاجراءات الامنينة في العاصمة أتقرة والمدن والبلدات الرئيسية في مناطق جنوب شرق البلاد التي تقطنها غالبية كردية

روايات

وأوضح أن الشرطة الكينية اعتقلته

نيروبي ونقلَّته ألى مكان مجمُّولُ منَّ غير أن يسمح لاي شخص بمرافقته. وأضاف ان أوج ألان كيان وصل الى نيروبي في ۗ ١ ؟ كاتون الثاني الماضي واتمم المحامي الآلماني ايبرمارت شــولـتـس الـذي يبدافع عن أوج ألان السلطات الكينية بخطف الزعيم الكردي في نيروبي، وقال في مُقابلةُ مع شبكة "ا ار دي" الالمانية للتلفزيون ان زعيم "حزب أأعمال الكردستانـ كان لواشنطن أي دور مباشر مثل استدرج الى خارج سفارة اليونان في نيروبي، ثم أبعد مرافقوه عنه قبل أَحَاب لُوكِهُارِت: "قَلْت لَكُم كُل مَا اقْتْياْدَهُ الى مكان مجمول. ونسب الى

السلطات الكينية تلميحها الى اته يمكن

أوج ألان العصول على تسوية ايجابية

وأعلنت المحامية الالمانية بريتا بولر

وكيلة أوج ألان عزمها على البدء

اليونان وكينيا

ثيودوروس بانفالوس التطورات الاخبرة

قائلاً أن أوج ألان مكث ١٢ يوماً في

السفارة اليونانية في نيروبي وانه قرر

تلقائباً بعد ظهر الآثنين مع محاميه

والسلطات الكينية مغادرة مذا المكان

للتوجه الى المطار"، على رغم معارضة

الجانب اليونائي ذلك. ولُفت الى ان

السيبارة التي كان فينمنا أوج الان

'خرجت فجأة من الموكب" الذي كانت

فيه على الطريق التي تفصل مقر اقامة

ونَفْتَ السِلْطاتُ الكينيةُ بشدة ان

تكون أرسلت أوج ألان الى تركيباً،

وقالتُ انها لم تعرفُ الهُ غَادر نيروبي

الى مناك الاثنين واتما ما كاتت لتوافق

على نقله. وطُلَّبتُ شهادة السفيرُ

اليوناني جورج موستورلاس الذي

أكدت آنه خدع الحكومة الكينية

و"أنكر" اخفاء أوج ألان في مقر اقامته.

وصرح وزير الخآرجية الكيني بوئليا

غوداتاً أن حكومته طلبت خروج أوج

ألان من أراضيها أمس، عندما تأكدت

من نزوله ضيفاً في مقّر اقامة السفير

اليوناني في نيروبي. وأضاف: "لم نكرُ

تتوفّع من دولة صُدّيقة مثل البونان ان

تعرض كينيا لمثل هذا الموقف الفريب

الذي يثير الشكوك واحتمال شن

هجمات (...) ولم يعد من الممكن ان

نثق بالسفير". ونقل عن السفير اليوناني انه "نفى بشدة" وجود أوج

ألان في مقر اقامته، عندماً وأجمتُهُ

السَّلطأت الكُينية أول الامر ولَّمُ يقر

بنلك الاعندما ووجه بأطة طمغة

الاثنين. تم قال: "تريد ان نخبر جميع

الاطراف المعتبين بمن في ذلك الاكراد

وطلبت نيروبي لأحقآ سحب السفير

ونفى الناطق بأسم البيت الابيض

جو لوكمارت أن يكون لواشنطن أيّ

"دُور مُباشُر" في اعتقال أوج آلانّ. وقال: "أفهم أنه لم يكن للولايات

انه ليس لنا دورٌ في هذا الامر".

اليوناني المعتمد لبيها.

السفير اليوناني عن ألمطار واختفت.

وشرح وزير أأفأرجية اليونانه

لقَضْيِته بغية اخراجه من السفارة.

عـنــديّ. ولا أعـلــق عـلــى لمـــور الاستخبارات". ونغي وزير الداخلية الالماني أوتو شيلي أي مشاركة المانية في تُوقيفُ أوج ألان. واكد أن الحكومة الألمانية لم تكَّن على علم بوجوده في السفارة اليونانية في نيروبي، ولا بأمر رحلته الَّى تَرْكَياً، واتِّها لَمْ تُعلمُ بالشَّائُعات عن تُوقيقه الا ليل الاثنين – الثلثاء وعبر وكالات ألانيك

المساعدة في تعديد مكان أوج ألان،

وفي لاهاي نفت وزارة الضارجي المولندية ان تكون شاركت في خدعة لاخراج أوج ألان من سفارة اليونان في

كذلك نفى رئيس هيئة التخطيط السياسي في نيوان رئاسة الوزراء الاسرائيلية ديفيد بار – أيلان نفياً قلطعاً المعلومات التي أفادت أن جماز الاستخبارات الاسرائيلي "الموساد" قدم مساعدة "حاسمة" في توقيف أوج ألان. وقال: "بعد تحقيق معمق أستطيعً ان اؤكد لكم رسمياً ان اسرائيل لم تتورط باي شكل من الاشكال في

اعتقال أوج ألان". وكأتث وكألة ألانيه الالمانية قالت للأجهزة السرية التركية في مطاردتها

سير الكردي. وافاد مركز المعلومات الكردستاني ان اللبنة المركزية لـ"حزب العمال المناسبة المركزية السيرية المتحدة الكردستاني" اتهمت الولايات المتحدة واسرائيل وتركيا بانها كانت وراء "تدرك الاجهزة السرية" الذي أدى الى خطف زعيم الصرب. وتُقل عن المسؤول في الجناح ألمسلَّح للحزب نظام الدين تاس الذي كان يتحدث نظام اللين مس مني \_ ر ـ المنا الحكومتين الكينية واليونانية تتحملان ايضاً مسؤولية "المؤامرة". وطالب بضمانات لدماية عبدالله أوج ألان، معتبراً ان حياته معرضة لـ"خطر كبير". وأبدى "شكوكه الكبيرة" في قدرة تركيا على اثبات كونما دولة قاتون ذلك انما معروفة بسياستها المسيئة الى حقوق الانسانِ في ما يتعلق بِالْأَكْرِادِ، وَأَصْلَفَ إِنْ أَي تُمَدِيدُ لَحِياةً أوج ألان سيلاقي "ردّودا مناسبة". واعتبر ان اوروبا تتحمل "مسؤولية مباشرة" في اعتقال أوج ألان ودعا الى ارسال وفد من المراقبين الدوليين لُدرس الُوضع الْجرائي لزَّعْيم "، العُمَالُ الكُرِيسَتَانِي ۗ. وُحِضٌ الأكراد في اوروباً على الاحتفاظ بـ"اتّزانهم" في تدركاتهم للاحتجاج على اعتقال أوج ألانٌ والا يدعوا المشاعر تسيطر عليهم. وقُالَت اللَّجِنة المركزية لـ حزب العمال الكريستاني" في بيان بثنه شبكة "مُيد تي فيّ" الكربية المتافزيون: "سيستمر الصراع المسلح لحزب العمال الكردستأني. نطالب الثوار والمواطئين الاكراد بالتقبئة استعدادأ لأى عمل قد يتذَّذ ضد تركبا والاعداء". وهناك ثلاث شخصيات يمكن ان تخلف أوج ألان في زعامة "حزب

العمال الكّردستانيّ مي جميل بيك قائد الجناح العسكري للدرب وعثمان أوج ألان آشقيق عبدالله، الذي يتولى قيادة التوار في شمال العراق، ومراد كأرابياتن قائد المنطقة التركية

المحاّنية للعراق.

احتجاجات

المتحدة دور مباشر في تسليم" الزعيم الكردي و"من الجلي اننا سعداء للغاية باعتـقـال منا الزعيم الارمابي (...) وفور اعلان اعتقال أوج ألان نظم الاكرادُ احتـجَاجات عارمةٌ في أنحا ناشدنا كل الحكومات أن تُساعَد في جعل هذا الشخص يمثل أمام العدالة أوروبا. واقتمموا بعض البعثات العيبلوماسية لليونان وكينيا واحتجزوا بما يتفق والقانون الدولي (...) وفي ما ىيبلوماسيين رھائن. في سويسرا آقتهم ما بين ٢٥ يتعلق بالتسليم فقد تم بين الدكومتين الكينية والتركية وأحيلكم على ماتين الحكومتين للاستفسار عن أي تساؤل" وعندُما أَلَّح الصحافيون لمعرَّفة ما اذا

لكراد احتشدوا امام السغارة اليونانية في لندن.

و٢٠ كربياً مقر الامم المتحدة في جنيف الني حاصرته قبوى الامنَ السويسرية مَن غير ان تتدخلُ. كنلكُ هلجم المعتجون قنصليتي اليونان في برن وزوريخ حيث احتَجزُوا شخصينَ. واتخذت السلطات السويسرية تدابير لمواجعة احتسال احراق بعض المتظاهرين لقفسهم.

وفي لندن تحصن نحو ١٠ كردياً في مقر سفارة اليونان حيث احتجزوا حارساً يونانياً. وقالتُ الشرطة اللندنية أنها تجري مفاوضات مع المعتصمين للإفراج عنه.

وقبيل الظمر نبحت الشرطة الفُرنسية في أخراج عـشـرات المنظاهرين من مقر قنطيتي اليونان في كل من باريس وستراسبور حيث اعتصموا بضع ساعات، بينما لا يزال نحو عشرة لكرّاد معتصمين في السفارة الكينية في باريس.

ولا يزال الوضع بالغ التوتر ف القنصليات اليونانية التي يحتلما الأكراد في مدن المانية عدة، ولا سيما منَّما برلين حبث حاوات امرأة كرنية احراة نفسها، وفي دوسلدورف وفرانكفورت وبون حيث يحتل الأكراد أيضا مقر سفارة كينيا ويحتجزون موظفين اثنين. واعتقلت الشرطة الالمانية اكثر من ١٥٠ متظاهراً خطمواً سيبارات وواجمات في هامبورع وشتوتغارت

وكولونيا. ٥٠ متظامراً قرب مقر البرامار. المولندي بينما لا يزال نحو 100 ناشطاً كردياً يدتجزون منذ ليل الاثنين –الثلثاء زوجة السفير اليوناني وابنه البالغ من العمر ثماني سنوات وُخادمة فيليبينية في مقر السفير في العاصمة

المولندية. ويحتجز ما بين ٢٠ و٥٠ كرديا عددا من الرهائن في مقر قنصلية اليونان في ميلانو وفي موسكو أعلنت الشرطة اعتقال ٤٩ كُرْدياً بعدماً كان نحو ٢٠ منهم احتلوا مقر السفارة اليونانية قرابة

وقبيل الظهر خرج نحو مئة كردي من مُقَرِّ بَعثة الأمم المُتحدة في يريفانُ الذي احتلوه بضع ساعات ممددين باحراق انفسهم، بعدما رشوا البنزين

على ثنايهم،

وحاولت امرأة كردية ادراق نفسها في كوبنماغن امام السفارة اليونانية وباشر ٢٥ كرديآ، بينمم خمسة أولاد، أضرابا عن الطعام في صوفيا امام مقر النادي الثّقافي الكرديّ. وفي دمشق تعرضت السفارتان اليونانية والتركية أمحاولة مجوم من بالممتلكات التابعة لهمأ

مجموعة شبان، الا ان قوي الامن السورية التى تدخلت سربعاً حالت ووجمت اثينا انذارآ شديد اللمحة الى الإكبراد لإنهاء تدركاتهم ضد بعثاتها الديبلوماسية في انداء اوروبا. وقال بانفالوس: "انعو باللمجة الأشد حزما قيادة حزب العمال الكردستاني، التى نظمت هذه العملية ونفذتها ه الاهْداف اليونائية، الى أصدار الاوامر على الفور الى اعضاء التنظ بالانسحاب" من مقرات السفارات والقنصليات اليوناتية ألتي بحتلونما. وحبد بأنغالوس مهلة لنبك انتمت الساعة ٠٠.٠٠ بتوقيت غرينيتش. وطالب وزير الْخَارِجِيـَةُ الْفَرنسي أوبير فيدرين السلطات التركيـة

كردي لعرق نفسه في معينة بيلر بكر التركية. باحترام قواعد دولة القانون في الإجراءات التي ستتخذَّها في حقّ زعيمً "حزب العمال الكريستاني" . ونكر بان

بالاعمال الارهابية التيّ ارتكبما حزب العمال الكرىستاني". وطلب مجاس أوروبا في ستراسبور من السلطات التركية انْ تضمن انْ أوج ألان "سيعامل ويسلم إلى القَضاءُ بموجب التزام كامل للميثاق الاوروبي

ألان منذ غادر سوريا في تشرين الأول ١٩٩٨.

القوات المتمركزة على الحدود بين البلدين.

نفيه وجود أوج ألان في البلاد.

الداضر. ووضع الزعيم الكردي في الاقامة الجبرية.

محكمة أيطالية عن أوج ألان من الاقامة الجبرية.

لتوقيف أوج ألان.

ان بخفیه عنما.

الشرق الاوسط قد تكون لبنان!

"دول الاتصاد الاوروبي نُعدت مائصا

اوروبنا اطلاق البرمائين فسورا ووقيت الاحتلال غيبر الشرعي للمنشارات والقنصليات". (رویترز، و ص ف، ا ب)

وطلب رئيس الجمعية البراءاتية

لمنظمة الدول الاربعين اللورد راسل –

جونستون والامين العام المساعد هاتس

كريستيان كروغر في بيان مشترك من

"الُّقَادةُ الْاكْراد في تركيا وفي كل

نحقوق الانسان".

أوج ألان في ثلاثة أشهر

هنا تسلسل احداث رحلة زعيم "حزب العمال الكردستاني" عبدالله أوج

ۚ ﴿ فِي ٦ نُشْرِينَ الْأُولِ وَجُمَّت أَنْقَرة "تَدنِيراً أَخْيِراً" إلى دمشق، مما

وصفته بمساندتها ثوار حزب العمال الكردستاني وألغت عطلات جميع أفراد

﴿ فِي ١٣ تَشْرِينَ الأولَ قَالَ وزير الدفاع التركي أنذاك عصمت سيزغين لنه يعقد ان أوج ألان غادر سوريا، ومو ما أكده أوج ألان نفسه في ١٩

♣ في ٢٠ تشرين الأول قالت أنقرة ان أوج ألان في روسيا وطلبت من

﴿ فَي ٥ تَشرين الثاني نقلت وكالة "انترفاكس" الروسية المستقلة عن

وزير النَّاخلية الروسيَّة سيَّرغي ستيباشين ان موسكو لن تمنح أوج ألان حق

اللَّجُوءَ على رغم ُ دُعوة مِجْلُسُ دوما الدُّولة للاتَّحاد الروسي الَّي ذَّلك، وكررَّ

🗣 في ١٢ تَشرين الثاني قبض على أوج ألان في مطار روما اثر وصوله

بعد حرب كالأمية بين الدكومتين التركية والإيطالية، نقضت محكمة

الاستئاف في روما في ٢٠ تشرين الثاني مذكرة توقيف دولية اصدرتما

أنقرة في حقُّ أُوجٍ ٱلآنِ، لكنما قالت انه يجب أن يبقى في روما بسبب

مذكرة تُوقيفُ المانية. وردت المانيا بانها لن تطلب استرداده في الوقت

في ٢٧ تشرين الثاني كرر المستشار الألماني غيرهارد شرودر بعد

اجتماعه مع رئيس الوزراء الايطالي ماسيمو داليُّما، ان بون لن تطلب

استرداد أوج ألان خَشيةً حصول اضّطرابات بين الاتراك والاكراد المقيمين

♣ في ١٢ تشرين الأول تخلي أوج ألان عن الثوار وقال أنه سينأي

بنفسه عن الصراع المسلح بين "حزب العمال الكريستاني" وقوى الأمن

في ١٦ كانون الأول تجدد التوتر بين تركيا وايطاليا بعدما أفرجت

🗣 في ٢٨ كانون الأول رفضت محكمة الاستئناف في روما طلباً تركياً

♦ في ١٦ كانون الثاني أعلنت روما خروج أوج ألان من البلاد حراً قائلة

ان قضيته انتمت بالنسبة اليما. وغضبت أنقرة وقالت أن ما من مكان يمكن

وبعد تكهنات في شأن مكانه، وتقارير انه في روسيا أو في جمهورية

سوفياتية سابقة اخَّرى، رفضت اليونان في ١٨ كَّأنون الثَّانيُّ فكَّرة السَّمَاتِ

في ۲۲ كانون الثاني نفى وزير الخارجية الروسي إيفور ايفانوف وجود

أوج ألان في روسياً على رغم تأكيدات تركبة أنه هناك. وزادت التكمنات

فيُّ ٢٨ كَاتُونُ الْثَانَي عندماً أفادت تُقارير صَحافية تركية انه في دولة ما في

♦ في الاول من شباط قالت تقارير اذاعية مولندية، ان حكومة مولندا

رفضت دخول أوج ألان الذي كان يريد عرض قصيته على هيئة التحكيم

الدولية. وقال مسؤول تركي كبير أنه توجه بعد ذلك الى اثينا الدر الذي

وقال رئيس الوزره التركي بولنت اجاويد ان أوج ألان توجه بعد ذلك

الى سويسراً. حيثُ منع منّ الدخول وتُوجه الّي مُطّار ۖ قرب ميلانو في

ايطاليا لتزود الوقود. ونفى المطار وجوده هناك في الوقت الذي كَانتْ

🗣 في ٢ شباط نفَّت اليونان وجود اوج الآن في طائرة غامصة مبطت دي

﴾ في لا شباط ماجم أوج ألان الدول الاوروبية في مقال نشرته مسيفة

يونانية لرفصها قبوله وتجاهلها المشكلة الكربية. وَّجا عَي المقال أن أوج

ألان كان في اليونان مرتبن خلال السنة الْجَارِية، الا ان وزير المارجية

♦ في ١١ شباط نفت بون تقارير صحافية مفادها أن أوح ألان سيسلم

في ١٤ شباط قال أوج ألان لوكالة "ديم" الكردية للانباء "انتقد أن

♣ في ١٦ شباط غادر أوح ألان السفارة اليونانية في نيروبي واعتثلته

السلطات الكينية. واعلن اجاويد لاحقاً إن الزَّعيمُ الْكرِّدي نُقل الى تركيا.

التقارير عن مكان أوج ألان تتغير بين ساعة وأخرى.

اليوناني ثيودوروس بانفالوس نثى ذلك في اليوم التالي.

سلامتي مُصمونة في المكان الَّذي أنَّا فيه في الْوقت الداضر".

جزيرة كُورفهِ اليونانية وطوقَتماً الشُرطةُ.

نفسه قريباً إلى السلطات الألمانية.

اليه آتياً من موسكو بجواز سفر مزور، وطلبت أنقرة من روما استرداده.

(رويترز تيليفوتو)

### أوج ألان: الصراع من أجل الهوية



جناباً للانفصاليين الاكراد و"قاتلاً دموياً بالنسبة ألَّى انقرة.

> رعيم "حزب العمق الكريستاني" عبدالله أوج ألان في صورة من الارشيف

١٩٩٢ بصفوط من انقرة على سوريا ولبنان.

44 2 ...

3 - -

**4** 

مخالطا خلانه

MALLEY -

في اقليم سائليورفه عند الحدود مع سوريا في عائلة فلاحية لها ستة اولاد. والطلق في العمل السياسي خلال دراسته العلوم السياسية في اتقرة. سجن علم ١٩٧٢ سبعة اشهر بسبب "تُشاطات موالية للأكراد". وعرف "حزب العمال الكردستاني" لدى تأسيسه بـ"أبو جولار" ولقب أوج ألان "أبو" تبعًا لذلك. فر من تركيا قبل الانقلاب العسكري في ايلول ١٩٨٠ وعاش منذ عام ١٩٨١ فَي الْمِنْقِي وْفِّي غَالَبُ الاوقات فَيِّ دَمَّشَقَ أُو فِي سَمِلُ البِقَاعِ الْلِبِنَانِيُ حيث أقامٌ مقر قيانتُه العام ومخيم تحريب لاتباعه. وأغلق هذا المخيم عام

ويقول "أَبو" انّ "حزّب العمالُ ٱلْكردستّاني يعلق اهمية كبرى على اعادة تشكيل الموية الكردية التي قمعت قروناً على ايدي الاستعماريين الاتراك". وتجمع الحدولوجيته بين افكار قومية من عصر الحرب الباردة وماركسية لينينية تنتمي الى عصر آخر. وقرر في ١٥ أب ١٩٨٤ البدء بالكفاح المسلح ضد اتقرة، بعدما رأى ان عدد انْصَارة بات كافياً لذلك. وتترجم عمليات "حزّب العمال الكردستاني" غالباً بهجمات على البلدات الكُرُديَّةُ الْتِي تَرفض التعاون معه. و"أبو" مو العدو اللدود لانقرة التي تعتبُرهُ "قاتلاً موياً" وتصنفُ منظمته "ارهابية". وأمر أوج الأن الثوار بقتلُ المدرسين الاتراك كي لا يتلقن الاكراد اللُّغةَ التركّيةَ. لَكُنَ الزّعيمُ الْكرديُ نفسه بلم باللغة الكردية الماما ويتقن التركية. ويتحدث الى الصحافة كما

يلقي خطبه بالتركية يعي عبد يعرب. وأعلن "حزب العمال الكردستاني" الاستيلاء على أراض محررة، لكن القوات التركية ردت بحملة عسكرية بأسلوب الارض المحروقة مما أضعف قدرة الثوار على المجوم. وفي اذار ١٩٩٣ أعلن وقفاً للنار من جانب واحد – أنماه في ايار، مطالباً بفتح حوار سياسي مع لقرة. لكن الدكومة التركية لم تعترف بمدة

المدنّة. وفي كانُونَ الأول 1990 أعلن مدّنة جديدة من جانب واحد وأخيراً مننة في ١ ويلول ١٩٩٨. ورفض الدِّيش التركيّ الاستجابة فُوراً. كان يكتب أفتتاحيات منتظمة باسم مستعار هو على فرات في صحيفة 'اوزغور أولكي" الموالية للاكراد الصادرة بالتركية، قُبل تُعليقٌ صدورها مطلّع 990 أ. ومنذلك بدأ يتحدث عبر شبكة "ميد تي في" للتلفزيون الّتي تبث من اوروبا، ولا سيما من بريطانيا ويمولما "حزب العمال الكردستاني". ومنذ اواخر الثمانينات تخلى أوج ألآن عن مطلبه بالاستقلال. وقال ان

الصراع يمكن أن ينتمي، أذا منحت تركيا كردستان الحكم الناتي أو الحقوق

الفوية والثقافية. لكن أنقرة لم تثق قط به، وعارضت دائماً من حيث المبدأ منح الإكراد حكما ذلتياً. (رویترز، و ص ف، أ ب)

## قضية "حزب العمال الكر دستاني"

يسعى "حزب العمال الكردستاني" الماركسي- اللينيني الى اقامة "كردستان الكبرى" على أراض من تركيا والعراق وأيران وسوريا تضم ندو بِمَا ٱلْمَرْبُ كَفَّامِهِ المِسلِعِ ضِدِ سِلطاتِ افْقَرِة فِي ١٥ ابِ ١٩٨٤ جاعلاً

القضية الكُردية مشكلة اساسية في تركيا حالياً. وقد بلغ عدد ضحايا التمرد وعمليات الجيش التركي نحو ٦١ الله قُتيلُ۔ ويشمل العنف احياتا هجمات تستهدف القرى الكردية التي ترفض تقديم الدعم اللوجستي للحزب. وفي المقابل ترتكب القوى ألَّنظُاميةٌ تجاوزات، تصل الى حد تدمير القرى الَّتي يشتبه في ان سكانها يقدمون

مسأعدات للثوارء وأدت المجمات الكبيرة التي بدأتها حكومة رئيسة الوزراء التركية السَّابقة تانسو تشيلر عام ١٩٩٣ الى الداق خسائر جسيمة بصفوف الثوار الاكراد. والخفضت اعدادهم التي كانت ما بين خمسة آلاف وعشرة ألاف رجّلُ عام ١٩٩٢ الى ما دون النمسة الاف، الأمر الذي حول الحزب منظمة "هامشية" بدسب السلطات التركية.

ويستخدم "حزب العمال الكردستاني" شمال العراق، حيث تقوم القوات التركية بغزوات من حين الى آخر، قاعدة خلفية لتحركاته منذ نهاية حرب

ويقدر عديد الجيش التركي الذي يواجه الثوار الاكراد في جنوب شرق التَاضُولُ بِما بَين ٢٥٠ الف و ٢٠٠ الف جندي. ويضم "حزب العمال الكردستاني" جناداً سياسياً يعرف بـ جبهة تحرير كردستان"، الى جناحه العسكري "الَّجيش الشعبِّي لتحرير كردستان". وتعتبرُ منظمات كردية متعددة مستقرة في اوروبا مقربة من الحزب مثل "البرامان الكردي في المنفى" و"وكالة الاتباء الكردية" التي تتخذَّ الملنيا مقراً لما وقناة "ميد تي في" التلفزيونية التي تبث من اوروبا.

# للتمتع بأفضل عروض التسوق سافروا مع "أفضل خطوط جوية لعام ١٩٩٩"

تمتعوا برحلة متميزة على متن طيران الإمارات لحضور أعظم مهرجان للتسوق في العالم. حيث يفتح لكم مهرجان دبي للتسوق الذي يمتد من ١٨ مارس (آذار) وحتى ١٤ أبريل (نيسان) ١٩٩٩، أفاقا لا تضاهى للتمتع بأهضل صفقات وعروض التسوق، وأروع البرامج والأحداث الترفيهية العائلية المتميزة، بما فيها سباق كأس دبي العالمي للخبول الذي يعد أغنى سباق من نوعه في العالم والكثير من الأحداث التي تناسب مختلف أفراد العائلة.. بينما تُباع جميع أنواع البضائع والسلع راع رتيسىي أبتداء من الأجهزة الإلكترونية والكهربائية وحتى أحدث الأزياء، بأسعار لا تصدق.



دللو أنفسكم بالسفر مع طيران الإمسارات

"أفضل حطوط حوية في العالم 1994"، طبقاً للاستعتاء الذي أحري بين الفشركين في دليل الطيران الرسمي إ أو إيه هي ا. وعند سفركم على مق شيران الإمارات حلال الفشرة بين ا عبران و أشباط أو با مارس إذراع 1994 بمكنكم النمن سوسة الدور مواحدة من ١٠ عطلات عائلية مشيرة بين العالم www.okgroup.com غريد من الشاميل، برجي الاتصال وكيل سفركم أو مطبران الإمارات في بيروت على الخطوط الهائمية النائية. ٢٠٠١/١٣/١٤ (١٠). شبكة بيت العالم المسال برجي الاتصال وكيل سفركم أو مطبران الإمارات في بيروت على الخطوط الهائمية النائية. ٢٠٠١/١٣/١٤ (١٠). شبكة بيت العالم المسال الموادية المسال وكيل سفركم أو مطبران الإمارات في بيروت على الخطوط الهائمية النائية. ٢٠٠١/١٢/١٤ (١٠). شبكة بيت العالم الموادية المسال المسال الموادية المسال وكيل سفركم المسال ال

هذا الكلام تطلقه أوساط الضحايا، وهم من

المثقفين غير الاسلاميين، أو النين يسمون في

ابران بـ الليبراليين . لكن فريق الرئيس خاتم

يرد على ذلك بُالقَول ان النجاح الأكبر الذي عفقاً

خسلتي "من كل منه الدسفلة"، هو أنه اوقف

مسلسلٌ القتلُ الأجرامي، عند حدوده، ولو لم يتم

ذلك، لكان العدد أرتفع، ربما الى ما يجاوز ألمناء

شذمر بدسب القوائم التي كاقت بعوزة منفني

الاغتيالات والتي لم تكن لتوفر "الأسلاميين" الاصلاميين اضافة الى "الليبراليين"

لكن فوز خاتمي في هنه الجولة يظل محل سؤال، بعد المجوم الذي تعرض له احد اعواقه

وهو شقيق المرشد في ألوقتُ نفسه. فعا حنث

مَنْ أَقَالُاتَ وَاعْتَقَالُاتَ فَي صَعْوِفَ جَمَازُ الْمَظْبُراتُ،

لم يوقف مسلسل العنف الذي يمدد بدروز عنف

مضاًد. وهو ما يعني ان محركي هذا العنفُ ما زالوا في منأى عن لي ملاحقة.

سألم مشكور

شریا جر

مسرار ت

صدافي مندمص في الشؤون الايرانية. ٢٠

بعد ان كانت قد مددت (وخصوصاً رئيس الوزراء الدالى

بولنت اجاويد الذي كان رئيس وزراء التدخل التركي عام

١٩٧٤ في قبرص والزعيم الاسلامي نجم الدين اربكان

نائباً لرقيس الوزراء النذاك) بضم البرء الشمالي من

الجزيرة الى تركيا اذا اقدم الاتحاد الاوروبي على قبول

بعض اوساط المراقبين الاتراك يقولون ان مؤشرات

التسميل التركي قد بدأت. وما تستطيعه تركيا هنا،

ليس طبعاً المولَّفقة على حل يوناني لكل وضع الجزيرة

(فهذه مسألة اعقد واكبر) ولكن قبول مبدأ الفصل بين

الازمة القبرصية وبين قضية دخول قبرص إلى الاتداد

الأوروبي. تُستمر الْأَرْمَة... تَفَاوضياً، من دُونَ ان يشكل

اسْتُمْرَّارِها عائقًا أمام الدخول القبرصي اليوناني الى

الاتحاد الاوروبي، هذا ما تستطيع ان تسَّمَّله تركيا،

مقابل رضوخ اليونان لضغط اوروبي - اميركي قضى

السؤال الثالث المهم في هذه اللحظة – الصدمة هو:

النخب السياسية التركية – لالتقاط اللحظة وتدويلها من

مجرد انتصار متشف للوطنية التركية الكمالية الى محطة

انعطاف لمعالجة عميقة وعقلانية للمسألة الكردية في

تركيا؟ فإنا كان القبض على اوج ألان انتصاراً للذهُّ

الامني في الصراع في الجنوب الشرقي، فإن هذا القبض

هل سيتحول الَّى تعزيز وحيد لـ"الَّحل الْأَمني" للمسألة

سيكون من الصعب توقع ان تقدم اجنحة فاعلة في

الطبقة السياسية التركية على مبادرات غير عاديةً،

سياسية واقتصادية وثقافية، في الاشهر المقبلة التي

ستكون فيها هذه الطبقة، منشفلة بالانتخابات التباينة

الآتية في نيسان والتي عليها فيها ان تخاطب الصوت

الوطني التركي، وفي بعض المناطق الصوت "الشوفيني"

التركيّ، ناهيكٌ عن أن المؤسسة العسكرية ستحول دون

اطلاق اية مبادرة شاملة في الجنوب التركي قبل

الاطمئنان الى قضائها على الحركة المسلحة الكردية التي

خلَّفها وراءه عبدالله اوج ألان، ثم ان الاشهر المقبلة ميّ

المؤسسة العسكرية، ومعها جزء من الطبقة السياسية

بعض ابرز رموزه رئيس الوزراء الصالي بولنت اجاويد،

تدعم الحل الاقتصادي - الاجتماعي بعد استتباب الحل

الامنى في مناطق الاكراد. وتتحفظ، بل ترفض ما يسمى

"الحقُّوقُ الثقافية". والطبقة السياسية التركية، اظهرت

في السُّنوات الأخيرة أنخراطها في "السياسة السياسية"

اليومية، بما يحول دون اطلاق مبادرات تاريخية... حيال

ايا تكن التطورات المتعلقة بمصير عبدالله اوج ألان

أبقاء المركة الكردية في العراق مركز الثقل بين

ومن ثم حركته المسلحة، فإن هذا التوافق المدهش

المركات الكردية. او بكلام آخر، هو ان "النظام الدولي

يعترف فقط بالشرعية السياسية للمركة الكردية في

العراق... لا في تركيا ولا في ايران. وبالتالي ستعود

القضية الكرديَّةِ لتتمركز مرة اخرى في شمال العراق،

وليكون مسموحاً فقط – خارج الدول – لزعماء الحركات

الكردية العراقية أن يكونوا "لاعبين اقليميين"... من نوع

ذلك الدور الذي كان يلعبه بعض السياسيين اللبناتيين

قبل عام ١٩٧٥ وحتى جزء من مسار الحرب الاهلية،

"دور اقليمي" بمعزل عن دور دولتمم... واحياناً ضد هذا

لكن عودة تمركز المسألة الكردية في العراق، لا تعنى

فحتى تركيا، التي نجحت امس في لعظة حذف البعد

الاقليمي والدولى لقضية اكرادها في الداخل، وترفض

استراتيجياً فكرة دويلة كردية في العراق، قد تجد

نفسها في وضع "دولي" يفكر بأمر واقع "كردستان

الدويلة قائمة منذ عام ٩٢. غير معترف بما الا

انها لعظة صعبة على الاكراد. ولكنما اكثر لعظة

ابداً الاطمئنان الى وحدة العراق.

صفري" في شمال العراق؟

كمنطقة حظر جوي؟

خطيرة في العراق؟؟

الذي ادى الى تسليم اوج ألان، يعنى امراً جوهرياً:

الموضوع الكردي على الاقل في المرحلة الرامنة.

اشهر محاكمة عبدالله اوج ألان.

الكردية وهو حل مستحيل على المدى التاريخي؟

ما مدى قابلية الطبقة السياسية التركية - او الادق

بتسليم اوج ألان؟؟

قبرص اليونانية بعد المفاوضات (الجارية الأن).

## الثمن الذي ستدفعه تركيا في هذه الصفقة

احد الاسئلة الاولى التي ينبغي أن تحضر في لحظة سياسية كبيرة بمستوى الصدمة التي شكلما "تسليم" زعيم حزب العمال الكردي (PKK) عبدالله اوج ألان للسلطات التركية هو السؤال عما اذا كأن هذا التسليم يشكل تسليماً لرأس الحركة الكردية المسلحة في تركيا... برمتها؟

اكثر الاتراك حماساً ضد اوج ألان لا يجرؤ ألآن على التكهن بأن القبض على اوج ألان يمكن ان ينهي الدركة الكردية في تركيا. هناك على هذا الصعيد مسألتان يجب التمييز بينهما

ولو كانتا شديدتي التداخل: الاولى هي المتعلَّقة بمصير القضية الكردية في تركيا. والثانية هي المتعلقة بمصير الدركة الكردية المسلحة

في تركيا.

ألاولى، بخلت في خط اللارجوع. فشمة وعي كردي يطرح مشكلة عميقة على النظام السياسي في تركيا ولا بد من حلول لها، مهما تفاوتت الاجابات التركية للدل. فدرالية (وتنادي بما اقلية من المثقفين الاتراك)، ثقافية وينأدى بها بعضّ التيارات والقوى السياسية التي تطالب بالاعتراف بالحقوق الثقافية للاكراد (التعليم في المدارس تعزيز اللغة الكردية) واجابة اقتصادية – اجتماعية هي التي يتبناها خطاب المؤسسة السياسية والعسكرية والبيروقراطية الحاكمة.

وصراع الاجابات هذا، او مشاريع الطول، سيستمر طويلاً في تركيا لياً يكن مصير الزعيم الكردي اوج ألان. اما المسألة الثانية، أي مصير الحركة المسلحة الكردية،

صحيح ان تسليم اوج ألان يبدو الآن حصيلة توافق قوى كبرى اقليمية ودولية، فإن وجود بلدين كالعراق وايران على حدود المناطق الكردية في الجنوب الشرقي مْن تركيا، ما زالا خارجين على "النظام الدولي" بقيادة الولايات المتحدة الاميركية، سيجعلهما مهيأين للتصرف خارج "منطق" الصفقة التي "سلمت" اوج ألان، فإذا كانت سوريا واليونان وارمينيا وانربيجان وبلغاريا وروسيا ناهيك عن ايطاليا والماتيا هي دول ضمن هذا "النظام الدولي"، ما زال العراق وايران، كل من موقعه وطروقه، على تَناقض صراعي مع هذا "النظام". وقد تقتيضي مصالحهما اللعب بالورقة الكردية كما يقال الآن عن ايران المتهمة بإيواء مؤتمر لـPKK، او عن العراق الذي كان ممثله السيد طارق عزيز يبحث في انقره أمس عن "صفقة" مع الصديق التركي "اللدود" منذ ايام الحرب مع ايران. فأوج ألان ترك ورآءه مئات وريما آلاف الكادراتُ المُدربة والمسيسة. هذه كيف سيجرى استيعابها؟ وهل

على الصعيد التركي الرسمي، سيكون المعيار الدائم لانتهاء خطر حركة كردية مسلّحة هو إلغاء حالة الطوارئ في مناطق الجنوب الشرقي، وهذا ما لا يبدو مطروحاً في المُستقبل القريب. فالفارق – الميداني – بين الانهيارين السابقين للمركات الكردية في أيران (١٩٤٦) والعراق (١٩٧٥) عن "انميار" أوج ألانَّ، هو أن الزعيم "ينتَـمي الآن، فيما بعض القواعد الخلفية (في القوقاز والعراق وليران) لا تزال قائمة. بينما عام ١٩٤٦ و١٩٧٥ أنهارت القواعد بسبب اغلاق الدول لما. (ستالين ١٩٤٦ -الشاه ١٩٧٥) بينما جرى انقاذ اشخاص عدد من الزعماء. السؤال الثاني المهم في هذه اللحظة هو المتعلق بالثمن

الذي تستعد تركيا لدفعة مقابل "رأس" اوج ألان؟ من الواضح ان الرجل وقع في فخ الاعتقال ضمن عملية سياسية – امنية معقدة قد يستغرق كشفها زمناً طويلًا. غير أن وجود دور ما لليونان في سياق التسليم، يعطي اكثر العملية طابع "الصفقة" المدكمة المفترض أن تكون ا جزءًا من عُملية تغيير في المناخ السياسي للعلاقات التركيةُ الاوروبية والأقليميَّة. فاليونان "العدو القومي' الرئيسي في الْجَعْرافيا – السياسية التركية، دين تدخَّل في عمليَّة "تسليم" شبه مباشرة لأخطر شخصية سياسية أمنية من داخل تركيا على الدولة التركية، فمعنى الامر ان ثمة اتفاقاً ما حول... قبرص؟

هل يعادل "رأس" اوج ألان، وهو ثمن كبير جداً، حَلَّ المسألة القبرصية الشديدة التعقيد؟ طبعاً لا. وسيكون من السناجة البالغة اية اجابة اخرى. غير ان بالامكان تصور موقف تُسَمَّلُ فيه الديبلوماسية التركية عملية دخول قبرص اليونانية الى الاتحاد الاوروبي،

ما حدث لشقيق مرشد الجممورية الاسلامية السيد هلاي خَامَتُي مَن اعتدا؛ حَيْنُ كان يلقّي خَطْبَةً في احدُّ جوامع ً قم، أنما ينذر بُدُّدُول الصَّراعُ بينُ التيَّارِينِ الْمِتَنَاقُسِينِ في أيرانُ مرحَّلَة النَّطُرِ بعدما بدأ يمس احد اهم الخطوط العمر في الحياة الايرائية: "قَدسَية" رجلُ الدينَ، وتدديُّدا قُدسيَّة الزي الديني الذي تمنع من تتاوله هــتى ريشــة رسام الكاريكاتور العامل ضمن لجمزة النظام الاسلامي، كيومرت مايري صاحبٌ مجلة "غل آغا"ُ

في الاعتباء السابق الذي تعرض له انصار الرئيس محمد خلتي، تعرض الشيخ عبدالله نوري وزير الدلخلية المعزول، للضرب باليد، وهي سابقة غريبة لدى الايرانيين المعروفين تاريخيا بالمبالغة في تقديس رجل الدين الى درجة اكسبت هذه الشريحة "قنسية" اقتربت بها من حال الاكليـروس. ونتج عن ذلك تيـار مـضـاد، يطالبُ برفضَ أي تَمايَز لّرجالَ الدين عن باقي الشرائح. ` لكن ما حدث في الاعتداء الاخير على هادي خَلَتُمِي، شكل انتقالاً خطيراً على صعيدين، الأول:

### نص إيراني

من روب عدد ففي المسيف الماضي، حين تعسرض وزير الارشاد الاسلامي ومستشار رثيس الجمهورية الى مجوم مراتب الشخاص معروفين، قاموا مجوم من حاتب الشخاص معروفين، قاموا باسقاط عمامة حجة الاسلام والمسلمين عبدالله نوري، اصدر رئيس الجمهوريّة امرا مُشابها، وطالب بكشف الفاعلين. لكن الامر انتهى حينها بُمداكمة عناصر عدة بعيدة العلاقة بما جرى، بينما لم يجر كشف منفذي المجوم والآمرين بتنفيذه. أنَّ القلق الذي إبناه رئيسُ الجـمـُهـوريـَّة في اوامرّه الاخيّرة، وتأكيده على أنه لو تم التّعاطرُ مُّ الْاحداثُ السَّائِقَةُ بِمرْمٍ، لَمَا شَـمَـدَنَا هِذْهُ

الاوامر التي اصدرها رئيس الجمهورية (محمد خلامي) بالتحقيق في حادثة مسجد المحمدية في مدينة قم: تستحق التوقف عندها، والنظر اليها من زوایا عدم

الذي أعتمده رئيس الجممورية مع الأضطرابات الاجتماعية وبينما العنف، انما يدل على نظرته المسؤولة الى تطورات الوضع في البلاد. اما أذا

الدادثة السيئة اليوم؛ انها هو انتقاد صريح من رئيس السلطة التنفيذية المسؤول عن حماية حقوق المواطن، ولمسؤولي الاجهزة الامنية والمذابراتية، والقضائية في البالاء، ورسالة مريحة لهم فحولها: إن التمالان حيال هذه

ايران: التراشق بالأحذية بعد...

صعيد المواجهة المتفلقمة بين تياري الاصلاح

واليمين المحافظ، والثاني صعيد التملاي في كسر

مُبِيَّةً رَجَلَ الدينَ، التيَّ كَانَتَ عَامِلًا مُمَّمًا في

التَّفَافُ الْايرانيينُ حولُ القيادة الدينية في الثورة

على الشاه والانتصار عليم فماذا يبقى من هيبة

"العمامة" التي تعرضت في قم للرشق بالاحذية:

وداخل لحد الجوامع، ومن جانب عناصرتنتمي الى

تيار يصرح عاليا، محذراً من الاخطار "الليبرالية"

هنا تبدو المعضلة الرئيسية التى تعانيها

السلحة السياسية الإيرانية: تشابك في المعليير

وتداخل، ولحيانًا تبادلُ، في المواقع لا يقوم على

مُبِئِيَةً، يَقُدرُ ما يقومٌ على رفضُ الاعترافُ بالخُرَّ، ومواصلة رفضه معما كان الثمن. والثمن عائما مو

بعد عشرين علما من عمر ايران الجمهورية الاسلامية، ما زال "رفض الأخر" معما كان قريبا

هو المسيطر على سلوك التيارات والمجموعات

وتُفكيرها ممما كلنت اتجاهاتما ومواقعما، ولا فرق

فِّي ذَلْكُ بِينَ "محافظ" أو "اصلاّديّ". فكلّ منهمّاً

المحيطة بالثورة الاسلامية.

الدلفع المعلن لهذه المملعة

الاحسنات، أنما هو تجسلهل للشسعب ورئيس الجممورية الذي انتخبه وعلى هذه المؤسسات وخصوصا وزارة ألامن ووزارة الداخلية وقوى الامن لُلَّاذَلُى وَأَلْسُلطة الْقَـضَلَائِـة، الآنَتَـوَاتَى لَحظة ولحدةٌ عُن تلبية مطلب الشعب، بتنفيذٌ اوامر رُئيس الجَّمُهورِيَّة الذي اطلق مرخة الشَّعبــــُ من جانب آخر، فأن اسلوب التعاطي الصادق

وصل مذا الوضع الى حــــد اضطرار رئيس الجمهورية الى ممارسة المسؤوليات التنفيذية والقضأئية والنزول بنفسه اأى ساحة العمل فسيكون ذلك دليلا على ضعف عمل المؤسسات والابِ مُ إِنَّ المعنية. أذ أن رئيس السلطة التُنكِينَدِة، مسؤول عن وضع أستراتيجيا سياسية واقتصادية واجتماعية للبلاد واللاغما الى الاجهزة المعنية بالتنفيذ أما وانه نضطر الى التصنى لط القضايا الصغيرة والكبيرة كافة قهذا ما يجعل الاجمزة الحكومية عرضة للانتقاد والتنساؤل عن اسباب تقصيرها في اداء ولجباتها

يريد نفي الآخر، تحت شعارات براقة، تكون عادة

ُ لَكِنَ الْمِشْكُلَةِ الْدَائِيةِ لَمِلْمِ القَيلَايةِ الْايرانِيةِ مِي

مخاطر لتتقال رفض الأخر من مرحلة التراشق

الكلامي، للى التــراشق بالمــجــارة و... الاحــنية

وطريقة العمل امنع تطور "اساليب" مُنه المواجهة

للى أستخدام السلاح يوماً، وخصوصا أن الاغتيالات

كانت تندقل ليران في هذه المرطة، لولًا ما حنث

ينظر كثير من الايرانيين الى ان ما قام به

خلتبي أمن مجمود مضني ائتمى باعتراف جماز المخابرات بضلوع بعض افراده في هذه الاغتيالات

واستقالة وزير المفاررات تدت ضفط الاصلاديين،

لم یکن یعنی شیئا، سوی نداح الاصلاحیین فی

هذه الأُجُولة من الصراع باقالة الوزير المحسوب

على اليمين، علما أنَّ الذي سينْخَلْفُه، ويحظَّى

بموافقة اليمين، لن يكون من خارج هذا التيار. أما

النَّين راموا صَحِيةً تلكُ الاغتيالات، فلن يتبكنوا

من أستعادة حياتهم بمنا "الفوز" الاصلاحيين،

هي الضحية في المواجمة،

واوقف هذه المجزرة،

ما الذي لوقفها؟

انَّ أسلوب الاوامر الاخيرة لرئيس للجمهورية يدَّتُلُفُ كَثَيْرًا عَنَّ لَوَّأَمِرِهُ ٱلنَّسَابُقَةُ بِٱلْتَحْقِيقُ فَي حربادث العنف وخصوصا خلال عمليات القَتَلُ

المنظم الاخدة. فقد اكد الرئيس في اولمردأ. إنه ا ليس من الصعب ابدا تصديد مرتكبي ومداركي منه الاحداث العنفية وكشفهم ومو ما كثابت تقوله المحافة والاحزاب السياسية نائما عدا تأكيد رئيس الجمهورية الا دليل على قده بعرف

### منسُق الشؤون الانسانية المستقيل من بعثة الامم المتحدة في العراق دنيس هاليداي:

من يحرّك العنف؟!

## الحظر سينتج جيلاً من القادة العراقيين المجانين ك "طالبان"

وْالْعَقَاقِيرِ، وَوَضْعَ كَارِتِي عَلَى مُستَوْى مِياهُ الشُّقَّةُ والمياه المبتخلة، فيما تُقتل الامراض الناجمة عن تُلوثُ العياه كممَى التيفوس آلافَ العراقيين وبوجه خاص الاطفال.

\* هل كنت شاهد عيان على هذا الحرمان؟ ماليدلي: نعم، كان علي أن أمر كلُّ مسّاء تقريباً في سيارتي أمام أمدادات البالوعات في الثالثة أو الرابعة من عمرهم يشحدون المال بجانب اشارات السيار، وقد كنت بالطبع ازور المناطق الفقيرة خارج بفعاد، كما أزور مستشفيات الاطفال. كُان على الاطباء اتخاذُ قرارات رهيبة لناحية من يموت من الاطفال او من

يتُمكنونُ مَن ققائهم. \* ما هو موقفك من الغارات التي قامت بها الولايات المتحدة وبريطانها في كَانون الأول

ماليناي: يجب ان نقول اتنى شديد التقزز من اثنًا في ١٩٩٨ وما زَلنَا تَلْجُـاً الَّى معارسـةً العَنف على شعب بريَّ هذا ما يعص على فُهمه. فضلاً عن ذلك أمّا قلق فعلاً في أن أحداً لا يفكر في نتائح هذه الافعال. ثمة الفلاس في الافكار لتُلْمِينَة فَهُم طريقَة التَّعَامُلُ مَعَ هُنَا الْبِلَدِ، والقصف هو عبارة عن تقمقر في العوقف ويا للاسف. وقد أتى بنتيجة عكسية تعاماً. حسن مورة صدام حسين وأحرج الجماعة العربية وعزز الاحساس العام بأن واشنطن لا تضمم للعالم العربي. لقد أخذ العرب حديث ادارة كلينتون عن لحترآم رمضان على محمل السخرية واساء القصف الى طوني بلير اساءة كبيرة وهزّ صنقيته امام أعين الْمُجْتِمَعُ الدولي، لقَدْ نَهْلُت كيفُ ترغب بريطاتيا بأن تَجر من أنفها، ولا أرى هذا متناسباً مع الدور السابق لبريطانيا العظمي. فبريطانيا

مع محرر مسبق المرافقة العربية، ومم يغممون طريقة اشتغال العالم العربي، وأظن أنه كان بامكاتهم التقدم بما هو أكثر أيجابية. " لتنظر في هجة سكوت ريتىر وريتشارد باتلر ومادلينُ اولبرايت. أنهم يقولُون الأتي: "انظرواً؛ استخدم صدام اسلحة الدمار الشامل هٰد الْأكراد والايرلنيين، واجتاح للكويت. ولو لم تفرض العقوبات الاقتصادية، مهما بلغت درجةً الأقــتـصــاص التي تلطوي عليــهـا، لكان لدى

صدام المزيد من منه الأسلحة اليوم". ماليداي: حسناً، ربما وجيت علينًا العودة الى البداية والتساؤل: من أين أنت هذه الاسلحة في الْدرجَّة الَّاولى؟ ٱعْتَقَدَّ لَنْ صَّدام حسينَ كان حَلَيفًا للغرب، هذا الباد بالذات كان حليفاً عندما شرع بالصرب مع ايران. ببسلطة، كان صدام الرجلّ الطيب ولم يعبد الرجل الطيب. ولا أريد هنا أن أَسَفَ عَلَيْهُ أَوْ أَدْعَمَهُ مِعَ ثَلَكَ، لَا شَيْءَ يَبِرِر مِنْ وجهة نظري قرار مجلس الامن قـتّل الشـعب

العراقي وتشوّيهه على نفمة الآلاف كل شهر. • تُبِدُو اقَلَ قَلقاً مِن الكثير مِنَ الرسميينِ في الولايات المتحدة حول الفطر الذي يعثله شُذُمنٌ مثل صدام ممثلكاً أسلمة من هذا النوع التحميري. لماذًا يبدو أن الأمر لا يشغلك كثيراً أو ربما أنا أنشفلت، لمانا تعتقد أن مقاربة مُحَتَّلُفَة هي مسألة شرورية!

هذا العمل فسوف ينطوي على عنصر مخاطرة معين، لكن اعتقد أنه أذا أردنا السير قدماً علينا ا: تَفَعَلُ العظر الاقتىصادي - الذي يؤذي الشعب فحسب، وليس القيادة - عن موضوعً عودة تسلّع العراق. أفصل ماتين المسألتين

هاليداي: لنظر، اعتقد أنه بأي طريقة تم فيدا

"النفط مقابل الغذاء" ليعترض على الاكلاف الاتسانية لسياسة الحظر التي تفرضها الامم عمل هاليحاي، الايراندي الاصل، في الامم المتحدة لثلاثة وأربعين عاماً. وتنقل في مناصب مختلفة في ايران وماليزيا واندونيسياً كما في العقر الرئيسي للأمم المتحدة في نيويورك، بصفته متخصصاً في قضايا التنمية في بلدان لعالم الثالث. وفي الأول من ايلول ١٩٩٧، عيَّنَ هاليداي منسقاً من جانب الأمم المتحدة للشؤون الانسانية في العراق. واستقال بعد

هالينداي معقبالة في برنامج اذاعي، "الراي الأخر"، عُندما مـرٌ فيُ مـّاديتّسـون في ولَّيةً ويسكنسن الاميركية، أبي الخامس من كاتون الأول. ثم كلمه ثانية على الماتف يُعيدُ قصفٌ الولَّايات ألمتحدة وبريطانيا للعراق. هنا ترجمة لمقتطفات واسعة من المقابلة

" لماذا قررت الاستقالة من الامم المتحدة؟ هالبداي: وجدت نفسي في وضع غير مريح لى الأطلاق كممثل للامم المتحدة، ني وجمين: الاول ومو وجنه التختيش العسكري المدعوم بسيهاسية العظر التي يؤدي الى قيتل آلاف العراقيين كل شهر وتحافظ على سوء التغذية عند يستوى ٢٠ في البئة، ومنّا بالنسبة الَّه، الاطفال فقطُّ والثانيُّ هو ادارةٌ يرنامح المساعدةُ

للقاتون الدولي، كيف ذلك؟ جومرية في الشرعة.

على جسملة من الارقسام، وعلى دراسسة للاهم

مسار مسلسل الموت هذا! هالبداي لقد بدأت الطقة مع الإضرار البريعة والشاملة التي احدثتها للصواريخ والقصف الذي مُارسته القوآت الدليفة خلال حرّب الخليح، والتي كانت على نطاق افظع مما يمكن لاي منا فهمه. لقد استهدفت تدمير البنية المننية لهذا البلد، بما فيما لمدادات مياه الشفة وقساطل البياه المبتذلة، وبنية الانتاج والتحسميلات التربوية، واماكن العمل. من الصّعب أن تتصوّر ذلك، لكنّ ربما تكون البنية التحتية التي توفر مستوى لائقآ للنيباة نمرت في صورة كلملة. وكانت منه السداية، ناميك عن الدغار الذي مرت عليه حتى

للابحاث الاستراتيجية

ربعا سمعتم بمكوت ريتر، وهو المفتش في اللحنة الخـاصة للامم المتـحـدة المكلفـة لزالة اسلحة العمار الشامل العراقية "انسكوم" (وأحد العناصر السابقة في البحرية الاميركية) الذي استقال من منصبه في أب الفائت ليعترض على ما اعتبره عجزاً اميركياً عن التعامل بقاعلية أكبر مع موضوع اقتناء صدام حسين اسلحة الدمارُ الشَّامَلُ. لَكَنَّكُم لَمْ تَسْمَعُوا ربِّمَا بأسابيع قليلة من منصبه كمحير للشؤون الانسانية في يرنامح الامم المتحدة في العراق

انقضاء ثلاثة عشر شهراً على استلامه منصبه. أجرى الصحافي الأميركي مأتيو روتشيلد مع

كما وصلنًا نصمًا عبر البريد الالكتروني، وما تم اختصاره هو بعض التعليقات التي تعتى القارئ الغربي وتجعله يحس بأزمة العراق.

الانسانية. ومما وظيفتان غير متكاملتين في نظري. أنني لا أؤمن أن من حق مجلس الامن ان يعاقب للشعب العراقي لأنه ببساطة غير راض عن رئيس البلائ

· نُقَد قَلْت ان سياسة العظر هي خرق مَالَّبِناي: أنَّمَا تُمثل خرقاً كاملاً لشرعة حقوق الطفل على سبيل المثال، اتما خرق للإعلان العالمي لحقوق الانسان. وهي تنسف شُرعة الامم المتحدة بحد ذاتما. إن توطئة الشرعة نفسما تطيح لجراءات العظر اآتى تفرضها الأمم المتحدة حيث تنص على دق الافراد في الدياة والدرية وقـرص العيش والعـمل ومـا آليـه. انهـا أمـور \* ما هُو مدى المعاناة في العراق! اطلعت

المتحدة تعتبر أن ثمة ٥٠٠ الله طفل عراقي -وهنا لسنوات خلت – توفوا كنتيجة للحظر. ماليدي: أعتقد ان ٥٠٠ الف هو الرقم الذي قدمته اليونيسيف. ربما هو الآن اقرب الي ٦٠٠ الف وذلك خلال المرطة المستحة بين عامي ١٩٩٠ – ١٩٩٨. وإذا أضفنا الراشدين، فنصل الى رقم مليون مواطن عراقي متوف

\* ما الذي سبب هذه الوفيات؛ وما هو

والصيانة للقطاع الزراعي. هذه العوامل مجتمعة

أنت الى ما نشَّمَنَه اليوم من سُوء تَفْئية،

شكُّل عقبة أمام وحدة آلاسر المسيحية في البوم سبع او تُساني سنولت، والاضرار التي خلفها، فصلاً عن عدم توافر الاموال وقطع الفيار

عدير قسم الدراسات في المركز العربي

### توحيد الأقباط بقانون جديد للأحوال الشخصية وتفصيلا وما دام الامر كذلك فيترتب عليه حتما استبعاد المواطنين الاقباط من تطبيق

جورج المصري

في تنظيم الدياة الاسرية لأقباط مصر، وتُقولُ أحصاءات الكَرَارَة المرقبسيــة للارثونكس بوجبود ٢٥ ألف حبالة طألاق معلقية تنتظر الحسم بقيانون الاحبوال الشخصية المزمع اقراره من جانب السلطة الاشتراعية. وتكمن الاهمية المضاعفة لمذا القانون في توهيده سائر الطوائف المسيَّديُّيةُ (الأردونكس، الْكادولْيك، البروتستالت). وذلك لقطع السبل أملم

حاَّل لَخْتَائِفُ الْمِلَةُ او الطائفة يتم الاحتكام اليه بدلا من اللجوء ألى الشريعة الاسلامية ني النفقة وثبوت النسب". والمقيقة أن القانون يحلُ مَده المشكلة التي أوجدما الرئيس أتور السادات عام ١٩٨٠ بتعديل النَّصْ ٱلثاني من الدستور باعتبار الشريعة مصدرا رئيسيا للاشتراع، ولقد اعتبره صالح عشماوي أحد لقطاب الاضوان المسلمين لتقلابا في للبناء القاتوني للدولة واتجه رؤساء المحاكم عند الفصل في الدعاوي المطروحة عليهم بتطبيق مبادئ الشريعة على الاقباط واتار هذا الأمر العديد من الاكليروس والعلمانيين القبطء وتركزت مطالب مجمع آثياء الكمنة والمجلس المحلي وممثلي الاقبلط في ١٩٧٧/١/١٧ بقصوص الأسرة في ب المفهوم المسيحي بالقول "أن شعار تطبيق الشريعة الاسلامية ليس المقصود منه مجرد الاسترشاد بقواعد وادكام اصول الفقه التسلمي ولكن المطروح هو أن تؤخذ شرعية الأسلام مأخذ التطبيق برمتها جملة

لمسائل الزواج والطلاق اهميتها القصوى

دالات تعمد تغيير للطائفة.

ويقول مطرآن الارمن الكاثوليك بطرس تارًا عَن الايجلبيات في منا القاتون "انه في

التى دعمها نظام السادات وكأنت السبب في تأجيج الفتنة الطائفية وما ادت اليها من القرارات ألتي سحبت أعتراف الدولة بالبابا شنوبة الثالث ٢- ثبات موقف الاكليروس واعضاء

تضمن اداك واجباتهم تدت العظلة المصرية المبادئ الأساسية للمجتمع المصري. ٢-التشديد على تأدية الطلاق لخفض ألتيار

المجالس المحلية والجمعيات القبطية والإراخنة وممثلي قطاعسات الشعب من هيــــــّــات التدريس والعاملين في المصالح الحكومية والقطّاع العُام بما يُشبُّه ضرورة التـصُدي لفرض الشريعة على الاقباط. ٢- رفض الاصوات المطالبة بعزل الاقباط

شريعة الاسلام عليهم" وعكست قراراتُ

عانت من صعود تبارات الأسلام السياسي

- حالة الاحتقان القبطى مع الدولة التي

للمؤتمر أمورا عدة اهمها:

وتمميش دورهم الوطنى او تعطيلهم تطبيق الشريعة الاسلامية والمناداة بضملنات محددة وخصوصا تطبيق شرائعهم الدينية فى الاحوال الشخصية. وأدى مناخ التراضي الذي يسود البلاد في عهد الرئيس حسني مبارك الَّى أَرْالَةَ المَخَاوِفُ القَبطيةَ مِنْ موروثاتِ عقد الفتنة الماضية وامكان أقرار القانون الجديد بموافقة وزارة العدل. وقد رأى البابا شنودة أنه من المُعلِمة اعبادة توحيد رؤساء الطوائف حول المشروع المتوقف منذ ١٩٧٨ للتسهيل الى مأمورية المحاكم عند الفصل في قضاياً الأحوال الشخصية القبطية، اذ تجد امَّامِها قَانُونًا مُوحِدًا يَعْمَلُ عَلَى: آ- احترام قوائين الدولة لعدم تعارضه مع نص المأدة الثانية من الدستور او القانون العام او

المفسيد للقيم والاضلاق الذي يتلاعب

بالانيان لمصلحة اثارة الفراكز الجنسية. ٣-ان القَّانون الناظم لأى خُلاف هو العقد المكتوب به الزواج امام اي كنيسة سجلها العقد بما يحقق وحدة الكنائس المسيحية للطوائف الثلاث الرئيسية. ولقد ارض القانون الكاثوليك وصرح الانبا يوحنا قلته المعاون البطريركي بأن المادة ١٢٣ تفرق بين الزوجين في حال الزنى لاحدهما ويجوز للطرف البريء أن يطلب التفريق. اما ألمادة ١٤٢ احكام عامة فتقول أن تظل الزوجة

جهاد الزين

وما ينشأ عنما من آثار خاصعة للأحكام المبينة في هذا القانون والناصة بالشريعة التي تمت بها المراسم الدينية وفقا لطقوسما، ولا يعتد بتغيير لحد الزوجين طلئفته او ملته او ديانته اثناء قيام الزوجية، وكخلك تعسري هذه الاحكام على المنازعات الداصة بالطلاق والانفصال ويطلان الزواج. وتتطابق تلك الرؤى مع رأى الطَّاتُفــة

الانجيلية. وقال المطران غايث عبد الملك عن الكنيسة الانفتستية أن القانون يحقق المصالح الانجيلية ولا يتعارض معما بل يحل العديد من الاشكاليات التي تصادف آبته الطائفة لتوافقه مع تعاليم الأنجيل.

وفي واقع الامر فسأن قسأتون الإحسوال الشخصية الموحد له ايعاد وطنية اذ يعترف بالصقوق المواطنية الكاملة للاقباط ويلغى محاولات التبارات المتزمتة في السبعينات اخضاعهم لأحكام الشريعة الأسلامية ويزيد تاليا من الاندماج الوطنّي في المجتمع وَيقَلَل من الاندرلفات الدينية لأن حالات عدة لتفيير البيانة كانت نتم للزواج او الطلاق ومو ما



من مم مؤلاً وهو يُصَالِل توجَيِيهُ الجمعُرةُ المسؤولة نتوهم. لقد أن الاوان لتعارس التحمرة الامتيَّةُ والقِّضَائِيةَ دوَّرِها القَّانُونِي، وتحكث للرأي العام النين يمارسون عنا العنف والنبي يحركونه، والذين يدعمونهم اعلاميا ومخابراتيا... أن الاوان لكشف مؤلاء واعتقالهم وادرال اعداب محيفة "همشهري" الموقرة، الناتمي ٢٢٠٢، ١٩٩٩ (الترجيد عن الفارسية س -

من تون م

الى ثمانين قوة معارصة عرافية حارح البلد.

وتلظ البلاد ثعبة فلة سن هم أصلاً في ومع

التأمل بأي نوع من التفيير في نظام العكم. أني

\* هناك أوساط محدودة في الولايات

المتحدة تتصُّور أن الحواب الطبيقِّي الوديد

يتمثل بارسال قُولت بريّة. تسير نعو بغُدلد.

مَالَيْدَاي. هُذَهُ بَدَلِيةً فَاسْلَةً. لَيْ بَصْلُ عُشْعِب

" لكن المجة وراه ذلك أن هذا الرجل أهو

هاليدى لقد نمت ألاشتراكية العامي

نتيجقت علة فرساي وقسزة الشروط تني

الشروط آلتي فأرضت على العبراق ممنيكة عني

الارجح، والفتائح مشادعة. أما معب صداء مسي

غداً فسوف يستمر الطلم الدرب موجود.

البيش موجود، وشعه لا يزال هناك. لن يست

على الارمع تطور برامياتيكي، وانظ تسبب العقوبات، برني حيلاً عنبداً من القانة العرامين

المجانين كسنسمو، وهم تطبيبون على طرار

والبداي أعتف تا نكون لكثر حكمة بالتركير

على وافع العراق سيدم. والعبيل على ما تنبياً

وايقاف البلاد مُحدياً على رحليها. وسوف بري

تُغييراً من الناش وهم السُعبير الوحيد العملُ

اللاستَعْرار، واسح أن العَقُوناتُ قُدُّ دَعَمَتُ الْفَيْسَةُ.

وعسززت ارتمس المواطن العسني بالتنكوسية

البركتزية كليد كال هث تصنيد بصرية

عَسُكُرِيَّةً، يَتَعِسَر وَسُعُ عِنتُمْ فِسِين، نُعِيَّةً

لمنسلس ساند - . وقع النظر نسوف موام

اعجوبة النبيود عبد لا اعتقد أل ها شيماً

وحيداً في العرب سرقة التعكير مسالة

التكم قمم مستندن بالسنمرارية وبودي

الطعام على النشد: وسعليم العقالهم، وقف

لغسم واطعالهم وستنمع على فت النباة.

من السنائية الشعنية من نعولاً معنب سود

و ماناً يغترض منسن أنني يضعرون

مالسناي سسس سني الأرثاثاء

وارتعون عضوا في الكيندس كسركي ومعوا

وارسون مستوس كليسور مصرمي وسوم على واسالة للرئيس كليسور مصر و عصر المنظر الاقتصادي عن فصية المسلام المستعمل والته

أخوون باستعدون النعكير والاستدراء المعج الم

موون سيسين تأثير النشار على الشعب أعربي أسياس

للمقترعين المبركيين أن بغيرة أس معم عال

يندم عن ومع النش \_ ي

الباكينة كتنظية

بعاساة الشعب العراقي \_ بنعثوا

\* إِنَّا مَا هُوَ حَلْكَ؟

وضعت على العلنيا بعد العرب العاسية الأوس

السيركي بتعريض فواته لمت النتار وسوف

بققل العراقيون، وتكون المست المشربة

هتلر. لا يمكن تمملة هتلر أينسفي اطَّاهِيَهُ

لا أفهم حيوية منا البرنايح.

وتطيح صنام حسين، وتحتل نلبلاد

ألى أي حد هذه الاستعارة سييعة؟

 لكنك تعرف كيف يقرأ هذا القول في الولايات المعددة "لله يريد السماح بقتل الأف وكيف تضمن أن لا يغش العراق! هاليدي: أنت بحاجة الى نظام متطور من تعراقيين". مُعْيَسُداي: لكن في الواقع الألاف بخستاون الرقابة على صناعة البضاعة العسكرية وبيعها اليوم، وبرعاية الامم البتحدة انتا نفتل شهران وعلى العراقيين ان يقمموا أنه ستكون ثمة حلدة

لأدارة اعلاتة البناء العصكري، بعد زوال بين سنة ألاف وسبعة ألاف شخص. لا أعنف أنه العقوبات قد تكون هذه لددى الترتيبات يمكن القيلم بما هو أنسوا. على الأفل انهم سوف يديرون بلادهم، سوف يصافطون على حسم وعلى رغم تصفطاتهم على رئيسيسهم سيوف من اسلمة التعمير الشامل؟ ماليداي: أتكمن، ومذا من قبيل التكمن يسعون جهسهم ليجعلوا الامور تسيرا واعتقد أهم سيدورون على دعم – بأكثر منا يبكن از " الصرف، انما متواضعة جداً. اعتقد ان الجميع يبالغُ في تقدير امكاناتِه، الجيش منهار كلياً تتصور – من جيراتهم العرب والمسلمين، ومنَّ دول أخرى في العالم سوف تترادع أحيراً. عنَّ وتجميـزَاته قديمة جداً. أثني اسـافـر من مطار مون مرد و المطر في نمياية النطاء. في نظري الداة بيد الولايات المتعدة وبريطانيا. لحباتية العسكري، وهي قاعدَّة بريطاتَية قّديمةً، لَجِدُهُا مثل سلَّةً قَمَامَةً لَمعداتَ ٱلطيران، لَكن يوجد فينما أيضاً عدد من طائراتُ البيراج و تعاول الولايات المتحدة مجدداً اليوم أبجاد بعض القوى خارج العراق تمويلها بفية والْمَيغ، لكن كلماً تنتمي للى جَيِل الانتاج القديم، وُمِع نَّلُكُ لا تَرَالُ تَستَخْدَمُ لَلطَّيْرِانِ. لذَلَكَ اعتقَدُ اطاحة صدام حسين. هل تعتقد ذلك معكناً؟ أن قدرته قد ضعفت جداً وتجري المبالغة حولها. هاليدلي: هنا عبث، واعتقد ان ثمة سبعين

مَّذَا لَيسٌ لاقول أنه لا يمكنُ أعَلَّمَة بنائما. بالطبع يمكن ُ ذلَّك. لكنما اليـوم ليـست ذات أممـيـة كبيرة، وتتفوق عليما التجميزات الاميركية في ً يوجد اشخاص م<del>تش</del>ددون جداً بازاء صدام حُسين وينظرون الى المربُّ باعتبارُها قضيةُ مشرقةُ، ذلك بأن برنامجُ النفط مقابل

الغذاء ليس نَافداً طالما أن صَدامٌ يبنَر عائدات مبيع النقط على التجهيز العسكري، وتغذية نفسه، وحماية عرشه ما حقيقة ذلك؟ هالينداي: حسَّناً، لا حقيقة في ذلك على الاطلاق، كلَّ قرش من مبيّع النفطُّ يصل النَّ ايدى ألامم المتحدة الى حساب مصرف الامم المتحدة، وهو يسلم من الامم المتحدة مباشرة آلى المقاولين الاميركيين والروس والفرنسيين والصينيين، والى كل من يقسم الاطعسمة،

والادواتُ والمواد الطبيـة. ليسٌ ثمة مجال للتبنير \* ومــاذا بـشــأن عــائـدات النفط؟ هل هي كافية لتلبية المساعدات الانسانية؟ ماليداي: كلا على الاطلاق، لقد كنت أشعر بقلة الديلة. ذلك أن الاموالُ المتوافرة لم تكنُ كافية لتأمين غذَّه متكافئ. لقد كنا نُقدم للشعبُ العراقيَّ، بنسب قرار مجلس الامن، سلةً عَدُاء غير مناسبة أبداً

" الى أي حد يصل هذا النقص! هاليدلي: النقص في السعرات الدرارية، لكن في شكل انظر في البــروتـينات، خــمـــومـــاً الدّيوانية. وهذا ما يتعلق بالمتطابات المباشرة واليومية لما فيما يخص سوء التغنية فما نشتهده في العبراق هو من النوع المتعلق بقطاعات متتوعة وهذا يتطلب وضع مليارات الدولارات في قُطاع العناية الصحية، ومياه الشُّغة والأنَّابِيبِ، وأُنتاج أَلطاقةً الكمرِّباثيـةً، كما في الانتاج الزراعي والتعليم، وكل هذه الاموال غير

° والأن، بعد قيصف كالنون الاول، يجدد العراق باطاحة برامع النفط مقابل الغذاء. عل ماليداي: هذا ليس تهنيناً جنيداً. قه امر

سيحمل ذلك وماً من تتالجه؟ يريدونه منذ ژمن بعيسد. يريدون التيصـرف لُمُقَـرِدهم انهم يســـــاؤون من التـــدخل في شؤونهم. لقد تعبوا من العمل مع الامم المتحدثً أن أستمرار المساومة مع الامم المتحدة ليس في

ما هو نوع العمل الذي تلوم به الرياض انت منتم الل مجموعة للنحاع من مغوق الانسان او اي مطعة ادري ماليناي كلا في الواقع إن تنظر في العم لكس مستقل، وأنطط للقاه كست، ومشم سأ اشعر أنه بعيد. نعنوله التأثير عن أدار العم وعلتي للولو في وفسطر ولندر و سادر ال

ترجعة بولا العر

الماضي وتراكماته الثقيلة.

روهيـة (١٤) كنسيـة و٤ مـذاهب اسلاميـة).

والعيش المشترك بين مذه العائلات مو قدر

لُبنانُ وهُو خيارهُ في الوّقت نفسه ونجاح لُلعيشُ

المشتيرك هو رسالة لبنان الى المجتمعات

المتعددة الاخرى في الشرق الاوسط وفي

حوادث السيس

على هذه الصيفة كمدخل لا بد منه من اجل

ومنذ عام ١٩٩٢ شكل اصحاب السماحة

ومناك حوار العمل بمعنى العمل معا لجتماعيا

ومنَّاك حوَّار الفَّكر ليس بنية توحيد الانيان،

والسيادة رؤساء الطوائف الاسلامية والمسيحية

### وصفة تركية للأقليات

لا شك في ان الدأب الذي مارسته انقرة في ملاحقة زعيم "حزب العمال الكردي" عبدالله أوج ألان يفسر شطراً كبيراً من نجامها في

فعندما تستعد دولة للذهاب الى الحرب، العسكرية او التجارية، ضد اي دولة اخرى تمنح اللجوء لهذا الصنف من المعارضين، فإنها تضع الآخرين امام اللاخيار. فمن يريد ان يوظف القضية الكردية الى حد قطع الجسور كلما مع تركيا؟ لا احد. ولنلك اتتهى أوج ألان في القبضةُ

لكن الدأب التركي وحده لا يكفي في تفسير المصير المأسوي للزعيم الكردي، وللقضية الكردية التركية عموماً. اذ لولا ظروف انتماء القسامات الحرب الباردة أما امكن ممارسة هذه المطاردة البشعة لزعيم حركة التمرد الكردي في تركيا.

كل خصوم تركيا وجدوا انفسهم في حال عجز عن رعاية المشاغبة الكردية، ليس فقط لأن تركيا كانت تزيد الرمان في كل مرة ولكن لأن خلف تركيا كان الظل الاميركي مخيماً.

فلا سوريا ولا اليونان ولا روسيا ولا حتى الاتحاد الاوروبي الذي بات يجيد حوض معركة حقوق الانسان في الفضاء الخارجي فقط، أمكنها وضع حدود للمطاردة التركية.

ومع ان حركة أوج ألان تعرض منذ اشمر طويلة وقف النار، لا بل تعلنه مرة بعد اخرى، ومع أن شروط اللجوء في أوروبا كاتت تفترض أن يوقف الزعيم الكردي أي نشاط سياسي له - مع كل ذلك اصرت انقرة

ورضخ العالم. لأن خلف انقرة كانت المراوة الاميركية. اما كيف ترعى واشنطن في شمال العراق نشوء كيان كردي، ثم ترعى مع انقرة اعتبار اكراد تركيا "اتراك الجبال"، فأمر لا يطلب احد منها تفسيره. لا بل أن الحزم في الوقوف بجاتب انقرة ضد العدو الجبار... اوج ألان، يفسره كثيرون بأنه لتطمين انقرة حول النيات

الاميركية حيال اكراد تركيا. ومع ذلك يبقى أن واشنطن استعملت غطاعها، قبل استخباراتها، في رعاية مطاردة اتقرة بعبعها.

ما الذي يميّز ألبان كوسوفو عن اكراد جنوب شرق تركيا؟ ولماذا يحتاج قمّع الاقليمية في يوغوسلافيا الى تمديد بالتدخل من الحلف الاطلسى، بينما تشكل مطاردة ممثل الاقلية الكردية التركية مهمة اميركية - تركية مشتركة؟

من يقرر ان الحكم الذاتي هو الصيغة الانسب لكوسوفو، بينما على الاكراد الاتراك الا ينظروا حتى الى الحكم الذاتي الكردي الذي يتأسس

هل يكفي ان يسوء حظ اقلية ما فتقع على حدود اربع دول اقليمية مهمة حتى يستهدفها عرض المهانة العالمي الذي مثلته مطاردة اوج ألان؟ وهل ينبغي ان تبادر الاقليات مِن اليوم فصاعداً الى استشارةً الجهات الدولية المعنية اذا كان مناسباً أن تتمرد على سلطاتها المركزية

قبل ان تبدأ طرح خصوصيتها التي قد توصلها الى مصير اوج ألان؟ وتركيا التي تدعم الاقليات الاسلامية في البلقان وتناكف الاسلاميين في آسيا الوسطى وداخلها، هل تعتقد انها ستتخلص من اهم مشكلاتها باعتقال اوج الان، وريما اعدامه؟ ومتى كانت قضية الاقليات تدل بضربة واحدة وبالتَّمثيلُ برجل واحد؟ الوصفة التركية - الاميركية احل قضية اكراد تركيا ربما لا تكون نتيجتها فقط موجة احتجاجات كردية عبر اوروبا. ذلك ان الحاكمين في انقرة يحمّلون تظامهم اثقالاً وضغوطاً اضافية فيما سُؤال الهوية في تركيا ليس كردياً فقط.

## المعالجة بالشفافية

رينيه غنطوس

في ساحة السلطات ضجة بين موالاة ومعارّضة وفي داخل حرم السلطات ايضاً. يقولون أن الاصلاح إقتضي بعض الاعفاءات فتعرفنا على اسماء المعفيين وبقيت التقارير سراً في قدس الاقداس. ويقولون أن الأصلاح استوجب نقلاً وصَّرْفًا وْإَعَفَّاءٌ ولا أُحد يعلَم بما في الاضيارات والملفات من اسباب موجبة بقيت مي ايضا سرآ من الاسرار في

وجدت بعضما ولا يعلم أحد شيئاً عن سبل الامدار وطريقته والمنتفعين، ولا كيف عادت فوجدت بعض الاموال ولا إن كاتت أهدرت ثم أعيدت تفاديا للفضيحة أم أنما كَانت منذ البداية مثبتة في القيود والسجالات فكأن الاتهام تجنيآ. وقالوا من ثم – أو قال الأعلام نقالاً عن مصادر - ان ١٦٠ شركة تتاجر

الشركات لكى يتجنب المواطنون ميلمها. ويستنتجون أنه لو كان الاصلاح شفافاً

الشفافية غائبة عن الاعلام الرسمي او مغيبة عن الاعلام الاهلِّي فكان من الطبّيعي ان يفسح المجال للمشككين يأن ومن ثم فرجاؤنا من لهل الحكم أن

يتفهموا القلق الذي لا ينجو منه حتى المواطن المستنير المذرك لطبيعة المرحلة واتفُقل التركة، هذا القلق النابع من أن شعبنا لا يتحمل صيراً طويلاً وأته مستعجل يتطلب تنفيذ الوعود والعمود وهذه حال الشعوب الشابة الحديثة العهد بالنسلتير والقوانين والجاهلة بطء ألياتها وايقاعاتها ولزوميات الديطة والحكمة الى أن يصبح المكتوم مباحآ بحكم الانظمة

إن ضعف الثقافة الشعبية في لمور الانظمة البرامانية خير مناخ للتطلب والتسرع ظنآ بأن الدكم مجرد كبسة زر

عضو مؤتمر الدوار الإسلامي – المسيحي

محمد السماك

في منتصف القرن السابع عشر كان فر بريطانيا اعتقاد عام بأن القموة شرأب شرقي وأن من يشرب منه يتعرض لتأثير قوى غريبة تَصِيبَ تَوَازِنَهُ الْعَقَلِيِّ بِالْاَضْطَرَابِ؛ مَمَّا يُعَفِّعُهُ ٱلَّى الضروح عن دينه واعتناق الديانة التركية

كانتُ حية البن في ذلك الوقت تعرف باس "بزرة محمد". وقد وصل الامر الى حد الاعتقاد بأن لحتساء القهوة هو جزء من مؤامرة تركية لتنمير المسيحية. لا اعرف أنا كان لمنه الذَّلفية التاريُّخية عُلاقَة بالواقع المعروفُ عالميا اليومُ، وهو ان المجتمع البريطآني هو مجتمع مستهلك للشأي بصورة عامة وليس للقهوة. فبريطانيا تستهلك ١٥٠ مليون كيلوغرام من الشاي

في العام ١٦٢٧ قدّم لوند رئيس اساقفة ككتربري منكرة الى مجاس العموم البريطاني أطلق عليها "مذكرة التكفير والمصالحة مع المرتدين عن المسيحية الى الدينة أ التركية" -الاسالام -. لا اعرف أنا كنان المرتدون أولئك تأثروا بالقموة ولا أعرف اذا كانت عودة بعضهم الى الكنيسةُ جرَّت بعد حرماتهم من القموة، ولكن الذِّي اعرفه جيدا اليوم ان في بريطانيا لَكْثُرُ مِن مُليونُ مسلمُ مِن الْمُولَطِنَيْنِ الْبِرِيطَانِينَ أنفسهم وملايين عندة من رعايا بريطانيا السلبقين في دُول الكومنولث يمارسلون شعلارهم الدينية بحرية كاملة في اكثر من ٩٠٠ مسجد، بحماية الدولة وبتشجيع من الكنيسة. ويعتبر رئيس الاساقفة الدكتور جورج كاري(\*) رَمْزاً لِيسَ فَقَطْ مِن رموز التَّسَامُحُ الديني في بريطانيا، ولكنه يعتبر ركناً عالميا من اركانُ النَّعوةَ للى الحوار والتَّفاهم بين المسيد والاسلام. والمصاضرات التي القاها حول هذا الْمُوضُوعُ فَي جَلِمِعَةَ الْأَرْهِرِ الشَّرِيفَ بِالْقَاهِرَةُ وَفَي الخَـرطُوم بللسـودان في ١٩٩٥ ثم في أسـُلام ابلد (بلكستان) في ١٩٩٧، اضاعت بعض افكاره النبرة التي تقبلها العلمه المسلمون بالتقدير

واود ان اؤكد لن دور الكنيسة البريطانية وبود من بوسط من مور السيسة البريطية البناء والمنفتح يرسي لينة جمعيدة في صرح التفلهم الاسلامي – المسيحي العالمي الذي كان للفاتيكان منذ مجمع الفاتيكان الثاني في علم

### حوار مع أسقف كانتربري في بيروت ١٩٦٢، دور اساسي وبناء ايضا. وهنا انكر بأن الشـرق الاوسط هو المكان وقفاً على اللبنائيين وحدوم. لن هُذه الصيغة بأبعادها الانسانية والدضارية تواجه تدييا خطيرا الذي سالت فيه النماء والممرت فيه النموع وارتفعت فيه الصلوات اكثر من اى مكلن أخُرّ

الصَّميونية التي تجعل من العقيدة الدينية ومن في العالم. هنا ولدت الحضارات القَّديمة كلها. الاتثية العنصرية وجمين لمجتمع واحد يرفض كل وهنا نزلت الرسالات السموية كلما. وهنا تعاخلت للحضارات بالأعيان، واللغات بالاتنيات، أن من الاسباب الإساسية للحرب التي عصفت والثــقــافــات بالذكــريات حــتى بات الماضي يستقوي على المستقبل ويلوي ذراعه في كل بلبنان السلوك الاسرائيلي آلذي استمدف الصيغة مرة يُحاول (المستقبل) الانعثاق من قيود البنائية بالتدمير لأثبات عدم جدوى التعليش بين الانيان والمذاهب المتعددة، وتاليا لفرض وأبنان هو جزء من الشرق فيه ١٨ عائلة

بحيث يكون لكل جماعة دينية او مذهبية او عرقية كيان خاص بها. هذا لا يعني اتنا في لبنان لم نكن مسؤولين

عما حدث. أننا نتحمل مسؤولية جسيمة من حيث

من ميغة معلكسةً لها تماما تقوم على قاعدة النموذج الأسرائيلي على كل المنطقة عبر منمجية استبئأل البغرافيأ السياسية بالبغرافيا العقيدية

كانت تلك الوسائل تبالغ في تبسيط المقيقة الى حد التشويه. لم تكنّ الدّرب في لبنان دربا سنسة. فخلافًا أما كأن يحدثُ في أيرلندا الشَمَالِيةَ وَلَمَا يَحَدَثُ فِي البِّلَقَانَ، فَإِنَ الْمُرجَّعِياتَ المُتَقَاتَلُهُ بأن تَدتمي تدت عباءتها النينية، حتى اذا تم التوصل الى صيغة جديدة للوفاق الوطني في مؤتمر لُلطائف ١٩٨٩، كانَ لا بدُ من توطّيفً للمرجعيات الدينية، في أسباغ مزيد من الصدقيةً

فترة وجيزة، وبمساعدة العاملين في المركز

التربوي وبمعاونة حوالى ٤٠٠ مُؤلف معد

وُالمشككِّين والمصطادين في الميَّاه العكرةً، واثارت استفراب الاوساط العلمية والتربوية

فِّي لَّبِنَانِ وَالْخَلْرِجِ، بعُدما حصل على موافَّقَة

سلطة الوصاية، وزير التربية الوطنية والشباب

والرياضة أنذاك، وعلى دعم اللجنة النيابية

وتأييدها الكلي، وعلى موافقة كل من مجلس

لُوزَرَا ُ وَمَجَلَسُّ النُوابُ وَرِئَاسَةَ الْجَمَورِيةَ. هذا، بالاضافة الى تأييد الشعب اللبنائي

بجميع فئاته عبر الاجتماعات التي عقيت معّ

مسؤولين، من الاساندة والنقابات والميئات

والمؤسسات آلتي تتعاطي من قريب او بعيد

بالشأن التربوي، وتاليا الى تأييد الخبراء

تربويين الاقليميين والعامليين خلال الندوات

والمؤتمرات والاجتماعات اتتي تمت بحضورهم

ومشاركتهم العملية، وبعد متابعتهم التنفيذ

فبمل تكون مكافأة الدكتور ابوعد

اقالة ووضع بالتصرف! وهل بجأري هكذا مَّن

اثبت حيارة واقداما وعطاء وتضحية، ووفاء

واخلاصاء وحبا وشغفا بالعملء وسهرا متواصلا

وديناميكية وانتاجا مبدعا…؟ واسمح لنفسى،

بعــد كل هذا ان اطرح تســاؤلات، مــا زالت

تشغل بال العارفين بخفليا الأمور وبواطنها،

حول هذه الاقالةُ التَّي كان الدكتور أبو عسلي

١- مل مي محاولة لضَّرب الفرنكوفونيـة

لمصلحة الانكلُوفوِنية بعدما سحقت الاولى في

اميركا وافريقا وأسيا والشرق الاوسط أمصلحة

؟ - هُلَّ اعستبر الدكستور ابو عسلي من رجالات العمد المنصرم، ووضع بالتصرف اسوة

وعود مكماهون للحسين

هل كانت تشمل فلسطين كلها؟

تنتظر الاوساط العربية بخارغ الصبر ان

ينفد المستر تشمبران وعده فينشر هذا

الاسبوع الرسائل البتبادلة بين البلك حسين

والســر منري مكمــامون في سنتي ١٩١٥

ٌ وقد كـان السر هنري مكماهون يومئذ مندوباً سامياً لانكلترا في مصر، فعهدت اليه

التكومية البريطانيية الآناع الملك حبسين

بالانقضاض على الاتراك واعلان الشورة. وعلى

الاثر تبادل السبر مكمناهون سلسلة من

الرسائل مع الشريفُ، تضمنتُ وعود اتكلترا

الاستقلالية للعرب اذا حاربوا بجانبما وانتمت

ولم تلعب هذه الرسائل عقب الحرب دوراً

كبيراً في تقرير مصير العرب لأن الانكليز

لمملوا وعودهم، والصرفوا الى تطبيق سياسةً

استعمارية تتفق مع مصالحهم الامبراطورية.

ويذكر القراء انّ الكُّولونيل لورنس أعاد ألى

الملك جورج جميع الاوسمة الممنوحة اليه

احتجاجا على اخلال الحكومة بوعودها المقطوعة

ولما شرعت اتكلترا تطبيق وعد بلغور با

الدرب، ادعى العرب أن الوعود الاستقلالية

المقطوعــة للملكُ حــسينُ تتَاولت فلسطين أيضاً، فلجاب الانكليز سلباً واكدوا أن السر

للعرب في رسائل السر منري مكمامون.

الحرب بانتصار الطفاء

واشتراكهم في تقويم العمل برمته.

ضحيتها وربما المركز التربوي لاحقاء

الإنكلوفونية؟

تـآذ وخبيـر، وبألتنسيق مع المنظمـات الدولية، أن يباشر في تنفيذ خطة تربوية رائدة، اربكت المنت<u>قدين</u> والم<u>بطين</u>

مخاطره التدميرية، لم تُرتفع في سُلوكنا الوطني الى المسـتوى الذي يمكننا من افشـال المخطط التخريبي الذي يستمدف صيغة عيشنا الواحد وميشاق وحندتنا الوطنية وعندما صور بعض وسائل ألاعلام الدرب على انها كانت حربا دينية الدينية الأسلامية والمسيحية وقفتُ ضد الدرب في المبدأ وفي الأسـاس، ولم تسـمح القـوى هُذَا الموقف الوطني المتــرفع عن الصــراع

في لبنان اللجنة الوطنية الاسلامية – المسيحية للُفوار، ليس من اجل ان تبدأ حوارا بين المسلمين والمسيحيين، فالحوار هو صنو لبنان ورفيق كياته ومو طريق عيشه. ولكن هناك، حوار الحيــاة، بمعنى الاهتـمـام بالآذر واحترامه وتفهم خلفيته والاعتراف خصوصيته ومن ثم بناء حياة مشتركةً معه على قاعدة التفاهم والاحترام المتبادل. واقتُصاديا وُثقَافيا ما يساعد على بناء قواعد لمصالح مشتركة ومتداخلة. انما للكشف عن الجوامع المشتركة فيما من

القيم والاخلاق وحتى من العقائد، بحيث ندرك جميعا أننا نعيد الله الواحد، إلهنا جميعا ولكن بطرق مختلفة. عبر هنا الحوار الذي يحقق الوحدة في تنوعنا الديني والمُذْهِبي نَحَاوِل ان تَتَبِت العالَّم كله، من افريقيـا التي تمزِّقها الصراعـات القبليةُ، الى البلقان والقوقاز التي تمَّددها الصراعات الدينية والاتنية، أن المجتمع المتنوع يمكن ان يكون مجتمعا واحدا، في دولةً ولحدة قادرة على تحقيق الرفاه والازدهار وَالامن والاسأن لشَـعـبـمـاً. ولكُننا نواجـهُ فَي تُوجِمُنا مَذا، احتلالا اسرائيليا لاراض لبنائيةً تبلغ ١٢.٥ في المئة من مساحة بلدنا. ورغم أن قرارا صدر بالإجماع من مجلس الأمن الدولي في ١٩٧٨ – أي منذ (٢ عاما تقريباً – بوجوب انسحاب القوات الاسرائيلية من دونٌ قَيْد او شرِط، فـإُن اسـرائيَل ترفضَ الانسحاب وتشنّ يومياً أعتدانات علينًا من الجـوِّ والبَـرِّ والبَـدَـرَ... في ضـو، هذا الواقع الظالم والذي يتعامل العالم معه بكثير من الاستخفاف وعدم المبالاة، أليس من حقنا الطبيعي أن نقاوم الاحتلال بكل ما نملك؟ وأن ندافع عن شرعية المقاومة حتى نحرر ارضنا ونستعيد حقنا وسيادتنا؟ وأن نستقوى بأشقائنا العرب وخاصة الاقربين منهم في سوريا لمنع اسرائيل من استفرادنا وابتزازنا في تُسويةً تَفرضُها عَلبةً القمر العسكري؟

لَّ نَدَنَ فَي لِبَنَانَ مَسَلَمِينَ وَمَسَّيَحِيينَ نُسَّتَظَلَ سِحَابَةَ وَاحِدةً. وَكَلْنَا نَشَرِب مِن نَبِعِ وَاحِدٍ

نأكل من رغيف خبر ولحد وكلنا نشرب

بغيره، دون ان يثبت بحقه أي ادلة توجب

٣- مل ان النطة التــربوية ومناهجــمــا

المتطورة انملت الدول المجيطة؟ فتم ما كان

محظرا، اذ ان خطة الاصلاح التربوي فشلت في

دول عربية وهي بحلجة ألَّى ١٢ سَّنة في دولٌ

أُستَلَة تَحتَّأُج أَلَى اجوبُة دقيقة، والى معالجة

موضوعية في العمق حتّى لا يبقى مصير لبنان

عَاْمِضا، وتتحُول اجيال لَبنان، آلى هوة التخلفُ

ونشير أخيرا الى ان رأس مال لبنان هو في عــقـــول ابنائه، ولا يمكن ان تنمى وتعــد الا بالتربية، لذلك كان الشعار "وبالتربية نبني".

1 – مقالة السيد حسان قبيسي حول التعريب واستخدام

اللغة العربية في تعليم الرياضيات والعلوم. نقترح عليه

العودة الى قـرآرات مـجلس الوزراه والى دراســة "تعليم

الرياضيات باللغة العربية" حول تجربة المقاصد ونتائجها

السابية، منشورات العركز التربوي. ٢- مقالة السيد مفيد ابو مراد واستشماده بكلام لحد القبراء في السبعينات، نقترح عليه الاطلاع على مرادع

بديثة والاستشماد بأراه اللبراه في نماية التسمينات،

٢– اعتمدت الدورات التدريبية المقيمة للمعدين والمدرس

نظرا الى تقارب كلفتها نسبيا من الدورات العادية اولا،

ولتسميل انتقال المدربين وبقائهم في بيروت السيما للقاسين من مناطق جيدة كالبقاع والجنوب والمرمل ثانياء

ولاستغلال الوقت آلى اقصى حد ممكن، لا بلعت ساعات

لتدريب يوميا حوالي ١٤ مساعة بينما تبلغ في الدورات

العاليّة حوالًى ألـ 0 ساعات يوبيا. 2-اعتمدت دور العلمين والعلمات في جميع المناطق

لللبنائية مراكز تدريب بالأضافة الى بعض الثانويات

0ً خطّة تدريب معلي المدارس في لبنان، عرضت في لقله الفندقية وبحضور ممثل جميع الخطاعات التردوبة في لبنان ونالت استحصال العميع وموافقةهم.

مكمامون استثنى فلسطين من العملكة العربية التي وعد العلك حسين بأنشائها.

ولم يكن بالسنطاعة التثبت عن الحقيقة

لإن الإنكليز رفضوا نشر النصوص الرسمية للرسائل بدجة أن نشرها مذالف للمعلمة

العلمة، ولم يعترفوا بالنصوص العربية

الموجودة لدى الملك حسين. وقد اعتبر العرب

يومَنْذُ رفضَ الانكليز دليلًا على أن الرسائلُ

نؤيد وجهة النظر العربية وتسجّل بطلان وعد

بِلْفُورْ، ولذلك تُجنُّب الانكليــز نشــرها من

جانيهم، باعتبار ان النشر مسأو الاعتراف بها.

وأشيع أيضاً أن النص العربي كان مختلفاً

عن النص الانكليزي، فقد سبق الملك حسين

ان مرح مراراً بأن فلسطين كانت داخلة ضمن

المملكة التي وعد الانكليـز بانشــلاما. ولكن

السر منريَّ مكماهون نفسه صرح في العام

الماضي بين فلسطين لم تكن داخلَّة، وان

مكماً مون المُجَّت فلسطين الكبرى (فلسطين

وشرق الاردن) في صلب السلكة العربيـة

الموعودة، واستثنت فلسطين الصغرى، أي

المنطقة الغربية التي اقترحت اللجنة الملكية

وعلى كل حال فان المقيقة ستنجلي هذا

الاسبوع عند نشر النص الرسمي للرسّائل.

والرأى ألسائد لن اعتبرافُ انكلُّتراً بمنذه

الرسآئل سيكون سلاحاً قوياً العرب لدحض

وعد بلقور والبأت بطلانه.

أنشاء مملكة يهوديةٌ فيما في سنة ٩٣٦.

الخلاف ظل معلقاً إلى ما بعد الدرب.

لرسمية عند الطبة.

ر تبل ستين عاداً

۱۷ شیاط ۱۹۳۹

فكلام السبعينات مضى وسقط بمرور الزمى...

شقيقة لتعطى أولى نتائجها.

والانحطاط والتقهقر ...

رداً على حمزة عبود ودفاعاً عن منير أبو عسلي

## توضيحات حول المركز التربوي

الخبيرة وحيدها لا تكفي. فيهناك استاتذة

ومعلمون مضى على خدّمتهم في التعليم

التدريب، ولا خَبْرَة لديهم في تقنيات التدريب

ب- شهادة "كفاية" من ادارة الثانوية،

ان المعيار الذي اعتمدتُه اللجنة ومو اختيار

المتسقين، خبر دليل على صحة الأختسار

وموضوعيته، لان العنسق ومن الناحيتين

النظرية والعملية هو الاكثر خبرة وتأهيلا

للقيام بالتدريب، واذا اكتفينا بافادة المدير

فستكون التثيجة كما نعلم لمصلحة الاصدقاء

والزملاء، وكـما حصل في دورات سابقة في

أن اعتماد هذا المعيار غير صحيح اطلاقا من

الناحيتين الاكاديمية والتربوية لآن المؤلفين

ليسوا مُدربين، فالتأليف لا يعني التدريب،

والتأليف لا يعني تربية في المطلق، وان معظم

لأمؤلفين في السّاحة اللبناتية ليسوا تربويون

او بالاحرى لا يحملون شهادات في التربية

ثالثاً: في ما يتعلق بمدة التحريب، تجدر

الاشارة الى ان اعتماد ؟ ايام او ٥ أيام كما

يقول السيد عبود غير كافية، ونشاطره الرأى

هنا، ومع ذلك فالسيد عبود لم يطلع على بنود

خطة التحريب التي تشيير الى استكمال

التدريب خلال سنتين متواليتين (٤) والمدف

أ- استكمال تدريب المعلمين على طرائق

ب- متابعة عمل المعلمين في تطبيق

ج- التعرف الى مشكلات التطبيق ميدانيا،

من خلال نقل تلك المشكلات ألى اللجان

ن- طرح الحلول، ومناقشتما ودراسة امكان

... هـ الاعتماد على المعلمين في التعرف الى

مذه المشكلات، لانّ المعلمين مم المؤملون

فقط كونهم يتفاعلون مباشرة مع التلامذة

ونستنتح، بأن ما طرحه السيد عبود حول

موضوع التدريب، ليس واقعيا، بل مو يعيد

عن حقيقة الامور، ويتم عن جمل تام او عن

تجاهل لما تم حتى تاريخة، اذ قام المركز

بتدريب حوالي ٢٥ الف معلم للسنوات الاولى

في القطاعين الرسمي والخاص بعدما اشرف

علَّى تأليفُ ١٨٧ كتَّاباً ودليلٌ معلم ودفتر

آ- من حيث التعويضات المذجلة التي اتي

الكاتب على ذكرها نُشير الى أن المركز

التربوي لا يحق له، وضمن القولتين المرعيـة،

ان يعطّي تعويضات مهما كانت خُجُولَة، أَذَا لَم

تَكُنَّ معتمدةً في بنود الموازنة، ويعد موافقةً

سلطة الوصاية. وان اقتراح درجة استثنائية او

تعویضات او ترقیات، طروحات نوافقه علیما

لكته يتبغي أن يطرح الموضوع على الحكومة

ولاسيما على السيد وزير التربية الوطنية

والشباب والرياضة ووزير المالية ولجنة التربية

فكيف تستنتج ايها الكاتب الرصين

استخفاف المركز التّربوّي بالاساتذة من جراء

هذه التعويضات؟ وكيفٌ تسمح لنفسكُ بزرع

3- عندماً يشير السيد عبود الى الأخطاء

التي لا تعمى، يُظهر وبطريقة غير مباشرة

جمله التام بحقيقة المسؤوليات والمممات التي

يتولى المركز التربوى تنفيذها، وأشارته العامةً

أها دلالات رمزية عكست منهجية تفكيره

وارتدت الى ما يبطئه حيال مؤسسة عامة

استطاعت ان تبرمن بأن الدولة، عبير

مؤسساتماً، قادرة آذا توفر لما رئيس

مسْؤُول، أن تعطي مثل المؤسّسات الخاصّة بلّ

وأكثر، فالرئيس ابو عسلي، استطاع، وخلال

بُذور الشَّكُّ والاتمام بين الاسلَّقَة والمركز؟

الوطنية ومجلس الوزراء ومجلس النواب....

تمارين السنوات ذاتها.

لاكتشاف المسنات والصعوبات ميدانيا.

تطبيقها عملياء وثم تعميم اساليبها ونتائجها.

التعليم الناشطة وتقنياتها.

ودراستها ووضع الحلول لها.

المناهم الدددة

فكيف تقترحهم ليها السيد عبود للتدريب

ج- المساهمات في النشر والتأليف:

السبعينات والتمانينات...

شرات السنين لكنهم لا يتقنون مهارات

٦- اشار السيد عبود الى تدريب المعلمين

فُقط، وَبعد الفادات واستقصاءات عديدة نشير

والتقويم فيما (٢).

وعلى صعيد التعليم الثانوي، فإن اختيار المدربين كنان عملا موضوعينا واكلايمينا على

انما اخنت في الاعتبار فمي معايير خاصعة للحوار والمناقحة، ولا يمكن الالترام بما لأسباب مختلفة نورد منها: أ– اعتماد سئوات الذبرة (١٥) سنة وما

رابعاه محاضرات الاساتذة التربوبين والاُخْتصاصيين في اُلقطاعين الرسمي واُلخُلصُ التي تركز على ضرورة تعديل المنامج "البالية" والقَّديمَةُ والمهتركَةُ الى ما هنالك من صفات يصعب ذكرها.

ولمكاتأته واتفتلحه اقليميا وعالميا

برأيي فكان كسب دعم الشعب اللبناني بجميع قطاعاته والحصول على مشاركته الفعلية.

والى اختيار المعدين والمدربين ونسبهما الي عوامل شخصية وسياسية وعشوائية، وذكر بعُدم استشارة مديري الثّانويات والمُسؤولين، والتخلي عن الملغات الشخصية، وللحقيقة

التدريب عمل تقني صعب للفاية، واجراء تواجمه مشكلات أكانيمية وتقنية وادارية ومهاراتية وخبرات تربوية، والعركز التربوي عمد بعد لقاءات واجتماعات لا تحصى مع خبرةً من لبنان والضارج الى تشكيل لجنَّة للَّاعــُداد والتسدريب تتسألف من مندوبين عن وزارة لتربية والتغتيش التربوي ومديرية التعليم الثناتوي ومديرية التعليم الابتندائي والمركز التربوي ومندوبين من الجـامـعـات الخـاصـة والجامعة اللبنانية، وبالتنسيق مع خبراء عرب واجانب، لوضع خطة تدريب عامة وشاملة، تَمدف الى تدريب معلميّ السنوات الأولى من كل حلقة خلال فترة زمنية محددة لتواكب عملية تطبيق المنامج الجديدة، واتخذت اللدنة مركز اجتماعاتها في المركز التربوي، وتوصلت الى وضع خطة للتدريب ركزت على ما يأتي: أَ اخْتيار معْدَيْنُ مَن واضعي المنامج واسانة البامعات المشهود نهم ومن

عكس ما ذكره الكاتب عبود اذ تم اختيار منسقّي المواد في الثانويات الرسمية باشرافُ مدير عام التربية الوطنية ومديرية التعليم ثَأَنيًّا؛ اما المعايير التي نمني السيد عبود لو

تُفرضُ اناً اعتبرتُ تعديلاتُ جنرية تمنع لبنان سانسا: حتمية ربط المناهج بسوق العمل وحاجاتها المطية والاقليمية، والتركيز على التعليم المهني والتـقني، نظرا الى واقع لبنان

التعليم والتدريب. ب يتولى المعدون تدريب مدربي المواد المختلفة، كُلُّ حسب آختصاصه، على المناهج الجديدة، وفلسفتها، وطرائقها، فضلا عنّ أمداقها ألعامة والخاصة واساليب التعليم

ومعلمات المواد في السنوات الاولى من كلّ حُلقة خلال فُصل الصيف في دور المعلمين والمعلمات وبمعدل يراوح بين ؟ و٥ ايام، على أن يستكمل التدريب في السنوات اللاحقة وخلال سنتين متواليتين (٢).

. أن المعيار المقترح خطر جدا، ولا يمكن

من البقاء في زوايا التخلف...

وان المواكبة الاعلامية التي رافقت خطة النموض التربوي وتعديلات أأمنامج، كالت مممة جُدا لأطُلاعُ الشعبُ اللبناني علَّى الواقع التربوي وعلى المستقبل الذي ينبقي ان يدركه في فـتـرة وجـيـزة، وندن نعلم تـأثـيـر الاعـلام وتوره وقدرته على تصفيق الامداف عبر التواصل بالسرعة المرجوة. أما المدف الأهمّ

أولا: أن اختيار مدرب كفي للقيام بمهمات

الاساتذة ذوى الضبرة الطويلة في مضمار

خامساء تطور العلوم الانسانية والاجتماعية والصحية والفنية والتكنولوجية والعلمية... التي

ج- يقوم مؤلاء المدربون بتدريب معلمين

الركسون اليه، لاننا نعلم وبكل بساطة بأن

وأمشكلة ليُست في ممنة السيد عبود بل في نظرته النقدية ومن<del>ه جيست</del>ه ورؤياه ستقبلية، التي تعتبر ولا شك ثابتة، عُمُيْقَة، وموضوعية. اذ تُبدأ في ألتبلور حين يشير الى الاصلاح الاداري، بما فيه من اقبالات ووضع بالتصرف وحين يبدي تفهمه لبواطن ألأمور وقدرته على أدراك الأبعاد الوظيفية والادلرية والمسلكية لمذا الاصلاح، وحين يعتاذ بالله من لَّن تَكُونَ ا**قَـالَ**ةَ الْمُكَتِّـورَ ابُوَ عَـسلي رئيسُ المركز التربوي مرتبطة بسوء ادارة او غيرهاء وكنأته بخاف على سمعة المركز التربوي ورئيسه باحساس الاطفال الابرباءً... وما تُدَبُّهُ

الا من باب سوء النية المقصودة... تنطُّق مقالَّة السيد عبود من الاستغراب حول رد الفعل العفوى الذي اجداه اللبناتيون عند سماعهم خبر لقالة رئيس المركز التربوي، ويعزى ذلك الى الحملة الأعلامية والسياسية الَّتِي رَافِقَت خَطَّةُ النموضِ التَّربويِ، واقْـرار المِنْلُهُمُ لِلتَعليمِيةُ الْجِدِيدَةُ، وَكَأَنُّ ٱلْكَاتِبُ لَا ىعرف قدرة الاعلام وقوة تأثيره، وهو الذي استفل الاعلام ليكتب مقالته... ويتجاهل رغبة اللنائين لاسيما التربويين منهم في التعديل المنشـود المنامج منذ العـلم ١٩٤٦ (تاريخ وضع البنامج قيد التنفيذ وتعديلات ٦٨ )، كمّا يتجاهل ويأ للأسف شغف اللبنانيين بشذمية الدكتور أبو عسلي واعجابهم به... والمفاجأة الكبـرى هي حين يدعي الكاتب بأنه كــتب مقالات عدة ولم يكلف المركز التربوي نفسه عناء الرد عليها، مما يظهر وفي صورة جلية رغبته في آلتشفي والانتقام وهكفا وردت لُمتناقضات والانتقادات الجارحة الناجمة عن جمللة تامة بالمواضيع التي اتى على ذكرها، وكأن السيد عبود لا يعرف سوى العناوين الكبارى لخطة النهاوض التبربوي ومحساورها

أ- ادعى السيد عبود بأن الخطة التربوية كانت ممرجاتا، ورافقتها العروض الاحتفالية، ونود ان نُذُكِّر ٱلكاتب بأن النطَّة التربوية انطلقت من:

أولاء حلَّجة الشعب اللبناني ورغبته وتطلعاته ثانيا: دراسات تربوية واجتماعية واقتصادية لتجزها المركسز التسربوي بالتسعساون مع وزارة التربية ومؤسسات عألمية تربوية وثقافية وابرزها قياس التحصيل التعلمي وألرسوب والتسرب والمعايير والطفولة المبكرة وكلّفة

والدراسات التربوية التي نغذها طلاب كلية الْتُرْبِيةُ فِي الجِامِعَةِ اللِبْنَانِيةِ؛ هيث اشارت جميعها آلى ضرورة تعنيل النناهح المتبعة

. . .

اثارت مقالة السيد حمزة عبود الاخيرة "النمارُ" ٥ شياط ١٩٩٩ ومقالات آخري (١) حول المركز التربوي ورئيس المركز عاصفة استنكار، دفعتني الَّي الرد علَى الْكَتَّابِ الدين تجنوا وأنسباب عدة على المركز التربوي ومجلسه ورئيسه والعاملين فيه ومعه، وعلى المنامج التعليمية وتفاصيلها وخطة النموض التربوي مبتغين الشهرة او التجنَّى والتشفيُّ... فَالْكَاتِبِ حَمِرَةَ عَبِودٍ، ولا نُعَلَم نُوعَيِـةً كتاباته واهميتها سوأه اكانت في المجال بظفيته التربوية واعماله وآثاره ومعروف كمأ المتنبي من جُـميع الباحثين والدارسين في المسدان التربوي، رفض او كنان حنرا في

وتجنيه او ربما تجاهله لحقيقة الاقالة المنكورة

وملحقاتها لقد تناول الكاتب نقاطا عبدة سنْحَاول أن نبين حقيَّقة ما جبرى حولما

المستقبلية نحو التقدم والتطور.

اللله المحات وخلاصات معظم الابحاث

حاتم عساكر

حتى كاد يصبح الفساد نمط حياة وتعامل توصيف ناته ومهنته... مع الادارة. هذا إن المواطن العادي يرى حصوله على حقّه او على مصالحة عبر الفساد والإفساد سبيلا ناجعاً وفاعلا وسريعـاً بيـد أن المرور عـبـر قنوات القانون والمؤسسات هو عبور شائك وغير مُضَمُونُ النتائجِ. فالرَّشُوةُ مُثَلاً تحقق جميع المطامع بكبسة زر وكبسة يد. لَّهُذَهُ الثَقَافَةُ الشَّعِبِيَّةُ تَارِيخُ وأبطال. اما التاريخ فيتصل ماضيآ بالعمود العثمانية وأما الابطال قمم السماسرة المتـــوسطون بين الدولة والمواطن رسميين كاتوا أم محترفين.

> النائب لا هم له الآ الخدمات على حساب القوانين لعلمه ويقينه أن الناخب لا يقطلّب اكثر من ذلك. ومن ابرز المؤشرات الى ضعف ثقافة الدق والقائون والمؤسسسات والديموقراطية وألبراماتية ذلك الشوق الموروث من السلفيين الى (الحساكم المستبد العادل) رغم تُعَذِّر تلاقي شرطيْ الاستبداد والعدالة.

لقد تأصلت هذه الثقافة إلى درجة إن

ومن المُخَاطر أن تلك الثقافة الخاطئة

اعتادت على الفساد عبر اجيال واجيال

هل يجبُ اذا أن نستسلم للفساد كنمط حياة وأن ندير الظهر الى التغيير والى القانون ومؤسساته. كلا وألف كلا والعلاج متوافر بشرطين: الشرط الاول، ألاّ يرتبك المسـؤولون امام ضجة التشكيك وضجيجها وأن

يتحلُّوا بالحنر في أن واحد من مزايدات (ذوي العبقة) تلخل الدكم الذي ينظر اليهم الاعلام في هذا اليوم بأنهم حصان طروادة دلخل المبكل. لما الشرط الثاني للعلاج الشافي أن يقدم الحكم (عملاً بمبدأ الشفافية) ألذي أعلن عنه في البيان الوزاري على اتضاذً الاجراءات القانونية بحق الفاسدين الثابت فسادهم بحسب التقارير والملفأت وبقدر

القلوب آلى الشعارات المعلنة فتترسخ الثيقية بالمؤسسسات الادارية منهيا والسياسية معآء عندئذ تستقيم الامور وتسقط الاقنعة و يسقط معما معول التشكيك

ما يسمح به القانون، وذلك لكي تطمئن

لقد قلتم بالاحتكام الى الناس والناس الى جانبكم قلقون. عالجوا ذلك القلق بشفافية الكلمة وبشفافية الممارسة حتى لا يجرؤ أحد ان يقول: في اللانقية ضجة...

بالمياه الملوثة دون أن تعلن هوية تلك

لما قامت ضجة ولا حصل سجال. إن المعارضة تشهر اليوم سألاح التشكيك بالحكم والعهد معآ طالما

والقواتين وبحكم الملاءمة والتوقيت. غير أن مؤلاء (الغير الصابرين) يؤلفون جيش الاحتياط تتلاعب فيه أيدى المتضررين وأعداء المؤسسات والقاتون ولعلهم (أي الغير الصابرين) لا يدركون

فكيف العلاج وكيف المواجمة؟ لنبدأ بالعلَّةُ:

بين الموالاة والمعارضة:

<del>-</del>43÷:-.-.\_\_ دخت - -يد يا الملاد 

-----

r.\_\_\_\_

. بالمالية المالية الم

يرورن يشتين عشب

\_ \_ ن ن آريده

المناسف المناسب

رد دست د شنیعة

المريد يديد

1 2 miles

يد عن بالفاس

الد أر يتعلوا

عي الكاشتاس العيمكا إ

التستنون

------

---٧٠. - . -قَّالُوا اخْيُّراً أهدرت المليارات ثم ----· · · · · · · سے نے نہ 44---

44 يصطادوا في الماء العكر. المناعد المناه a deli

أثهم حماة للفساد

W. T. T. للعقير وسناه و المعالمة ا نېپى - پىلوواغى <sup>ار</sup>

لله معلى يعلم المعلقة يه زلست نديسه

طعنا أبرى عو المنطقة الما علق الما النطقة المنطقة المنطقة إلى خشنيانة التأثيم على المركز خشنيانة التأثيم والملاد والمنصفض والملس والملاد

### RKR ABOUNASR & ASSOCIATES CPA

Auditors and business advisors, member of BKR International, seek career oriented candidates with University degree majoring in accounting/auditing CPA title or equivalent (obtained or in process) 2-3 years experience in accounting or auditing Please call or fax your C/V to 01-323592

### INTERNATIONAL SOFTWARE COMPANY OPERATING IN LEBANON HAS JOB OPENINGS FOR:

COBOL ANALYST PROGRAMMER MINIMUM 5 YEARS EXPERIENCE COBOL KNOWLEDGE REQUIRED

BACHELOR DEGREE ESSENTIAL AS400 AND/OR BANKING KNOWLEDGE PREFERRED COBOL PROGRAMMER

MINIMUM 2 YEARS EXPERIENCE COBOL KNOWLEDGE REQUIRED AS/400 AND/OR BANKING KNOWLEDGE PREFERRED **CUSTOMER SUPPORT** 

MINIMUM 3 YEARS BANKING EXPERIENCE IN ORGANIZATION AND BANKING PROCESSES AS/400 KNOWLEDGE PREFERRED

PLEASE SEND RESUME TO: FAX: 01-334205 E-MAIL: att@sodetel.net.lb

## محرر اقتصادي

جريدة لبنانية بحاجة الي محررين اقتصاديين ذوي خبرة لتقييم الطلبات الرجاء ألأتصال بارقام الهاتف التالية

\*1- 479770-47970-47974 عناية الآنسة روان

### رسام كاريكاتور

جريدة لبنائية بحاجة الى رسام كاريكاتور ورسام بورتريه لتقديم الطلبات الرجاء ألأتصال بأرقام الهاتف التالية

• 1/A19770- A19770- A1971£ عناية الأنسة روان

### صحيفة لبنانية بحاجة الى

\* مراسلين ومراسلات في المناطق اللبنانية كلفة \* محررين ومندوبين من ذوي الخبرة للعمل في قسم السياسة المحلية

لتقنيم الطلبات يرجى الاتصال بارقام الماتف التالية

\$7/A79770-A79VV0-A7977£ عناية ألآنسة منال

### REQUIRED

### GENERAL MANAGER - MALE / FEMALE FOR FASHION BOUTIQUES

Required a General Manager - Male / Female for a well known retail business boutiques in the United Arab Emirates, with Head Office in Abu Dhabi and branches in Dubai, tracing in high quality Italian readymade tashion garments.

The successful applicant will have atleast 7 years experience in a similar position with a strong educational (commercial) background. He / She should have strong communication and marketing skills with speciality in fashion boutiques and capability to organize operate business. He / She should have fluency in English. Arabic / Italian are preferred but not essential to the position.

Only Arab nationals. Europe, U.S.A & Cenada Citizens need apply.

Air attractive package including full expatriate benefits will be offered to the right candidate.

Please fax or mail your C.V to

Human Resources Manager Pax No. 00971-2-555-355 P.O.Box: 2175 Abu Dhabi United Arab Emirates

لاجل السفر فرش مصري ستيل مودرن دبلوماسي تدف وثريات ذهب ولوحيات ويسانو انكليسزي بأي تمن كُـُورنيشُ المزرعـة - ١٦/٢١٨٠١ - - ٢/٨١٣٠٧٠

### متف قات

Roland Offset قطباعة Roland Offset - مقطع Polar هيدلبرغ مروحة -كاميرا - ارك لحرق البلاكيت طاولات المونتاج. ت ١/٨٨٢٠٤٥.

### Before Buying, Selling or Renting Any Real Estate!

Are you sure Ascot hasn't got a better offer for you? Call Ascot now!

### 961.1.326000

### مفقود

فقدت وثيقة سفر مصرية للاجئيين الفلسطيني. باسم شـيــرين ابرهيم عادي ابرهيم الطويل رقم الباسبور 1/16/4 للاتصال ت 1/0/404/10

فقد جواز سفر باسم محمد احمد كريم من يجده الاتصال بالرقم AY0.33\F.

فقد جواز سفر في سن الفيل باسم الياس بشاره حداد الرجاء ممن يجده التمال بالرقم ١٥٥٠/٣٨٢٥٠

فقد جواز سفر باسم نضال ناظم حمادة المقيم في باريس. الرجاء ممن يجىدە الاتصال ٤٥٢٩٢٧٧٩ او في لبنان ۲۰۰۲۰۱/۸۰

فقد جواز سفر بأسم زينب محمد علي لحمد ممن يجده الاتصال بالرقم ·T/AET910

فقد جواز سفر لبناني باسم هدى رعد عيد الرجاء ممن يجده الاتصال بالرقم ٤/٤٠٤٦١٩.

تصحيح خطأ مابي

محكمة تبنين المدنية

اصدر حضرة القاضي العنفرد العظي الناظر بقضايا الاحوال الشخصية قراراً

ئے۔ ۱۹۹۸/۹/۲۸ بتاریخ ۱۹۹۸/۹/۲۸

قمى بمويمه تمديح أأنطأ المادي الوارد

في قيد اسم السندية مبدية فواز بيت يلدون/ السبل ٥٦ وجعل اسمها مبدية

بَلْتُهُ الْمربوطة بَدَلَا مَنْ عَبِدي بِالْيَاءُ. مَهَاةُ الْاعتراضُ عَشرون يوما تَلْي

أعلان مدر عن القاضي العقاري الاهافي في الشمال – الرئيس دقي شبلي بتاريخ 4۷/۲/۲۸ تقدم المستدعي

حمد مصّطفی محمد عیثاوی من بلداً

الكواشرة مواليت ١٩٤٠ سبجل ٢٦

الكوأشرة بدعوى الرقم ٩٧/٦ بتصحيح اسبه في العقارات التالية: ١٧٦ – ٢٥١

Y(3 - FP( - 31Y - ATY - 7PA

- AO21 - 171 - 374 - Y77 -

LOP - 2001 - PPP - 777 -

778 - 788 - 707( - 3031 -

ATS( - 1331 - 7331 - 7374

1804 - 1831 - 1884 - 1880

النطقة المقارية الكواشرة والمنكورة

عليها فسم المالك احمد مصطفى

بميث يمبح انسد معمد معطفى

فعلى كل صلدب معلدة الدق بالتقدم

باعتراضه على هذا الاستدعاء لدى هذه

المحكمة ذلال معلة خمسة عشر يوما من

اعلان بيع مادر عن دائرة تنفيذ البترون

(الركيس نبيل صَارِي) بالمعلملة الرقم (١١١/٩٩

المنفذ يحي غندور وكبيله المصام

المنفذ ضده: بنيع عبدالله الزغبي

السند التنفيذي: سند دين استحقاق

المطروح للبيع للمرة الشائشة، ١٨٠٠ سمما في العقار الرقم ١٧٢٠ شكا وهو

عبارة عنّ ارض بعل سليخ تزرع حيوب تصديق تنظيط بالبرسوم ٢٩/١٢٥٢ على مساحة وضع يد بالقرار ٢٢/٤٨٤٩ على مساحة

983مم تَصَعَيق تَفَطَيط بِالْمَرسَـومِ ٩٤/٥٢١٢ مسلحة ١٢٨٢مم.

التخمين، ٢٤٠٥٥ – دولار أميركي

بدل الطرح 188TT مولار أميركي، ُ بدل الطرح المضافض للمسرة الاولي،

بدل الطرح العضفض للسرة الشانية

۱۷۰۰ دولار آمیرکی. موعد البزایدة وبکلتما، تمار الاثنین

الواقع في ١٩٩/٢/٨ السامـة الثالمـة

عشرة والنصف بعد الظمر لمام رئيس

للطرح المنغض نقدا او عليه تقديم كفالة

من الممارة، العقبولة كفائتما فقونا وإن بتخذ محلا لاقامته همن نطاق دائرة

تنفيذ البترون والاعد قلمهما مقلما مختارا

له وَانْ يَتَفَعُ زِيادَةً عَلَى كَتُسْمِنْ رَسْهُم

من لمللة السجل العقاري

في الجنوب

طلب أبرهيم الدريري سند تعليك بدل خالع للقسم -١٢٩٨/٧ الفازية

أبين السجل العقاري المركزي

العائرض ١٥ يوبا للبراجعة.

حبيد النظ

على الراغب في الشراه ان يعفع بدل

۱۳۰۰ مولارت امپرکي.

دائرة تنفيذ البترون،

التسجيل والدلالق

٨/٢٠ و٢٠٠٩٠ بقيمة ١٩٩١/٩/٢٠

دولار لبيركي عدا الفائدة والبلحقات

معمد تديم الجسرء

- T40 - 08. - TET - 1.3 -

### الابتتار اعارنانار

حارة صفر – اوتوستراد المعاملتين مكتُب او عُسادَةً الايجَارِ. التلفونَ ٩/٩٢٤٩٦١ - نهارا ٩/٢١١١٦٢٠ لبلا

راس بيـروٰت جل البـمـر ٥٠٠مـمـ او

٠٠٠ (م.م دوبلكس مطل على البحر

والجبل على بعد مئة متر من كورئيش

للبيع ٠٠أ٠ (م.م صناعـة وطي عـمـارة

شلموب التلفون ١٤٤٥٥٥٥٥٠ -

شقة للبيع في المزرعة مؤلفة من ثلاث

غرف نوم وصالون وسفرة ومطيخ مسيث للمسراجع ٦٦٨٢ ١٦/١٥ - -١٢٤١٠٨٧

Jounieh Amwaj - chalet duplex

60m2 vue superbe sur mer -

tout confort parking -iprix in-

للبيع ارض في بيت مري محيط القلعة

للبيع ارضُ الموتنيفردي ٨٢٠مم.

السعر 5770 المتر و1000 مهم. السعر 51۸0 المتر التلفون

للبيع شقة ٣٤٠م في يئر حسن ٤ نوم صالونان غرفة جلوس سفرة. التلفون ٣٢/٢٥٠٢٤٠

للبيع عرض خاص مكتبان في زوق مكايل سنتر مار الياس الراس الطريق الفام فوق محلات بنيتون ١٩/٢٢٩٢١ – ٠٢/٣٢٥٨٨

مكتبان ۱۱۰ و۲۳ مم. + مواقف ۲۵۰ /المتر، فرن الشباك قرب

اوتوستاراد التحويطة. التلفون

الوارالاط

مستودع ٥٠٠مم. للبيع او للايجار

في وسط شمارع ممار اليساس -المصيطبة. التلفون ١/٢١٤٧٩٢ - -

عيادة – مكتب للايجار او للبيع قرب

مستشفى الجامعة الأميركية بكأمل

التجميزات وموقف سيارة التلفون

.T/SYTE.A

753015/1. (A-31)

373FYY\T. - 370..3\3.

téressant. TéL: 03/714027

-1/A11-10

3.83.V\T.

·388·7\7·

ـــارة -۲/۲۲۲۸/۲۰

للايجار شقة ساحل علما ٦٠ (م.م ٢ نوم صالون وسفرة وغرفة خادمة مع حــمـــام بدون فـــرش. التلفـــون 114.67/7.

للايجار شقة مغروشة بكاملها ومبردة ؟ نوم صالون وسفرة مستقلان وغرفة خدمة وحمامان شارع السادات بناية بوتاجي قسيسالة (Citycafé) رأس بيروت ٩٨٨٩٢٨

الايجار مكتب في الصيفي، شارع الارز ف وق بنك Blom ايجار سنوى ٥٤٠٠٠ ت ٢/٢٧٩٩٨٨ ينصلبخ لشركة مالية، بحرية او تأمين شقة للايجار مؤلفة من ٢ غرف نوم

صالونان وتوابعها ط ٧ قريطم جادةً تقي الدين الملح. الاتمــــال ١/٢٠٤٩٠ - ٢/٦١٥٥٢٠ الاشرفية – مار نقولا شقة عدد ٢،٢

توم، ۲۷۰م و٤ نيوم، ٢٠٠م مع او بدون فرش ۲٬۸۸۰۷ مكتب في طنوس تاور، مـيئي فــخم

جديد، موقف مؤدن، السعر مفر. -So deco Gestion S.A.L. 01/616000

تاريخ نشر هذا الاعلان للايجــار شــقــة في بدارو ٩٠ (م.م. مكيفة مفروشة او بدون فرش. ت -1/706509

## 

مطلوب مستودع صناعي او هنغار الايجار قريب من بيروت – مساهة ٠٠٥مم الاتصال بالسيت ريمون

11.340/1.

### سيارات

Pontiac bonne ville aut. met grey V.G cond. 92 9000\$. Tel 03/231326 or 01/301951

توپوتا برانو فــول مــونیل ۹۸ ۲/۱۵۱۲۰۰ ت ۱(۱۵۱۸/۲۰

## مفروشات

المزرعة طلعة محمصة الطبي محل ع<u>ب وز</u> البياتو ٢٠٧٢٢/ ١٠ – -T/YOIIS9

مطعم لامب هاوس يطلب مسوظفين

شركة كومبيوتر في كورنيش المزرعة تطلب موظفات تجيد اللغة الانكليزية. \_F. . YTAOT \ ( · -

شركة تكرير مياه تطلب شابة أو

مطلوب معلمو تنفئة وتبريد ذوو خبرة للاتصال ٧٧٨٨٧٠٠ -·1/VAAT..

وروديوم منطقة يرج حمود التلفون

Required experienced qualified accountant for Audit firm, monthly salary U.S \$ 1000 Call: 01/338448 - 01/203421 -01/203260 - 01/201690

شركة باتشي تطلب مساعد مدير عام لادارة ممانعها في سيلين، حائز على مؤهل جامعي. خيرة ٥ سنوات في ادارة المصانع العمر ٢٥ – ٤٠ سنة لتحديد متوعد المقاملة الاتأصال ·1/YETTY.

puter contact 01/204809

مطلوب مـيـادو سـردين خبـرة في خياطة الشباك ٢ مراكب للمراجعة أبرهيم الغالي ومحمود الجيزي وسعد الدين الداعوق ٥٠ ٢/٧٤٧١ التقدم وزارةً العمل مصلحة القوى العلملة -

محلات Domtex الزوق تطلب آئسة للمبيعات. الذبرة ضُرورية الاتصال يــــد حــــداد على الرقم

شارع فردان ٤٠٠مم. تجارة علَّمةً. الهاتف ٢/٤٥٨٧٢٨ مطلوب معلم الومينيوم لأدارة معمل اوتوستراد المنصورية وفيلا مع لرض بعبدات، التلفون ١١/٤٩٩٨٤٠ -·1/E97111 - ·1/0·· fff

مطلوب معلم نجار موبيليا متمرس درجة اولى - لمزيد من المعلوسات الاتُصال بِالرقبينَ ١١ (٤٩٦) - --1/0..555

امتار نزلة كسميدون. الاتصال Hunter international seeks for a showroom & boutique sales rep. competitive salary. Apply in strict configure to: Tel. 03/ 614744 Fax: 04/524325

> Hunter international seeks for a leading company a Mechanical Engineer exp. on machines. Competitive salary. Apply in strict confience to: Tel.1 03/ 614744 Fax: 04/524325

### وظائف

للصالة. الدضور شخصيا. الاتصال 721/1-1/34

· 1/709Y-1

شابًا مع سيّارة للعلاقات العامةً والمبيعات ١/٢٤١٤٧٢

Hunter international seeks for

a leading company accountant

min. 6 months exp. Com-

petitive salary. Apply in strict

confience to: Tel. 03/614744

Hunter international seeks for

a leading co. secretary & as-

sistant. Computer literate.

Fluent English &/or French

competitive salary. Apply in strict confience to: Tel. 03/

Hunter Interational seeks for a

leading international Bank à

Branch Manager. Career opportunity. Apply in strict confi-ence to: Tel. 03/614744 Fax:

Demandons assistante sec. ex-

ecutive maitrisant l'Espagnol

et l'Anglais. Faxer C.V. à 01/

مهندسة ديكور -Photoshop, Auto

cad doral Draw مع خبرة تطلب عملا التلفون ٥٣١٧٥٨١٧٥ -

اختصاصي معلم طلمبات مازوت وبخلخات خريج اتكاترا مع خبرة ١١

سنة في محركات الديزل يطلب عملا

عقارات

للبيع خلو مٰحل (مؤسسة تجارية)

للبيع مستودع مجمز ١٠٠٠م

للبيع بسعر مفر جدآ برازيليا قبالة

اوتيل كومفُورتُ – آخرُ شُقَّة سوبر

دولوكس ٢٧٤م.م. - مستودع

· T/YT · · EE · 1/TE · TT1

יד/רויודי

·T/Y-110.

-T/TASDIT

AAPPY?\T.

روف كاشف البحر والهبل ٤٠٠م،م،

البياضة قرئة شموان ~ ٥٢٨٠.٠٠٠

للبيع مكتب فـخم مـفروش ٤٠٠م.م.

في شـارع فـردان الطابق الثـالث. ت

للبيع ارض ٥٠٠مج، عنالينه وارض

١٠٠ (مهم خصور العبادية. ت

Al Marassi للبيع ارض ٩٥٤مم.

اوتوستراد عشقوت/فیطرون سعر

مغر التلفون ١/٤/٢١٢١/٤٠ -

للبيع ارض عدد ؟ على اوتوستراد

الدامور ۲۰۰۰ مح. و۷۰۰۰ محم. ت

شقة زقاق البلاط غرفتان وصالون

وسفرة وتوابعها سند تمليك ازرق

جاهز للاستعلام عز الدين. التلفون

للبسيع ارض ٢٠٠٠ مم في

كفرنبيان، الطريق العام ٥٢٠ سعر

للبيع شقة فخمة في الرابية/المطيلب

ودوبلكس ١٥٠م.م. مناظر خلابة. ت

للبيع شقة دولوكس ٢٢٠مهم

الظريف طابق رابع وتأسع للمراجعة المساتف ١١/٦٠٢٢٩ -

للبيع ارض ٨٣٠ م.م. المونتيفردي

وارض ۸۰۰ مم. نيو سميلة التلفون ۲/۱۲٤۷۷۷ – ۲/۱۲٤۷۷۲

كليمنصو راس بيروت طابق اول وثان

(١٠٤مهم مناظر بحر وقبالة السفارة

الفرنسية سابقا ١١/٨١١٠٥ –

بناية قيد الانشاء الروشة مناظر بدر

الطابق ٢٦٥مم ١٠ طوابق تسليم

بعـد سنتين. التلفون ٢/٢٢٢٨٠ .

ميد ش ۸۸۹۹۷۱/۲۰

·1/YE0095

·r/srstk.

-1/A11-1c -

.1/TE015Y - .1/TCT9T1

· T/TTEYYY - · 1/E99AE.

·1/YTY-TT

٢/٥٧٨٦٠ بسام

·F/TFEYYY

614744 Fax: 04/524325

04/524325

Fax: 04/524325

مطلوب لمعمل مجنوهرات منطم جلي

1/17777) Cabinet d'audit à Rabiya, recherche un chef comptable. Tél.: 03/326165 Fax: 04/

A Leading Company in net-working computer field is look-ing for a sale representative with basic knowledge in com-

·1/TE09·1/5

خبرة لا تقل عن ١٥ سنة، أمزيد من المعلومسات الأتصسال بالرقسمين

٠ ٩ُ٥ُممَّ. ارتفاعُ غُم، السيد يوسُفَّ ٢/١١١٢٢٨ - ٢/٦١١٢٢٨ شركة مبواد غذاية تطلب سائقى كاش فان ومندوبي مبيعات للمناطق Bureau de 120m² avec parking الْكَيْبَةُ بِبِرُوتَ الْغَرَبِيَّةُ – الضاحية. facilitées de paiement - Dora. Tél.: 01/241335 يبروت الشرقية الرجاء الاتصال ٠٣/٢٢٢٤٥ وأرسيال النسيسرة الذاتية على صب ١٢٥٨٢٩ مستودع مار الياس ٤٠٠م.م. علو ٦

Hunter international seeks for a leading company computer programmer for Delphi &/or Oracle and a Web developer. Competitive salary. Apply in strict confience to: Tel. 03/ 614744 Fax: 04/524325

### **CAROLE CHELHOT, avocate** Membre du barreau du Québec.

Vous reçoit sur R.V. du 11 au 28 février pour traiter vos dossiers d'immigration au CANADA Tel: (01) - 892225 (03) - 278100

### 1/2 creative 1/2 poet.

## completely copywriter

A top-noich ad agency is looking for an English copywriter. Impeccable grammar. Creatively obsessed. Efficient under pressure. Flexible hours, if you are good

CALL DIANA: 01.202098

In an endeavor for expansion

with the recent growth in operations

### The Coca-Cola Bottling Company of Lebanon

is recruiting two Lebanese highly capable **Technical Specialists:** 

Maintenance Manager

This important role requires a minimum of 5 years experience in bottling or canning in the beverages and/or food industry. The following skills are essential:

 All aspects of machinery repair and engineering studies. Implementation of a planned preventive and

routine maintenance system including spare parts management. Experience of machinery rehabilitation projects including commissioning and start up of new

equipment. A degree in Mechanical / Electromechanical engineering is essential.

Quality Assurance Manager

The ideal candidate for this position will already have a successful track record in the beverages and/or food industry and have demonstrated the following skills:

 Qualitative and quantitative chemical analysis including inorganic chemistry and microbiology.

Implementation of quality assurance and control

programs. Knowledge of packaging materials.

 A degree in Chemistry or a Food Science related field is a prerequisite.

Applicants for both these positions:

Must be Lebanese.

 Will need to demonstrate first class skills in managing staff and building teams.

 Must know Arabic and English . Any other language, is an asset. Both positions attract an excellent salary

and benefits package. If you qualify as per above, please send your CV to: The Coca-Cola Bottling Company of Lebanon Attn.: Human Resources Manager, Fax: 05-433792/3 Deadline for receiving CVs is 26 February, 1999.





NCCI is the leading insurance company in Saudi Arabia and the GCC countries, actively engaged in expanding its business. As part of its on-going expansion programmes, NCCI has recently developed a line of Financial Assurance Products featuring protection and investment options that are designed to satisfy requirements of a growing Saudi market. This creates opportunities for :

### SENIOR ACCOUNT EXECUTIVES

They will be responsible to promote and sell this line of Financial Assurance products. Position provides excellent opportunity for personal development through ontinuing professional education and portfolio management exposure.

### REQUIREMENTS

College Degree ( Business, Finance, or Marketing preferable )

• 7-9 years in-field sales expenence of similar financial products Good command of English language

Computer literate

 Excellent communication, presentation and leadership skills Age between 30-40 years

Remuneration and benefits package includes basic salary plus commission and other equitable benefits structured with your best interest in mind. Annual paid vacation, medical care and company paid Personal Accident Insurance.

by February 23, 1999 to the following address quoting Ref.: SAE-007/98 - TAKAFUL HUMAN RESOURCES DEPARTMENT

If you think you can meet the challenge of this position please submit your personal C.V.

along with a cover letter, indicating a day time telephone / tax number for further contact

P.O. BOX 86959, Riyadh 11632 K.S.A. Fax No. 00966-1-4881719 All applications will be treated in strict confidence. Only short listed candidates will be notified

# مطلوب للعمل في المملكة العربية السعودية

لديه شهادات ومؤهلات دراسية وخبرة بالعمل لا تقل عن تُلاثة سنوات للعمل في مدينة الرياض. على من يانس فَى نفسه الكفاءة إرسال المطومات والسيرة الدانية على الفاكس رقم، ٩٦٦١ ١٥٤١ (٩٦٦١) قبل الحامس والعشرون من فبراير 199 م.

-5-

### للبيع صالة عرض الرملة البيضاء للبيع بياتو خشب ورد فخم جدا مساحة ٢٥٠مم + مستودع مساحة ١٠٠ م.م متصل أو متفصل عن الصالة .1/A11.10 - .T/TTTA.

## البطولات الأوروبية الوطنية لكرة القدم

## فريق درجة ثانية أخرج بورتو من كأس البرتغال!

مُتصدر الأحدة الدوري الانكليزي لكرة أَلْقَدمُ ارسنال الْثَـَّالث في خَــَــام المرحلة الـ ٦٥ التي افتتحت السبت الماضي بمباراتين أفساحا في المجال لاقامة مباريات الدور الفامس من كأس الكاتراً. ويبتعّد مانشستر يونايتد اربع نقاط من تشلسي الثاني وخمسا عن الارسنال، مع العلم لاه

ويستقبل تشلسي بلاكبيرن روفرز الخآمس عشرء واستون فيلا الرابع ليدز يونايتد السابع. وهنا البرنامج ونذكر اولا الفريق

مانشستر يونايتد – ارسنال.

شيفيلد ونسداي – ويملدون.

توتَّنَّهُام مُوتَسِبِّر – سَّاوْلُمَبِّتُون. البرتغال

"ب" هد تورنسي فسريق اف. سي.

بورتو متصدر لائحة الدوري البرتغاليّ، من دور الـ ١٦ من كأس البرتغال، أذ

ماریتیمو فونکال (د ۱) ۲ –

سالغـويروش بورتو (د ۱) ۲ بعــد

ليكا (د ٓ ٢) ٠ -- اونيـون ليـريا (د

اَفَّهُ سَيْ. بــورتــو (د ۱) ۰ – تورنسي (د ۲ ب) ۱ بينافيل (د ۲) ۰ – کامبومايورنزي

يستضيف انترناسيونالي ميلاتو

بارما اليـوم في نهاب الدور نصف النهائي من كأس ايطاليا. وسيكون الناشئان نيكولا فتتولا (٢٠ عاما)

واندريا بيسرلو (١٩ عسامسا) في

التشكيلة الاسلاسية للانتر الى جائب

الفرنسي يوري دجوركاييف هداف

للفريق برصيد ثماني اصلبات في

الدوري منها خمص من ضربات جزآء

"بنالُّتَيَّ"، وقــد ســـجلُّ الثــامنة في

الثوائي الاخسيرة من لقله الانتبر

ويسرَوبِّها ١-٦ُ الاحد العالمي في الدوري الذي يحتل فيه الانتر المركز

ت بورتو (د ۱) ۲ –

فَارُّ عَلَيْهُ فِي عَقَر دَّارِهُ ( ۖ-• . ۗ

غارنزي (د ۱) ۱

اسقط فريق ٌمن الدرجة الثانية

نيـوكـاسل يونايتـد – كـوفتتـري

استون فيلا – ليدز يونايتد. تشلّسي – بلاكبيرن روفرز. افرتونّ – ميدلسيره.

### الدورات الدولية في كرة المضرب

## روتردام، ممفيس، هانوفر، بوغوتا

ثالثنا حرجنا في مباراته والايطالي للفيدي سانفينيتي في الدور الاول من دورة روتردام المسولندية الدوليسة للرَّجِـالُ لَكُرةُ لَلْمَضَرْبِ دَاخَلُ قَـاعـة مقفَّلَة البلاغةُ قيمة جوائزها ١٥٠ الف دولار، قبل ان يفوز عليه ١-٢، ٦-٤، ٦-٦ ويتأهل للدور الثاني.

وكسر هنمان ارسال سأتفينيا مرة واحدة في المجموعة الثانية، ثم تقدم ٥-٠ في المجموعة الثالثة وفار اللاعب الايطالي بثلاثة اشواط على التوالي ليحسم هنمان النتيجة في الشوط التاسع. وبات الكرواتي

وبـات الـكــرواتـي غـــــــــــوران ايفـانيـســهــيـش المصنف تامنا اول مصنف يخرج من الدورة بحسارته امام التشيكي بومبان اوليمراتش ٧–٦ (A-F), F-Y (Y-Y), 0-Y. وفساز المغسربي هشسام ارازي على

إلارجنتيني غـاسـتـون ايتليس ٧-٦ نَجُ ( ٨٠٠)، ٧-٥، والمــولندي أدوين مَّبس على السلوفاكي يان كُروسلاكُ ۲-٤، ۲-۲ (۲-۲)، والسويسري روجيه فيديرر على الفرنسي غيوم رو ٢-٧ (٤-٧)، ٧-٥، ٧-١ (٧-٢)، والفيرنسي سيبدريك بيبولين على المولندي بول مارمويس ؟–٦، ٧–٦ (٨ُ ـُ ٦ )، ٧ ـُ ٦ ( ٧ ـُ ٥ )، وَالسلوفَــاكي كلرول كوشيرا على الزيمبالوياتي بايرون بلاك ٦-١،٦-١، والافريقي الجنوبي واين فسريرا على الاستوجي توماسٌ أتكفيست لأ-٦ (٩-٧)، ٣-۲ٌ، والفرنسي فايريس سانتورو على المواندي يان سيميرينك ٧–١٠ ۗ (٨–

 كاتت ٩٤ دقيقة كافية ليفوز الاميركي جيم كورير المصنف اولَ فَيْ العالم تسابقا، على مواطنه جيوف غـــراتـت ٦-٠٠ ٦-٣ في الدور الاول من دورة كروغر سانت جود الاميركية الدوليَّــة التَّي تقــام في ممفــيس، تينيسي والبالغة قيمة جُولئزها ٢٠٠ الَّفَ دُوَّلارٌ. وكان كُورير بُطلٌ الدورة عام ١٩٩٣ ، تراجع الى المركز الـ١١٧ 🗘 في لائحة التصنيف العالمي بعد تعرضه لاصَّابة في دَراعه اليمنيِّ. وهو مصنّف

حاليا في المركز الـ٦٩.

**建设装置工业** 

E SE SET 2

رز المنائية كاف

يرتب والمغنل

ر نشخال

FOR FAR

Please far

Human R

Fax No.

وفاز الدأتمأركي كينيث كارلسن على الاميركي ستيف كلَّمبل ٦-( ، ٦-٠٠ والاميىركي كبريس وودروف على النمسوي ستيفان كوبيك ٦-٤، ٧-٦ (٢-٣) ُ، والاميركي رُيْتشي رينيبرغ على الاسباني غالو بلانكو ٧-٦ (٧-٢)، ٦-٦، والاسباني البرت بورتاس على الارميني سركيس سركيسيان ٧-١ (٧-٦)، ٢-١، آ-٢، والنروجي كريستيان رود على الاسباني خوليان الونسو ٦-٦، ٦-٤، والتشيكي بيريَ نوفلك على الكندي سيباستيان لأرو ٧-٦ (٧-٥)، ٦-٧ (٤-٧)، ٦-٦، والاميبركي جوناثان ستبارك على لَنيوزيَلنُدي بريتُ ستّيفن ٦-٢،٦-"، وَالْمُولَّدِي جُونِ فَأَنْ لُوتُومِ عَلَى الْرِجْتَيْنِي غَيْدِرمُو كَانَاسُ ٦-١،٦-٢، والايطالي لورنس تيليــمــان على

على الاميركي مايكّل جويّس ٥-٧، ٧-٦ (٧-١)، ٢-٤، والاوســــرالي مايكل ميل على الاسبأني خوان البُرتُّ فيلوكا ٧-٦ (٧-٥)، ٤-٦، ٧-٥. دورة هانوفر 🗣 حققت اُلنمسويّة بربارة شيت المصنفية ثلمنة فيوزآ سيميلا على الاميركية جنيفر كابرياتي ٦-٤، ٦-١

بيـرامار أفـيـرو (د ۱) ۷ – بورتو مونزي (د ۳)٠ في الدور الاول من دورّة هاتوفــــر الأمانية الدولية للسيدات البالغة قيمة وتأملت الفرق الفائزة للدور ربع جــوائزها ٥٠٠ الف دولار، وتأهلت انكلترا للدور النساني. ويذكر أن كسابرياني فى اياب الدور نصّف النهــائي من البطلَّةُ الاولمبُّيةُ ٱلسابقَة تُراجعتُ الَّي كأس النوادي الأنكليزية المدترفة، للمركــز الـ٨٧ في لائحــة التــصنيف خسر مُسَّة امسُّ ويُمبلدون أمام توتنمام هوتسبر ١-٠ (الشوط الأول العالمي للسيدات. وخطفت النجمة الالمانية للمخضرمة

٠-٠) سُجِلُها النروجي سُتَيَـفُن شتيفى غراف الاضواء خلال فترة ايفرسن في الدقيقة ٣٩ (مباراة التدريب أمام نحو ٢٥٠ متفرجا. وهي كلنت شاركت في دورة ماتوفر العام ويلتقى توتثهام هوتسبر في الدور الماضي بعد فترة اتقطاع طويلة اثر النملكي الفلاز في مباراة اليوم بين ابلالماً من أصابة في ركبتُما وحياها ليستر سيتي وسندرلاند من الدرجة حينذاك نحو اربعة الاف متفرج ندى الاولى (مباراة الذهاب ٢–١). دخُّولها الملعُبُ للمرة الإولى في تُسعةُ

وتخوض المصنفات الاوليات ومن غراف والسويسرية باتي شنايدر بطلة الدُورة للموسّم الماضي والتشيكيّة ياةا نوفوتنا والإميركية فينوس وليامس مبارياتهن الاولى اليوم.

وفازت الفرنسية ساندرين تستود المصنفة سلبعة على الالمانية اتدريا ــلاس ۷–٦ (۸–٦)، ۲–١٠ والرومانية روكساندرا دراغومير على أَلْفُرْنُسِيَّةَ سَارة بيتكوفسكي ٦-٦، ٣-٦، والالمانيسة بربارة ريتنر على الاسبانية ماغي سيرنا ٢–٤، ٥–٧، آ–٤، والفرنسية أن – غايل سيدو على البلجيكية سابينَ ابلمانسُ ٦-٣،

دورة بوغوتا فاجأت اليونانية المفمورة كـريسـتـينا باللالكي منافـسـتــهـًا الارجنتينية فلورنسيا لابات المصنفة ثانيُّة وَفَارْتَ عَلَيها ۗ ٦-٢، ٦-٦ في الدور الاول من دورة بوغـــــوتــّا الكولوميية الدولية للسيدات وتأهلت للدور الثاني. ولم تواجه باياداكي (٢٥ علماً) التي تُخسُّرتُ فَيُ الدُورِ الأُولُ من بطولة اوستراليا وفشلت في تصفيات بطولة الولايات المتحدة، معوبة كبيرة في تخطّي لابات المصنفــة ٧٥ في

وقازت الاميركية ميغان شوغنيسى المصنفة ثالثة على مواطنتها سمانتاً ريغز ٦-٤، ٦-١، والكولومبية فابيولا زُولُواغا المصنفة خامسة على الاسبانية كريستينا تورينس فاليرو ٦-٢، ٦-

الكولوميية كلتالينا كاستانيو ٦-٣، ٦-١، والسلوف أكب الودم يلا تشيرفُأتوفاً على النمسويةَ ماريون ماروسکا ۲–۲، ۲–۲، ۷–۲ (۷–۲). والأرجنتينية اينس غوروتشاتيغوى

٣، والباراغوايانية لاريساً شارر على عَلَى الالمَائيَّة يِنْنَا كَانْدَارُ ٧–٥، ٦–٤ً. والبرازيلية فانبسا سنفأ على الاسبانية كُونشيتا مارتينيز – غرانادوس T–£،

وَفِي مُيامِي، فَأَرْ مَيامِي هِيتَ عَلَى

في المرحلة الثامنة من بطولة لبنان

الانطوني.

بطولة الاسكواش

فروسية المشرف فاز سعید بویس علی "مستر

ونظم لقَّـاك مصغر استعراض في

بطولة كرة السلة

دميرجيان في النقاش. وتقام في بطولة السيدات للدرجة هومنتمن بيروت – ابناء نبـتـون على ملَّعب مجمعٌ فُؤَاد شهاب الرياضي في جونية وانتراتيك بيروت – الصَّاقةُ ومباراة واحدة في يطولة السيدات للدرجة الثانية الساعة ٢٠٠٠ نورث

ستتر دميرجيان في النقاش،

(الشوط الاول ٣٤ – ٥٦). قساد المبساراة المكمسان فسوزي عشقوتي ومروان العميل.

الكرة الطائرة للدرجية المستبازة، استضاف نادى الرسل جوئية مساء امس الشبيبة البوشرية وخسر امامه

مون لاسال، السَّاعة ٧٠٠٠ الانطوني بعبندا – الرياضي غنزير على ملعب

ومنا الترتيب النهائي للبطولة:

هابي" وبيار غفري على "شادو" في مسَّادَةَ القَفْرُ آلتَى نظمها نادي المشرف في مرمحه الحديد.

## بطولات، دورات، أحبار مطية قصيرة إ

رياضة البولو شارك فيه سفير الاردن في لبنان الفارس انمار الحمود. ووزع رئيس الانسساد اللبناني للفروسية اللواء الركن سميل خوري الكؤوس على الفسائزين، ورئيس النادي الفارس نزار قراتوح الزهرات على الجياد.

هدى العوضي بطلة السيدات.

ينظم نادي ديكاتلون ادونيس دورة رباعيه في التايكواندو في اشراف الاتعاد اللبناني للتايكواندو السبت ٢٧ شباط في قاعة النادي ابتداء من الساعة ٢٠.٦٠ قبل الظهرّ.

الفينيقي المروج. سلة الرسل جونية نظمت دائرة الرياضة في مدرسة

🕏 نكور مواليد ١٩٨٢ – ١٩٨٤. – ربع نُمائي: فاز المركزية جونية على مار يوسف قرنة شموان ٣٨– ٢٢، والمريميـون جبـيل على الرسل

جوئيةُ ٣٦–٢٨، والانطُونية غُزير على على مون **لاسال £٤**-٠٠٠.

المركزية جونيه والشانفيل السبت ٢٧ شيباط الساعة ١١٠٠٠ قبل

۱۹۸۱ – ۱۹۸۱ – ۱۹۸۱

٥٢-٥٤، ومار يوسف عينطورة على على الانطونية غزير ٢٨–٢٠. على الشَّانفيل ٢٤–٢٢.

شبُّاط الساعَّة ١٢,٢٠ بين الرسل جونيه ومار يوسف عينطورة.

تكريم لبيب بطرس

النكتور لبيب بطرس دعا اعضاء "أكادبوية المواهب اللبنانية للرياضة والفنون" وأصدقك الفقيد الى احتفال تكريمي الساعة السادسة مسآء الجمعة ١٩ شّباط في مسرح مدرسة البشارة الارثونكسية في الاشرُفية قبالة مستشفى الروم في رساية وزير التربية الوطنية والشباب والرياضة معمد يوسف بيھون. وفي البسر نامع كلمسات للوزير

## دور الـ ١٦ من كأس لبنان الـ ٢٧ لكرة القدم

### صعود التضامن صور وشباب الساحل والصفاء والاهلى صيدا

صيدا على الراسينغ (احد نوادي کتب علی حمیدی صفر: أجريت بعد ظمر اس ومساءه الدرجة الثانية) ٢-١ في صيدا اربع مباريات في افتتاح دور الـ١٦ من مسابقة كأس لبنان الـ٢٧ لكرة وتتابع مباريات هذا الدور بعد ظهر اليوم ومساءه بثلاث: - النجمة - المبرّة (درجة ثانية) القَّدم اسفرت عن فوز التضامن صور الساعة ٢٠٠٠ على ملعب بلدية برج على السلام زغسرتا ١-٠ في برج حمود من دون جمهور. - الانصار - الرياضـة والانب حمود، وشباب السلحل على شباب الخيام (أحد نوادي الدرجة الثالثة) ٦-الساعة • ٣ . ٥ على الملعب البلدي. ٥ أبعد ضربات الترجيح اثر التعادل في الوقــتين الاصلي والاضــافي (–( على ملعب نادي الصــفــا> في وطي المصيطبةُ، والصَّفاء على الاخاءُ الأهليّ عاليه ١٠–٩ بعد ضربات الترجيح اثرّ التعادل في الوقتين الاصلي والأضَّافي

١- ( على الملُّعبُ البلديَّ، والامليُّ

ناديا اتداديا شاركوا في بطولة لبنان

لاختراق الضاحية للفئات التي نظمها

الاتصَّد اللبنائي الألعاب القوى الاصد

على مضمار حرج بيروت في رعاية

مجلس بلدية بيروت وأنيعت نتائجها

امس، وتقاسم المراكز الاولى للنوادي

كل من الانصار والجمهور والانطوني

والجيش والمريميين ديك المحدي.

- المومنمن - الاصلاح (درجة ثانيــة) السَّــاعّــة ٢٠٠٠ عَلَى مُلعب ويختتم الدور الخميس بمباراة واحدة بين المومنتمن والعمد الساعة ٥,٢٠ عَلَى المِلْعِبِ البِّلدِي.

ضاحية الفئات شارك فيها ٤٦٠ عداء وعداءة

علي عوض وهدى العوضي بطلى الرجال والسيدات

ألصفار – المسافة ١٦٠٠ متر:

١ - نديمٌ هنود (المريميــون ديّك

٢- يوسف تلج (المريميــون ديك

٣- انس كــبــريت (الانصــار)

90

المحدي) ٦٤.٦ دقائقً.

المحدي) ٩٠٢٧.٥

– ترتيب الفرق:

3, . 3, 0

من دُونَّ داع فاتبرى هيثم زين لها - التتمة في الصفحة ١٦ -

التضامن صور - السلام زغرتا برج حمود – من سامر الطبي: على ملعب بلدية برج حمود ألتـقى فريقاً النضامن صور والسلام زغرتا فُأُسفر لقاؤُهما الذي لجري خلف ابواب موصدة في وجه الَّجمهور ۖ تنفيذا لعقوبة الحادية في حق السلام، عن فوز ٱلتضامن ۗ ( - • أَ بعد عرض باهتُ ومُمَّل وحافلُ بالرتابةُ استَغُرقُ • ١٢٠ دُقيَقَة ولم يحسم الا بضربة جزاء بنالتي في الدقيسقية ١٠٩ اهداما صمتوئيل بوغوصيان الى الفريق الصوري بلمسه الكرة داخل المنطقة

الدي المريميين ديك المحدي
 ١٥ نقطة. ٢٠ الانطوني بعبد ١٤،

٣- الانصار ٥٤، ٤- الجممور

0.00 التُعاضد (٦، ٦– المنار

القلمون ١٠٤، ٧- الفجر ضبية ٤٨(.

٢- عبيل الناطور (الانصار)

٣- كريستيل جلخ (الجمهور)

(- نَادَي الانْصَـار ١٢ نقطة، ٢-

الجـمــهــور ٢٦، ٣- المريميــون ديك

المحدي ٤٥، ٤ – الانطوني بعبدا ٢٥،

١ – خضر عيدو (الانصار) ٩,١٥,٩

٣- وسيم بصيبص (الجممور)

(– نَانَّي الأنصار (٢ نقطة، ٢– الجمهور ٢٢، ٢– الانطوني بعيدا ٢٩،

3- المنار القامون ٦٢، ٥- الفجر

١– غريّتا تساكيان (المريميون

٢– ستيفاني صالح (الجنّممور)

١ – الجــمــهــور ٢٦ نقطة، ٢ –

المريميون ديك المحدي ٤٢، هومئتمن

♣ الفتيأن – المسافة ٢٢٠٠ مثر؛

(- رامي كارلس (الانصار)

٦- سامي آلداج (الانصار)

٠-٠٠٠ ٢- جــاك فــرنســيس (الانطوني

١- نادي الانصار ١٦ نقطة، ٢-

الانطوني بعبدا ٢٨، آ– التعاضد (٧،

3- المربميون ديك المحدي ٧٨، ٥-

الجمهُ ور ١٠١، ٦ – الحكمة بيـروت

🛊 الفتيات – المسافة ٢٥٠٠ متر:

٢- سعاد مكاري (الانصار)

۲– نور العلو (الجسمسهسور)

نقطة، ٢- المريميون ديك المحدي ٢٢، ٢- الانصار ٤٤، ٤- الجـمـور

🗣 الناشئون – المسافة ٤٨٠٠

أً - مساريو بو خليل (الانطوني

؟- محطفي خباروف (الانصار)

۴– محطفی حـمـود (الجـیش

(- نادي الإنطوني ٢٠ نقطة: ٢-

₹ ألناشئات – المسافة ٢٢٠٠

٢- ماري نصار (الانطوني بعبدا)

٣- ماريا بيا نعمه (الجمهور)

♣ الرجال – المسافة ٤٨٠٠ متر،

ا – علي عـــوض (الجــيش)

٢- محمود عياش (الجيش)

٣- احمد الدركوشي (الجيش)

١- الْجَيْش وَ ( نقاط، ١- الانصار

🧸 السيخات – المسافة ٢٢٠٠

١ – مدى العـــوضي (الانصـــار)

۱- سلوی هرباوی (الانصــار)

٣- لوسيلا ناكوزي (سيكاتلون)

اشرف على السباقات اعضاء اللجنة

الادارية للاتحاد ولجنة فنية و٢٠ حكما

(- نادي الإنمار ١٣ نقطة.

حار الحلوة (الانصار)

۵۸ ، ۵– هومنتمن بیروت **۱**۲.

بعبدا) ٨٠.٣٨.٤ دُفيقةً.

اللبناني) ۷. (۵.۵)

۱۲٬۰۲۸ بقنقة

– لا ترتيب *للف*رق.

١٤,٠٧,٢ مقيقة

- ترتيب الفرق:

١٢,١٢,٨ دقيقة.

- ترتيب الفرق:

12, . 4, 0

02 ، ٢– الانطوني بعبدا ١٦

17.22.7

12,77,4

12,74,1

أرتيب الفرق:

بيرُوتُ ٤٦، ٤- الانطُوني بعبداً ٤٥،

ضبية ١٠٢، ٦- التعاضد ١٠٥.

... ♣ الحديثات – ١٦٠٠ متر:

ىيك المدىي) ٥،٥٢،٧ دقائق.

🤻 الإحداث – ٢٥٠٠ متر:

♦ الصغيرات - ٢٠٠١ متر:

٥,٥٢.١ دقائق.

- ترتيب الفرق،

٥- القجر ضبية ١٣١.

ترتيب الفرق:

بیروت) ۱٬۲۳٫۹

– ترتيب الفرق:

٥- الانصار ٧٥.

١٠.١٤.٥ دقائق.

بعبدا) ٥٠.٥٨.٥ (أ

ترتيب الفرق:

(١١,٢٦, أدقيقة.

- ترتيب الفرق:

11.24.9

15,54.4

10.27.7

تحاد اللبناني لكرة القدم حبت امس في قاعة "الدوم" في فندق "السمرلند" قرعة كأس الاتحاد الاولى لكرة القَدَم الَّتِي تَشَارُكُ فيها نواديُّ الدرجَّة الأولى باستثناء تادي النَّجمة. وقسمت الفرق الـ11 أربع مجموعات ضمت آلاولى فرق التضامن صور والعمد والمومنتمن،

والثأنيَّة الانصار والبرج وشباب الساحل، والثالثة السلام زَعْرتا ٌ والْصفاء والأهليُّ صيداً، بينما ضمت الرابعة فريقي الاخاء الاملي عاليه والمومنمن ومما فقط سيخوضان باراتين ذماباً وأياباً لتحديد المتقل الى الدور الثأني. وتحدث الامين العام للاتحاد رميف علامة شأكراً "شركة الاتحاد الأسيوية للتسُويق" الراعية، تم ُ لجري السُحب وشارك فيه لُعب الرَّاسينةِ الدولي السَّابَقِ الياس جورج وانطوان فنياتوس (لجنة محافظة الشمال) وسعيد عيتاني (لجنة محافظة بيروت) وسليم عبد الرزاق (لجنة محافظة البقاع) والزميل جلال بمينو من "الديار".

سحب قرعة الدورة الأولى

لكأس الاتحاد لكرة القدم

ا ۲ مته،	التي تنطلق مبارياتها في ٦ أَذَارُ وتَخْتُم في ١	وهنا برنامج الكأس
الساعة	للمباراة	التاريخ
1 F.E0 1	التضامن صور – العمد الانصار – البرج السلام زغرتا – الصفاء الآخاه الاملي – المومنمن	السبت 7/1 الاحد 7/7 الاتنين 7/7 الثانة 7/4
1, 1,	العهد — الموونتمن البرج — شباب الساحل الصفاء — الاملي صيدا	الاربعة ۲/۱۰ الذميس ۲/۱۱ الدمعة ۲/۱۲
T, T.E0 T, T,	العومنمن – الآخاء الاعلي التضامن صور – العومتتمن الانصار – شباب الساحل السلام زغرتا – الاعلي صيدا	السبت ۲/۱۲ الاحد ۲/۱۵ الاثنين ۲/۱۵ ۱۳۵۱ ۲/۱۲
1,	لول للمجموعة الثانية — اول المجموعة الرابعة اول للمجموعة الاولى — اول المجموعة الثلاثة	الاربعاء ۲/۱۷ الذميس ۲/۱۸
7, 03.7	الخاسران (المركزين الثالث والرابع) المباراة النمائية	قسبت ۲/۲۰ قدد ۲/۲۱

### الاتحاد الآسيوي وافق على صيغة استضافة لبنان كأس آسيا ٢٠٠٠

الامين للعام رميف علامه عن اجتماع لللجنة التنفيذية للاتحاد الأسيوي لكرة القدم في العاصمة الماليزية كوالالمبور وموافقتها على صيعة استكمال لبنان الوفاء بالتزاماته لاستضافة كأُسَّ أسيًا ٢٠٠٠ وبنَّا بقية ملاعب البطولة في كل من مدينتي طرابلس وصيدا وفقاً للمواصفات التي أتفق عليها خلال لقاء وقد الاتحاد السيوي رئيس مجلس الوزراء ووزير التربية الوطنية والشباب والرياضة والوزراء الاعضاء في اللجنة

الوزاريَّة الْدَائَمة الْمُكَلَّفة مُتَابِعة أَتَشَوُّونَ الاقتصاديَّة وَالمالية. ُ ولَّخَنْت اللَّجنة العليا للاتّحاد علماً بُقّرار الاتحاد الأسّيوي تأليف وفده الرسمي الى والمستقصاء الدوري لتطور عملية استكمال بناء الملاعب وكذلك كل الترتيبات التنظيمية والاعلامية الذاصة بالبطولة، برئاسة نائب رئيس الاتحاد الأسيوي ورئيس اسيا اسد تقي وعضوية محمد بن همام وزان جيلونه والعميد فاروق بوظو والامين العام بيتر فيلابأن. وتقرّر سفر الوّفد الى لُبنان وانجازّ مُهمته من ٢٦ أَنْفِر الى ٢٣ منه في زيارات تفقيية لاعمال بنه الملاعب ولقاء الأدارة المندسية، ثم الاجتماع مع المسؤولين الكبار،

المستحدية عمر المجموع مستعودين المبراتي المراق الاولمين في الفترة من ٢١ آذار الى وقررت اللبنة العليا استقبال منتخب المراق الاولمين في الفترة من ٢١ آذار الى ٢٦ منه لذوض مباراتين وديتين مع منتخب لبنان الاولمية التي تجمع لبنان وايران والبحرين، كالآتي:

الواعب	ألساعة	المباراة	التاريخ
بلدية طرابلس صور	T T	لبنان الاولمبي - العراق الاولمبي لبنان الاولمبي - العراق الاولمبي	۱۳/۱۳ مثلثه الخميس ۲/۲۵
ة كأس الاتداد الاولى،	ركة في دور	الحوافز المالية للنوادي المشار	واقرت لائحة

وكذَلكُ للدورتين التَّالِيتَين الثَّانية والتَّالَّثَة، كالْأَتِي: – الاول: ٢٤ الف دولار (و١٧ الفا للسنة الثَّانية، و٣٠ الفا للسنة الثَّالثة). – الثأتي: ١٤ الف تُولارُ (و11 الفِا للسنة الثانيّة، و14 الفا للسنة الثالثة). – الثالث ٩ ألاف دولَار (و١ً ( الفاّ للسنة الثانية، و٢ً ( الفاّ للسنة الثالثة). الرابع: ٨ ألاف دولار (و٩ آلاف للسنة الثانية، و١٠ آلاف للسنة الثالثة).

- النادي المشارك في الدور الاول فسقط: ٦ الاف دولار (و٧ الاف للسنة الثانية، و٨ ألاف للسنَّة الثالُّثة). وَثُبِتَتُ نَتَائِجٍ مِبارِياتِ المرحلةِ الـ١٢ من الدوري العام للدرجة الاولى. واوقفت لاعب نادي المومنمن كوركين ينكيبلريان مباراة ناديه المقبلة ضد نادي الاصلاح البرج الشمالي في ١٩٩٩/٢/١٧ لسوء سلوكه. كذلك اوقفت الدكم الدولي المساعد روبين ترزيان مدة ١٥ يوما نتيجة ارتكابه عدماً من الخطاء غير المبررة في مباراة ناديي السلام زغرتا والانصار.

وألزمت نادي السلام زغرتا خوض مباراة واحدة من دون جممور، وهي التي ستَجْمُعُهُ مَعَ تَأْتَى التَضَامُنُ صُورِ ٱلثَلثَاءُ ١٩٩٩/٢/١٦ في دُورِ الـ١١ مَنْ كأس لبنان "نتيجة ما قام به مشجّعوه وعلى نطاق واسع من شَتائم ضدّ الدكام وتعريض لسلام المبارأة للخطر" وتسديد مبلغ مليون تيرة لنادي التضامن صور، لضَافَةَ آلَى تَحَمُّلُهُ كُلُّ مَصَارِيفُ المِبَارَاةَ مِنْ رَسَوُمِ آشَعَالَ للمِلْعِبِ وتَدكِيمِ ومراقبين. وقررت متابعة مباريات المرحلة الـ١٦ من الدوري العام للدرجة الاولى، مع تعميل تاريخ اقامة مبارآتي المومنتمن والتضامن صُور، وشبابُ الساحل والسلام، كالآتي:

استدناء عديا				
لكثريخ	البياراة	الساعة	المتحب	المراقب
السبت - ۲/۶	شباب الساحل – السلام زغرتا	1,10	برج حمود	ارتين مارغاروسيار
الإحدا 7/5	المومنتمن – التضامن صور	5.50	برح حمود	پوسف درجازي
الإحد ٢/٢١	الصفاء — العمد	f.T-	الصفاء	عبده خوري
الاحد 17/1	الاملى صيدا – للبرج	1.50	بلدية ميدا	نزيه مديحلي
الاحد ۲/۶۱	الانصار – الإذاء الأملى	Γ.Τ-	ييروت للبلدي	اسليم ابو شبكة
الاجد ۲/۲۱	النجمةً – المومنمن	۲,۳۰	بلدية طرابلس	سمعان تنبائوس
		1	(من دون حممور)	_

وثبتت نتائج مباريات المرحلة الـ١٤ من الدوري العام للدرجة الثانية واعتمدت لائحة الترتيب النهائي للمجموعتين الاولى والثانية كالآتي، المجموعة الأولى:

الترنيب	النادي	لعب	فاز	تعلدل	فسر	쇠	فيه	نقلطه
7	الحكمة بيروت	1£	٩	۲	r	٤٥	17	۲.
ı ۲	الدرية مجدل عندر	15	Y	£		50	۲۱	fa
۲	المبرة	12	٦ (	7	اها	37	50	٢١
٤	الاصلاح البرج الشمالي	3.5	7	7	اه	12	۲٤	٢٦
ه	الرياضة والإدب	3.6	7	ſ	Ιd	51	1.4	۲۰
٦	شكا الرياضي	12	£	٧	i H	١٠.	17	19
Y	ا شعاب الخيام	1£	٤	٤١	1 1	14	۲.	37
Y	الشباب طرابلس	3.6	$\tilde{\mathbf{i}}$	-	11	11	Τλ	7
	المجموعة الثانية:							
الترتيب	النادي	آلسا	فاز	تعادل	خسر	e]	افد	يقلطه

							_				
4	🗣 प्रिक्तकवृत्रक (विविद्युक्तिः										
الترتيب	التاري	لعب	فاز	تعابل	خسر	4	فيه	نقلطه			
)	المجد	12	٠.	٤	1	7	٥	37			
f	الشبيبة البزرعة	12	A	۲	٤	14	١.	17			
٣	الراسينغ بيروت	3.5	¥	1	٤	fo	10	37			
٤	الاجتماعي طرابلس	18	Y	<u>ا</u> ا	٥	۲۱	11	ናተ			
0	الفتيان ميدا	12	٦	1	¥	١a	۲.	19			
٦	الأهلي صربا	3.5	٤	l f	A	17	٢٤	12			
¥	عركة الشباب	18	۲!	اه ا	Y	٨	רד	11 [			
Y	شعلة الليطاني	38	3	1	١.	٩	TT	٦ [			

وقررت اقامة مباراة تدييد بطل الدوري العام للدرجة الثانية بين نادي الحكمة (بطل المجموعة الاولى) ونادي المجد (بطل المجموعة الثانية) وكخلك مباراة تدييد الثالث والرابع بين نادي الحرية مجدل عنجر (ثاني المجموعة الأولى) ونادي الشبيبة

			ىجموعة التانية) كالاتي: 	المزرعة (ثاني ال					
المراقب	1 - ' -	قداساة	~/	ألتاريخ					
همبارسوم میساکیان عفیف محروج	بلدية جونية الصفاء	۲,۲۰ ۲,۲۰	الحرية مجدل عنجر — الشبيبة المكمة — المجد	الجمعة ٢/٢٩ السبت - ٢/٢					
وفي حال التماه اي مباراة بالتعادل، يلعب الفريقان وقتاً اضافياً مدته ٣٠ - حَدَّةً مِنْ لَا يَدْمُلُوا الْمُلَالِّةِ فِي مَدَّدُ اللّهِ الْمُلِيَّةِ لِللّهِ الْمُلِيَّالُ مِسْطِياً فِي مُعْلِدًا									

الوقتين الاملي والاضافي.

تايكواندو ديكاتلون

ب من النادي ويشارك في الدورة، الى النادي المنظم، الشباب التقني الدكوانة وغولدن بادي الزلقا والشباب

الرسل جونيةً دورةً مدرسيَّةً في ُكرة السلة في قاعتها المقفلة بمشاركة ٢٠ مدرسة وجاءت التنائح الفسة

الشاتفيل ٤٠–١٢، وسيدة اللويزة – نصف نمائي، فاز المركزية جونيه على المريمييّن جبيل ٥٥–£٤، والشافنيل على سيدة اللويزة ٢٦–

وتقام المباراة النهائية بين الظمر

. ) 94. -– ربع نمائی، فاز الرسل جوئیـه على المريميين جُبيل ٥٠–٤٤، ومون لاسال على مار يوسف قرنة شموان

سيدة اللويزة -٤-٢٢، والشَّانفيلُ – نصف نمالي: فاز الرسل جونيه على مون لاسال ٦٠-٤٦، وعينطُورة

وتقام المباراة النهائية السبت ٢٧

في مرور ستة اشهر على غياب

بيضون وعبد الرحمن الغزال وخلل نصاس والاب بولس ومبسة والطالب فادي فياض والدكتور يوسف الدوراني والدكتورة كلوديا شمعون ابي نادر ومنيسر بدوي واللواء الركن سميل خوري والعائلة، مع تسجيلات

الاولى مساراتان: الساعـة ٦٠٠٠ على ملعب الرياضي غزير-

على شبيبة مزيارة ٥٨ - ٤٧

بطولة الكرة الطائرة

٢٠). قاد المباراة الحكمان جاك طربيه وبسام الجميل. وتقَّام مُسَّه اليوم ثلاث مباريات: الساعية ٩,٢٠ الأنساش الاجتيماعي قنات – الرياضي القلمون على ملعبُّ الرسل جونية، الساعة ٨٫٣٠ ٱلعاصفة جلُّ الديبُ – مون لاسال على ملعب

احتفظت شريفة أبو عز ألدين يبطولة لبنان في الاسكواش للغردي لُسبِّداتَ بقُوزهاً على لينا ضَناوي ٣ـــــ في المباراة النمائية التي اجريت في الدي كــورنر ســـــور وقـــادها الحكم جورج الحاج، في اشراف الامين العام للاتحآد اللبنآئي آلاسكواش احمد فتح

١- شريفة ابو عزّ الدين (نادي ۱– لینا ضناوي (نادي کــــورنر سيور)۔ ۲ٌ- دینا سنو (اسکیب).

تقسام مـســـا؛ اليــوم في المرحلة الــ3 ( من يطولة لبنان في كرة السلة للدرجة الممتازة ثلاث مباريات: الساعة ٨,٠٠ الحكمـة – انيـبــال زحلة على ملعب الرياضي غزير، الرابطة شكا التضامن الزوق على ملعب مجمع فؤاد شهاب الرياضي في جونية وانترانيك بيـروت – الوردية على ملعب سنتــر

هافُنْ – انترانيك عاليه على ملُّعُب ومـــســـاء آمسٌ فـــاز ۖ في بطولة الناشئين على ملعب الرياضي غـرير احيه الرياضة على اليبال زحله بالتغيب ٢٠-٠. وفاز الشائفيل على بيبلوس ٦٩ – ٤٥ (الشوط الاول ٢٨ – ٢١). قــاد المبــاراة الحكمــان الدوليان عادل خويري وجورج مقوم. وعلى ملعب مجمع فؤاد شهاب الرياضي في جونية فأز الحُكمة بيروت

- (01 - 77, 01-A(, 01-

الخامس بضارق ثماني نقاط عن المتصدرين لازيو روما وفيورنتينا. ويشار الى أن الانتر فاز على ملعبه ُسَــانُ سَــيــرو" ُ هذا ُ الموسم في مبارياته الست الاخيرة وكان معدل فُورُهُ ٤-١. لما بارماً فُخُسِرٌ مرة في مبارياته الـ ١١ الأخيرة لكنه تعادلُ اربع مرات منها ١-١ وبولونيا الاحد وغنَّما الذميس، يلتقي فيورنتينا

وبولونيا في المباراة الثانية مَنَ ٱلدُور نُصُفُ النمائي. ويغيب عن فيورنتينا الارجنتيني غُبريال باتيستونا مُداف الدوري برصيد ١٨ اصابة المصاب في فخذه الايسر، وقد خسر الفريق في غيابه آمام اودينيزي ١٠٠٠ وصار ثانيا للمـرة الاولى منذ افــــــــاح الموسم. كــــذلُك يغُـــيب البـــرازيلي المـــوندو لوجـوده في البـرازيل. ويأمل بولونيــا في منشاركة المهاجم جيوزيبي سينيوري الذي يعاني تقلصا خفيفا في ركبته اليمني.

### إسبائيا

ينزل ريال مسدريد "المتسخن بِالْجُرُوحُ"، اليَّوم في ضَّيلقة راسينغٌ سانتاندر في نهاب الدور النهائي من كأس اسباتيا. وكان ريالٌ مدريدٌ منيّ الاحد الماضي بهزيمة فأسية ٠-٦٠ امام غريمه التـقلُّدِيُّ برشلونةٌ في المرحلةُ الـُـرُّا من الدوريّ الأسياني وتراجع الى المركز الخامس، وتعالت الاصوات مجندا مطالبة بإقالة مدربه المولندي غوس هيدينك والتعاقد مع الايطاليّ

ويستقبل برشاونة متصدر اللائحة وحــــامل الكأس الموسم الماضي، فالنسيا غداً على مُلعب توكامب في لقاء قَمَة، ومنا البرنامج: راسينغ ساتتاندر – ريال مدريد. ريال مايوركا – ديبورتيـفو لاكورونيا. أتلتيكو مدريد - إسبانيول.

### دورة هونغ كونغ بين مصر والمكسيك

– الخميس ،

برشلونةً – فالنسيا.

القــدم التي تجــرى في مونعٌ كــونعُ بغوزها على بلغاريا ٢--١ امام ٢٠ الف وفاز بورتلاند ترايل بلايزرز على دالاس ماقریکس ۹۹–۸۶ منما ۱۲ ىتفرچ. وسيطر المصريون على الشوط الاول وسجل لهم حسام حسن الاصابة

وتلبب مصر في المباراة الثمائية

تأهلت مصر للمباراة النهائية ادورة كأس كارلسبرغ النولية في كرة

الأوَّلَى فَي الدقيقَة ( ( بعيدا مَّن رقابة المدافعين البلغار. واضافٌ مو تَفسه الاصابة الثاثية براسه اثر تمريرة من احمد حسن في الدقيقة (٣. وضمن المصريون فوزهم بعندما سجل لهم حازم أمام المحترف في مولندا الاصابة الثـالثـة في الدقـيــــة ٨١. وســجل هريستو ايوفوف الاصابة البلغارية في

الجمعة مع المكسيك التي فازت على منتـخب من نجـوم دوري مونغ كـونغ بصربات الترجيح ٤-٦ بعد تعاظمما سلبا في الوقت الاصلي. وفي ضربات الترجيح، اهدر غاري ماكيون ووو كـــون لي ضــريتين والمكســيكي كواوهتيموك بلانكو ضربة قبل ان يسُجُّل زُميلُهُ بافلو سُيزاَّر تشاَّفيزُ الضربة الترجيحية الرابعة العاسمة.

### الارجنتيني مارتن رودريغز ٧-٦ (٧-دوري الولايات المتحدة لكرة السلة

فوز سادس بلا خسارة ليوتاه جاز

مرتدة وتمريرات فوق العشر للمرة سادُسها عَلَى التوالي من دُون خُسارةٌ في دوري الولايات المتحدة لكرة السلة الـُ ١ في الدوري. وســـجل بريانت ســَـيث ٢٢ نقطة ونيك فان اكـسل مُحتَرِفينَ أَن بي أي على ضيفه ١٦ لدنفر ناغتس الذي حقق اخر فوز سكرامنتــو كـينفــز ١١٠-١١٦ في الوقت الاضافي في سولت لايك سيتي. وسجل له كارل مالون ٢٦ نقطة منها له على ضيفه في ٢٦٦ كـاتون الاولُ ١٩٩٦، وهي خسآرته السادسة في رُميـة ثلاثيـة من خُـاّرج القـوس في الدقـيـقـة الاخيـرة، وبريان راسل 10 سبع مبارياتٌ هذا المُوسم. نيوجيرزي نتس ٩٥–٧٢. منهــاً تُسع في اللوقتُ الاضّــافي الذي وسبجل الونزو مبورنينغ ٢٤ نقطة جمع فيه فريقه ١٧ نقطة، وجون ستوكتون ١١ نقطة و١٥ تمريرة، بينما و١٧ كـرة مـرتدة وسـبع "بلوك"، سَجِّلَ كَرِيسَ ويبر ١٦ نقطة وجاسون وبهج. براون ۱۲ نقطة وتسع كرات ولينامس ١٩ لسكرامنتو كينفر الني مُرتَدَةُ لِلْمُضْيِفُ الذي فَازُ في ١٢ من مني بخسّارته الثالثة. مَبَارِياتَهُ الْـُعُا الْاخْيَرَةَ مَعُ نَيُوجِيرِزِي نتس، وكـيث فـان هورن ١٩ نقطة

> – محموعة الهادئ: ۲- فینیکس منز ۲-۲

. . . . .

 ۲- اتلانتا هوکس ۳-؟ ٣- انديانا بايسرز ٤-٢ 🗣 المنطقة الغربية: - مجموعة للغرب التوسط: **١-- يوتاه جاز ٦--**٠ ۲– هپوستن روکتس ۴–۱

نقطة لليتوالي ارفيداس سابونيس. وهذا ترتيب الفرق المنطقة الشرقية: مجموعة الاطلسي؛

واصل يوتاه جاز انتصاراته وحقق كيد "تريبل دبل"، نقاطا وكرات GENERAL Boundary . "新美国"。 وفي نيويورك، فاز نيويورك نيكس

على ديت رويث بيستونز ٧٨–٦٩. وسـجل الآن هيـوستن ١٩ نقطة وُباتريك أبوينغ £1 ولاري جونسون ١٢ وتشارلي وورد ١٠ للفائز الذي حـقق فـوزة الثـالث على التـوالي، وغرانت هيلَ ٣١ نقطة الخَاسر. وفي مينيابوليس، فاز غوادن ستأيت ووريورز على مينيسوتا تيمبر وولفرز (١٠١-٩٩، وسيجل انطوان جيمسون (٢ نقطة و(١ كرة مرتدة في ٢١ دقيقة فقط للفريق الضيف الذِّي حقق فوزه الثاني علَى مضيفه بعث فوزه عليه ١٦٣ -٩٦ في ١٢ كَـاتُون الْأُول ١٩٩٦، في حين شـجل كيفن غارنيت ٢٩ نقطة وعشر كرات

١- اورلاندو ماجيكُ ٥-١ آ- فیلادلفیا سفتتی سیکسرز ٣- نيويورك نيكس ٢٢ المجموعة الوسطى،

٣- ميئيسوتا تيمبر وولفز ٤-٢

١-- ميلووكي باكز ٢--١

۱– سیاتل سوبر سونیکس ۵–۰

٣- بورتالند ترايل بليزارز ٣-٢.

 $(x,y) \in \mathbb{R}^{n}$ Lay . 1<sub>3,1</sub>11,1

British Di the co Tarege. ر<sup>ائمانه</sup> bo<sub>ur, و باز</sub> 網 654-----Sign of the control o

مرتبة وبين غاريت ٢٢ نقطة وتسع كرات مرتدة للفريق المضيف. وفي دنفر، فاز فينيكس صنز على دنفُر تاغتس ١١٥ –١٠٨. وسجل م جاسون کید ۱۸ نقطة و۱۱ کرة مرتدة و١٦ تعريرة وجورج ماكلاود ١٤ نقطة تغينيكس صنز الذي حقق اتتصاره الثامن على التوالي على دنفر ناغبتس والثباتي هذا الموسم، وحبقق

الرسمية والنمح البشع عنى الأن حيال

الاكبراد واعتبارهم جنزاً من أأمة

التركية، ولا خصوصية لهم عرقية إو

تَقَافَعَة أَوْ سِياسِيةً. بل قد يسبع

الانتصار العسكري للدولة على "حزب العمل الكردستاني" واعتقال أوج الآن، على العفي قدما في هذه السياسة

الدازمة ليس فقط حيال اكراد تركيا

النظام. وعلى هذا يتوقع أن تشتد

المركة على الاسلاميين من الأن هني

موعد الانتخابات النيابية المقبلة، وال

تَبِد تركبا. في مواصلة هذه السياسة،

على الاقبل في المدى المنظور،

اعتراضات قوية. كما من الطال الأن،

من أوروبا. فحركات الاحتجاج الكرسة

التي تستعم حتما الساهة الاوروبية

والدولية، وما سيرافقها من أعمال

شغب واضطرابات وربعا قتلى وجرحى

واعمال تخريب، ستمتص تأييد أوروباً

لَلْأَكْرِكَ، باعتبار أنهم هم النين سببوا

هذه الحوادث، احتجاجاً على تصليم

لن يستطيع احد الجزم بما ستكر

اعدامه سيجعله في عيون الكالم. "شميدا خالدا" بدخل الاساطير التي

ستروى للأطفال الاكراد، الا أن أيباعا

السَّدِّنَ النؤبد سيجُقيه في نظرة

الضوء، وقبلة التحركات الكردية،

وسيتُدولُ حتما "مانديلًا تركيا"، وعلى

مَنَا ۚ فَانَ ٱلْمِمَاكِمِةِ، التِّي قَدْ تُستَغُرِقَ

وقتا طويلاء ستكون فرمة زمنية

كافية لتقرير مصير رجل حمل قضية

سقطت على طاولة المساومات الدولية.

محمد نور النين

دبير في الشؤون التركية

مراكمة عبدالله لوج الأن وملا لم الح

اثبنا تركيًا عبدالله أوج الان.

مل يعدم أوح الأن؟

بِلَ أَيضًا حَيَّالَ كُلُ لِلْقُوى الْمَعَارِمُ قَوْلًا إِنَّ

### ◄ دور الـ ١٦ من كأس لبنان الـ ٢٧

التعادلية (ــ( ـ

ومن شربات الترجيح الـ٢٠ سجل

الصفاويون تسعا بواسطة حمزة

– تتمة المنشور في الصفحة ١٥ – وارسل الكرة ألى الزاوية الارضية اليسرى خادعا الحارس الشمالي البنديل العراقي حسين كامل الذي أساء تقسرها فجنح يمينا وبهذا الفوز صعد التضامن صور

لملاقّاة الفلاز في مياراة المومنّمن – الاصلاح البرج الشمالي، وتدول السلام الى صَفُوفَ المتفرجينُ. قاد المباراة الدكم الدولي السورى

اسامة الشامى وعاونه الدوليون عفيف علي حسن وحسين صالح وعمار عمار وراقبها سليم أبو شبكة وأتذر الحكم بلال حاجو (٤١) من التنضامن وفيؤاد فيهد (٧١) من

شباب الساحل – شباب الخيام وطى المصيطبة – من بلال العمري: عُلَى مِلْعِبُ نَادِي الصَّفَاءُ في وَطَي المصيطبة التقى فريقا شبلب أأسأحل وشبأب الخيام فأسفر لقاؤهما الني حَضْرِهُ قَرَايَةً ٥٠ مِنْفِرِجا عَنْ التَعَايَلُ الايجابيّ ١-١ بعـدَ تمديّد الوقتّ (الشـوطُ الاول --٠٠ الوقت الاصلى (-(). َثم فُـاز السـاطيــون ٥–٤ُ بضربات الترجيح و٦-٥ بالمجموع

سجل محمود علامة اصابة السبق للساحليين بضربة حرة مبأشرة في الدقيقة ٢١٦ من فوق حائط الصد الى المقص الايسر لمرمى الحارس الخيامي محمد ضاهر ۱-۰. وادرك شياب الخيام التعادل بعد دقيقة وأحدة (٦٨) بكرة للســـوري طلال الحلبي أختب وت المقص الايسب لمرمى المارسُ العراقي عمادُ هاسُم الّذي جمد لقطعما من دون جدوي اذ أرتدت من كفه اليسري الى المقص

ومن ضربات الترجيح التي بلغت ٦ ( ُضَّربة سُجل السَّادَلْيُون َّحْمَسا بواسطة رحيم عودة ويأسر منصور ومحمود علامة وباسم سليم وهشام على موسى، بينما سجل المياميون اربعا بواسطة وسيم طبال وصافي فردوس وماهر عقلة ووسام الطويل". ُ وِبْذَلْكَ صَعْد السَلْدَلْيُونُ الى دُور الثمُّتية لملاقاة الفائز في مُبلِّراة اليومُّ بين النجمة والمبرة في برج حمود خلف أبواب موصدة في وجه الجمهور، قاد المباراة الحكم حالد شموري وعاوته على عـديّ ومـحـمـد سـاطيّ وُراقَبُما عبدالله للطلبي. وانذر الحكم عبدالسلام بدر (٢١) ومشام علي مـوسى (٧٤) من السـاحل ونعـمـة منصـور (١١) وطلال العلبي (١٤) وعسادلٌ يزبك (٥١) وحسيين زين (۷۹ من الخيام.

### الصفاء – الاخاء الأملى

4 الملعب البلدي – من محمد حميدي صقر: على الملعبُ البلدي التـقي مُـسـاً: تدت الاضواء فريقا الصفآء والاخاء الاملى عاليه فأسفر لقاؤهما الذى جـا من النوع "الماكسي" أيضا عنّ التعادل الايجابي (-(، ولم يحسم الا بضربات الترجيح التي استهلك منها الفريقان ٢٠ ضربة حتى نجح الصفاويون في الانتقال بفضاها الى دور الثمانية.

تع الجبليون التسجيل في الدقيقة ١٨ بواسطة احمد منصور الذى استثمر خطأ فادحا للحارس بلال هاشم ومنداف عنينه الذين لم يحسنوا التفطية اذحين افلتت من يديه كرة علي الاتات من ضربة حرة وهو تحتُ المقَّص الايسـر "فـعلمـا" منصور ولكز الكرة وسط "لفمتهم" الى الزَّاوِيَّة اليمني البعيدة ١ – ٠ . وفي الدقيفة اللخيرة من الشوط الاولَّ،

تلفزيــون المستقبل

 - تتمة المنشور في الصفحة ٣ -حمصي داخل للمنطقة وقبل أن يحكم وسئل مل مناك ترلجع عن بعض الاخير السيطرة عليها اعاقه خضر التعيينات التي حملت فأجأب "لم فياض من خلف فكانت ضربة جزاء "بنالتي" احتسبها الحكم الدولي طالب الاحظ أن مثاك تراجعاً او أنه سيكون هناك تراجع اذا تبين أن هناك أي رمضان من دون تردد واتبری لها تعيين حصل ووجدت فيه اي ثفرة العراقي حمزة هآدي محسن وارسل الكرة ببطن القدم أليمني الى الزاوية الارضية اليسارى لمرمى المارس

ثم استقبل ألمص وفداً من حزب هادي محسن ويوسف واصف محمد الرامغفار برئاسة رئيس المكتب وفؤآد بدوي وعبدالله حمصي ودانيال الاعور ومبيب قداح وعتمان صالح وعصّاًم موسى ونبية الْجَردي، وسجل الجبليـون ثمـاني بولسطة المصري ناصر على لحمد والسجيري محمد موسى ومُحمد علي دياب وصموئيل اليجا ورامي كفوري واحمد منصور ومَحْمُودُ نَاْصِرُ وَعُلَيَّ حُسونَ، واهْدَرُ الصفاء نبيل شيخو والاخاء الاهلي فادي علوش وعلي عـواضة. فانتـميّ الماراتون الترجيحي" صفاويا ٩-٨ وه (-٩ بالمجموع العام. وبذلك صعد الصفاء الى دور

> قاد المباراة الدكّم الدولي طالب رمنضان وعُناوته الدوليسون زهيسر ألمصري ومصباح رميتي ونبيل عياد حكماً رَابِعا وراقيماً عُبِيه خوري. ولندر المكم شَادي كرنيب ( ۗ اللَّهُ اللَّهُ وف ؤاد بدوي (١٠٦) وبلال هاشم اثناء ضربات الترجيح (بعد الضربة العاشرة) من الصُفَاءً، وأحمد منصور (٣٦) والحـارس علي مـهـدي (٦٧) وسلمان عبد الخالق (٨٢) وعلى حُسون (٩٢) وخضر فياض (١١٠) من الأخَّا الأملي.

> > الأهلى عيدا -- الراسينغ عددا - من عدنان حرب:

الثمانية لملاقاة الاهلى صيدا.

على ملعب صيحا البلدي التــقى فريقا الاملي صيدا والراسينغ امام جممور لا بأس بعدده فأسفر لقاؤهما عن فوز اصحاب الارض ٢– ﴿ (ٱلشوطُ الأولُ ١-٠) بعدٌ عَرض رجح فيه الاجاتب كفة الاملي على كُفةٌ منافَسه الذي قارعة مقارعة الند للند ولم يكن لقمة سائغة.

سُجلُ مُحمُّود القوام اصابة السبق ر. الفريق الصيداوي في الدقيقة ١٩ بكرة طائشة من الميسرة لم يرما الصارس الابيض الا ومي تخترق الزاوية اليسرى المرماة ومو ذاهل أذّ كائت تمريرة عرضية اكثر منها

وُفى الدقيقة ٧٦ اضاف السنغالي وسي ديوب اصابة التعزيز لاصحاب الضيَّافةُ بكرة يساريةَ أَرْضيـة الى يسأر المارس الابيض على مدرج آثر تعريرة أمامية من السوري سليم جيلاوي. ٢-• وفي الدقيقة ٨٥ قلص عُلَى مـوسى هزيمة الفــارق للراسيئغُ بكرةُ ارضيــةُ الى يســارُ المطرس الصيداوي منسن رمال،

تقديرها فارتدت من ينيه الى مزيمة المتابع ١-٢. وبذلك صعد الاهلي صيدا الى دور الثمانية لملاقاة الصفاءً. قآد الهياراة الحكم محمد حوماتى

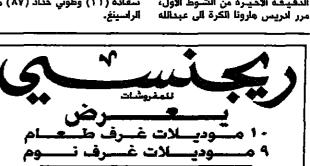
حارس الراسينغ السَّابق، اثر عرضية

من سمير شريف أخطأ السارس

وعاونه الدوليان محمد علي سعد ومحمد عبدالله سعد ومألك حبلي حكما رابعا احتياطيا وراقبها نزية منيحلي. ولندر النكم حبَّسن صبًّاغ (٢٢) وُّسئيم جبلاوي (٤٧) واحمد عبود (٩٠) من الاملي صيدا، وزياد سعادة (٢١) وطوني حداد (٨٧) من

الخلل السياسي في صحيفة النهار الاستاذ راجح خوري

الوزير السابق ألبير منصور



ى الصباليونات المعروضة

### قانونية او اكتشف بعد التعيين ان هناك ما يلحق بعض الغبار بعملية التنظيف في الأدارة فقد تبين لي الجُبِلي علي مَهدي الذي لم يحسن تقديرها وكانت الاصلية الصفاوية الرئيس الحص والحكومة بالتوافق مع رئيس الجممورية ان هناك نية المعالجة أي خلل حمل في التعيينات". الرامغفار

السّياسي هوُ فُسيب اميريّانُ وعضويةً رئيس المجلس العسالمي هاغسوب قصار جيان، وتقل اميريانٌ عن رئيس الوزراء تأكيده بالاستمرار في الحكم وانه وفاق تام مع رئيس الجمهورية. وقال بيان باسم الوفد "ان البحث تثاول الاوضاع السياسية وخصوصاً بعد بيان رئيس الحكومة الذي قال ان الوضّع جُبِدُ والدَّكُومِـة مِأْضِيـة في سُيلسة الأصلاح الإداري، وعرضَ الوفدُّ مشروع توسيع الارصفة في برج حمود والذي سيَوْدي تنفيذه الى هُدُم مئات المحال والشدق السكنية .

واجتمع رئيس الوزراء بالمدير العلم للامن العام اللواء الركن جميل السيد. والتقى ايضاً الوزير السابق الياس ساباً، ثم وقُداً درزياً ضم حليم فياض ومتير طربيه ومحمد خليل الباش وحسيب عبد اللطيف وعفيف خضر وقال فياض: "لقد عبرنا عن اقتناع بضرورة الاستمرار والنجاح في عملية الاصلاح الاداري وأن لدى هذه الحكومة الفرصة للنجاح، أن بعض الاصوات الَّتي تستفل بعض الثفرات في العملية الاصلاحة، ربما كانت كلام حق يراد به بلطل. والبُــلطل هو وفق الاصــلاح وحماية الفساد وابقاء الادارة مطية

لُلنافئين. كـذُلُّك لفـتنا الى الوضع المعـيـش والاجتماعي في يعضّ مناطقٌ للجبلُّ التيُّ ثم تشــمــد أي اتماء او مـشــاريع منذ سبوات، وبخاصة ان العكومة هي في صدد وضع مشروع الموازنة. كما تطرق البحث ألى المواض

الراهنة المطروعة من اللامركزية الى قَانُونِ الانتخابِ، ونُعتقِدُ أَن أَتَفَاق الطائف قد وفر مُدخلاً الى الدل اذ على اعادة النظر في التقسيم الاداري. لذلك في الامكانُ التـــــــوُصل اللَّي تقسممات ادارية جبيدة تكون اطارأ صالداً لادارة اقليمية فأعلة ولا مركزية كـمـا في ذات الوقت لطاراً مناسب كدوائر اتتخابية تؤمن الانصمار وصحة

ورداً على ســـؤال قـــال ان الحص متفائل ويأمل خيراً. كــمــاً التــقيّ رئيس الوزراء رجل الاعمال السعودي محمد ملحس، ثم السيد سرج نادر، فرئيس المؤسسة الوطنية لتشجيع الاستثمارات يوسف

وزاره وفــد من "تجــمع ســ رربره وحد من تجمع سيدات الاعمال أ، وآخر من نقابة صياداة لبنان برئاسة النقيجة ليلى خوري الذي سلمت منكرة عن رؤية النقابة اسة الدوائية ووجوب تشديد الرقابة على المستوصفات وعمليات استيراد الدواء وضرورة ابعاد السياسة عن أَلْمُكتب الوطّني للّدواء، كما سلمته

دعوة لرعاية مؤتمر عن الصيدلة يعقد

مُجمُوعة تقاهم نيسان" ومساء أستقبل الدص في السرايا وفدا من مجموعة مراقبة "تفاهم نيسان ً برئاسة الرئيس الدوري للجنة الاميركي ريتشارد ايردمان يرافقه السفير الاميركي نيفيد سأترفيك الذي قبال على الآثر: "الاجتماع كان للبحث في قَصايًا عدة تممُّ لبنانُ وقدمت الوَّفد الاميركي في المجموعة وقد قدم عرضاً الرئيسُ الدص عن أعسمال المجتم وعبة للعنام المأضيء والمجـمـوعـة تلعب دورا في الجنوب لُتــهـدئة الاوضاع والصد ٌمن الخــُسـائرُر وتوفير الميكلية لجميع الافرقاء المعنيين لمواجمة الوضع والدؤول دون تصعيد العنف، وهذا مهم للشعب اللبناني وللشعب في الجنوب ولجميع الافـرقــا، المعنيين، وسنعـمل مــا في

وسعنا لانجاح عمل مجموعة المراقبة". الحسينيّ ثم استقبل رئيس الوزر4 الرئيس

### ◄ يبدأ السبت زيارة للقاهرة ويلتقي مبارك



الرئيس قحص والنائب حرب في السرايا لمس.

وخصوصا وندن في معرض استثناف مسيرتنا في اقامة الدولة وبناء مؤسساتها لتكون هذه المؤسسات الكبير تحتاج الى النظر اليها يكثير من التيجَّابِية، واذا كان على رأس الدولة رئيس كالعصاد لصود وعلى رأس الْحُكُومَة رئيس كالرئيسُ الدَّصُ نُكونُ في الاتجاه الصّحيح حيث كلّ النيأتّ الحص الحجل تقيل وهذا ما يتطلب ممارحة النآس بكل كبيرة وصغيرة ان نرفع هذا المملِّ الثقيل، ولقدُّ على تعقيق مَثَّا ٱلمعفُّ ومنا يسرُّناً

منافية أو مخالفة للمسيرة او لكبح حقيقة المسيرة او طبيعتها ولكن في اعتقادي ان الحكم يجب ان يأتي على هذا المدف اي هل نستطيع اقامة الدولة وبنه مؤسساتها لتكون هذه المؤسسات الضمان لصقوق آلناس وحرياتهم وكراماتهم هل نستطيع ان نُقُومٌ بهذه المممة ونحول دون تكرار المحنة المأساة التي مريها لبنان، هذا هو السؤال ولا اعتقد ان الاجابة عن هذًا السُّؤال ممكنة في شَّمرين منَّ عمر الحكومة.

وسئل هل يعتقد ان هذا الرهان ينجح على المدى الطويل فأجساب حتما، هناك حديث نبوي شريف يقول "أن لله عبادا أذا أراَّدوا أراَّد" وفي اعتقادي ان ارادة الناس وهنا اشدد على وجُّوبَ مُصارحة النَّاس بمقيقة الصعوبات التي تعترض المسيسرة ودعسوة التاس كلمم للمساهمة في رفع الممل الثقيل، ندن مع هذه المسيِّرة في كل أمكاناتناً

حسين المسيني الذي قال: "الرئيس كما استقبلُ الحصّ النائب طلال الدص من الضمانات الوطنية المُعمة،

ارسلان في حضور الوزيّر أنور الخليل، وعلى الاثر قــال أرســلان: "بدــثنا في عدد من الامور المطروحة ومن اهمها موضوع المهجرين ومسؤولية الحكومة الضَّمان الاساسيُّ للحقوق والحريات وكرامات الناس المهمة وذات الشأن في هذا الملف ودعسمنا الكلمل لوزير المَّهجرين في أنَّه دوره على صَعَيدُ منا الملف الوطني الذي ينص الدولة اللبناتية برمتها، صحيح ان هناك وزيرا مُفتَّصاً ولكن يجبُّ ان يكون هذا الدعل عاما ويخص كل اللبتانيين واجهزة الدولة لان مذا المشروع وألامكانات والتوجهات موضوعة لهذا المحدف أي اقصامه الدولة وبناء يرتكز على اسس العيش المشترك المؤسسات، وطبعا كما يردد الرئيس والوحدة الوطنية وفي صلب دستور الَّدُولَةُ؛ كما بحثنا في الاصلاح الاداري وضرورة الاستمرار فيه مهما كلف الثمن ودعم مسيرة العمد والدكومة وخصوصا ان آلمدف معروف وللنجاح ولنا أمل كبير بالرئيس الحص وقحامة في تحقيقه يقتضي ان نضع الحمل على الرئيس بتخطى كل الأمور العالقة". اكتلف الجميع وبدون ذلك لا نستطيع وعن بيان الحص قــال "أنه بيــان جيند ورئيس العكومة وضع يده على لمُستُ من الرئيس الدص هذا الأصرار جرح معين لا بد من معالجة اسبايه، ويجب ان نبـــقى ندعم الحكومـــة ويطمئن آلى سلامة المسيرة مهما جرى من امور قد تبدو للبعض انها شماس واستقبل العص النائب جميل شماس الذي أكد دعمه لنجاح الحكومة

للمساعدة في جميع ألمجالات لان نجأح الحكومة مو تجاح البلد وندن كنواب وظيفتنا انجاح البلد". ووصف بيان العص بانه "بيــآن سليم ومطلوب من أمل الحكومة أن يكونوا أهلًا لما ولن لا يفشوا خلقهم فيها، والبيان جاً من الدصّ للفت امل البسيت ومذا شيء صديح رغم ائتأويلات والتقسيرات التي اعطيت أنما كان في اكثره موجما الى امل البيت من أجلُّ تحملُ مسؤُّولياتهم ومنا الدور يجب على المعسارضية ان

تُلْعبه لان مُنَاكُ معارضَة غير مشروعة من الموالاة"، واكسد أنه مع عسمليسة الأصلاح الاداري الي ابعد الصدود وكل موظف يجب أن يأخذ حقه أو جزَّاءُهُ حسب مساره الاداريء وزار الحص وقد من "الاتحاد ألعام للنُقَابات الزراعية في

### لبنَّان" عرض معه اوضاع الزراعة وسبلَّ تحسين الانتاج. ◄ المقاومون شبان جامعيون

والعبمد وقبال أتحن مستعبدون

العاشر من اللواء الشرقي في ميليشيا

العميل لصد يتمركنز في المواقع

المواجمة لنا في هذه المنطقة (اقليم

واشاراً الى ان النقاومين يتحركون

بســمــولة في هذه المناطق "رغم

التجميزات والأليات العشكرية

المتطورة التي يستعملها الاسرائيليون

والعملاء مثل اجهزة للرادار والمراقبة

. . ورد "عمار" على اسئلة الصحافيين

ورقض الكشف عن عسدد رجسال

لُمُقَاوَمَةً. وعن مشاركة "السرايا

اللبنائية لمقاومة الاحتلال الاسرائيلي

في عمليات مشتركة مع "المقاومة

الأسلاميَّة" اجاب: "أحيلكم على جواب

وقنام الوفند بجنولة على منصبات

مواقع اطلاق صواريخ "الكآتيـوشـا"

وتسابق المعورون في التقاط صور لها ولغيرها من الاسلمة من مدافع

"الماون ١٢٠". واوضح احد رماته ان

هذا المدفع يطئق قذائف متفجرة

ودخانية ووزن قذيفته ١٢ كيلوغراما

وَّهُو صَارُوحٌ مُوجِهُ يَسْتَعَمَّلُ فِي صَرِب

التحصينات والدشم وتغطية أتسحاب

اما صاروخ "مالوكا" فمو من صناعة

روسيا وبلدان اوروبا الشرقية وايران

ووزنه عشرة كيلوغرامات وطوله ٨٦

سنتيمتراً وسرعته في الثانية ١٢٠

وقال مقاوم متدرب على أطلاقه

متراً وهو مضاد لدبايات "الميركافا".

رجال ألمقاومة بعد تنفيذ عملياتهم.

سماحة الامين العام السيد نصرالله".

– تتمة المنشور في الصفحة T – والصهابتة".

ومماربة البلطلّ. فضل الله

وقبال فيضل الله: "نشيعير ونحن معكم اننا أقبوى وأكشر الشحام بالمجامدين ومم يقتحمون المول العنو ويكسرون شوكة غطرسته ويؤكدون انه قيابل للهزيمة (...) ويكفى أيضاً وتعت تأتيـر عــربات المصاهدين الابطال تشسمسد الاراضي المصتلة في فلسطين تظامرات الآباء والامهات ألثكالى دأعية للفروج من المستنقع اللبناني (...)".

غريب وأكد غريب "ان المكان الوحيد والمدفع والصاروخ (...)".

وحيّاً المقاّومين والسيد حسن نصرالله باسم الصحافة اللبنانية. "حزب الله"

ً أضًاف "منا زال الاعبلام الغبربي والمنصوري وجنتا (...)".

هَابُط في المقاومة وشرح احد ضبآط المقاومة ويدعى عمار" خريطة المراكز الأسرائيلية

الاسلامية لكم جميعاً أنتم صوتما وهي التي اخذت عمداً على نفسها ان

وثلا المقاوم علاء آيات من القرآن أكدت المقاومة واسترجاع الحقوق

الذي لا يجـوز أطالة الكلام فيه مو المكأن القريب من محاور المجاهدين الابطال لان الكلام منا عو للبندقيــة

وألقى منسؤول الوحية الاعلامية المركزية في الحزب سوفق الجمال كلُّمة فيهاً: "ايما الاعلاميون، ان مسؤوليتكم مضاعفة فائتم الوجه الآخر للمقاومة المسلحة".

وبعض الاعلام العربي يصورنا حتى واستبيحت بيوتناً ومدنيونا من عُدو صميوني غادر لا يولي الانسان شأناً، والشوامد كتيرة في فلسطين ولبنان وأخرها مجازر الدرم الابرهيني وقاتا

المحيطة بمواقعهم ورفض الرد على الاسئلة السياسية، وأوضح "ان الفوج

### 'سُجلواً، هذا الصاروخ الصغير حطم اليسوم بائنا ارمابيسون واننا لا نريد اسطورة دبابة الميركافا". وقبيل الانتماء من الجولة نب سلاماً. والحقيقة تقال اتنا ما حملنا مـسّــؤُولَ امني الرّسلاءُ الى صرورة السلاح الابعدان اغتصبت الارض التوزع مجموعات تحت ظلال الاشجار

"لان الوضع الامني اليوم غير مقبول مثة في المئة وعلينا الددر بغية تأمين سلامة عودتكم آلى مؤسساتكم في بيروت". استُراح الوفد ُ قليلاً في احد متنزهاتها

### الممجورة وكان الطيران الاسرائيلي

ولحظة النزول نيسو بلدة جسساع

 تتمة المنشور في الصفحة ٢ -وقال احمد "لدينًا في باكستان

عرضنا للرئيس بري مشكلات الاكراد

## ◄ تلقى دعوة لزيارة باكستان

للسريان الكاثوتيك المطران يوسف

نظرة محترمة وواضحة تجاه مجلس النواب ورئيسه الذى يتمتع بقدرات ومؤهلات". "وندن نشرقب بصبر نافد العمل معا فشعورنا صادق نحو هذا البلد ونسـتي الى العـمل أما فـيــه مصلحة البلدين والشعبين". واستقبل بري النائب البطريركي

ملكي ومسعساون البطريرك المطران اليساس طبي والاب جــورج العصــري. وقال ملكي "نُعبر للرثُيْس بري عن مساندة الحكومة الراهنة وتعلقنا بما وبمذا العجد الجديد وجثنا نطمئن أيضاً الى أحوال اخوتنا في العنوب ونسأل الله لمم الصمود والقَدرة على رد العسدوان واستسرجساع الارض المسلوبة". كذلك استقبل بري وفدا من "الْجمعية الكردية اللبنانية الَّخيرية" برئاسة خالد عشمان الذي قال:

الثانية في عين التينة وفداً من عائلة

اللبنائيين وما يعلنونه وتطرقنا الى قانون الأنتخابات الجديد وسألنا عن

وضع الاكسراد في هذا القسانون ونصيبهم منه. فأذا ارادونا اعراقاً فندن عرق واذا ارادونا اقليبات فندن اقلية. ونتمنى من المجلس النيابي اخذ هذه النقطة في الاعتبار". واستقبل بري على التوالي النواب

اسطفان الدويميّ، فايز غصنّ، وجيه البعسريني، طَلَال الشرعسي، ذَلْيل المراوي، يأسين جابر ومحمد عبد الدبيد بيضون، فالسيد جوزف عبده خُورَى. كُمَّا التَّقَى رَابِطَهُ مُـَاتَيِر بيروت برئاسة زهير القيسي عرضت لهُ أُوضاعُ للمفاتير وما يتعلق بتعييل قانون المنتارين الصادر ١٩٤٧ وموضوع الضمان وضرائب الدخلء وُكُنَّكُ التَّقَىٰ في مقر الرئاسة

من القاعدة العسكرية الرئيسية مي المنطقة على المنطقة على مسافة ١٥٠ كيلومتراً شمال شرق الامام السيد موسى الصدر برئاسة تجله صدر الدين. وعرض معه الاوضاع مبوجي مايا.

### ◄ القضية الكردية من البارزاني الى اليوم ومن تجلوب النظام في تركيبا مع تتمة المنشور في الصفحة ( – المسألة الكردية منذ العشربنات متى اليوم، لا يتوقع ان تصغير النظرة بهذا الشكل، ولا زعيمها خلف القضيان، حتى لا نستبق التطورات

اسبوعان أمضاهما زعيم "حزب العمال الكريستاني" في سفارة اليونان في نيروبي، وهي مدة كانت كافية لتُتَهِيَ ٱلْمُسَاوِمَاتَ الصعبة الى أن ترمي النينا بْـ حِنْهُ ۖ مِن كَانِتَ نَصَفَهُ بِالبِّطُلِّ الى... فم الاستخبارات الاميركية وعبرها الى تركيباً. أن يفصح أحد في وقت قريب عن الثمن آلذي ستقبضه اليونان وان كانّ مرجَّما أنّ يكون في أتَّمَاهُ تسهيل انقرة انضمام قبرص الى الاتصاد ٱلاوروبيُّ، والتخلي عن تعميق التعاون ولا سيما في جانبه العسكري، بين اليونان وقبرص من جمة وروسيا

ونقول على اعبواد المشاقق. من ثورة

الشيخ سعيد الكردي علم ١٩٢٥ الى

انتفاضات ديرسيم وغيرها المتتالية في

الثلاثينات وصولاً ألى سبعينات آلقرنُ

المللي وثم أنيناته وتسعيناته، لكن

حركة "حزب العمال الكردستاني" كاتت

لم يتوحد مسار حركة كردية

بشخص زعيمها مثلما توحد "حزب

العمال الكريستاني بعبدالله أوج ألان.

وتحول هذا الرجلُّ المطارد على الدولُّم

رَمزا للَّمسألة الكَّردية في تركّيا. لَذا

كان هدفا مستمرا للاستخبارات التركية

فتعددت محاولات اغتياله أو محاولات

خطفه وبقدر ما كان يكبر هذا الرمز،

او بالاحرى بقدر ما كان "بضفّم" كأن

اعْتَـقَالُهُ، او قَـتَلهُ او تَعطيلُ نشـاطه:

والواقع أن تركيا استطاعت تحقيق

هذا التنتيصيار على مراحل؛ أولاء حين

اعتُقل الرجل الثاني في "حزب العمال

الكردستاني" شمدين صاقيق ربيع ١٩٩٨، والذي قيم، بحكم موقعه،

"كنزا" من المعلومات عن واقع الحـزب

وقيادته وحركته. وثانيا، حين أعلن

توقيع اتفاق أضنة في تشرين الأول ١٩٩٨ الذي أفاد ان أوج ألان لم يعد

في ســورياً وكــان خطوة على طريق

تضّييقُ الَّحيِّرُ البَّكانِي لوجوده. اماً

المرحَّلةُ ٱلثالثةُ فُكانت عُند نُجاحُ اتقرة،

بمساعدة الاستخيارات الاسرائيلية، في

تصديد مكان وجسود أوج ألان للمسرة

الاولى بصورة رسمية، في روسيا. بعد

هَنَّا مَارِ كُلِّ شَيَّ مُمكناً. تحولت "القصة" كلما لعبة

استخبارية. من موسكو الى روما ومنها

مجددا الى موسكو فروما فأثينا وصولا

الى كينيا. ولم يعد من الممكّن أَخفًا

الرجل. وكان هذا بداية تهايته التي لم

تكن بالضرورة حتمية على هذا النحو

لولا تداخل عوامل اقليسية ودولية

أَطُلُحت أُوجَ أَلانَ كُما أَطَلَدت مِن تَقْبَل

مصطفى البارزانيّ. عبدالله أوج ألان، الذي نشط من

اجل بلورة موية كربية في تركيا،

كان في الوقت نفسه، وهذا قدر

الاكراد، وقودا في يد القوى المتنازعة مع تركيبا على التاريخ والجغرافيا

كَأَن "حَزَّب العِمال" أداة ممتازة

لانمــاك الداخل التــركي اقــتــمــاديًا وشرنمته اجتماعها وتقسيمه عرقيا.

طبعاً ما كان ممكناً لمنه القوى أن

تسسعى الى ذلك لولا أن "سسوس

الخشب منه وفيه"، ونولا السياسات

الخلطئة للقوى الكمالية المتشددة حيال

مناطق جنوب شهرق تركسها ولكل

مسأذل الموية والدين التي تعاتيما

تركيباً منذ عام ١٩٢٢. ودين صانت

لَحْظَةُ استحقاقاتُ مختلفةُ، رَمَّته هنَّه

القوى على قارشة الطريق. رفضته

روسيها وليطاليها وهولندا وكل الدول

التي كنانت ترفع لواه الدفناع عنم

تستَّميه "حقوقُ الاقليات" في تركيا

وحين وصل الدور الى اليـونانّ، العـدو

التاريخي الأول لُتركيا، تكفلت القيامُ يدور "البطل" كيما في مسرحية

اغريقية، واعلنت تسليم أوج ألان للي

وزير البحرية الأميركي

في البدرين

المنامــة – و ص ف – وصل وزير

البحرية الاميركي ريتشارد دانزيغ

أمس آلى البحرين، مُحطته الأولى في اطار جولة خليجية. وكان في استقبال

دانزيغ الذي سيلتقي العسكريين الاميركيين المتمركزين في البحرين

حيث مقر قيادة الاسطول الاميركي

الخَامِس وزَير النفاع البحريني خَلَيْفَةٌ بن احمد أل خليفة. وتقدم البحرين

منذ سنوات تسميلات للقوآت

موسكو ترحّب

باعادة انتخاب الأسد

مــوسكو – و ص ف – رحــبت أمس وزارة الفارجية الروسية باعادة

انتخاب الرئيس السوري حافظ الأسد

لولاية ٰ رِئَاسَية ۖ خامسَة ۖ منتما سبع

سنوات وصرح للناطق باسم الوزارة

فلاديمير رخماتين ان "اعادة انتخاب

حافظ الأسد مؤشر جيد لاستمرار

العلاقاتِ الروسيّة – السورية الوبيّةُ

تقليدياً ولأستمرار التعاون المفيد للبلدين"، وأضاف ان اسم الأســد

مسرانف "ليس لتسعسزيز السلطة

السيباسية لسوريا وقدرتما

الاقتصادية فحسب وانما لتنمية

٦٠ ألف متمرد

يشنون هجوماً ثلاثماً

في اتجاه كينشاسا

كيفاني – و ص ف – شنت قوات المتمردين "مجوماً وأسماً" على تلاثة

مداورٌ في اتجاه كينشاسا يشارك فيه

وأعلن أمس ضابطٌ في رئاســة

اركـان آلقـواتّ المتـــردة في اتصـال

هُاتَغَيَّ في كيسينفاني في شمال

شرق جممورية الكونغو البيموقراطية

المقرّ العام العسكري لقواتُ "التَجمّع الكونغولي من أجل الديموقراطية"، ان

"المجوم الكبير في أتجاه كينشاساً

يتم على ثلاثة سماور". وأضاف أن

"عــدد الوحــدات التيّ تشــارك في المعركة كبير إلى درجة يصعب معما

تحديد عدد المقاتلين الذي يتجاوز

وقبأل ضابط متبمرد آخر مكلف

العمليات على محور مبوجي مايا في

وسط البلاد أن "المُجوم علَى مبوجي

مايا بدأ قبل اسبوعين (...) لا تسيطر

بعد على كابيندا لكننا سنستولي

عليما قَبَل نَمَايَة الاسبوع". وكابيننا

. Lau (-

"اكثر منّ ٦٠ الف مسلح".

العلاقات الثنائية مع بلدنا".

الاميركية والبريطانية.

والدين والدورء

الأفطر والاكثر دموية.

يفيد انتماراً لخممه

من جمة اذرى. وليس بعيدا من توقيت التسليم، تجاوز وأشنطن عقبة اعتراضات رئيس الحكومية التركية بولنت اجاويد على سياسلتها حيال العراق

ونتائح زيارة نأئب رئيس العراقي طارق عزيز لانقرة، قطعت تأبر الشك في أن أجــأويد، صــديق صــدام ست في المسودة المسيد السات والمعارض التكليدي السيد السات والشنطن، اصبح من الماضي، وعنا يعني ان واشنطن قدمت ثمناً ليس بأمظاً فقط بل "تاريخي" إلى انقرة، في مقابل اطلاق اليد الاميركية في العراق، وهذا يشيير الى ان الدور التسركي في التطورات العبراقية ألى ازيياد، وأن الساحة الفراقية قد تشهد لحداثا

مهمة من وقت ليس ببعيد. ُ تسليمُ اوج أَلَانَ الى تركيا، إن يعدم، في شُقّ مضّاعفاته الاقليمية، ان يكون وسيلة ضغط اضافية على القوى أأمونت منة بدعم "حسزب العسمال الكردستـاني" وفي مقدمـما سـوريا وايران. واذا كـانت معلومات شمدين صاقيق بداية خيط التهديد التركي في

الخربفُ الفَائَت السوريا: فان ما سوف "تضُّف الاستخبارات التركية من "اعترافات" الرجل الاول في الحزب، أن تتواتى انقرة، ومن وراكما واشنطن عن استخدامه اداة ابتزاز وتمديد جديدء حيال كل من البلدين المذكورين. أما المضاعفات التركينة الداخلية لاعتقال اوج ألان فمتعددة، منما

الواضح ومنها الذي ينتظر التبلور، فما من شك في أن اعتقال أوج الان هو انتصار شخصي وحزبي لبولنت اجاويد وان يقصر عن استغلاله لتحقيق نتائج بارزة في الانتخابات النيابية العامة في ١٨ نيسان. لكن هذا التَّقَّدَم لن يأخُّدُ من طريق الاحزاب اليمينيةُ أو الاسلامية، بل سيكون في الدرجة الاولى على حساب متافسه في الجبعة اليسارية، دينيز بايكال زعيم حزب الشعب الجمه وري الذي قد حرب المسلم مخاطر عدم حصولة على نكون أملم مخاطر عدم حصولة على نسبة العـشـرة في المئـة المطلوبة للتمثيل في البرامان. وقد يأخذ اجاويد بعضا من رصيد حليفه مسعود بلماظ. عن الوجمـة التي سـّتـمب لمصلحتـمـا

لَكُنَ ۗ السَّوَّالِ الذي يطرح نفسه مو اصوات اكراد جنوب شرق تركيا فاذا منع ُ حزب الديموقراطية الشعبي من حُوضَ الانتخابات، فقد بجد الأكراد انفُسمه، بعد اعتقال اوج الان لمام تسدى الدولة لهم، وقد يجبيرون اصوأتهم بكاطها أأى المنزب الأذي يشكل تعنيا، من زاوية لذرى، للنولة

لَّمَا عَلَى صَعَيْد المَسْكَلَةُ الكردية في الداخل، فما من شك في ان الغالبية الكردية، بعد أنَّدسار نشاطات "حزب العمَّالُ الكردستاني ۖ العسكرية، وبعُّدُ اعتقال اوج الان، ستكون امام مراجعة شاملة لطرائق تحركها نحو المطالبة بمقوق ثقافية او سياسية، بما في ذلك آليات التنسيق مع أكراد شمال العراق، ومجمل العبر من خلافاتهم مع القوى الاقليمية والدولية. ومن المرجع ان تُتَركز جَمُودُ مِثْلَى لكُرلدُ تَركياً على اقامة تحالفات داخلية بعيدا عن خيـوط خارجيـة يمكن ان تنقطع عند اولَ حاجز محصالحَ او تبدلَ في

### شراك ببدأ غدآ زيارة لواشنطن

باريس – من جورج سآسين: 🛊 يبدأ الرئيس الغرنسي جاك شيراك غَـُداً زيارةً عَـمَّل رَسَجَّيـة للولاَيات التحدة ياتـقي خلالما الرثيس بيل كلينتون ومساعديه الكبار وألأسن العام للأمم المتحدة كوفي أمان ورؤساء مندوق النقد الدولي ميشال كَامديسـو والبنك الدولُ جيـحس وولفنسون والبنك الأميركي للتنمية

لَّرِيك إِيغَلَيزياس. وستتمدور القمة الغرنسية – الأميركية على مسألتين اسلسيتين تعزيز استقرار النطام المالي الدولي والتَّشَاورِ في فَسابا دوليةٌ وأسُبُّهُ وخصوصا كوسوعو والتعصير لقمة حُلف شَمال الأطلسي أواخر نيسان في واشتطن في مناسبة الذكرى العسين

وصرحت الناطقة الرسمينة ناسم قصر الالبرية كالتربن كولونا الز الوضع الصرافي وعبطيت السلام سيكونان بالطبع على جدول اعصال المصافحات بين الرئيسين شيبراك العضيب تعسيق منوقيض فبرنس والولايات التسعيدة. ولن تُكون تماه ﴿ ﴿ أفكأر جديدة لدينا لأننآ تقدما قبل ندو شمر باقترادات للمساممة في الفروج من الأزمة، وليجاد حل لا يزالُ فسرورياً نظراً الى غسيساب أي نظام مبراقيبية دوئي التسبلح العبراقي والاستمرار في السناتوكيو (الوهع للَّقَائِم) غَيْرُ مَرْضٌ . وأَسَّارِتُ أَلَى أَنَّ احتمال أعلان الدولة الفلسطينية في الرابع من أيار سيكون على جيدول أعمال القمة أيضاً. وابنت الساء بلادما آمدم تنفيذ اتفاق واي ربقر لأنه عُلَق سَيحة قرار أحد الطرفيي أ اللنين وقعا منا الاتفاق.

## ◄ مجلس الأمن المركزي برئاسة المر

-- تتمة المنشور في الصفحة ٦ --ليضآ هناك علامات للصيرء ويجب تنفينها على الفور وهي: اولا – تركسيب رادارات تص وصع خطوط لسرعة سير السيارة في أَن الْمُركَبُّـةُ التِي تَسِيرُ مُسْرِعُةً • أُ السرعة، وطلَّبَنَا اتخاذُ التَّدَابِيرِ لتأمين كَبْلُومْتْر تَعْشَيْ عَلَى الْبِعِينَ، وَ١٠ في مَنَا أَلَامِر خَلَالَ شَمَرٍ، نصف الطريق، وتســَـرعــــه ٠٠٠ ثانياً - استعمالً آلة لفحص كمية كيلومترا على شمال الطريق. ولعذا الكحول في جسم السلكق، ووقَّف يبب تحنيد السرعة في كل مقطع استعَمَالُ الْفليـوي اتباء ٱلقيادة. من الطريق، والشرطي بأخذ التعايير والزامية استعمال حزام الامان. ومنه في حال تجاوز السرعة. وايضاً تأبيق منتخل العنصيمة بواسطة وكالي التدابير ستوشع موضع التنفيذ خلال شهر. كذلك معالبة مشكلة الدراجات دوريات السير وفي اوقات الازدوان ويصورة شاعبة العدولين الشيوالي الناريَّة، لأن سائقيها يعرضون حياتهم والجنوبي ايام الجمعة والسبث واليوث وهياة الأصرين للخطر. وطلبت من المدير العام لقوى الامن اتخاذ التدابير والطريق نرولا من المسيب لمنع هذه الدراجات. والدراجات هي الشيخرولية حتى مار مضايل وأي من أنسباب حوادث السير. وادا كان ساعات محددة. ولميا س**تنكاف** الدوريات من ١٠٠ <mark>كي العلبية الى</mark> ٢٠٠ كي الملك في **مده الموالع التي** هناك ضرر كبير على بعض المواطنين بمنع الدراجـات، يتم تصديد سـاعـة ببيرها، وبالتأكيد ليس خلال الليل، بعنث فيما أزبعام سير. ويسمح بوقت معدد، الارجع ان تمع اما بالنسبة الى اتجاه السيير س السيفرولية حتى البقاع لي طريق

واشار الم الى ان ميقاتي حم الاجْتَمَاعَ مَع فَريقَ عَمَل كَبِيرٍ مِّن وزارةً الاشتغال "لأن الوزير جاد في تأمين المتطلبات كي تستطيع القوى الامنية القيام بما هو مطلوب منها على احسن

وأعستبر أن "هذه هي العناوين الكبيرة التي يمكن أن نعد بما من سوادث السيسر، يصباف الى ذلك تَكَثُّبُفُ وجود شُرطة السير على مسناخل بيسروت والاوتوسستسرابات ودوريات مع دراجات لنستطيع أتخاذ التعابير الفورية في حق السائقين المفالفين، تبدأ بتنظيم محضر مخالعة وتنتهي بمصادرة السيسارة. هنه المعالجة على المدى القريب، وكدلك هناك معالجة على السدى البعيد ومي في عاجة للى ستّة اشمر أو سنة عن أزممام السيير ملفل بيروت وعلى متلظما الشمالية والبنوبية

والشرقية فال "كنا دائمًا نفُول بأُلنسبةً الى المدخّل الشمالي، أن الدُّلّ البناري هو في ليجاد خط ثان. لكنّ هنا يدتاج الى اعتمادات والى سنين او تلاث لاتبامه اما الآن فيلا بد من أيجاد علول تسهل حل مشكلة السير الْقَائِمة بنسبة ٥٠ في المئة ومي اولا - تأميل الطرق ثُلْبًا - الخَادُ التنابير التنسيقية

لئلا تبقى منه الطرق معفرة.

سنند في التلعربون والناعات وونا فسرطيع سينك أمنة سيعرين على الأفل، بوجه البواطنين والبسائلين حسول التستفيسر الولوب الشاشعاه وسيدهر مدا البرطيع خلال النيام ال ۱۵ المقسيلة وسيستم الاتعسال وم الغرابُ في المال استعمل في وفت نعع العرامة أي يجب أن تنفع و خَالُ لَمُ السَّامَةُ لَعْتَ طَلَاظًا عَجَازً السيارة. أما تعنيل قهمة الغرامة فيحتَاحُ عَلَى فَقُولَ وَالْزِيغُةَ فَنْ تُوَهِد النل لعنه السَيالة .

السَّام: وهي تعلني مشكلة اضافية،

ومن مشكلة الشآسات، خلال النمار

تُمرُ شاعنات محملة بحصاً ورملاً ما لا

منبرية أقوى الاس اعداد بواسة حول

أي وقت معكن السمناح لهنا بالبرور

لان قسمة كبيرة من الدوادث على هذه

الطربق أو أرشيام السهير على ونه

وَلَشَّارِ الَّى دَوِرِ التَّوْمِيَّةِ الْإِعَلَيْبِ فِي يَلَافِي دَوَلَاثُ السِيرِ مَعَلَناً بِيِّهَ أَصْفِرُ

أنزنأمج توجسيسهن بومي يبلغ على

للتنفريونات والأداعات ولس مقالات

مع مسلط مسؤولين عَنَ السهر ال

ستكون سف ألات مسروسة مع

اشتصاًم بين في موضوع السير:

وتتعضر أأنصوص وتلأغ في وقت

الطريق سببه الشلطات

يقل عن ٥٠٠ نقلة، هـقـد طَّلْبِ مَن ﴿ فِي

جوليان كولر وجومانا فوكاليك في "إيميه وجاغوار".

فرافق الم غيابها اليزابيت طوالٌ حيأتها...

الكم الوفير من الافلام في المسابقة يشكل مادة نقدية غزيرة لا يتسع لها

الوقت (في حمَّى الركض اليُّوميُّ هنا خلف العروض) او المُجالَّ. والكثرَّة لا تلغي

التَّفاوتُ الَّشديد في النوَّعيةُ، الىَّ درجة اللا اتصاف واللا تكافؤُ، اذْ من أين لافلامُّ

صَلَّيلُة المَكانَات، بسيطُة المضامين، مثل "كرنقال" الفرنسي أو "اغنية ميـفوني

الاخيرة" الدانماركي، ان تقف في وجه الانتاجات الاميركية الكبري، مثل "خيط احم

رَفَيعٌ ۖ او "شَكَسْبِير مَعْرِماً" المِّتَولَفرة لما كل شروِّط الاكتمالٌ؟ فليسَ مناك كلِّ

مُرةً "سُنَدرال دو بُرازيل" صفيرٌ يغاجى؛ – كالعاّم الفائت – وينظف الملازةُ الإولى، فالمنافسة اشد مذه السنة لإن المدع والغريد موجود في الإنتلجين الكبير

والْصَغَير على السواء، والسباق أجمالاً عَير متّعادل، مع بقاء بلب المفاجآت مفتو.

المتوافرة، وبعض الأفلام التي ستمرّ في عروضنا المطية (مثل "خط احمر رفيع" الإيديع لتيرنس ماليك) لنا عودة وافية اليها.

إيميه وجاغوار

للالماني ملكس فيربيربوك الذي يعاود، كما نكرنا في الرسالة الأولى، فتح الصفَّحة

مستنداً الى رواية أريكا فيشر التي استقت بدورها حوادث روايتها وشحصياتها

مسئناً الى روتيه المتاركية وعشر التي المحتمد بحورها حوست روييت واستسميت من السيرة الواقعية الليزابيت قوست، للعجوز الدية اليوم في برلين، وكانت زوجة ضابط نازي على الجبهة وعشيقة آخر في ليام غيابه، الى ان التقت فيليس شرانغنهايم، اليمودية الكانمة مويتها خوفاً من الاعتقال، ووقعت في غرامها،

مكتشفة ميولما السَّماقية، بيد الها لفترة طويلة كالله تُجمل ان عُشيفتما

يهودية، ورغَّم الصدمة العلَّبرة لدى معرفتها بالحقيقة، لبثت البزابيت على هيامها

المجنون بفيليس، حتى افتضاح هويتها وسوقها الى المعتقل وتصفيتها هناك،

تَوَازِياً مع مشاهد القصف لبرلين عام ١٩٤٣ (يحييما المخرج في قوة معبرة وتقنية توليف عالية) والارهاب النازي على الارض، يلج ماكس فيربيربوك الحياة

الحميمة لامرأتيه السحاقيتين، يُشُعَل لحظات الْشَفْفُ بينهماً، حُتَى في مشاهد

الروتيكية محضَّ، على وقع الموَّت والدمار والقمع في الخارجُ. والسينمائي القائم من

خَبْرةً مَديدة في المسرح (في مسارح هامبورغ وهايتدليرغ) يظهر قدرته اللامعة في

وفق ترتيب العروض، لا بد من الرجوع الى شريط الافتتاح "ايميه وجاغوار'

من التاريخ الألماني (الحرب العالمية الثنانية والاضطهاد النازي لليمود)

لدظة كتابة هذه السطور، كانت مرّت ثمانية افلام من المسابقة لا بد من اختصار الكلام التقويمي حولهاً، فالاستخاضة تعرّضنا للأحجام والمساحات غيراً

## مهرجان برلين في دورته التاسعة والاربعين [٢] أفلام تهجو الحياة المعاصرة أو تناهض عبثيّة الحروب



انارة ممثلتيه ماريا شريدر وجوليان كوهار، معتمداً – كما في المسرح -حضور الممثل الدرامي القوي والمؤثر، من غير اهمال اللغة السينمائية، المتقنة، حضور الممثل الدرامي السوي وسي لكن المنطوية على ترددات الفيلم الاول. "كارن**قال"** 

الفرنسي توماس قنسان (مخرج شَّاب مواليد ١٩٦٤) دخل المسابقة ايضاً بفيلمه الطُّويلُ الاولُّ، بعد سُلُسلة مَّن الافلام الرَّوائية القَصْيرة وواحد للتلفزيُّون، منطلقاً مع شريكه في كتابة السيناريو ملكسيم ساسييه من مشامداته الخاصة ف َصْواحي بَاريسَ حيثٌ ولد وعاشٌ ورَأَى التمييزُ العنصري ضُدَ العرب في فرنساً. بطله لربي (عمار بن عبد الله) واحد من اولئك المماجرين الذين لا يعثرون على مُوقع لَمُمَّ في الْمُجَثِّمع النابذ ويتَحركون في فراغ العيش، اثر خصام معُ والده، يستقل لاربي القطار متوجها الى مارسيليا، لكن تأخره في احدى المحطلت يرغمه عًى التَّوقُفُّ في المَّدينةُ البحرية الصفيرة دانكرك حيثٌ بقام سنوياً كرنڤال تَقَلَّيدي صَخْم يَمَّتد سَتَةَ اسَابِيعٌ ويشاركُ فَيه كل أهل المَّدينَةُ.

مَناكَ، فِي زُحمة المِعتفلينَ وصَّفبهم، يَلتقي فرنسية شَابة متزوجة (سيلڤر تيستود) ويميم تواً بما، واذ كانت مي في تطفل وخصام متكرر مع زوجماً (كلوڤيس كورنيلاك) العامل العصبي في المرفأ، تنقاد شيئاً فشيئاً للتجربة، وتدور بينهما علاقة عشق متوترة يدخل فيها الزوج العرتاب طرفاً ثالثاً... واحدى أقوى نهايات الفيلم اقدام الزوج على استعمال كلبّ الدراسة امستودعات المرفأ. َّفي الجوُّ الاحتــفالي الكَّرنقالي المفعم بالفرابة والألوان والاُقنعة والملَّابس (وهي

لاستّعارة المقصودة لوجوه القرنسيين خلف الاقنعة) يصوّر فنسان على قدر الرهافة والحزن ميام عربي بفرنسية، ماحياً الفوارق العنصرية، غامراً للى آفات مدة، داراً الله عليه عربي بفرنسية، ماحياً الفوارق العنصرية، غامراً للى آفات مُجتمعه، لكُنَّ من غُير مُبشارة أو حوارات خطابيَّةً. واذ لمُدَّت طيفٌ فلليَّني في اللجوء الى الاقّنعة والاسلوب الباروكي، كما في ملامح بطلته التي تشبه رُوجةً المفرح الايطالي الكبير جولييتا ماسينا (في "لاسترادا" خاصةً) سألت فنسان في المؤتمر الصحافي عن حقيقة الشبه والتأثر، فأقر بذلك مدياً اعتذاره لـ"السر الحسنة النية" فقاطعته: "بل أحسب فيلمك تحية لطيفة للمخرج الايطالي الراحل".

لاذعٌ، طريف، وجدَّي الطرح في أنَّ واحد، فيَّلم الاسباني ماتويلٍ غوميز پيريرا. تأمل ميتشكوكي الدبُّك والْتسلوُّب في الدياة المعاصرة كَّما تتَّبَّدَى لَه اليوَّمُ فَي المدن الأسبانية؛ عُلاقات جنسية مُمووسة، عمليات ارهابية، وتبدّل للقيم مع أنتشأرّ وسائل الاتصال الفردية (المواتف المحمولة او الخليوية، حيث تحوّلت حجة التحرشُ والتعارف من "مل تدمل ولاعة؟" الى "بطاريتي فرغت"). منذ الجينيريك المحاكيّ لْجِينِيرِيْكَاتُ هِيتَشْكُوكُ الَّي تَركِيبُهُ السِّيْنَارِيْوِ الْقَرِيبَةِ مِن "أَطْلُبُ الدرفِ مِيمًّ للجريمة " أحد كالسيكيات سيد التشويق، تدخّل مع بيريرا المدينة التي تديا في الجميّع، والمحور ثلاث شخصيات: الشرطي خافيير (خافيير باربيم) وزوجتُه المهووسة بالجنس على نحو مرضي (ڤيكتوريا أبريل) وعشيقها المنتج السينمائي فيليكس (كارميلو غوميز). تقاطعات بين الموس الجنسي والقتل الارماي في 'پُازْلْ" مُتْراكبُ مَنْ التُمُوْيمَات والمشاهدُ ٱلاستعاديّة (الفلاشُ باك) ولعبُ دُقيقٌ وممتع على الخيط الرفيع بين الجدية والدعابة. وكم قـمـقـمَت الصالة للقـيـات كُومِيِّديةٌ موِفْقة، وَكُمَّ تَأْثَرَّتْ في المُقابِل بُفداْحةُ الواقع... بالصورة السكوب والألوان الحارة والاناقة الاخراجية والذروات القوية وقع غوميز بيريرا شريطه الروائيّ السادس مكرّساً حضورة أكثر فيّ قلب السّينما الاسبانية الجَديّدة.

"الُحرب في أعلى البلاد" سؤال فرض نفسه توآ بعد مشاهدة الفيلم الاميري "خيط أحمر رفيع" المناهض للحرب والفاضح جنونها وقسوتها وعبثيتها: كمّ يستطيع هذا الفيلّم المناهص الحرب والخاصح جودها والسواحة وعبيتها: حم يستعيع هذا الديام السويسري الصغير "الحرب في أعلى البلاد" لفرنسيس رويسر أن يكافئ معركته، في مسابقة واحدة، مع شريط تيرنس ماليك المخيف والبديع؟ هنا فيلم مناهض الدرب، على طريقته المحدودة والرقيقة (حيث المحور قصة حب بين شاب وفتاة من الريف الجبلي العالي) وهناك فيلم آخر مناهض للحرب بكل الضخفة والشاعرية والمعمق والقسوة التي سنأتي اليماء لا مجال للمقارنة، والمورة بينهما عميقة جداً. فيلم رويسر الذي تدور احداثه في شيّـه ١٧٩٧ – ١٧٩٨، خَلَلَ الحمالات النابوليونية، "ريغيّ حقاً ساذج وبريّ، مزيل العبرة، رغم السيناريو الجيّد الذي أتجزه القنير جان كلود كاريير من رواية شارل فرنينان راموز. استعادة تاريخية باهتة، لا يبقى منها سوى الانتقاد الخُلاقيات دينية وعائلية متزمَّتة في الدقبة الى مأساة الحبيبين الشابين دافيد وجوليا (يأنُ تريغُوويهُ وماريون كوقيلاًر) الزهرتين اليقعتين اللتين داستمما أقدام الجنود والامل القساة القلوب. كما ثمة الطبيعة اليعقبين اللين داستهما اقدام الجاود والأمل القساه الخلوب. حما لمه الطبيقة المحيدة بكاميرا كريستوف بوكارنا في الجبال السويسرية العالية الفارقة في التلوج، مثل بطاقة بريدية سياحية لا تثري مضموناً وامياً.

"فيط أحمر رفيع"

لن تفي عجالة، في أي حال، بفيلم الاميركي تيرنس ماليك "خيط أحمر رفيع"
ونتظر اطلقه القريب في صالات بيروت لتكون لنا حوله دراسة نقدية شاملة، نظراً

الى اهميته وروعته وخطورة مضمونه والفيلم المرشّح للعديد من الاوسكارات الى اهميته وروعته وخطورة مضمونه والفيلم المرشّح للعديد من الاوسكارات القادمة، ويتوقع له حتماً عدد منها، يحتمل فوز معين له كذلك في مهرجان برلين (لعله، في تقديري، الاقوى والافضل الى الآن). فيلم قلس، فلسفي، شاعري، صادق، ومن أبدع ما صنع في السينما المناهضة للحرب، يوازي بل يفوق احياة "الرؤيا الآن" لكوبولا و"الفصيلة" لاوليز ستون و"اققاف المؤسفية التي يجملها (درس الفسلفة في خاصة يتمتع يها المذرج ماليك، كالققافة الفلسفية التي يجملها (درس الفسلفة في مارفرد واوكسفورد ثم درسها بدوره في بوسطن)، الى كونه مقلاً جداً في السينما لطبق تعييرية ماسة، كما مي الحال تقريباً مع ستفتي كوبريك. الحديدة معاشي سوى الحديدة تعييرية ماسة، كما مي الحال تقريباً مع ستفتي كوبريك. إكتب ما وتبس ماليك سيناريو "خط احمر رفيع" من رواية لجيمس جونز الذي كتب ما يشبه السيرة الذاتية المرتوزياته جندياً في الحرب العالمية التاتية. والفيلم الفائق الطول (ثلاث ساعات الا عشر دقلاق) يحاول تجسيد واقعية الحرب وذكريات مدونها، انما في الخط الروائي ذي النبرة الفلسفية والشاعرية، حيث وذكريات مدونها، انما في الخط الروائي ذي النبرة الفلسفية والشاعرية، حيث وذكريات مدونها، انما في الخط الروائي ذي النبرة الفلسفية والشاعرية، حيث

وُذكَريات مدّونها، أَنْما في الخط الرواثي ذيّ النبرةُ الْفَلسُفْية والشَّاعرية، حيثُ تكثر التماعيات والتاملات (عبر الـ"فويس أوقر") امجموعة البنود والضباط الاميركيين الذين قاموا عام ١٩٤٢ بإنزال في جزر سالومون، في وسط المديط الماديُّ، وخَاصُوا المعارِّك الدموية القَاسَيَّة ضَد الْيَابِلتِينَ الْمُسَتَوَلِينَ على مواقع الهادي، وتعاصوا المعلوب المهوية مداسية لعد اليبييين المستونين على مواجع استراتيجية فوق تلك الجزر الصغيرة التي يقطنها البدائيون، جنود في الذعر والذوف والتردد، وقادة موتورون يملكون طموحاتهم الشخصية ولا يانفون من التضدية بمثات المجندين، عناداً أو لمارب ذاتية، جديم مفتوح بلا أفق أو نماية أو امل، البنود المأمورين، الباذلين حياتهم عبثاً ومِجاناً، عاجزين عن التراجع او مذالغة اوامر رؤسائكمم. وكاميراً تيرنس ماليك المحوّمة فوق الوجوه الذائفة، ترصد أرق المشاعر وأصعب اللحظات، متوقفة عند مجموعة من الشخصيات (شون بين وَنَّكَ نُولِتُهُ وَجُّونَ تُرافُولُنَا وَجُونَ سَافَادَجَ وَغَيْرُهُمْ فَي فَنَّهُ ٱلْأَمْرِينَ، وَجَيْم كَافِيرَيْنَ وَجُونَ كُوزَاكُ وَاليَّاسُ كَوْتِياسَ وَيْنَ شَائِلَنَ فِي فَئَةَ الْمَأْمُورِينَ) حيث الدارة المتازة للممثلين ورفعة الإناء، كما اللغة الإخراجية العالية والمدهشة المستجيبة في كل حركة كاميرا ولون وشريط صوتي (حتى صوت المُواء الذي يلفح عشب المضاب وللعشب معان رائعة في الغيلم) للرموز الانسانية والغلسفية وَالمُتِّيافِيزِيقِيةَ الفزيرةَ، المفضية إلى رؤيا عِنميَّةَ خَلَقَةُ والْيَمَةُ لعالمنا الوحشي. "ترويقة الابطال"

الن رودولف الذي ألفنا مومبتَّه واعتصامه بأجواء الانب والأنباء (نحب له "العمريون" آخر الثمانينات و"مسز باركر وحلقة الفاسدين" قبل بضعة اعوام) أطل علينا هُذُهُ المرةُ من بأب المُجاثيةُ العرةُ للمجتمع الأميّركيّ المستعبدُ لنمطه الاستملاكي وأتسانه الخاضع لسلطة الاعلان، للفاقد أحسأه بوجوده الفردي، الطم الاميركي ينْقلب في شريط ّ الن رودولف كابوساً بطله تاجر سُيْرات ثرّي وشمير في وسأئلُ الاعلانُّ (التلفُّزيونَ، اولاً) يدعى دُولينَ موفر (بُرُوسُ ويليسُ) لا يحظَّى حتى بالبرهة الكافية لتنفيذ قراره بالانتخار، ايقاع مجنون يحياه الاميركيون بين سندان السلع ومطرقة الأعلان، ونكاد لا نعثر في الفيلم على شخصية واحدة سندان السلع ومعرفة الأعلان، وتحاد لا العمر في القيام على سحصيه واحده موزونة وسوية، من الموظف المنحرف الذي يعشق ارتباء الملابس النسائية (نك نولته) الى زوجة دولين (برباره ميرشي) التي تلتمم الادوية كما تلتمم البرامج التلفزيونية، للى لونه الذي يموى جمع الـ"بولوش" الى سكرتبرته (غلن ميدلي) المتوامة به علطفياً وجنسيا... وعلى الخط الموازي يقودنا رودولف في رحلة العجوز كيلغو تروت (ألبرت فيني) الذي يعيش كابوساً اميركياً آخر، على نحو الكثر والقيمة، وهو مؤلف فاشل لروابات علمية — خيالية التبست للاشرطة البورنوفرافية المتوادف والمتاركة المتورنوفرافية المتحددة من التحديدة المتحددة المتحدد المرسومة... في اختصار، تبدو أميركا في عين رودوك مرتماً للجنون والمجانين، للانحراف والمنحرفين، للعصاب والعصابيين، وهي الصورة المخالفة تماماً لاميركا العظيمة المعجدة التي تبتكر صورتها المزيخة سينما أخرى مفرضة وكاذبة. تلك هي اميركا الحقيقية، كما يصورها ألن رودولف بكاميرا هازلة، ساخرة، وحيوية، مستغلاً

ضدُّ الشيوعية، هذه "الآلة التي تعطم ما هو انساني" سباقاً في حملاته ضدُ حكم الاعـدام. لكن قـبـالة هذا كله، يظهر انه كان عنيفاً، متوحشاً، وعند

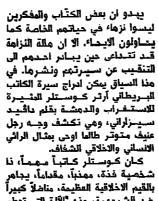
ان سيرة سيزاراني قيّعة لأنها، انا كانت تلقي الضوء على الرجل واعماله ومنا يروي المؤلف كسيف ان

الادبية، فأنَّما لا تَعْفَل "صَعَائره". كوستار إجبر زوجة ميكاييل فوت (صَار لاحَقاآ مَسُؤُولًا في حَزِبَ "العَمَلَ") على الاستسلام له: في تلك المرحلة، كأن الكاتب على انفصال مع زوجته مأمين پاجيه، ويبحث عن مسكن في لندن. كان على علاقة جيدة مع الثنائي فوتٌ. ِ في ٤ آبار ١٩٥١ ، كان فوتُ غائباً عن المنزل فاتصل كوستار بزوجته جيل كريجي واخبرها عن رغبته القوية في التعرفَ الى مرموقين بريطانيين. وفي مـــــــاولة للرد على الضيافة الدسنة التي كانت لقيتما وزوجها منه في باريس، ومن منطلق الْصَداقة، ارتضت السيدة فوت ان ترافقه كدليل في هذه المهمة، ومضيا في سيبارة استبأجرها "الصديق"،

وجّعلته يجول في محلة "مميستّدِ حيث كاتبٍ تقطن وزوجها سابقاً، وراحت تدلُّه على منازَّلُ الشخصيات المحليــة المعروفــة... لدى عودتهـما، طلب كوستلر من فوت ان تُصفر له طعام الفداء فرنت أن الطعام غير متوافر في البراد، الا انه لم يقبل بمدا الجواب وأنَّبما الى أن انصرفت الى تحضير وجبة من عجة البيض. بعد الغداء، اهتم بغسل الصدون. ولكن لم تُكُدُ جيل كريجي تنتهي من توضيب أعتقدت المرأة الشابة ان كوستار الذي تحول فجأة انساناً عنيفاً، اصيب بالجنون. وتمكنت من الافلات منه آلى

حنان عاد





براهينَ على قَيـام كوستّلر بعمّليات اغتصاب سابقة". ومنها رسالة "لوم شدید" من احدی ضحایاه، تدل علی حصول حآدث مماثل لمعاناة السيدة جيل كريجي. ثم ان الصحاّفي والكاتب ديك كروسمان اخبر الثنائي فــوت بأن زيتــا بيكر التي مـــارت زوجته في ما بعد، كانت "عرفت ذلك" كتب داڤيد سيزاراتي. "مع مرور الاعوام، صارت هذه الصفات ميزته".



هذا فقد جالت معه بارادتها على كبار الشخصيات. ويملُّ أرانتها، فتحت له باب بيتما. من هنا سألت نفسها ما الذي ستجنبه من سُوق اتمامات بمحاولة اغتصاب؟

الاولى للتــاريخ، وربَّما الى مَــا قَــبلُّ كنَّت تُرغبين بي"، قال لُما مودعاً. يورد سيبزآراني: "في الواقع ثمة ---القميدة التي يكتبها الرحبي في "بد في آخر العالم" تعتبر ملحمة الأنســآن من ألفــه الى يائه، لكنه لا يكتبها بزمنها للفطي، انما بأزمنتها المتداخلة، المختلطة كاختلاط الذاكرة البـشـرية في اللاوعيِ اليـقظ دائماً. فالرهبي يبدو كأته جمع شتات البشرية، اذ نراه في عالمين مختلفين الْجُدِيمِ" مَع كُوسِتِلر "المِفْتُ مِبِ العنيف". اذاً، ثيمة تأكيد واضح: في أن واحد. فمن جمة يكتب بلغة الأشياء اليومية، ومن جمة اخرى، كوستار ضرب واغتصب نساء قبل يذهب الى اقاصي الاقانيم الاسطورية - الرمازية عليث تفازر المعاني الانسأنية الكثيرة. فالرحبي لا يقتصر

فضيحة فى اتكاترا وكشفت وحمآ الادبية شيء والاغتصاب شيء آخُر

عن "الفيغارو ليترير"



مكانه الصحيح، هذا الَّذي اختارهُ

لنفسه اتناء الكتابة. اوليست الكتابة

او أي عمل فني التعبير الأقصى عن مأزق الانسان الحديث ازاء التطورات

التكنولوجية ألتي افقدت العصر روحه

اذا كان البطء يعمل في سلوك

المعنى الاكبير وتهيمه آلسرعية

وتفتته، فأن سيف الرحبي يقف في

وسط نلك المركز الضائع، مركز

المعنى المشــتت، المتناثر مــا بين

منطقتين متباعدتين، الاوليْ يعيشهاّ

الشاعر ّ اليوم، والاخرى يعيشما في

البحث عن عكس منه المفاهيم التي

موقع سيف الرحبي الكتابي يجنب

القارئ ندو عوالم مُتعددة الانتماء.

تُناقضاً شعرياً جميلاً ليبني حوله قصيدة طويلة النفس غامضة الرموز

من الصعب التوقف عند قصيدة

دون الاخرى. فالرموز الكثيرة هي

٢) - لا تجوز الإنابة لأي عضو آخر. تمثل الشركة برئيس مجلس ادارتها أو أحد الشركاء وفي

على الراغبين بالترشيح أن يتقدموا بطلبهم الى أمانة السر مرفق بسجل عدلي لا يعود تاريخه

لأكثر من شهر واحد وذلك في مهلة أقصاها ثلاثة أيام قبل موعد الإنتخابات (مادة ٤٨) وإلا

٤) - نطلب ونأمل من الشركات التي تستورد هذه الأصناف ولم تنتسب بعد الى النقابة، بأن

تبادر بالاتصال بنا لهذه الغاية على ان يتم قبولها وتسوية وضعها قبل عشرة أيام على الأقل

٥) - الرجاء التقيد بالشروط والمهل المذكورة أعلاه وفقا لقوانين وزارة العمل الواردة في النظام

٦) - لأي معلومات اضافية وتسديد الإشتراكات أو لتقديم الطلبات الجديدة، برجى الأتصال

٧) - نأمل حضور جميع الأعضاء. اما في حال عدم اكتمال النصاب توجل الجلسة تلقائيا الي

يوم السبت في ٢٠ آذار ١٩٩٩ في المكان والزمان نفسهما وتكون هذه الجلسة عندئذ قانونية بمن حضر.

الجعيتاري، بناية اليسوعية - هاتف: ٦٦٢ ٨٤٨ - ٢٤٤ ٨٥١ + فاكس: ٩٥٠ ٨٥١

حال تعذر ذلك، يحضر أحد المسؤولين بموجب تفويض قانوني (مادة ٢٥).

اتَّفَقَ وفي مواقف ناقصةً ومُبتَّذلة.

الذاكرة الجماغية ويعود الى العصور

آرثر ك**وستل**ر.

قررت ان تنتظر قليلاً على المتبة

علَ كوستلر يسترجع وعيه ويخرج الداخل. "قررتُ أن آغامر وادخلُ. أنَّه لقرار احمق قالت لداڤيد سيزاراتي. كوستلر عاود عنفه مضاعفاً". أمسكما بقوة من عنقها هذه المرة حتى انها خافتٍ من أن يخنقها. "اخْيراً، رضخت قسراً، ثمَّة حدود للقدرة على مقاومة العنف. كـان شـديد القـوة. ومكَّذا حصل"، اضاَّفت السيدة فوت. وبعد اغتصاب ضحيته، لم يعرب كوسِتلر عن أي ندم. "كنت مدركاً دائماً انك

ان سيـرة ڪوسـتلر هذه شُڪلت كـلامـة في صــيُــغـة الْعبَـنَـّي والزائلُ واللامــعنى، بل أنه يذمب أيضــاً الى

خطيراً من حياته، والسّؤال، مل يُمكّن ان يُسـامَح على أعـمـاله تلك باسم عَبْقُريته ونَّكائهُ؟ "بالطبع لا! العبَّقريةُ يقول جوليان بارن. واينته في رِأيه طالبات في جامعة انتبرغ. في أَخْرِ كـــانون الاول الماضي طالبن (ويلن طلبمن) بسحب نمثال نصفي لكوستلر كان موضوعاً في باحةٍ الجامِعة. لم يتحملن ان يرين يومياً، وجماً لوجه،

٣) - جدول الأعمال:

أ- انتخاب أربعة أعضاء في الهيئة التنفيذية :

ج- السماع الى التقرير السنوي لأمين السر.

د- المصادقة على التقارير المذكورة.

د- تبرئة ذمة أعضاء الهيئة التنفيذية.

من تاريخ هذه الجمعية (مادة ٦٦).

بأحد العنوانين الآتيين في بيروت:

السيد لطف الله حداد (مؤسسة ف.أ. كتانة)

السيد فيليب لويس باز (محلات لويس فيليب باز وشركاه)

الدورة - ماتف: ١٥٥٠ - ٢٥٥ ٨٦٠ + فاكس: ١٩٩٨ ٥٢٥

أ-- مكتب الرئيس:

ب− مكتب أمين السر:

ب− السماع الى التقرير المالي من قبل أمين الصندوق.

اللَّافَت وخُصوصاً أُستَّعمال الشَّاعَرُّ أنواع الطيــور المخــتلفــة، او امــاكن



سيف الرحبي و"يد في آخر العالم"

غريبة (الكهف وغيره) ومخاطبة مجمول يلبس كل مرة صفة مختلفة

موضوعات اساسية يطرحها الرحيي في قَصِيْدَتُهُ الطويلَّةُ كَأَن يَستَغَرِجُ من ياطنه الانســان الاول بكل مــا يحمله من ازمنة متراكمة، يستخرجه من جوفه صافياً، نقياً، اصيلاً. يأتي به الى القصيدة في بريقه الاول، في رموزه البدائية، ويجعله يواجه العصر

الله الدياة اليومية الرتيبة. مكنا، في أتون الفــعل الكتــابي، تنضج لدى الرحبي المالات الشعرية المختلفة، فيصطَّدم الرجل العصري بالرجل البــدائي وتتكدس المــاتي. وقد لا يستطيع القارئ ان يختار لأن الشاعر يغلبه كل مرة فيقلت منه نحو

أُنّاً، لا يكتفي الرحبي بالتفرج على عـصـره ووصـف والتـأقلم فـيـه، بل يبحثُ فِّيُّ ارجاءً الْوجود، يحقّر في الجوف، لعله يخـرج قليـلاً من رتابة الحاضر، أو يحاول أيَّجادً المعنىُّ الْكلِّي واستعادة بعض روحية العالم التي

فما مو هذا "الباشق" الذي يسمِّيه منّ هو هذا "الوجـــه الموؤود في قعر غرائزي"؟ مــاذا تعني "رائحــة الاســـلاف في

كموفهم"؟ وما هو هذا "الكمال في عرشه الكلي"؟ ولمانا يتنكر بشغف هذه "الجنة المستحيلة، جنة لم تكن الحد غيره قبل ان يتصرم حبلُها"؟ ومانا يعني "بربما رغبة في التجديد رغبة في الضلاص"؟ و"عسائلات الجوارح"؟ و أرأس المسافر كالسراب المثلث بجروحة وطيوره"؟

بروت وحيور مل كتب سيف الرحبي نشيد الانسان في رحلته الخرافية الطويلة بدءاً بما مو قبيل الرحم وصولاً الى عصر التفكيك؟ عباح زوين

> صوفي مارسو دعوة من :



صوفي مسارســو هي شــريـرة المغامرة التاسعة عشرة لعيمس بوند التي يُخرجها مايكلُ أيتُد، حيث تعـّمل اسم إلكتـرا، في مـواجـهـة العميل السري البريطاني الذي يفطلع به پيرس بروسنان مرة جديدة، والتصوير انطلق في كاتون



lean-Marie Meshaka

Rue de l'Université Saint-Joseph Tel. à partir de 15h (01) 20 24 22

Les Créanciers

Misc en scène

du 16 au 20 février à 20:30

جميع جيرانها غائبون. لم يكن في

عوزتما مال. فكرت بالنماب الى مقرّ

الشرطة القريب لكنما تراجعت كون

الشكوى التي تتـقدم بهـا قد تؤثر

سلبآ على مهنتها كممثلة وكاتبة وعلى

مسيرة روجها ايضاً. ثم أن كوسُتلر كان كاتباً معشوقاً من الجميع. وعدا

## "نقابة مستوردي الأدوات المنزليـــة الكــهربـائيــة والألكترونيات في لبنان" قبل الظهر في فندق البريستول – بيروت. قبل انعقاد الجلسة بعشرة ايام على الأقل (مادة ١٩ و ٤٦ من النظام الداخلي).

### صوفي مارسو، شريرة هيمس بوند

D'August Strindberg

الى انعقاد جمعية عمومية عادية وذلك يوم السبت في ١٣ آذار ١٩٩٩، عند الساعة العاشرة ١) - على الأعضاء تسديد اشتراكاتهم المستحقة (بما فيه اشتراك السنة الحالية ١٩٩٩) وذلك

> ولُعلُ الكومبِّيوتر كان المحية الاثمن التي تلقساها انا راح يدون على شاشته خواطره. وفي الثانية عسشرة صحرت روايته الاولى "الانتقاد" ( THE RÉVENGE ) في سلسلة "محفوظات الصقر". الغلاف الذي صممه الفنان وجيه نطلة تجاوباً مع قصصةً رأتدي واقتراحاته، حمّل عبارة مكتوبةً

اما شخصيات الرواية. فمخبرون ثلاثة في سن المؤلِّف، هم جـــاك وجينيفر ورالف من عائلة موك، هذه العائلة التي ستواكب سلسلة روايات رائديّ، لتكون الاداة الضاعلة في استنباش الملابسات ومعاقبة الشّر، كما القوميسير هرقيل بوارو والآنســة مــاربل في روايات اغــاتـا غريستي وشرلوك موامز خبير المؤلّف دويل.

أما القصة كما يخبرنا اياها رائدى نطة باسلويه الدقيقء فتدور حول المليونير بريان سبئسر الذي يدعو عائلة هوك الى مهرجان الحلوى والشوكولا في مقره "بيل إير" أُمدُه خــُمـنـــة أيام، لكنهم يكتشفون لدى وصولهم أن ثمة أجواء من الصَّفينَة المرَّة تركن تحت كثافات العلوى. فبريان كان قد تلقى تمديدات بالقتل وفي ما بعد نقل الى المستشفى في حالة من

جينيفر وجاك ورالف يتحركون في سرعة لكشف الغموض... على رفوف مكتبته للتي تغص بكتب اغاتا كريستي وآرثر كونان دويل، اصبح في المكّان راندي ندلة ان يفرد مساحات لكتبه، ما دام خْيَالَةً يتَّفُوق يوماً بعد يوم في مجالُ البحث عن الاشرار والتحري عن

"الدرب في أعلى البلاد" للسويسري فرنسيس رويسر. الطفل راندي نحلة 🛚 على خطى شارلوك هولمز

كما برز لأمعاً، ساطعاً في المدرسة، متخطياً رفاقه في الصف. باللون الاصفر سرعان ما تضع القارئ في حالة من الأرتباك اللعوب: "الانتـقـام هو الاسم. القـتل هو

> يعتقد بعضهم ان الروايات وخصوصاً البوليسية منما، هي رمن مخيلة اكتسبت من حبرات الوجود ، يكفي من النضج كي تصل بالإبداع الى حنكة تطعيم الحدث بالاثارات وتضليل القارئ بالالفاز والمراهنات قبل قرارها بلوغ السبر وكنشف

راندي نطة فتى في الثالثة عشرة كذّب هَذه الافتراضات. فخيلاه البالغ وفضوله الذي لم يتــنطُّ سنَّه، ينفــيــان مــثل هذه المعادلة، ويزعزعان المقابيس الشائعة، ليؤكدان الظاهرة، رندي غازى نطة هو اصغر مؤلف روايات بوليسية عرفه العالم. واكثر من ذلك أذُ رسم خطه التأليفي ضمن سلسلة بعنوان محدف وظات النسر ،

َ هذا الصبِّي اللَّبِنَائِي – الْآميـركي الذي باشر الْكِتَابَة بِاللَّغَةِ الاِنكَلِيزِيةَ منذَّ العاشرة، قصصاً لم تنشر، استموته منذ البحاية حكايات المحققين السريين والملأبسات آلتي يسعون ۗ ألَّى فَكَمَّا أَكَانَ عَلَى شَاشَاتُ التلفريون، ام في اعداد الكتب التي طالعيُّمًا أَفَى سُنَّةَ المبكرة. فحلم أنَّ يصبح ذات يوم مؤلفاً يوظف ولعه 🍖 هذا في روايات تعمل صبغة السن

منذ الصغر ابتعد راندي نحلة عن

و"الاتْتَقَام" هي الرواية الاولى منها.

وخصب للخيال.

الالعاب التي يهواها الصغار، لينصرف

الليل الاحمر الآتي من الفضاء

يعيد الثلثية فجرا من كل يوم، يتحول ليل اللبناتيين وبعشرة دولارات فقط

وتستطيع الطبقات الاجتماعية المنتلفة ان تتشارك الصدن ناته لتجتمع

مافيا المحطات الخلصة لا يستطيع لي صحن ممما كبر حجمه وغلا ثمنه التقاطه،

خصوصا أن هناك محطات مشفرة ومرمزة وللوصول الى حل طلاسمها يحتاج

المرءُ إلى دفع اشتراك سنوي يثقل كاهل التري فكيف بفقراء القوم وطبقة

المحطلت الخاصة، وبتكلفة قليلة، تشترك بتلك المحطلت السرية والسارة

وتوزعما على البيوت عبر كابلات من منتلف الألوان وبأزهد الاسعار، بُديث لا

يتعدى الاشتراك الشمري الدولارات العشرة، وهذا البلغ يستطيع الجبيع أن

يضعوا به دون الحساس بالضيق، طالما يوفر عليهم شراء الصحن اللاقط

اتماً تَقَافَة لِيلِية خَاصَة جِما ومخفية بعيما عن أُعين الرقابات الوصعية

قد يبادرني البعض ان لي مواطن له كل الدق في مشاهدة ما يريد وفي

هنا صحيح. لكن ماذا تفعل الاسر المشتركة بأبنائها الصغار وبناتها 🌰

الاشتراك بالمعطة التي يشاء وليس هناك من قانون جمارك فضائي يستعمل

المراهقات والمعطات الرياضية مباحا تتحول بعد منتصف الليل الى محطات

"بورنو"؟ ومل هي قادرة على وضع قفل محكم الاغلاق على أجمرة التلفزيون

لتمنع الصغار من مشاهدة الافلام الفلجرة؟ تم، مل يتبادل الباء والامعات دور

الشرطي ليلًا، يتناويون خلاله على مراقب الابناء لمنعهم من التسلُّل خفية الى

أجزم أن لا أحد يَعْمَل ذلك لا نسيما أن الرقابة التي تتبع الدولة والمنوط

هَلْ تَلَكُ المُعَطَاتِ الخَاصَةُ الَّتِي تَنشَرُ اسلاكِهَا فِي الْاحْيَاءُ مَرْخَصَةً بِشَكَلُ

قانوني، وعلى لي أساس منح الترذيص لها؟ نشر كتاب يدتاج الى إذن من

الامن العام، وكذلك عرض عمل مسرحي، وحدد قانون الاعلام أسسا للبث

المحلِّي وشروطا له مطالبًا بمراعاة القيم والأخلاق العلمة ومشاعر المواطنين.

فكيفُ اذن تَهْرُب تلك المعطات سمَّها الأحمر في كابلات مرئية بالعين المجردة

مارت لكثر انتشارا وتشابكا من خطوط الماتف وشبكاته البدائية، ولا يردعها

لا أكتب كلماتي هذه لأقطع لرزاق فئة من الناس تقتات من هذا العمل.

ولا أكتب كي يبادر الفيورون آلى قص الكابلات وحرمان الاسر الفقيرة غير

اكتب فقط من لجل أن يصار إلى مراقبة ما يحدث، وإلى تنبيه أصحاب

المحطات الى انتقاه الاقمار الاصلح والأكثر حشمة وتيابا، فندن شعوب لم تعتد

ولم تَتَعُودُ أَنْ نرى الْجِنْسِ الْمُفضُوحِ بِدَيادِيةِ الْمَتَزِنِ، بل نتلقفه بنهم الجاثع

بعد على نزع ورقة التين والسير عارية في شوارع العصر.

القادرة على أقتناء جماز "ألساتلايت" من فرصة مشامدة الغضاء المعلسي

بما حراسة الامن والْحَلاق العامة تعفّل عن دورها، او هي ربَّنا لم تنتبه بعد

والجهاز ويؤمن أكثر من أربعين معطة لا تلتقطها الصدون المكشوفة.

لَّحَتَفْت صِدُونِ "السَّلَالِيَّ" تدريجيا من فوق سطوح العمارات، فما تقدمه ﴿ الْعَمَارِات، فما تقدمه ﴿ الْعَمَالِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّالِي اللَّهُ الللَّالِيلُولُ اللللَّاللَّا اللَّهُ اللَّا الللَّالِيلُولُ اللّ

لا غَيرُهُ إلى غَرفة مضاءة بالاحمر الموليودي،

حولٌ وليمة الأجساد العارية.

الموظفين؟

والدينية والاخلاقية.

غربالا حكيما لغربلة ما تبثه الاقمار،

حيث المشتمى بعد أن يسلم الكبار أعينهم للرقاد؟

ألى خطورة ما يحدث، ومنّا الطامة الكبرى؟

۵ ايراج (ت: ۲۹۲۱۹۲): ١ - "عَـدو البيلاد" (البحاس الإسـود ويل منف بري المطاردة المسعورين من أجمزة المنابرات الميركية في شريط مروب وتشويق لامث للمذرج طّوني سكوت، مع جين ملكسان وجنون شويت وجينزون روبارنس).

روبرسوني. ٢ – "تور الموقدة" (عشق مصنّب في التكاترا القرن الفائت بين الخادمة الجميلة، صوفي مارسو، وسيدها الاريستوقراطي، سنيفن ديلين، إخراج وليم نيكولسون). ٣ - "الرجل المقدس" (الضاحك إدي مورفي مقدمون "في ضمة الترويج الاعلاني، اخراج سُتيفُن مِيْريك) 2 - "ساعة المجوم" (عنف ضاحك مع

م جاكي شان، إخراج بريث راتنر). [ ٥ - "رونن" (القينلة الأشيناء يملاون باريس ولَيِس عنفاً ومطاردات شاكلة أَنَّ التَّنْفَيْدُ بُإِدَارَةَ المَخْرِجِ جُونَ فَرِقْكَتْمَالِمِ، نَ مع روبرتُ دُونيرو وَجَانَ رَيْنُو وَأَخْرِينَ)، ثَمَّ 1 – "نَمَلُ" (تَقْنِيكَ التَّسِخِينَ 7 – "نمل" (تقنيبات التصحيريك الكومبيوتري في خدمة السينما حيث الدخسول مناالي عسلام النمل المنظم والطريف، اجمم ور مغير وعاللي، وَالاصوَّات لِنَجُوم معروَّفَين) ٢ – "مـولان" (مـفـامـرة جـديدة بديعـة

بالرســــوم من ديزني، وهذه المرة في نَ ٨- "للتقى جو بلاك" (ميلودراما رومنسية مع براد بّيت (جـــو بلاك) وهو الموت جسداً في تهاب شاب وسيم جـــه ليخطف روح والد كلير خوراتيني، ويعيش معها تجربة حب ويتعرف الى مشأعر

النسانية جديدة، لفراح مارتن برست). \* أثلانتيس، العنمورية (ت: ۲۲(۱۲۵): أ- "لا أزال أعرف ملانا فعلتم الصيف الفلات" (جُـزء آخـر من سلسلَة الرعب التشويقي، والعنوان اطول من القيمة، اخراج للني كالأن). ٢- "زوجة الأب" (دراما عباللية مواثرة ً للمخرج كريس كولومبوس، مع سوزان

ساراندون وجولیا روبرتس). • اسیاس (ت: ۲۱۲۵۱۲): ١ – "زُوجْــــة الله" (راجع برنامج ٢-"تُمةُ أمر في شأن ماري" (كوميديا مازلة ونكية في الاجواة العلطفية، مع بن ستيلر وكاميرون ديازه لذراج بيتر وبوبي فارلّي). ٢ – "ملاما بعد اليوم" (حكاية سندريالا ٢ – "ملاما بعد اليوم" (حكاية

 قشميرة في اقتباس حر غني مشمدياً،
 مع درو باريمور واتجليكا ميوستون، إذراج الدي تينانت). ٤- ثلا أزال أعرف ماذا فعلتم الصيف الفائد" (راجع برنامج اللانتيس). ٥- "تَتَفُو" (أَجُوا ۖ رُومِنسيةٌ راقصة مخرج افلام راقصة مأريو سواريز (ميغيلً اتخل سولا) يحاول معالجة اكتئابه بعد مهر زوجته في تحضير فيلم عن التلقفو، وفيه يتعرف للى الراقصة ايلينا (ميا مليسترو) ويحبها، أخراج كارلوس سأورا.

1 - "لا أزال اعرف ماذا فعلتم الصيف الفلات" (رَاجَع برنامج أثلانتيس). ٢ – "مايكل" (كُومينيا طريقة مع جون تراقولتا بدور مايكل، ملاك يزور الأرض للتمتع بملذاتها قِبل أن يغادر الى جنته، آخرا<del>ج</del> تورا أفرون). ٣- "لمعان" (السيرة الواقعية المؤثرة لعازف البياتو الاوسترالي، مع جيـفري راش، افراج سكوت ميكس). • امباساد (ت: ۲/۲۷۸۲۸۸):

• إيليت (ت: ٢٨٦٠٤٨)

 اساعة المجوم" (راجع برنامج أبراج). ٣ – "الواد مستسروس بتساع الوزير" (كوميدياً عادل إمام الْجُديَّدة). ۹ نمبیر (ت، ۲۲۸۸۰۱): 

أتلانتيس) اریسکو بالاس (ت: ۷۲۵۹۰۱/۷): ألواد محروس بتاع الوزير"، بطولة عادل إمام وكمال الشناوي. 4 بلانیت – الزوق (ت: ۹/۲۲۱۲۲۲): أ - "عدو البلاد" (راجع برنامح أبراج).

٢ - "فخُ الوالدين" (كوميديا عائلية ناعمة مع دنيس كويد وناتاشاً ريتشاردسون وآلصغيرة لللطيفة ليندسي لوهانء اخراج نْاتسى مايرز). ۲— مولان (را ولان" (راجع برنامج ادراج)

2 - "نور الموقدة" (راجع برنامح أبراج). 2 - حرر 8- "التقي جو بلاك" (راجع برنامج أبراج). 4 بلانيت – طرابلس (ت: ۲/٤٤٢٤٧١): 1 - "عدو للبلاد" (راجع برنامج أبراج). ٢ – "التسقي جسو بلاك" (راجع برنامج

أبراج)۔ ٣ ~ "الواد محروس بتاع الوزير" (راجع هُ سَارولا (ت: ۲۵۰۰۱۷): "صعيديّ في الجامعة الإمبركية" (كوسنيا مع محمد هنيدي. اخراج وحيد حامد). ■ سان ايلي (ت: ۲٬۲۲۰۱):

ا - "زُوجـــة الأب" (راجع برنامح أتلانتيسِ). ؟ - "لا أزال اعرف ماذا فعلتم الصيف للفائت" (رابع برنامج أتلالتيس). ٣- "مايكل" (راجع برنامج ايليت). ٤- "تلقفو" (راجع برنامج اسباس). (ت:۱/۱۰۹۲۱۸/۸۰): الواد محروس بتاع الوزير" (راجع

٢ – "فخ الوالدين" (راجع برنايح بلانيت -رس. ◄ سوديكو سكوير (ت: ٢١٢٧٠٧): ١ – \*متمم ظلماً (پاروديا هلدكة مع ليزلي نيلسن). 

وت للار

الانذ

الهد

البـر حالاد

تازا

اليه

القبا

الرئي

النص

مصدر

انقائيا

عليهم

والعلما

الآباء الـ

في ۱۷ المقهود

الشريع

الاستره

يستعيد نوادي من السيرة الذلاية في الدرب، مع مجموعة من العمثلين اللبناتيين، في شريط هصد الققدير والجوائز في ٣- "ثمنة امير في شيأن مباري" (راجع برقامج إسياس). ــة الآب" (راجع برنامج "زوجــــ

أك أزال اعرف ماذا فعلتم الصيف الفائث (راجع برنامج أتلانتيس). ٢ – دائماً بعد أليبوم (راجع برنامج

**∓ فائدوم (ت: 199733):** ١ - "عدو البلاد" (راجع برنامج أبراج). ٢- "مافياً" (فيلك ضادك لا يحمل من الملقيا سوى الاسم لانه باروديا مصلية سلفرة من رجال الجريمة المنظمة، مع لويد بريدجز، آذراج جيم أبراهامز). **\* فريواي (ت: ٤٨٥٥٩٠)**: ا - "عدو البلاد" (راجع برنامج أبراح). ٢ -- "ساعة المجوم" (رلجع برقامج أبراج).

٣ - "الواد معروس بناع الوزير" (راجع برنامج أمياساد). ع - "التسقي جسو باتك" (راجع برنامج أبراج).

ه کسلیك (ت: ۹/۹۱۲۵۰۲): ر \_ "روئن" (راجع برنامج أبراج). ؟ \_ "نقل" (راجع برنامج أبراج). ٣- "عدو البلاد" (راجع برنامح أبراج). ع - التقي جو بلاك" (راجع برنامع أبراج). و کونکورد (۵: ۲۹۵۸۲۷/۱۰): ا - سحر عملي (كومينيا عواطف ومعتقدات خرافية مع نيكول كعمان

وسلندرا بولوك، لقراح غريفن دون).

٢- "التقي جو بلاك" (راجع برنامج أيراج). "عدو البلاد" (راجع برنامج أبراج). قور الموقدة" (راجع برنامج أبراج). a – "سَـُلِعَـة المِـدِومِ" (راجع برنامج

٩ الأساجيس (ت : ٢٠٠٦٥): ألحس (شريط فرنس يحيي سينما المعامرة والغروسية) مع دائيال أوتوي ومساري جيسلان، إخبراج فيليب ؟ - "أمعلن" (رلجع يرنامج أيليت). ٢ – "مايكل" (راجع برنامج أيليت).

• لاسيتيه (ت: ١٩/٩٢٧١٠)؛ ١ – "أمعان" (راجع برنامج ايليت). ٢ – "مايكل" (راجع برنامج ليليت). - "الأحدب" (راجع برنامج لاساجيس). ٤ - "صعيدي في الجامعة الامبركية" (راجع برتامج سارولا). • لأس ساليناس (ت: ۲/۵٤٠٩٧٠): اً – "تأتفو" (رابع برنامج اسباس). ۲ – "زوجـــــــة الأب" (راجع برنـامـج

أتلانتيس). ٢ – "لا أزال اعرف ماذا فعلتم الصيف ٣- ثُلُّ أَزَالُ أعرفُ مِأَنَا فَعَلَتُم الصَّفَ

الفائت" (ُرلَّجِع بُرْنامِج الْلائتيس). ٢ - "نلاماً بعد اليوم" (راجع برنامج موتتريال، العمراء

. "آلواد منروس بتاع الوزير" (راجع برنامع

*○□* ひだきまま • مسرح الاتينيه، جونيه:

- حلق زير الشربل خليل ♦ مسرح "البرتس" في "مركز نايف وماري"، المعلملتين (ت: ۱۳۵۲۸/۹۰) · "شريل" لريبون جبارة. مسرح البيكاديللي، العمراء (E: - XX - 3T) - "فوق النكَّة" أمنير ك ٨,٢٠ مساء والإحد الساعة ٧٠٠٠ مساء مسرح شاتوتریانون، الزلقا (·E/E·TET·:-) ~ "يسعدن ويبعدن" لبرونو جعارة.

(·T/5£·T51:=) ً "كايب سندويش" أسابي خياط من النبيس الى الاحد الساعة ٩٠٠٠ مساً، والاحد ولتبنيه الساعة - ٠ . ٤. 4 سنشري بارك، الكسليك (ت: ۹/۲۱۹۰۰۰)

هسرح المركز الثقافي الفرنسي،

'طريق الشلم" مع بيار شماسيان واندره جدع. 🗣 مسرح وست هاوس، جونیه - معيشة النطوليت عقيقي وميلاد رزق ادراج غولدن بيتش، انطلياس

(ت: ۲۷۲۷ ع/٤٠) عفوا"، lam somy" لشربل خليل وفرقة ۽ البورتيميليو – الكسليك (-4/9TTT-:=) "آلى الاملم سر" (شقسونييه مع فرقة

• مُسرح المدينة – شارع كليمنصو (ت: ۲۲۹۱۲۲(۱۰) "Histoires à lire de debout" بالفرنسية لذراح نلبي موراتي. تبدأ في ١٨ كاتونَ الثاني وتستمر الى ٧ شباط، ومن 9 شباط تعرض أيام الاتئين

والثلته والأربعة. ٩ مسرح جاندارك، العمراء: أنا والعيد"، مسرحية الأطفال، بطولة جورجیت مایغ. (ت. ۲۰۲۸۲۲۵۱) 4 مسرح فندق هوليداي تاور، الفيية (ت: ١٩٠٠/٥٢٠) أنا الديك بالضيية ، لكريم أبو شقرا مع مدلاد قسطنطين رزق، أيام الذميس والجمعة

و الراجع عند المح ۽ متحف سرسق (ت: ۱۸۹۲): -- الزيارة حتى ١,٠٠ بند الظهر. متحف جبران خلیل جبران

(ت: ۱۲۷۱۱۲۷): و يفتح من ٩٠٠٠ صباحاً حتى ٥٠٠٠ عصراً أ متحف الشمع، جبيل (ت: ۲۲3۰3۵/۹۰): - من الساعة ٩٠٠٠ مبلط الى ١٠٠٠ مساء. عُتَحف قَصر بيت الدين ات: ۲۰۰۰۵/۵۰): - من الساعة ٩٠٠٠ مباطآ الل ١٠٠٠ مساء. مُتحف ماري باز للشمع، دير القمر (تُ: ٥/٥٠٥٠٩٤ أو :(·T/T11TA9 - بن الساعة ٥٠٠ مبلط الى ٢٠٠٠ بسادً. - س ---۹ متحف کیلیکیا، انطلیاس (ت: ۲ - ۲۱۵۲۲۵/٤٠): - من قساعة ١٠٠٠٠ مساها احتى ١٠٠٠

. ٧ مساء، ما عدا الاثنين والاحد قبل (الليحق

بعد الظهر، ومن الساعة ٤٠٠٠ عصراً حتى

8 كلدمل (٢١ أنثر - ٢٠ نيسان) لنبه لنلا تفقد مدوه اعصابك اقدم على بعص الاطوات المتقدمة 4 التور (11 نيسان - 11 ايار)، مط مساتك نربك وتيارته بسرعة ونشعر بالابماك والتعب مدك عليك حق الراحة فلا تتساهل. 🗣 الجوزاه (۲۲ أيار – ۲۱ حزيران)، تبلك الارادة 🕏 الطيبة ولكنما غير كافية لتدفيق النجادات التي قبرطان ( ۱۲ منزیران – ۲۲ تعوز)، تجنب التكرار والروتين واسع دوماً الى تعدد في معلكت

 أقسد (٢٤ تموز – ٢٢ أب)، تملك الإجاءات الكثيرة عن تساؤلات مقلفة وتعتفط بما تنعسك لِحداث صدمة للمحبط على أمل ان يساعدوك في تغيير واقعك لا تترت ولكن لا نجعلها كوية. 4 الميزان (١٤ ايلول - ٢٦ ش١). لا تتراجع امام المعملة سرمة عليك أن تنتظر قليلاً هن تعر الماصفة وتنطي الأدور. 4 العقرب (12 شا = ٢٢ش٢)، لا تعط أمنية زائدة لأعقبات لأتي تواجمها، وأعلم أنه بقبل من الديلة والنكاء تتمكن من نداورها. 4 ققـُوس (٢٢ تـ ؟ ٢١ كـ ا)، لن تعبد كل

عقبات ویمکنگ ان تتجاورها بسمولة شرط از لا 4 ألدُو (٢٦٤٦ – ١٩ شبط). عليك أن تعيد طرح الاستثلة اثني راونتك وان تسعى أليجبك الجابات التناسيف الدوت (۲۰ شهاط – ۲۰ آثار). حافظ على مواقبتك المنتشدية ولا تصعف لان اي قببول

بشروط لا تعمك سيتنول نرابطأ

للمور تعيير وفق ما تشتمي، وطيك أن تعبر

الاحرين على تصرفاتهم في أوقأت كثيرة. الصروف في كل ♦ قبدي (١٩٤١ – ١٠٠٠)، لا تخلو قدياة من او اهـ او اك | م | ل |

## مذكرة تعاون صحى لبناني - ايطالي وافتتاح مؤتمر تمويل العناية الصجية



### كاريتاس اطلقت حملتها السنوية بشعار "كلنا مدعو الى المشاركة"



ابو جودة ومادني في المؤتمر الصحافي. اطلق رئيس رابطة "كـــاريتـــاس لِنِنَانِ ۗ الْآبُ أَيِلِي مَاضِي الحملةُ السنويةُ التبرعات بضعار "كلنا مدعو الى المشاركة" في مؤتمر صحافي عقده في المركز الكاتوليكي للاعلام بصضور رئيس اللجنة التنفسيسنية لمجلس البطاركة والاساقفة الكاثوليك المطران رولان ليو جـودة، ومــــؤول فـرع الْمَنْدُوبِينَ في المركزُ الدُورِيُ عَبْدُو ابُو كسم، ونائب رئيس الرابطة العميد فسوزى ابو فسرحسات، وعسده من

المسؤولين والممتمين ابو جودة بداية تصدث المطران ابو جسودة،

وقَــال: "يطيب لنا ان تُفــتــتح مذا المؤتمر الصحافي الذي يعقده حضرة الاب ايلي مسافي، المرسل اللبناني، رئيس "كاريتاس لبنان"، ليعمم رسالة البنابا يودنا بولس الثناني لمسوم الكاثوليكُ في لبنان، مشفوعين ببيًان كاريتاس لبنان لعام ١٩٩٨، اطلاقاً للحملة السنوية التي تقوم بما هذه الدابطة جامعة المسأممات التي يجود

بها الفيرون". واعتبر ان "اعمال الرحمة على اتواعما هي من ملب رسالة الكنيسة التي اعتادت القيام بها على مر العصور مدركة أن البيتام والفقراء أنما "لبسواً وجه البسيح، وهم أحباء الله".

ماغي ثم تلا الاب مـاضيّ بيـاناً ومما جـاء فيه: "كلنا مدعو الى المشاركة". هذا هو عنوان حملة كاريتاس لبنان لهذه السنة. وقد استوحت هذا العنوان من

### ممثل اليونيسيف في زيارات وداعية

زار ممثل البونيسيف في لبنان توماس ايكفال قبيل مفادرته الى السودان بعد انتهاء مهمته رئيس الجممورية العماد اميل لحود، ثم رئيس مجلس النواب نبيه بري. وقال

"التقيت رئيس مجلس النواب، وانا اغادر لبنان الى السودان بعدما امضيت تلاث سنوات فيه كممثل لليونيسيف أنتهت مهمتي هنا ولدي ذكرى طيبة جداً عن لبنان وعن زيلائي واصدقائي ب وانني اغادر حزيناً". واشار ايكفال الى تدني نسبة وقيات الاطفال دون سن الذَّامسة في

لبنان، وتحسن اوضاع الاطفال بين أ و١٢ سنة في المدارس الابتسائيسة. واعتبر ان هذا التطور "مهم جداً". وودع أيكفنال أيضنا الامين العنام لوزارة الخارجية السفير ظافر العسن في مكتبه في الخارجية.

لتمل الى حرف

الياء المشار نليه

مو ايضاً بسمه

مـــرورآ بكل

الاحرف الإسبدسة

الانتسقال بين

ל | נ | נ

اظ اداس

اف|ض|ر

اق ا ا ق

اعداد: جورج الاسمر

اك|ل|د|

أمدأوأمدان إن إ

وزير الفَّارجية الايطالي لشَّوُون التنمية رينو سري والسفير الايطالي في لبنان جيـوسـيـبي كـاسـينر والمديرة العامة للشؤون الاجتماعية نعمت كنعان والمدير العلم للصحة الدكتور وليد عمار ونقيب الاطباء غطاس خوري ونقيب اطباء الشمال نبيل فتتال ونقيب امحاب المستشفيات الخاصة فوزي عضيمي واعضاء البعثة الايطالية للتنمية الصحية وديبلوماسيون من السفارة الايطالية فى لبنان واعضاء منظمات

قال: "لا يمكننا أن نُنْسَى اتنا مدينون حضاريا للبنان والمنطقة، وهذا الدين

الصحية والذي تبلغ قيمته سبعة ملايين دولار اميركي.

> الاجتماعي. وهذه الحقيقة تعكسماً جملة مؤشرات أهمها: انصاد معدلات الطالة - ارتفاع معدلات المجرتين الداخلية والخارجية طلباً للعمل. – تُفلُقم أَزْمَاتُ السكن والصحة والتعليم، وتراجع قعرات اللبنانيين

(ساكو بيكاريان)

رسالة البابا يوحنا بولس الثانى لمنا

الصوم. بات معلوماً مدى الاولوية التي

يعطيها قداسته لمسألة التضامن

الاجتماعي. وهي اولوية تتقدم في الكنيسة لتشكل شهادة لممارسة

معاشة بقدر ما تشكل مضمون

واضاف: "يتميز الوضع الاجتماعي

المالي في لبنان بكونه يصّصد نتائج

الدربُ المتنوعة من جهة، وتسائح

التغاضي الحكومي عن اخطاره من جهة

لقرى. أن عدم أعتماد الحكومات

المتعاقبة الشأن الاجتماعي اولوية في

عملها، ضاعف نتائح الحرب على هذا

المستوي، حتى باتّ القول يصح في

ان زمن الصرب كان "زمن بحبوحةً

فيعا جاء زمن السلم زمنا للضيق

على مواجعة هذه الازمات. تدني معدلات التنمية الزراعية وفي سائر القطاعات في المناطق الريفية التائية. - أرتفاع معدلات الجريمة والسرقة.

واشار التقرير الاخيىر الذي اعدته وزارة الشؤون الاجتماعية بالتعاون مع برنامج الامم المتحدة، الى أن الفقر يشكل العامل الاساسي وراء تزايد ظامرة جنح الاطفال، وقد ارتفعت هذه الظاهرة من ٥٠٠ جنصة عام ۱۹۹۲ الی ۲۰۰ عـلم ۱۹۹۸ (...). وازاء هذه الحقائق السوداوية تجهد كاريتاس لبنان، باسم الكنيسة، للتدخل والاعانة والمساعدة ويعيق هذا التسدخل ثلاثة عسوامل: تراجع المساعدات الفارجية، تزايد حاجات الققراء وعدم تقدم موارد الدعم

ولهذه الاسباب، باتت كاريتاس اشبه بورشة عمل طوال السنة لتعزيز حملة المُشاركة معماً، وبالتالي لتعزيز اطر الاحاطة بالمموم الاحتماعية. ومي من هذا الموقع، تطلق نداُّها الى جميع اللبناتيين، وبخاصة القادرين منهم، كي يتـحسـسوا بالام واوجـاع اخوة لهم محتاجين واوجاعهم فيبادروا الى تمسيد أيمانهم بفعل الفير والمساعدة". وفي خطة كاريتاس توفير ١٥ مليار ليرة لبنائية للمساعدة

مذه السنة (...)". ووزع ماضي جدولاً بأهم النحمات التي قدمتها كاريتاس في مجالات الصّحة والتربية والرعاية الآجتماعية ورعاية اللاجئين وبرنامح التأميل المهني والدسرفي وبرنامج القسروض الريفية والاسكان.

اك از اغ إف ا

ال | و | ن | ك | ق | ف

### في قاعة عصام فارس بالجامعة وحضر النائب مروان حمادة ونائب

املية ودولية ومديرو مستشفيات حكومية وخاصة. تقديم للدكتور رياض خليفة ثم تكلم نائب وزير النارجية الايطالي لشـؤُون التنميـة رينو سـري، ومما

من المعب تسديده. ً (...) بعد انتهاء الحرب اللبنانية عـام ١٩٩٢، باشـر برنامج التعـاون الايطالي للانماء تأمين مستلزمات اول برثامج لاعادة تأميل الخدمات

وبعد بدء النموض الاقتضادي وحركة الانتاج ظمرت مموم جديدة عُندُ العاملين في القُطاعُ الصَّحيٰ مثل تأمين الخدمات التي تحقق رضا الناس وتفعيل المؤسِّسات العامة، والحصول على خسات الرعباية الصحيحة الاوليحة، وتوافر عناصر بشرية مؤهلة، وترشيد الانفاق الصحي. هذه الهموم ليست عبثا على لبنان وهده وانما هي مشتركة بينه وبين البلدان الصناعية الاخرى ومن

ضمنها ايطاليا. (...) وقعنا بعض البروتوكولات الجديدة للتعاون المشترك بين البلدين في القطاع الصحي، وسنجرى مفاوضات للتوقيع على اذرى. اتنا نرمي الى تعــــزيز الموارد للبشرية وتنمية قعرأتما ويناء المؤسسات بالتعاون الوثيق مع سائر الواهبين، ولاستما منظمة

الوحدة الاوروبية". الى كلمة وزير الصحة الدكتور كرم ومما قال: "سيضعكم هذاً المؤتمر في الصورة الكاملة لأهمية ما تقوم به أيطاليا عبر نظامها الصحي الوطني، وعبر خبرائها، من عمليات اصلاح للخدمات وترميمها وتشريعها

وتمويلها". واعتبر ان هذه "المبادرة النبيلة" من البرنامج الايطالي ليست جديدة اذ شمينا لعطاءاته خلال حربنا

القاسية". واضاف: "تتنامى حاجــة وزارة الصحة الى أبحأت ودراسات لاجراء اصلاح صحي عام في لبنان، والى عهليات تدريب لمديري الوزارة ورؤساء الاقسام فيها وتأهيلهم فكأنت ابطالبا حأضرة لما حميعهأ واوقدت مندوبيها والخبراء، واسست برنامها اضافيا للمنح يفيد منه لبنائيان كل سنة التخصص في الشؤون الادارية الصحية والتميل

وبقية الاهتمامات الصحية".

وتحدثت الوزيرة الايطالية بيندي عن مـشكلة الموارد الاقـتــصــادية للنظام الصحى التي تعانيها البلدان الفنية والفقيرة على السواء واشــارت الى أن الخطة الوطنيــة الانطالية الصحية السنوات ١٩٩٨ – ٢٠٠٠ والنبرة الصحية في أيطاليا "علمتنا أن ضبط الانفاق الصدي يجب ان يأتي من مطالبة واعيية دون

وعلينا ترشيد هذا الانفاق". وخستساء وقع الوزيران كسرم وبيندى مذكرة التفاهم تم عقدت جلساتُ المؤتمر في فندقُ "الْريفييرا" وتختتم مساء اليوم.

- اطلالة

الكلمة: شاعر جامِلي

تحميل المواطنين الاعباء الاضافية،

### ليلي عسيران توقع روايتها الجديدة

مدنیات. جامعات. مدارس

🇃 توقع ليلن عـسـيُران روايتـُمُـّا الْجِندِيَّةُ "حُولُر بلا كلماتٌ فِي الْفيبوية" الصادرة عن مركز الاهرام الترجمة والنشر في القامرة، بين الساعة ٠٠٠٠ و٠٠٠٨ مساء التلثاء ٢٢ شبيطٌ، في منعرض لبنان الدولي للخامس للكتأب في بيروت هول، سن

## عن دار الكتب

ج في اطار مسعسرض لبنان الدولي الخامس الكتباب، بعت جمع المكتبات اللبنانية الى ندوة حول "دار الكتب الوطنيسة، ولقع ومسرتبي الساعة ٠٠٠ مساء القميس ٢٥ شبلط في قاعة محاضرات بيروت

### تعمان وسلام عن قانون الانتخابات

📆 دعا المجلس الثقافي للبنان الجنوبي أَلَى ندوة عُنولتُها "نحوُّ قاتُونَ اتتَخَابُّ ديموقراطي وعصري" يشارك فيها لوزير عصام نعمان والدكتور نواف سلام ويقدم لها الدكتور حسن كريم ويليها حوار مفتوح مع الحضور. الساعة ٢٠٠٠ مساء الذميس ١٨ شياط في قاعة العجلس، بيروت،

## التربية البيئية المدرسية

 نظم فرع البقاع في جمعية متخرجي
 الجامعة الاميركية بالتعاون مع المركز التربوي للعلوم والرياضيات في الجامعة العيركية ورشة عمل متخصمة عن التربية البيئية المدرسية، حضرها عدد من اساتدة التعليم الثانوي في البقاع وحاضر مدير مركز التدويل التكنُّولوجي في جــامــعـــة برشلونة الدكتور فرنسيس غيلارت والدكتورة ماجدا مادر. وعرضا لحدث التقنيأت لترشيد أستعمال المياه المنزلية والتُــــُــَـــُــف من تلوثمــاً من طُريّق معالجتها وأعادة أستعبالها. وختاماً زار الوفيد الاسبباني والمشاركون قلعية

### وفد امیرکی في اللبنانية - الاميركية

🔀 زارت مستشارة الشؤون العامة في السُفُارة الاميركية في بيروت سوزان موفقيك والمسؤولة التقافية في سفارة ماغي تين، الجامعة اللبنانية –

الاميركية في بيبلوس. وَكَاتَت جُولَةً فَي الدرم الجامعي ثم لقاءً مع رئيسٌ الجأمعة الدكتور ريَّاضُ نصار حضره الرئيس الدكتور نبيل حيدر، الدكتورة ليلي نعمان والياس باز ومدير مركز الابحاث والانماء في الجامعة الدكتور جورج نيقولاس والعمدك الدكتور وسيم شاهين والدكتور عبدالله مفير والدكتورة

ئماد عقل. واظلع الدكتور نصّار الضيوف على تطور البامعنة وشكر للتكومة الاميركية التزامها بدعم التعليم العالي ألاميركي في لبنان متمنياً استمراره.

### ندى الحاج توقع "رحلة الظل"

﴿ وَعِنْ عَارِ النَّهَارِ لَلنَّسُرِ إِلَى حَضُورٍ ا حفل توقيع المجموعة الشعرية الجنيدة لندى الحاج بونصار "رحلة الظلُّ وذلك من السَّاعـة الخلمـسـة والتصف الى السابعة والنصف مساء السبت ٢٠ شباط الداري في جناح الدار بمعرض لبنان الدولي الضامس للكتاب، بيروت هول، سن الفيل.

### معرض اطباء رسامين

... تعرض الجمعية اللبنانية الالبانية لانماء الثقافة لوحات لاطبآء رسامين هم مجيد أبي صعب وشريل علم وعبد الجليل عمر ونقولا بعقليني وبسام فخر الدين وتأمسر خليل وانطوان مسهنا. الافتتاح الساعة ٢٠٠٠ مساء الاربعاء ٢٤ شباط في مركز الجمعية، قرب التلفريك، جوئية، يستمر المعرض الى السبَّتَ ٦ أَذَارُ، يُومِياً في السَّاعةُ ١٠,٠٠ قبل الظهر حتى الساعة

### اليه، ولهذا الامر مردود اجتماعي على درجة عالية من السوء.

أشرطة الاخلاق كالنت تدمم محلات تأجير اشرطة العيديو ونعنع تداول اشرطة المهر، فلماذا غيابها انن، والعهر المعاصر صار فصائبا ومكشوفا وموزعا بالقسطاس على الناس جميعا؟ أندن كلبنائيين نعيش سنة اعلان بيروت عاصمة ثقافية للعالم العربيء وثقافتنا الليلية تجاوزت بأشواط كل ما كتبه الشعراء وقاله القصاصون وموره السينمائيون العرب لهذا كلَّه، ادعو مجلس الوزراء ومجلس النواب والمديرين العامين والذامين وكل اولي الامر والشأن الى الجلوس ليلة واحدة امام شاشة مومولة بكابل اشتراك لأحلى تأك المعطّات، ثم يقررون بعدما من لبن بيداً الأصلاح. لا أتَصور أن دولة تعلن قواتين الاصلاح وتَظْنُهُ يَدِيَّ منقوماً، فلبس مناك نصف أبيض ولا نصف أسوت والأرض الموضوعة برسم الاصلاح والتعيير

لا يمكن لما أن تتدول الى راية بيضة شفافة، وفضاؤها أسود وقاتم واحمر

مريم شقير أبو جودة

## فياض من بقية الصالحين

عندما علمت بوفاة الدكتور ماتي فياض عادت بي الذاكرة إلى يوم التقيت هذا الطبيب في مُنزله بيبروتُ في (٦ كاتون الثاني ١٩٨٢، وكأن دَافعي رغبة في الحصول على معلومات عن خاله العالم المنترع حسن كابل المباح اللي كُنْت في صدد تَأْليف كتاب عَن سيرته وانبازاته. ومن الطبيعي ان تتوافر الوثلاق لدي لبن الاخت الاثير الى نفس خلاء العالم المِنتَرَعُ الذي كَانَ يعتبره بِمثابة ابن عزيز على قلبه، فمنا للفتي في نظر الطال هو الأمل المرتبى في عالم الطب، وأبن الشقيقة الراطة، فكان حدب الذال على بنَ الشَّقيقة كُحدَّب والَّنه العربي عبَّد اللَّطيفُ فياض الذيّ ارسل ابنه البكرّ

لدراسة الطب في الربوع السويسرية. فى هذا اللَّقَاءُ مع النَّكْتور هَاني فياض لطلعني على العديد من الرسائل التي بعثمًا اليه خاله الصباح، وبينما وأحدة مؤرخاً في ١١٩٢٤/١١/١٢/١ وفيماً حديث عن مشروع لتصبيم طَلارة حديثة، في تلك أليام، ومما ورد في رسقة الصباح: "وعَايِتِي هِي ان أصنع طيارة (ولم اصنعها بعدًا) بمكنها أن ترتَّفُع الى الجو الطباق (Stratospehère) ووضع Superchargeur بمكن المصرك من الدوران بالسرعة المعتادة، رغم ان كتَلفة المواء في تلك الطبقة في ربع ما هي

بهذه الواسطة يمكن الطائرة لن تقطع مسافة تزيد على ٥٠٠ ميل في الساعة، اي مقدار ٨٥٠ كام في الساعة بفضل "الولب المتحول الوحه" (Variable Pitch Propellor) ولا أعلم ما يسمونه بالفرنسية. بمنه الواسطة يمكن قطع السَّعيط الاتلانتيكي (الاطلسي) من سويورك الى باريس، بظرف ست او خمس ساعات، وقطع ألمسافة بين بأريس والسطية بظَّرَفُ أَرِيعَ سَاعَاتُ وَنَصَفَ. وَمِنْهَا لَلَى مَكَةً بِطْرِفُ سَاعِتِينَ أَوْ أَقَلَ. فَتَأْمِلُ أَ مِنْأ مطمح أمالي ليما العزيز، الا أنني ارى بين عيني قول الشَّأَعر العربي

"ما كل ما يتمنى المرء بدركه تجري الرياح بما لا تشتمي السفن". وجاءً في رسالة لخرى بعث بما الخال حسن كامل المباح الى بن شقيطته فياض، مؤرِّحة في ١٩٢٥/٣/١٤:

كَقُد سرئي جَنَّا لَمَرافُك آلَى العرس. لني الآن منممك في أمر الطائرة للتي اشتريتها حديثها، وأمل أن لطير سي من فرنسا في الميف الذي يلي منا الميف لنا وغفي الله" لكن القدر الفاشم كان بالمرصاد لدسن كامل المساح فواطعه السية الر حادث سير مفدع في الاول من نيسان ١٩٣٥، ففقد وطبنا لبنان وأمة العرب رجلا علم بنهضة عمرانية تدول معاري بلابنا جنلت تجري من تعتما الانهار وترسي في ديارنا أسس الثورة التكنولوجية وبرخبل الدكتور هائي فياض نفتقد رجلا من بقية السلف الصالح الذي عمل

بعد وَاذْلَامَ فِي مَمِنتُهُ، فَتَمِيْز باستقامة خَلْفِيةُ، وبِمَنْاقِسِة عاليَّة، وبطموح دُوْوبَ نَدُو الْخَيْرُ والْفَلاحِ.

الشيكة الرقم ١٢٦٦٢

سعيد المباح

DU T

141

بدث عن مذه الكلبات واشطيها في كل الاتبلهات، تَبقَى أَكُ احرف عدة تُؤْلف بالتوالي كلمة السر.

r i	3	브	2	٥	U	լլ	<u>,</u>	ر ر	ال	1	H2 - L - L
ن	ي	ي	ي	ά	J	١	ċ	ij	,	ت	بـــي – ان – بــه – اليك –
i	ċ		J							٤	نه – الرسالة
m	J	١	ع	4	1	1	ي	Ü	J	1	وقد ~ اخترت لها – مناسبة
			ب						4	ب	علما – تعمل
3	J	ط	Ľ	ė	1	J	ي	8	9	10	لك – الفير – محذا – ا
1	i	<b>9</b>	1	9	ي	Ė	ي	3	J	J	سام – وفي –
1	3	Ü	ن	7	ø	7	٥	S	i	ī	ل — عــــام —   م. — نگء. — ا
ل	Įů.	τ	Ü	1	١	õ	J	,		_	بي عمري ولد - المسيح
r <sup>a</sup>	ı	٤	J	ı	ع	9	9	긔	3	b.	التي – تظل عليات – اول

مال ۱ ۱ ۱ د م د ح ی س

### اكلمات المتقاطعة ١- شقوق ومنوع - النق. ٢-هبة بقال أها تطبر - الذي أد ما بأكل. ٣- سفاية – معاسي الوجد

على سطح الارض.



ئنشابمان – الدي لا شيء لم حل شبكة اعس ا- منتلجة - ا ت. ا- فتر - العجر. الد عممت - ط ت ج، بأنه العمار. بات الد في (معكوسة) - رث لا- قف - مع ، لم- رجم - بياسيد 4- غرسي - عرق

- ن قد آبا- ططابو - مار، ال- البترار - س 3 1- شوح - منظمر.

أ – مفعم – فترق ؟ – هنم – تحدير ؟ – ترعلت – مس، گ – نقتلم. 8 – ش. 4 -

m Eals

٠٠,٠٠ مساء.

الحكومة اللبنانية اصدرت قرارا يعنى

الاستاذ البامعي من تقاضي راتبين،

لذلك لم يوقع ركيس الجامعة الدكتور

اسعد دياب العقود ويربد ابدالها

. يعقد اليوم المنتدى التربوي في دائرة التربية – قسم البرامح التربوية

في الجامعة الاميركية في بيروت ندوة

حُول التربية الصَّحية في مناهَّحُ التعليم العام في لبنان، الساعة ٤٠٠٠ عصراً

في قاعة محاضرات الوست مولً

ويشارك فيها رئيس قسم العلوم

في المركز التربوي للبحوث والانماء

النَّكَتَوْرِ مُصطفَّى يَأْغِي والمَّاضرَّة في دائرة التربية في الجامعة الاميركية

الدكتور نجلاء بشور ومنسقة مشروع الصحة المدرسية في لبنان في منظمة

الصحة العالمية ندى نبا وتديرها منسقة

برنامج دبلوم التعليم في التربية الصحية

التصوينات والسنتيمترات والزوايا

الصغيرة هنا وهناك، يفوق عددها

الثلاثمئة وعشرين عقارا، وما يزيد

التصميم التخطيطي خطه واحد:

تحن نفتخر بظامر المرسوم

١٣٣١٩، ونرتعد خوفا وهلما من

خفاياه، ومن أدرى بخفايا البيت من

من منا لا يريـد زوق مكـايـل

ولكن، من منا يريد اباحة ارضه

نظيفة، طرقاتها فسيعة، تقدمية

صاحبه؟ نحن أصحاب البيت.

وملكه وبيته للطاغية؟

في البامعة الاميركية ميادة كنح.

وسكاتها، لا لشخص فرد!

عن ٢٠٠ الف متر مربع!

أكمال السيطرة.

بيسان طي

بعقود بالساعة.

التربية الصحية

في مناهج التعليم

## الأساتذة المتفرّغون عند الحص عرضوا مطالبهم وقضايا الجامعة

الحص مستقبلاً وفد رابطة الاساتذة.

الصندوق، واعتبرنا أنه من الضرورة استقبل رئيس الوزراء سليم رفع هذه الموازنة لتحسين خدمات الدص وفد رابطة الاساتذة المتفرغين الصندوق، والأفراج عن منشروع في الجامعة اللبنانية برئاسة الدكتور تعديل المرسوم ٨٢٢٩ الذي ينظم سُممود خريبائي مساء أمس في السرايا. وكان عرض نقضايا الجاَّمعةً. ادارة صندوق التعاضد الذي سبق وقال خريباتي بعد اللقاء، "تماولنا في للحكومة مُنْذُ نحو شهر أن وافقت قضايا أأجأمعة ورحبنا بالموقف عليه وانما طرأت ملاحظات اخرت الإيجابي المتفهم من دولته امجمل مطللبناء وموقف الرئيس الحص ليس مستجدا لجهة تفهم واقعها ومطالبها فنصن لا نزال نذكــر ان دنــول الاساتذة المتفرغين الى الملاك عام ١٩٨٨ كان من نتاج حكومة الرئيس

> أنشروط آلى الملاك هو موقف منتظر من دولته. وكأن اللقه مناسبة للتأكيد على استُقلالُية الجامعة وعلى ضرورة إقرار مشروع المجالس الاكاديمية الذي يغتظُر منذ عالم 1991 في ادراج الحكومة او الحكومات المتعلقية".

الحص، والمتابعة في نمج الاصلاح

القائم على احقاق حقوق الاساتذة

وفي طليعتما انخال ألمستوفين

وأضاف، "تعدثنا ليضا في صندوق التعاضد وابلغنا الرئيس العص الاضرار البسيمة التي ستلحق بالاساتذة من تخفيض موازنة

### تقديمات مدرسية من "الانماء التربوي"

🖫 البقاع الغربي – "النهار": قدمت رئيسة جمعية الانماء التربوي في البقاع فيفيان روبير غائم الى ثانوية سحمر الرسمية آلة تصوير مستندات وتلفزيون وفيديو وكتبآ وقرطاسية في احتفال حضره المفتش التربوي عدنان مهنا ورئيس للبلدية غسان منعم ومسديرو ثبانوينات وأسناتنة وذوو

كلمة أمنعم أشاد فيها باهتمام الجمعية بالمدرسة الرسمية. ثم نوه كمال حرب باسم لجنة الأمل بالعطاءات المستورة للجمعية. وتحدث جان خوري، باسم الجمعية

فقال الها تريد تعزيز المدرسة للرسمية حتى "يشعر من يرتادها بالثقة والاطمئان الى حاضره ومستقبله".

تَقبَلُ التَّعَلِّرِي الضَّيِّس والجمعة والسبت ١٨ و١٩ و٢٠ منه في منزلها في الدكوانة شارع السلاف بناية الامان الطابق الاول.

التقل الى رهمته تعالى المأسوف على

اشقاؤه زياد ورابي وكريم واكرم اعمامه علي وخالد وعنفان والمرحوم

صمره سعد سليم (مدير المبيعات والدعاية في شركة "بيسي"). تقبل التعازي اليوم الاربعاء ١٢ شباط في

منزل والنه في السمقائية – الشوف وغناً

النَّميسُ ١٨ منَّه في ييروت في دار الطَّلَافة الدرزية – ضردان من الســاعـة الصادية عشرةحتى الفامسة بعد الظهر للنسـاء

الاسفون آل العيد وهرموش وسليم

أولانه وجدي ورمزي ويولا وريما اشقاؤه المرحومان محمد ورضاء وسعداتله

زوجته نجلا ياسين

وعموم اهالي جويا.

شقيقه معمد

رابطة أل أصلف

مارتمن وعاثلاتهم وشاديا

الساعة الثالثة والتصف

مليها الطابق الاول.

والمرحومة كاملة، ورؤوفة والمرحومتان نور

-----تقبل التعازي يومي الاربعاء والخبيس ١٧ و١٨ شبلط من الساعة ١٠.٠٠ حتى ١٠.٠٠

قَبْلُ الظَّمْرِ وَمَنَ الساعة ٢٠٠٠ حتى ٢٠٠٠

بعد الظَّهُرُ للرجال في منزل شَقَيقَتُهُ المرحوبة كامِلة (أم مصطفى) في مار الياس

قرب أزهار آلوها وللنساء في منزله قرب

مُسْتَشَفَّى بِيروتَ. الأسفون آل طلمر وفضل قله وياسين

أتنقل الى رحمته تعالى فقيدنا الفالي

اولاده طيل ووفيق وفادي وثريا

رشيد خليل غلاييني

لمهاره المرحومون علي البقدادي وحسين

الغرا والداج لدمد همن الغلاييتي (أبو

تَقَبِل التعارّي في الثلق والثالث ١٧ و١٨ شباط في متزل الفقيد في الملا شارع عمر لازمني قبالة سجن بيروت بناية الغلاييني.

الأسفون آل غلاييني والسباؤهم.

زوجته ماري اسطفان الفلبوني

الثعزية ثلاثة أيأم بحسب الشريعية

بناته ايلين زوجة ادوار عواد وقطوانيت

ُ وانسياؤهم يتعون فقيدهم الفالي فرنسيس منصور أصاف يسجى جنعات في كنيسة مار الطونيوس

الرعائية في جديدة المتن اليوم الاربعاء ١٧٠

شُباط تم يُنقل الساعة الثلثية والنصف بعد

القطمر الله كنيسة مار مارون الرعائية في

حياطة حيث يحتفل بالصلاة لراحة نفسه

تقبل التعازي قبل الدفن في مللون

كنيسة مار الطونيوس جديدة البتن، ويومي

القميس وللجمعة ١٨ و١٩ منه في منزله في

تيو جديدة خلف سوبر ماركت الباشا بناية

الرجاه أعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا.

زوجة فريحبريك برئار ونوال زوجة جورج

زاهي نعمان العيد

خآلاه عاطف ولكرم مرموش

### فىالتنازل

متى فقد الانسان أمراً عزيزاً على قلبه فاته يدخل باب التقمقر

نلك لان الفقدان خسارة. والخسارة تنازل. ومتى تغازل المرء طوعاً فانه يفقد ارادته تعريجاً. والتنازل تعريجاً، فقدان للارادة، أي فقدان لخصائص الشخصية.

سلبية، عكس التملك الذي هو ايجابية. كلما كانت الشخصية قوية كانت عناصر الايجابية شديدة المراس. فاضل سعيد عقل

# وبحث التعاون مع السفير الكندي



السغير الكندي مع رئيس جاءعة البلمند والاعضاء.

(حسان عصافيري) زار رئيس جامعة البلمند الدكتور ايلي سالم صباح لمس رئيس جامعة روح وكان بحث في قدرة الجامعة على "رسم مسلفات الحرية الانسانية والكرامة المسيحية القائمة على كرامة المرأة وكرامة الشخص البشرى ومعبة الأخرين". واكد المجتمعون على ضرورة عدم قبول الطلاب الراسبين في مؤسساتهم الا في الصفوف ذاتماً عندما ينتقلون من جامعة الى اخرى، واهمية التنسيق بين من جمة أخرى، بحثُ سألم في البلمند التعاون بين جامعة البلمند والجامعات

الكندية في لقاً مع السفير الكندي في لبنان هايغ سيرافيان. المقَبلَةُ، علماً ان الْجَامِعَةُ وقعت اتَّفاقات تَعلون معَ جامعات كندية عدة منها لافال ومونتريال واوتاوا. وشمل الحديث موضوع دعم كندا لمشاريع مختلفة

### من اسباب التنازل ضعف الشخصية. فكلما ضعفت الشخصية امتد التنازل. والتنازل عكس التملك فهو

# رئيس البلمند زار جامعة الكسليك





ان الدزب الديموقرلطي الاشتراكي

الشيخ محمد تقي الفقيه

واذ يرى في غيابه خسارة جسيمة للكيم الاخلاقية والانسائية لأتي تميز بما وجسَّما

فقيننا الكبير الى جأتب موقعه العلمي

المتقدم، يتقدم بأصدق مشاعر العزاء من

المسلمين عامة ومن ابناه الطلافة الشيعية

الرجه أعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاً.

لتتقلت الى رحمته تعللى للمأسوف عليما

فريدة يوسف خاطر

ارملة المِرحُوم طاتيوس فرنسيس المدور

أبناها لتدره وعلالته وفرنسوا وعاذلته

ابنتها ناديا ارملة المرحوم الطوان سعد

أشقاؤها توفيق واولاده وعاثلاتهم

أولاد شقيقها البرحوم فرنسيس، يوسف

شُفّيقَاتُما جميلة زوجة نقولا يعقوب

صغير واولادها وعلالآتهم وليلى ارملة

المرحوم يوسف عهدو صقير واولامها

وعاثلاتهم وسميرة أرملة المرهوم جورج

زوج شقيقتها العرحومة جوزفين، لعيب

سلفتها جُانيت خليل بلوز لرملة المرحوم

تَقِبُلُ التعارِّي يومي الاربعاء والذميس ١٧ و١٨ شباط في منزلها في مجلتون. الرجه اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً.

تعلن ادارة

البانصنب الخيري

عن ارجاء سحبھ

المقزر في ١٩٩٩/٢/١٤

الی ۱۹۹۹/۳/۳۱

موسى صغير واولادها وعائلاتهم ومأري

وبطرس وزوجته واولادهما وعائلاتهم ويولس

الاكبر آية الله العظمى

رابطة آل مدور

صغير ولولادها

وداتي ولينا

حنا مسعد وأولاده

زخيا المدور واولادها

ينعونها بمزيد من الاسى.

ر سرين ۾ ڪ

----

\_\_\_

· -- -- -

إلقىس – الكسليك الاب يوسف مونس ًلتهنئة بمنصّبه الجديد. 🏋 وحضر اللقاء نائب الرئيس الاب انطوان كرم، وعميد كلية اللاهوت الجبرية الاب بولس صفير، وعميد كلية أدارة الاعمال الاب لويس الفرخ، ورئيس قسم الفن المقدس اللب عبده بدوي، وعميد كلية الموسيقي اللب يوسف مخايل. البشرية والايمان مع احترام حقوق الآخرين وحريتهم، وامكان تجذرها في القيم الجامعات عند فتح فروع جديدة كي لا تتسابق الجامعات على ارض واحدةً. وعرضاً التحضير لزيارة شخصيات علمية كنَّدية ألى البلمند في الاسابيع

تقوم بها الجلمعة مع هيئات رسمية ومدنية في لبنان.

### – عدم توقيع عقود الاساتذة لمذه السنة ومحاولة الادارة ابدالما بعقود بالساعة – رفض الادارة تطبيق قـاتـون سلسلَّة الرِّتَبُ وَالرواتَبُ الْتَي اقرَتُ اعتباراً من ١/١/١/١.

ولقت الى ان البحث شمل ايضا

موضوع المجلس الاقتصادى الاجتماعى

وتمثيل رابطة الاساتنة في مذاً

المجلس، والمفعول الرجعي وصون

الحقوق المكتسبة للأساتنة مثل

معظم الموظفين.

التقى وزير التربية والشباب والرياضة محمد يوسف بيضون وفدا من الهيئة الادارية لرأبطة استنخة التعليم الثاتوي برئاسة أحمد سنمقدار سلمه مذكرة بمطالب الرَّابطة واهمها زيادة ٢٠ في أَلْمَئَةُ بدل ساعات العمل ورفع لجر الساعة للمتعلقدين واحتساب تعويض نهاية الخدمة والمعاش التقاعدي على كل الراتب الاخير واقرار حق التنظيم التقابي لأساتذة التعليم الثانوي وسأئر موظفي القطاع

كما دعت المذكرة الى اصدار المراسيم التطبيقية لصندوق المعلم وبيت المعلم واقرار زيادة غلاء معيشية اعتباراً من (١–١٩٩٨ وفق النسبة التي ستقر للقطاع الخاص، واصدار التشريعات القانونية الكفيلة بمساواة الموظفة بالموظف في التعويضات والتقديمات الاجتماعية.

واوضَّحَ الوفدُ لبيضُون أنَّ الزيادة التي تطالب الرابطة بما هي بدل زيادة ساعات عمل يقوم بما الاساتذة منذ ١٩٩٦ وليست بدل اختصاص لذ ان القانون لم يحدد الأستاذ الثانوي بدل اختصاص. وجاء في بيان اصدرته الرابطة ان الوَّقَد شَدد على اهمية النهوض بالمدرسة الرسمية، وعرض الطباعاته عن تُطبيقُ المناهج التربوية على المدارسُ والثلاويات الرسمية. وَلَكُدت الرَّابِطة أنَّ الوزير بيضون ابدى تَجَاوِبا مع المطالب، ووعد بطرحما على

فُّى أطار أَخر التَّقَّىٰ بيضوّن الوفد البراماني الأماني الذي يمثل مقاطعة نوردراني فنستُفالينَ، وكان بحث في سبلُ تطويرُ التَّعليم الآكَاديميُّ والمهني في لبنانُ. والتقى الوزير وفدا من تقلبة اصدابُ المنارسُ طالبُ بُرفُع مسَّاممَّة الدوَّلة في اعباء التعليم في المدارس الذاصة المجانية.

الرئيسة العلمة لرهبئة قلبي يسوع ومريم

يُنعين بعزيد من السي الأخت مادلين فرنسوا شدً

المنتقلة إلى رحمته تعالى لمس الثلثاء ٦ (

.... تقاء الصلاة لراحة نفسما اليوم الإربعاء

١٢ منه ألساعة الثالثة والنصف بعد الظهر

في معبد بيت السيدة في الحدث بولفارً

تقبل التعازي طوال اليوم الاربعاء في

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

بناته سلوى زوجة جوزف قمومى

وعلالتها ومتى زوجة طاتيوس فرنسيس

ينعون بمزيد من الأسى المأسوف عليه

يوسف منصور غفري

و14 شباط في مُنزّل شقيقه ابرميم في عين

للرمانة شارع مارون مارون بناية ادوليس

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً.

آل ذبيبان وعاقلات منزعة الشوف

وعاذلات المستيء وناصر الدين والجردي

ورئيس مدارس الليسيه ناسيونال ومديروها

بالرخى والتسليم لمشيئته تعالى

رديان محرس الفالي المأسوف عليه راكف قاسم ذبيان

اولانه عصمت وايماب وهبه ومداب

اشقاؤه المرحوم محمد والعرحوم النقيب

شقيقاته سهيلة ازملة المرحوم كسال

فايز الجردي وسلوى زوجة عُزتُ نبيـان وانتصار زوجة اسعد شكيب نبيان المنتقل الى رحمته تعالى امس الثلثة ١٢

يصلى على جثمانه في مسقط رأسه

تقبل التعازي في منزل الفقيد في مزرعة

للشوفُ بعد الدُّفنُ ولِيلُمُ للخميسُ وَالجُمْعَةُ وللسبت والاحد ١٨ و١٩ و٢٠ و٢١ منه،

ويوم الاثنين ؟؟ منه من الساعة ١٠.٠٠

عتى ٥٠٠٠ في بار الطائفة الدرزية في

الرجه اعتبار هذه التشرة فشعارا خاصا.

لتظل الى رحمته تعالى فقيدنا الغالى الحاج محمود بديع عثمان

أولاده عبد البنيع وذائد وربيع والعرجوم

شقيقاه للداج محمد عثمان والعرحوم

همراه العقيد وليد قليلات والممنص

تقبلُ التعاري في الثالث الاربعاء ١٧ شباط في منزل الفقيد في الطريق الجديدة

شارع مدمد على بيهم قبالة مستشفى

الأسفون آل عثمان وفليلات وموصلاي

والسباؤه وعموم عاقلات وادي شمرور

يحتفل بالصلاة أراحة نفسما الساعة

الثالثة بعد ظمر اليوم الاربعاء ١٧ شباط في

كفيسة مار يودنا المعمدان المارونية في

تُقبل التَعْرَي قبل الملاة ويومي الفيس

والجمعة ١٨ و١٩ منه في منزل شقيقها

الطوان بدران في العازمية مار تقلا الساحة

الرجاء اعتبار هذه النصرة اشعارا خاصا.

المقاصد بناية النصر للرجال والنساء

شقيقها أنطوأن بدران وعلالته

ينعون المأسوف عليها سعاد فؤاد بدران

مزرعة الشوف الساعة الاولى بعد ظهر اليوم

زوجته هدى نجيب الحسنيه

علطف والدكتور سميح

الاربعاء ١٧ مله.

نيروت – فردان.

حمد نور العومللي

وبيضون وقباني.

وادي شحرور.

تقبل التعازي يومي الأربعاء والذميس ١٧

زوجة الفقيد مريم سجعان غفري

شقيقه ابرهيم غفري وعلالته

مالون بيت السيدة.

وعاثلتما وممى وسوزان

الطابق الثالث.

# ووعد بطرحها على رئيس الوزراء

بيضون تجاوب مع مطالب الثانويين

رئيس الحكومة سليم الحص.

### انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها زوج الغقيدة فيكتور جورج للشدياق زوجة الحاج محمد شحادى الدزن والاسى على الفقيد سملحة المجتهد ولدغار وهدى وليلى ارملة العرحـوم راوول الشـنيـاق اولاتما للمقيد الركن الطيار فؤاد

وابنتها وآن لرملة المرحوم عادل الشدياق لشقاؤها المرحومون محمود والعاج عبد وأنسباؤهم ينعون فقينتهم الفالية جورجيت قبلان عبود يحتفل بالصلاة لراحة نفسما الساعة المادي والداج نجيب بلوط أعبهارها الاستاذ أحمد النبق والبؤمل الاول المتقاعد داود رحال والاستاذ محمد للرابعة بعد ظهر اليوم الاربعاء ١٧ شباط في كنيسة مار يوسفُ في الحدث حارة البطم حيث تواري في مدفن العلالة.

يصلى على جثمانها وتوارى ظهر اليوم تَقَبَلُ التَعازي في منزل ولدها العقيد الركنِ الطيار فؤاد شدادي في منازل الضباط ني بثر حسن ايام الخميس والجمعة والسبت

والدكتور فمد والعاج فريد والماج فايد

القُسفُون آل شحادي وبلوط والنبق وحال ورضا وعموم لمالي كونين. الرجله اعتبار هذه التشرة اشعارا خلصا. التقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

اسييرو تقولا الحايك زمجته صفاء صادر العبطاله لشقاؤه المرحومون ميشال الحايك وسلوى نهبرا واولغنا نوقل ومارغو مناضي ونجلا

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة للثللثة بعد ظهر اليوم الاربعاء ١٧ شباط في كنيسة ســيــدة المضـول لـلـروم الارتـونكـس في الاشرفية تم يوارى في منفن العائلة في مآر

تقبل التعازي يوني القبيس والجمعة ١٨ و١٩ منه في منزله في عين الرمانة شـارع غنوم قرب أورينت بنك ملك سحاب الرهاى الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

التقلت الى رحبته تعالى زيئب خليل حسان نرملة المرحوم خليل موسى حسان اولادها نعيم ومحمد وحسين ورضا والعرحومان حسن

صمرتما تأجح مأقوك ومحمد حسين

قرب عظيري هاوي يومي الخميس والجمعة الأُسفون أل حسان وعموم اهالي الخيام.

## **H** NORDANA LINE

SERVICE DIRECT ET REGULIER DE L'AMERIQUE DU NORD

ANNONCE L'ARRIVEE DU NAVIRE

M/V SKODSBORG VOY. 848/908 A BEYROUTH LE : 18 . 2 .99

MM LES CONSIGNATAIRES SONT PRIES DE FAIRE LES FORMALITES NECESSAIRES POUR LE RETRAIT DIRECT ET BIMMEDIAT DE LEURS MARCHANDISES FAUTE DE QUOI CES MARCHANDISES SERONT DECHARGEÉS A QUAI OU A DÉCOUVERT A LEURS FRAIS. RISQUES ET PERILS POUR TOUS RENSEIGNEMENTS SYADRESSER AUX AGENTS SCANDINAVIAN NEAR EAST AGENCY S.A.

(HENRY HEALD & CO. S.A.L.) MM\_BUROTEC.11º ETAGE . RUE PASTEUR . MEDAWAR BEYROUTH . TEL: 585676/7/8 FAX: 585679 TLX: HEALD 42364\_44953 LE \_ B.P. 64\_BEYROUTH

يونس جيور سعد بدنفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم الاربعاء ١٢ شباط في كنيسة مار عبنا في رومية – المتن. تُقبِل التعلَّزي يومِّي الْذُمِيس والجَمعة ١٨ و19 منه في منزله في رومية في

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

زوجة الفقيد سامية نعيم ابو ديوان

ابنته دوللي زوجة الممندس روبيـر

بد شقیقناه حلوه ارملهٔ المرحوم حنا اب

عبدالله واولادها وعائلة المرحومة ابريزا

ارملة المرحوم مسعد الاسود وانسباؤهم ينعون فقيدهم الغالي

بلداه غبريال ورولان

آل زنتوت

خاله نجيب زنتوت.

الذي تُوفاهُ اللَّه في ساحل العاج. وقد

روب تقبل التعازي في صيدا ليام الاربعة النميس والجمعة ١٧ و١٨ و١٩ شباط

رسيس والمستقدم من الدين في للرجال في منزل شقيقه من الدين في الملالية بناية الزين الطابق الثاني، وللنساء

في منزل والده في صيحا نزلة صيدون بناية المجنوب الطابق الاول.

الرجاء اعتبار منه النشرة اشعارا خاصا.

التقلت الى رحمته تعالى العأسوف

سبم الحاجة كاملة السيد جواد طِاهر

ارملة المرحوم السيد درويش نور الدين

أولائما المهندس السيند مصطفر

والمهندس السيد محمد والطاف زوجة

والمحمد المسيد حسين نور شبلي قاسم ووفاه زوجة السيد حسين نور النيس ورغمة أرملة المرحموم يـوسف

يس اشقاؤها سعدالله ورؤوفة وعلية

والمرحومون فضل الله ومحمد ورضا ونور تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميص ١٧ و١٨ شباط من الساعة العاشرة حتى

الاولى ومن الساعة الثالثة حتى السادسة

للرجال في منزلها في مار الياس قرب

الوَمَّا لَلْزَمُوْرِ بِنَايَةَ اقَامَيًّا وَلَلْنَسَّهُ فَي مِنْزُلُ شَقِيقَهَا المرحوم فَصَلَ الله جواد طامر

قرب مستشفى بيروت. الاسفون أل طاهر ونور الدين وعموم

انتقل الى رحبته تعالى المأسوف عليه الدكتور زكريا كريكور مكريان

(رئيس بلنية برج حمود السابق)

وعاثلتها وزوفيك زوجة ماركاريان

شقيقاته برجوهي كلزانجيلن وعائلتها ولويز غورىكيان وعلالتها ومارو ولرطانيان

تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس

١٧ و١٨ شبهاط في منزل الفقيد

الطَّبِّق التَّاسِع. الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خُلصا.

وتوستراد الجديدة بناية أرا يروانيان

ذكري اسبوع

تصادف اليوم الاربعاء ١٧ شباط نكرى

فتتلى أي من الذكر الدكيم على روحه

للرجال والنساء في منزله في عين التينة بناية

هنايا الطابق السابع من ١٠,٠٠ الى ١,٠٠٠

بعد الظهر ومن ٤٠٠٠ الى ٨٠٠٠ مساه.

ألدكتور هأني عبداللطيف فياض

شقيقه قره بت مكريان وعلالته

وعاثلتها ولتأميد اوهانسيان وعاثلتها

ينعونه بمزيد من الاسي.

مرور اسبوع على وفاة العرجوم

زوجته لیلی محمد الداعوق.

أبنتاه المكتورة زارومي زوجة بدويان

زوجته هسميك مكريان

وعائلتما

وانسباؤهم من آل الزين وعميس وسميطلي وشميطلي ينعون المأسوف على شبابه **فادي وجيه زنتوت** محمد وجيه زنت والده العرجوم محمود وجيه زنتوت أشقاؤه عز ألنين ومنمد وماهر

معلقة المردوم الاستان مكتور هذا نصر زوجته المردومة نباح البيطار المحتفد المردومة نباح البيطار في المهدر ورفيق شقيفاته ليلى ارملة العرحوم رامز بركات ونهك أرملة المرحوم ابرهيم شماس وسعاد

زوجة نلاي نادر أسوهم في مماهم الاليم يحضورهم شخصيا او بتبرعاتهم سلالين الله الا يصيهم مكروه.

### ذكرى أربعين

أشكر على تعزية

والمجالس الاختيارية والجمعيات الخيرية.

"لا للتسيب الاكاديمي والاداري في

المعمد" شعَّار يراه زاَّكرَّ مُعمد الْعلومُ

التطبيقية والاقتصانية. وفي الداخل

تكثر اللَّافتات؛ "لا لسِّياسَةُ المماطلة

والتَّسويف"، و"اين مجلس ادارة

المعمد من معالجة المشاكل

المزمنـة؟"، ألى دعــوة للإضـراب

زُرِنَا المعهِّد لَلْبِدِّثُ عُن مِشَاكِل

التساتيذة، فحيثنا الطلاب عن

مطالبهم ايضآ واهمها عدم معلالمة

قلائل من اساتذة المعمد

متفرغون فيها فيما الباقون متفرغون

في كليّات الجامعة اللبنانية ويدرسون

فيّ المعمد وفق عقود استشارية لم

تشملها الزيادات على الرواتب،

وتعمل الدولة على ابدالها بعقود

ويؤكد الاساتنة ان المعمد جزءً

من الجامعة ولا يجوز أن يعامل كأته

خأرج عنما عندما يتعلق آلامر بزيادة

الروأتب او الاجور، وقد شكلوا أجنة

التقت رئيس الجأمعة الدكتور أسعد

ويلخص الاسلنذة مشاكلهم

مواصلة الادارة سياسة المماطلة

– غَيَّاب مَجْلَسِ ادَارِةَ الْمُعَمِّدُ عَن

كل ما يجري وعن متابعة القضاياً

– رفض الادارة تطبيق النظام

الداخلي للمعهد واختصار العمل

امـاً من جـَمّـة الطلّلب، فُـان

المسجلين فى قسم الاحصاء يقولون

ان الادارة وعسدتهم بسان تنصور

شماداتهم ممهورة بتوقيعها وتوقيع

الكونسرفاتوار الُّوطني للفنون والَّممن في جامعة باريس الثالثة لكنها لم

ونقُل طلاب أخرون عن يعض

المتخرجين ان وزارة الاشغال تعرقلُ

عمل حاملي شهانة مهندس من

المعمد في بعض الاختصاصات.

تنفذ وعدها.

الاداري والاكاديمي بشخص المدير.

والتسويف التي تنتهجهاً من زمان.

دياب وعرضت له مطالبهم.

وتوقيف الدروس اليوم وغداً.

شمادة طلاب قسم الاحصاء.

في مرور اربعين يوما على وفاة المرحوم الياس بلسيل يبارد يقلم قداس وجناز لرَّلدة نفسه الساعة الدادية عشرة قبل ظهر الاحد ٢١ شباط في كنيسة البخلص الروم الكالوليك في الاشرفية شارع مونو. ع اقلة الفقيد تبعو الامل والاصدقاء الى بشاركتما في الصلاة، رأجية اعتبار هذه النشرة

عائلة المرحوم الشيخ توفيق جعجع الشيخ توفيق جعجع تشكر كل النين شراكوها في حزنما على فقيدما الغالي وتخص بالذكر نيافة البطريرك الكاردينال مار نصرالله بطرس صغير وسيادة المطارنة والله العامين ومشايح الدين الافاصل والكمنة ودولة نلاب رئيس مجلس النواب والساحة الوزراء والنواب الكرام والميالت وسيادة من فاسلامة من قضائلة وعسادة ومساحة من فاسلامة من أُرسمية من قُضائية وُعسكرية وبديلوماسية ودارية والميثات العزبية والتقابية والاعلامية والاقتصادية والاغترابية ورؤسه ألبلديات

أبنه خادي وزوجته ريمي بوتي ابتله لينا زودة ايلي عيسى وملا زوجة مارك بلاوز شقيقاه ميشال وزوجته روني جونستون يتقسمون بالشكر الجزيل من جميع النين

معهد العلوم التطبيقية يُضرب اليوم احتجاجاً على "التسيّب الأكاديمي والاداري"

مدير المعمد الدكتور جوزف ابو

نادر قَالُ أن شمادات المُعمَدُ تصدرُ

عنه وعن أأجامعة اللبنانية وعن

الكونسرفاتوار في جامعة باريس الثالثة، وان شهادة المهندس تعطى

من باريس "لكتنا لا نعرف اذا كانت وزارة الاشفال تعرقل تشفيل

ماليما، فنقيب المهندسين عاصم سلام قال ان النقابة تعترف بها".

واكد أن المحامي حسن عواضة الذي

اوضح أبو نادر ان وزير التعليم العالي

الفرنسي تساءل لمانا تصدر هذه

الشهادة من فرنسا ما دامت تعطى

في لبنان، واضاف أن أدارة المعمد

تعمل لحل مشكلة عدم اعتراف

الحكومة بها في الجداول ألتى تُعد

ورداً على سؤالنا عن تعبين مدير

بـدّيّد بعـد تـخطي ابو نادر سن

التقاعد، قال ان مدير المعمد تعينه

الجامعة اللبتانية والجمعية اللبنانية

للتعليم العلمي والتقني والاقتصادى

والكونسرف أتوار الوطني للفنون

وَالْمَهُنَ فِي جَامِعُهُ بِأَرِيسٌ السَّالثُةُ، وسمي السنة الماضية الدكتور انطون

فرح أيتولى الادارة لذا سيتأبع عمله

جافنا بيان موقع باسم "البتضررين

من المرسوم ١٣٣١، عنهم جماد

قبيطر، رداً على مقال الزميل هنري

رغيب في "النَّمار" النَّميس (أَ

"ابتسم انت في زوق مكايـل...

واحرن انت في زوق مكايل...

نحن أبناء زوق مكايل واماليما،

ندن أم الصِبيُّ، ندن المصابون،

نحن النين أرزاقُهم مستباحة، فلا

يزايدن أحد علينا. زوق مكايل لاهلها

وسكاتُها، ولولًا زوق مكايل لما كان

كبار من زوق مكايل! زوق مكايل

أباحت ارضها وشجرها وهوائها لأهلها

حتى يتسلم خلفه فرح.

شباط جاء فيه:

لانك لا تعلم!

لانك تعلم!

لرواتب الموظفين.

وعن شمادة طلاب قسم الاحصاء

وكلته أدارة المعمد يتابع المشكلة.

### AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT PHYSICAL PLANT DEPARTMENT

متضررون في زوق مكايل

Pre-qualifications of Contractors for Renovation Works at the University Hospital

The American University of Beirut is planning to carry out some major construction renovation works at the University Hospital. Lebanese Contractors wishing to participate in the tender for these works are kindly requested to contact the Physical Plant Department of the University to obtain the relevant application for pre-qualification. Applications will be issued upon request against an irredeemable fee of LBP 300,000. To be eligible for evaluation, an applicant should be a Lebanese registered contractor with a proven good background in the construction business, that should cover, among other disciplines, hospital construction, with at least one single hospital project of value US\$ 1 Million or more. Deadline for submitting applications is Friday 26, 1999, 4:00 p.m.





### عنتبيرقم؟؟

يا للقسوة! ثم يعد هذا العالم مكاناً ملائماً حتى لممارسة الاحلام. فقد بات في وسع الجواسيس لا أن يحصوا أنفاس رجل مثل عبدالله أوج ألان يتخفى ملاماً على وجمه في لربع رياح الارض، بل أن يقرأوا فكاره وأن يعرفوا الجاهاته حيث كان أمس يقصد مواندا للاختباء ربما في غابات

سويب سي دريمه. لكن غيابت كينيا "المتوحشة" حيث تسرح ضواري الـ"سي.اي. ايه" والموساد والاستخبارات التركية كانت له بالمرصاد فاعتقل في عملية بوليسية تشبه الافلام ونقل الى تركيا وسط نمول ذكر الكثيرين بعملية عنتي التي نفذها الاسرائيليون عام ١٩٧٦، كما ذكرهم بعملية الموساد المتنطاف الدولف ايخمان من الارجنتين الى اسرائيل حيث حوكم بتهمة المشاركة في المحرّقة

التما "عنتبي رقم ؟" بالتأكيد وهي تحمل توقيع "الموساد" الذي وضع طاقلته في خدمة الاتراك حلفاء اسرائيل مذ بدأت مطاردة أوج ألان قبيل اشهر، وحيث سبق إن اعلن إن الاقمار الاصطناعية واجهزة التنصت والرصد ستلاحق الزعيم الكردي مثل ظله.

لمُ يُسَّبِق لوجّه بولنَّت اجأويدٌ ذي التضاريس الاقرب الى الدمامة ان اكتسب منا البريق والفرح وهو يعلن اعتقال أوج ألان، ولكن من المؤكد ان انقره توملت الى اعتقاله واسترجاعه نتيجة عملية واسعة تباخلت فيما الدسابات السياسية والفغوط العليا والخطط الامنية والملاحقات الجاسوسية والدعم التكنولوجي وهي مجموعة من الامور تتجاوز المقدرة التركية اساساً. وفي هذا الإطار سيظل من المشين والمدسرج تماماً لليونان اذا صح ان موطَّفيُّ السفارة اليوناتية في نيروبي هم النين سَلموا أوج إلان الى الكينيينُ أو الاسرائيليين أو الاتراك، ليسُ لأن الأمر سيبدو دائماً على أنه صفقةً لتتمازية رخيصة بين اثينا وعدوتها اللدودة انقره تتعلق بالمسألة القبرصية رِبِما، بَلَ لَأَن تَسَلِّيمَ أُوحَ أَلَانَ سَيِبقَى بِمَنْزِلَةَ تَسْلِيمِ لَاحْلَامِ الشَعِبِ الْكُرِدِّي يناضل منذ عشرات الاعوام لتحقيق كيانه، ولان دخول أوج ألان سراَّديب السَّجون التركية هو دُخُول لأمالُ وطَّموح فَثاتُ واسْعَةُ مَّن الأكرادُ

وفي الاطار عينه، فأن المقتضيات أو المسابات الاميركية المنطلقة من مصالحة جلال طالبان ومسعود بلرزآني في وزارة الخارجية الاميركية وباشراف مادلين اولبرايت قبل أشهر، ثم أتخرَّاط واشنطن في شُدِد المُواقف الكردية لاسقاط نظام صدام حسين كما هو معروفٍ، ربماً حتَّمت أخلاء السأمَّة الكردية من تأثيرات أوج ألان الداسمة كردياً والتي قد تكون متعارضة مع خَطِّطُ وَاشْنَطْنَ اشْراكُ اتَّقْرِهُ فِي اسقاط النَّظَّامِ العَّرَاقِي. ويَجِّبُ ان لَا ننسى ان واشنطن وضعت أوج ألان نمائياً خارج اطار حساباتما الكردية منذ ان هُددُ ينسفُ أتَّابِيب النفطُ التي كانت الشرَّكات الاميركية تعتزم مدها منَّ

ولا داعي الى الافاضة في الحديث عن دور التحالف التسكري التركي – ولا داعي الى الافاضة في الحديث عن دور التحالف التسكري التركي – الاسرائيلي في تنفيذ هذه العملية التي تحمل بصمات الهوساد كما قلنا، وتذكر كما بعملية عنتبي، ولكن من الضروري التنبه الآن الى المدى الاستخباري والامني، الذي وصل اليه التعاون بين تل لبيب وانقره وهما فكا كماشة تطبقان على المنطقة العربية.

ولا ندري اذا كانت المناسبة منا تتسع الى السماحة الايطالية حيث قال اوغُستو سيناغرا محامي أوج ألان الايطالي: "أن الاتراك طيبون وأوج ألان سيلام عصلة حسنة"، ولكن من الضروري التوصل الى ثلاث خلاصات امام سيلام مقالة هذه العملية المتبرة.

🗌 اولاً: ان أعندقال أوج ألان لن يحل ازمعة تركيبا مع الاكبراديل يؤججها، ومن يدري فقد يَظمر في الساحة الكردية كثيرون من امثاله. وفي هذا الاطَّارُ قَد يُكُونِ مِنْ المَلَائمُ أَن نستِ ذِكِرٌ خُلاصةً ٱلْمُحَّاضِّرة التي اِلْقَامَا نَائِب وزيْرة النَّارِجِيَّة الأَميركية ستَّروب تاليوتُ قبل اشهر على هامشً الازمة بين تَركياً وسورياً حيث قال ان وُلشنطن تُعتقد لله ليس هناك في النماية حل عسكري للمسألة الكردية، ولا بد للجنرالات في القره ان يفهموا ان احترام حقوق الانسان لجميع عناصر الشعب التركي بما فيه الاكراد مو

\_ َ ثَلْيَآ: أَن قَصةَ الرَّجَلِ الَّذِي يدعى عبدالله أوج إَلَانِ تَخْتُصر قَصةَ الشعب الكردي كله. هذا رجل مطارد لم يجد مكاناً يأويه وتضافرت المصالح بين الدُّول والسياسات لسَّوقهُ أَلَى السَّجِن وَّمَذَّا شُعب مطأرد ينكرون عليه حقّه في وطن وكيان وتنضافر مصالح الدول والسياسات لَابِقَائُهُ في التشرد وَالتِّيهُ والْاضْطَمَادُ... وفي النماية فانَ قَصَة أوج الان والاكراد تختصر في شكل واضح ومسافع الاسس ألومسث



مؤسسها ١٩٣٣؛ جيران تويني

تصدر عن "النمار" شـم.ل.

رئيس مجلس الإدارة، غسان تويني

http://www.annahar.com.lb/

المدير العلم: جبران تويني

راجح الفوري

ألان لا يؤكد ضيق هذا العالم

عن استيعاب مناضل فار ولا

ضيق كومة اتتبن عن استيعاب الابرة فحُسب، بلُّ يُؤكد اتساع

الميسنة الكليسة لابينا الذي في

واشنطن... فعندما لا تتوافر رغبته لا يجد رجل اسمه شاه

أيران مكاتآ يستقبله ليموت فيه،

كسما لم يجد أوج ألان مكانآ

المضطمحة ومي كثيرة مثل

الاكراد الآ إن تميح في مواجهة

ياً لقّصوة العالم.. ويا لعار

يتحمله للاختباء فيه.

مصير أوج ألان:

المدير المسؤول

بول شاوول

، جورج ناميف : سنر بعاميري عربيات ودوليات ديبلوماسيات وقضايا : جهاد الزين ثقافة

رئيس التحرير : انسي العاج مجلس التنزير مدير التحرير التنفيذي : ادمون صعب

مكاتب المناطق: • طرابلس – شارع التل، هي التل، • طرابلس – شارع الجميزات، مجمع طرابلس، تلفون/فلكس، ٦/٤٢١١١٠ - ٦/٢٠٩٠٠٢ - ٣/٨٩٦٢٢٧ - ٢/٢٠٩٠٠٢. ه عكار - تلفون، ٢/٦٩٠٢٧٠ - ٢/٦٢٨٦٩٠ - ميدا - شارع رياض الملح، من البكرمان، تلفون/فاكس: ٩/٧٢٤٠٢٥ - ٣/٢٢٧٩٠٠ - ٢/٢٢٧٩٠٠

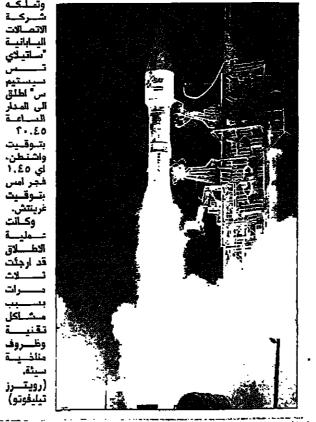
- النبطية - تلفون ٢/٦٢١٥٦١ - ٢/٦٢٢٧٠ - مور - تلفون ٢٠/٧٨٠٥١٥ - وبزين - نلفون ٢/٧٨٠٥٢٥ - مزين - نلفون قشوف ~ تلفون، ۱۰۱۵-۰۰/۵۰ - ۲۶۲-۰۰/۵۰ مقسم ۲۲۲ = قشویفات – تلفون: ۲۰/۵۲۲۰۶ - ۲/۲۶۲۲۶۶ - زطة – تلفون: ۵/۸۰٤۵۲۵ بعليك - حي القلعة: شارع عبد العليم العجار، تلفون/فلكس: ٨/٣٢١٣٤٤، ٨/٣٢١٦١٦ - ه البقاع الغربي، راشيا - حاصيا - تلفون ، ٢/١٤٢٤٥٠ المكاتب الدولية: • القلمرة - تلفون. ٢٧٩ -٢٤-١ - ٢٠ • دمشق - تلفون. ٢٢ (٣٧٣-١ - ١-٩٦٣) عبان - تلفون، (۱۳۲۷-۱-۹۳۴ - فاکس، ۱۹۱۴-۱-۹۹۴

القمر والشمس في لقطة ممَّبت للكسوف

للشمس خلف القمرس وظلمة حالكة.

### القمر الياباني الى مداره

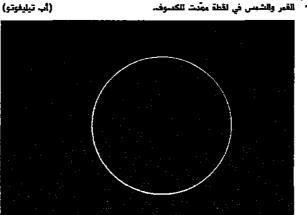
اطلقت مجموعة لوهيد مارتن القمر الاصطناعي الياباني للاتعالات "جي سي سات --" أول من أمس من مركز كاب كانافيرال الفضائي في فلوَّريدا بواسطة مـَّاروخ ليركي من طُرازُ اطلس-٢. واوضحت المجموعة أن القير الاصطناعي الياباني الذي يزن



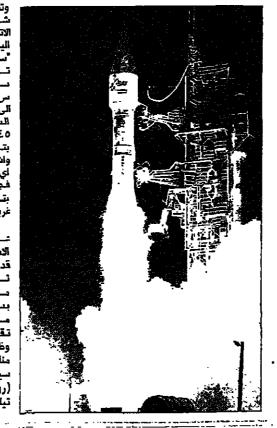
الكسوف العشريني الأخير؟

Time.





رصد امس آخر كسوف للشمس في جيرالتون الواقنة شمال عدينة برث ويُصدِثُ الكُسُوف علاة كل سنة او سنتين ويرجح ان يكون هذا الكسوف الاخير في القرن العشرين.



## "بلاد الماجان" اشعاع حضارة غوامضُها الجذابة أكثر من ثوابتها

القوى المجاورة في بلاد ما بين

النهرين وايران ووادي المندوس". المورد الاساسي للنحاس

وكانت بلاّد الماجان في الالف الثالث

قبل الميلاد المورد الاساسي للنحاس

الى بلاد ما بين النمرين وذَّلك عن

تُصدر عدداً من البضائع الاخرى الى

سوق ما بين النمرين، ومنها الصخر

المحبب الذي يستعمل في نحت

ب \_\_\_\_ بي صحت التماثيل والاولني العجرية وخشب النظامات

في المقابل، كانت المنطقة تستورد

النصُوصُ المسمارية التي عثر عليمًا في العراق، اضافة الى أنما كانت

تستورد آواني فخارية مثلما تظهر

ذلك الاكتشافات في واحة العين على

بعد ١٦٠ كيلومتراً إلى الشرق من

في هَذه المنطّقة مصدره الَّمند. وخصوصآ الجرار والاواني المزخرفة

وتشكل البواقع الاثرية المبيطة

بالعين والقبور في منطقة الميلي واثار الرميلة ارضاً ممتازة لفهم طريق عيش

العاصمة الاماراتية ابوظبي. وكان عدد من الاشياء التي عثر عليها

والامشاط العاجية.

الدَّبوب والأنسجة والصوف، كما تُـُؤُّكد

النخيل والتمور".

Withess Of

وتقول ميري "ان طريقة استغلال المصادر تودي ان الاقتصاد كان قائماً المصادر تودي ان الاقتصاد كان قائماً على استغلال التخيل وزراعة القّمح والشعير والذرة البيضة والخضر" وتقول أن بينوا التي تعد اطروحة دكتوراه في جلعة السوريون ان "المنازل كانت تبنى وفق المقاييس المندسية نفسما التي كأنت لا تزأل

وتوحي اساسات المنازل التي عثر عُليَما في حقل الرميلة والتي ترقى الى الالفِّ الاولِّ قَبْلُ الميلاد َّ أَنْ المُنَازِلِ كانت تبنى خلف ساحة داخلية مقفلة بواسطة جَمَار يقيها من الرمَّال. كما أن بعض أنواع الإصداف كأنت أنه أأمنذ الألف الثالث قبل المبلاد لم تستخدم كرضاءات مه للاطفال. تكن المنطقة في منأى عن التفاعل مع

ان "الميلي قد تكون المثال بين ٢٦ مدينة في بلاد ماجان مزمتها بلاد ما بين النهرين في القرن الثالث والعشرين قبل السيع. لكن هل كانت توجد فيما سلطة مركزية او

لا يقدم أي لبابة". ويضيف: "أننا نملك القليل من المعلومات حول النيانة آلتي كانت كما لم نجد أي تمثال .

وفي الميلي حفرت القبور الجماعية الدائرية والتي يصل قطرها لحياناً الى غير متصلين. وقالت ميري: "نجمل سبب هذا

وَهَكَذَاً، فإن أَلَممارساتُ الْجَنَائزية التي كان مفترضاً ان تقدم معلومات عن الديانة زادت على العكس من علامات الاستفمام".

سائدة منذ العشرات من السنين الغوامض اكثر حفريات اثريّة فرنسية في الامارات

ويقول ألباحث الفرنسي سيرج كلوزيو الذي يعمل في سلطنة عمان

ما بينها لمقاومة الغزاة؟ ان علم الاشار سائندة آذاك، اذ ليس هناك اي مبني أمكن حتى الآن تدنيده على أنَّهُ معبدً

٤٤ متراً وقسم كل منها إلى قسمين الفصل، أذ أننا وجدنا في كل قسم رجالاً ونساء واطفالاً وبالغين".

ماهر الشميطلي

(وص فــً)



فندق سيروك روتانا

T HE

بيـجـينغ – رويترز – لحتفل

سنة الارنب وفقآ

التقويم الميني فاطلقت الالعاب

التارية في السما

واقسلمت الأسسر

الماكب بينما ركز زعماء البلاد في

خطبسهم على

الانجازات وقعرة

اً عُاً. ﴿ مَلِيارَ صِينِي امس الثلثاء ببد

بدء سنة الأرنب

البلغاريون الدارة ينطرون الى أرنب كبير مرسوم بالسموع في

مسحن العسبام الماضي، ومثأت المحف الشيوعية المواطنين بطول السمة الضرية للجديدة بينما تدفق عشرات الملايين الى الاحتفالات التقليدية التي تخام في المعابد ومكث آخرون في المنازل يعدون وجبات الطعام التقليدية من اسمال وحلوبات تصنع

من دقيق الارز، والتزم الصينيون بالنظر الذي فرضته سِجبت على نظلاق الالعاب

ويعند الميليون في النسه الجديدة استحون المنطقة المعلمية والسياسة المعربة والسياسية. وفي تليه بدأ نحو 2000 مواطن تليواني الاحتمال بالسبة المعربة المحددة باكراً واصطفوا في طابور طويل طوال سامات لنسلم المعلما والمنح لجلب الدظ من الرئيس التليواني، وتحمم سكان تليوان النبس وهدوا من شنى الرجاه الجزيرة امام منزل رئيسسهم مع حلول سنة الارب التحدد وتسلموا مغلقات حمراء يحوي كل منها 2000 دولار تابولني (سنة دولارات) لبنب الدظر

YOUR BUSINESS LUNCH

SERVED IN 1 HOUR, GUARANTEED!

SLAKOCK ROTANA HOTEL

either from our extensive

of daily specials. Our

and service college.

menti or hom our selection

1 hour business lunch

L.L. 30,000 vlus tax

L'ALET PARKING Cata as Street - Ranuché - Tel: (21) 788485 - 788588

### Actuellement en vente: Un nouvel ouvrage professionnel bancaire

françaist anglais La mission des commissaires de surveillance auprès des banques au liban

> SERBAI NASSAR & CO. LEBANESE L'AMERICAN

AGN - SERHAL NASSAR & CO.

Sa. Mandas Town, Surrock Sq., Ashenfich, 203421, 338448, 03-278650 1. 1. 101 600, e mail scriulcoffisco.com.lb. MC: Best 1:6671, Beirer-Lebanon.

سياح يتفرجون على مقبرة أثرية في منطقة الميلي ذرب العين في الامارات. (أف ب تيليفوتو)

## طعم أول مضاد للملاريا

اعلن علماء اميركيون وهنود انهم قامواب بتخليق جيئة استخدموها بنجاح في تطعيم الارانب هُد الملاريا. وانا نجح الطعم الصناعي في تحصين الإنسان ضد هذا المرض الذي يقتل الملايين فإنه سيعتبر فتحاً جديداً في تركيب الطعوم.

وقال متحدث بأسم فريق من مركز مُكافحة الاوبئة في أتلانتاً والمركز القومى لابحاث المناعة في نيودلمي ان الطّعم احدث "طبقاتً مِنَاعَة

سنوياً، وغالبية الضحايا حواملُ أو

وقال العلماء انه يلزم الآن تقييم كُفَاءَة هِذَا الطَّعْمِ التَّخْلِيقِي المَضَاد بتجربته على القرية اولاً ثم الانسان.

وتقدر منظمة الصحة العالمية اصابات

العلاريا بنحو ٥٠٠ مليون ستوياً، ٩٠

في المئة منما في افريقيا. وتسبب

بين ١٠٥ مليون وتلاثة ملايين وفاة

الاتتاج، المطبع التعاونية المحابة شرعبل. - العدير العام وليد تويلي - شارع معرف العام

علون ١/٥٢١٦٥٠ - ١٠١/٥٢٠٠ - ١٥٠١٦٥٠ علي ١١/٥٢١٦٥ فلكس: ١/٨٦٤٢٧١ - ٥ طرابلس: شارع عزبي - بناية عوده - تلفون ١٥/١٥٠٥

الاشتراكلية، ترويع شهم، بالية دينيا ستر - الشرقية المكاني - المحافظة

التوريع: التركة البنائية لتوزيع المحك والبطوعات برسيل - شارع المعاوي - البيعة القال

17 - 1/07/100 - 1/07/100 - 1/07/100 - 1/07/100 - 1/07/100 - اللون FRANCE: 35, rue d'Artois - 75006 Paris - Tel.: (1) 42:25.83:55 - Fax: (1) 45:63:85.02

الادارة والتحرير: دار التعاونية الصطيف شارع مصرف لبنان – ص. ب ٢١/٢٤٤٥٦ – بيروت / لبنان – تلفون: ٩٦٠-١/٢٤٤٥، ١٠-١/٢٥٢٧٥ - فتص. ١/٢٤٤٥٦٧ -ص. بد ۱۱/۲۲ - وروث/لبتل - تظون ۱۲۲۲۹۲۱ - ۱/۲۲۲۹۲۲ - ۱

تلفون ۱/۲۱۸۰۷ - ۱/۲۲۰۱۷ - خلکس ۱/۲۱۷۵۵ ۱/۱ - ۱/۲۲۸۲۱ (ا